













W. 227

47007/B







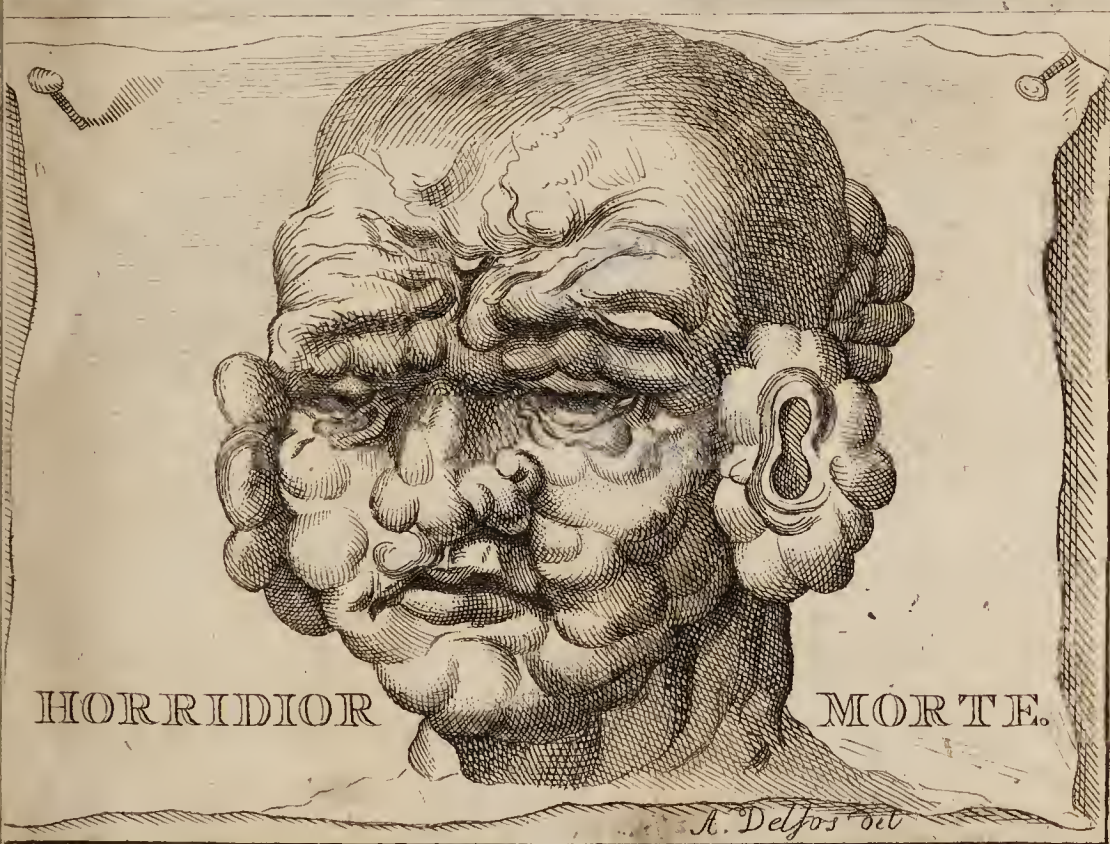
~~12~~ 13



G. G. SCHILLINGII  
DE  
LEPRA  
COMMENTATIONES.

RECENSUIT

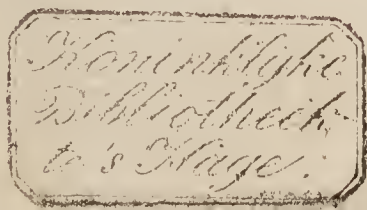
J. D. HAHN.



HORRIDIOR

MORTE.

LUGDUNI BATAVORUM,  
APUD SAM. ET JOAN. LUCHTMANS,  
TRAJECTI AD RHENUM,  
APUD ABR. VAN PADDENBURG,  
MDCCLXXVIII.





113. 133. 32. 5

A. N. S. I. J.

EXHIBIT T. 1. 1. 1. 1. 1.

W. H. A. N. M. I.





# E L E N C H U S.

Tres Libri hujus partes sunt:

I. G. G. SCHILLINGII *Dissertatio de Lepra*,  
in plures titulos divisa, hoc ordine

<i>Instituti ratio.</i>	Pag. 1
<i>Varia lepræ nomina.</i>	2
<i>Incipientis morbi signa &amp; cautelae in explorandis leprosis observandae.</i>	3
<i>Morbi progressus, symptomata, exitus.</i>	10
<i>De frequentia leprae in Coloniis Americanis, praesertim meridionalibus, &amp; de causis hu- jus frequentiae.</i>	19
<i>Aetiologia leprae.</i>	25
<i>De contagio leprae.</i>	31
<i>Prognosis.</i>	36
<i>Methodus medendi.</i>	41
<i>Arcana medendi methodus, quam Liberta quae- dam Surinamensis adhibet.</i>	57
<i>Epilogus ad Cives suos Surinamenses.</i>	61

II. PHILIPPI OUSEELII *Dissertatio de lepra  
cutis Hebraeorum* Pag. 63

III. G. G. SCHILLINGII *animadversiones in Ou-  
selianam & additamenta ad suam de lepra  
dissertationem. Tituli sunt:*

*De duobus leprae generibus. ad §. 2 & 3. Ous.*  
Pag. 119.



# E L E N C H U S.

<i>An plures leprae species in humano corpore existant?</i>	pag. 121
<i>Morbi indoles ex nomine hebraico illustrata.</i>	125
<i>Cautelae in dijudicanda lepra observandae.</i>	133
<i>De extensione, gradibus &amp; crisi leprae.</i>	145
<i>An lepra recte definiri possit? quid eam inter &amp; Elephantiam intercedat?</i>	150
<i>Aetiologiae Judaico-Ouselianae brevis censura.</i>	151
<i>Lepra medicabilis est, nec ne? An recte morbus non letalis dicitur?</i>	160
<i>Est-ne lepra contagiosa?</i>	164
<i>Historiae aliquot leproforum.</i>	176
<i>De lepra in corporibus inanimatis</i>	167
<i>Animadversio circa methodum medendi.</i>	196
<i>Descriptio fruticis Tondin.</i>	198
<i>———— Cuscutae surinam.</i>	203
<i>———— Visci surinam.</i>	201
<i>Icones harum plantarum tribus tabulis exhibitae.</i>	

## In Prolegomenis Editor narrat.

1. *Auctoris & libri fata.*
2. *Summas rerum, quae in libro continentur, & quae desiderari aut reprehendi posse videntur,*
3. *Epidemias aliquot leprae in Europam olim illatae.*
4. *Exemplum hominis leprosi ex America nuper reversi.*
5. *Schillingii novum contra hydropes medicamentum.*
6. *Ejusdem observationes de vi magnetica Gymnoti electrici.*
7. *Quaedam de electrophoro piscium nonnullorum organo.*
8. *De magnetismo animali obiter.*

J. D.



J. D. H A H N

A D

LECTOREM.

**U**t Reipublicae nostrae Coloni liberos suos, quos ingenue educari & litteris moribusque institui cupiunt, mature in Belgium mittere solent, electisque Tutoribus ac Magistris in disciplinam tradunt: sic librum, quem Tibi offero, L. B. e Colonia Surinamensi tribus circiter abhinc annis missum accepi, ut recognoscerem & typis exscribendum curarem. Quod officium quanquam molestiis non esse cariturum protinus perspexerim, tamen lubenter in me recepi, non magis voluntate erga Auctorem ductus, quam argumenti permotus gravitate. Cum igitur boni Curatoris sit, peracti muneris rationes reddere, non possum, quin praefationem aliquam libro in publicum prodeunti adhibeam.



beam. Idque non tam mea caussa facio, quam Auctoris, viri optimi mihiq̃ue amicissimi, & magis etiam eorum, qui hujus generis scripta legunt; quorum in numero non tantum Medicos, sed pene omnes, qui historiam generis humani pernoscere cupiunt, & nonnullos quoque Theologos haberi par est; siquidem morbus, de quo quaeritur, antiquitate pariter ac turpitudine famosus est, & in sacris libris saepe numero memoratus. Interest etiam aliquid, aperte palamque exponi, quis Auctor sit, quo animo, qua occasione scripserit; quae caussae editionem libri tamdiu tardaverint; cur denique Schillingianis commentationibus Ouseelii de Hebraeorum Lepra dissertatio sit interposita. Nec praeterea defunt, quae quanquam ad hujus libri argumentum non pertineant, cum ab eodem Auctore profecta sint, commemorari merentur.

Nimirum GODOFREDUS GUILLIELMUS SCHILLING, *Prignitio-Brandenburgicus*, cum Paramariboi, quod praecipuum Guianae Belgicae oppidum est, complures annos habitasset, & Medicinam atque Chirurgiam ea diligentia fecisset, ut rationem & experientiam duces secutus, comitem habuerit fortunam, amore litterarum & summa studiorum reve-

ren-

rentia ductus tandem est, ut Coloniam sibi carissimam ad tempus relinqueret. Severus quippe sui censor multa sibi deesse existimabat, quae vel ad officia utriusque Medicinae plenius curanda faciunt, vel homini Naturae curioso ac diligenti in perveſtigatione rerum naturalium necessaria sunt. Hac mente Paramaiboö, abhinc fere decennium, profectus primum cultiores Americae borealis provincias peragravit; deinde Oceanum trajectus in Britanniam venit, cujus in metropoli cum aliquamdiu eodem consilio commoratus esset, dilectam Belgicam repetiit, eundemque portum, ex quo quindecim annis ante cum modica suppellectile solverat, ventis rebusque secundis ingressus est. Neque multo post, persolutis grati animi votis, confectisque, quae ad rem familiarem spectabant, negotiis, Amstelaedamo Ultrajectum concessit. In hac Musarum sede non modo artes ad Medicinam pertinentes, sed etiam latinas graecasque litteras, quarum notitiam tempus debilitaverat, amorem auxerat, magna sedulitate coluit, suamque industriam atque animi indolem cum mihi tum Collegis meis & Amicis Trajectinis, quorum memoria mihi carissima est eritque sempiterna, plenissime approbavit. Adhaec ob-

\* 4

ser-



servationes, quas de morbis nonnullis, praecipue cutaneis, in Colonia Surinamensi collegerat, & familiari sermone cursim notaverat, digerere atque romana veste indutas vulgare instituit. Quo in studio cum me sibi consiliarium & monitorem exoptasset, nolui operam meam negare Viro, quem explorata jam peritia & probitas in familiaris amicitiae jura apud me adduxerant. Ita factum est, ut sub exitum anni 1769. duos ediderit libellos, unum de *Lepra*, alterum de morbo, quem Americani *Taws* appellant. Quorum priorem dissertationis inauguralis titulo propositum, cum publice in Academia defendisset, summos in Medicina honores, quos dudum meruerat, consecutus est.

Circa illud tempus Guilielmus Roëll, Vir illustris, ingenii sagacitate, litterarum doctrina & publicorum etiam munerum administratione clarus, relicta Amstelaedamensi sede, Rheno-Trajectinam in urbem habitatum venit. Hic quanquam ingravescente aetate & longis morbis fessus a negotiis publicis abstinere se constituisset, rerum tamen Surinamensium, quibus diu operam dederat, non omnem curam deposuit. & tunc certe maxime fuit studiosus. Cum igitur saepius ex ore Schillingii, quem cognitum diligebat suaque di-

gua-

gnabatur familiaritate, deinde plenius etiam ex ejusdem dissertatione intellexisset, morbum leprae in Carabania perfrequentem esse & saepe clandestinum, verendumque esse, ne latius serpens e Colonia ad Metropolim tandem deferretur, crebros de hac re sermones & consilia cum Nostro contulit; subinde veri altius exquirendi causâ contagiosam mali indolem, quae praecipuum in hac quaestione momentum habet, negare se simulans in alteram partem peracute, ut in omnibus solebat, disputavit; tandemque e chartis a Patre suo, Alexandro Roëllio, magni nominis Theologo & Philosopho, relictis dissertationem produxit de lepra cutis Hebraeorum, manu, nescio cujus, scriptam, atque inde argumenta sumsit, quibus sententiam Schillingii infirmaret, ostenderetque ex duabus positionibus alterutram a veritate alienam esse: vel enim lepram Americanam a Iudaica esse omnino diversam, vel non esse contagiosam. Contra ea Schillingius ambas ex eadem stirpe natas & pariter infidiosas esse contendens, ut subtili & amico Reprehensori ex toto satisfaceret, pollicitus est, se simulac domum reversus & otium esset nactus, ad argumenta, quae contrariae sententiae faveant, plenius responsurum & omnem dubitationem sublaturum.



Datam vero fidem priusquam Noster liberare potuit, aliquot elapsi sunt anni. Namque tanta apud eum discendi erat cupiditas, ut Europam non ante relinquentiam duxerit, quam pene totam peragrasset, doctosque ac praeclaros cultiorum gentium viros salutasset atque consulisset. Sic animatus iter in Gallias instituit, & primum Lutetiae Parisiorum, deinde in Academia Montis Pessulani aliquamdiu studiis operam dedit. Hinc Italiam ingressus omnes pene urbes locosque celebriores invisit, maximam tamen temporis partem Romae & Taurini consumsit, inprimisque Allionio, Taurinensium Medicorum celeberrimo, se applicuit, eoque duce ac Magistro in Botanicis usus est. Posthaec Vindobonam se contulit, & magnifica Divae Theresiae Augustae instituta, quae ad medicinam spectant, accurate perlustravit. Inde Silesiacas Saxonicasque Musas salutatum ivit; quo facto, ad patrios tandem Lares contendit, votaue pietatis erga Parentes dudum nuncupata persolvit. Neque tamen natalis soli amore abstrahi se passus est a desiderio adscitae patriae Civiumque suorum Surinamensium. Itaque in Belgium reversus quamquam multis curis tunc distraheretur & quadam quasi nostalgia laboraret, nobis tamen postremi tem-

poris particulam dedit. Qua opportunitate ab amplissimo Roëllio promissi sui iterum iterumque admonitus accepit illam MS. dissertationem, quam ego postea cognovi dudum fuisse editam, & a Philippo Ouseelio titulos & jura Medici ambiente, in Franequerana Academia publico quondam examini submissam, sed paullo post, ut fere solent academicae chartae, oblivioni datam (\*); quod forte nonnulli, quorum procax natura est, non magnopere mirandum esse dicent propterea quoniam anno hujus seculi nono prodierit, cujus saevissima hyems cum ad interitum multarum rerum fuisset fatalis, facile profecto aestum, quo hoc judaicae eruditionis specimen conscriptum & forte agitata sit, restinguere potuerit.

Sed dicacitatem intempestivam fugientes Schillingium nostrum sequamur. Hic ergo multipliei scientia auctus, & exquisito librorum caeterarumque rerum, quae ad physicas & medicinales artes pertinent,  
ad

---

(\*) Inscripta est: *Dissertatio inauguralis Philologico-Medica de Lepra cutis Hebraeorum, quam ex auctoritate magnifici Rectoris, D. Jacobi Rbenferdii, Ling. Orient. & Philol. sacrae Prof. Ord. pro summis in Medicina honoribus consequendis publico examini submittit Philippus Ouseel, P. M. C. G. B. Franequerae ann. 1709.*



apparatu instructus in Americam remigravit; ornatus etiam paullo ante discessum publico munere, siquidem prudentes Societatis Surinamensis Moderatores cum industriam ejus & honestatem cognovissent, Nosocomii Surinamensis Censorem constituerunt. Ipse a muneris hujus cupiditate tantum abfuit, ut illud aliquoties deprecatus, non tam praestandi, quod exigebatur, fiducia, quam negandi verecundia in se receperit. Eodem deinde ita est functus, ut veritati & publicae saluti liberaliter, sibi ac temporinequaquam serviverit. Cujus fidem & diligentiam cum valde laudamus atque Viro bono dignas esse agnoscimus, tum vero molestias & detrimentum rei familiaris, quae inde manarunt, vehementer dolemus, nec minus temporis injucunde consumti jacturam, quod sane utilius suaviusque studiis litterarum impendere potuisset.

Et haec quidem praecipuas inter causas fuit, quibus factum est, ut serius, atque ipse proposuerat promiseratque, suas in Ouseelium animadversiones conscribere potuerit; praesertim quod nudas mittere nollet, sed notis & exemplis suam de lepra sententiam illustrantibus comitatas. Quas cum ego tandem acceperim, non potui protinus recognoscere, multis quippe

pe variisq; negotiis implicitus & tunc pene obrutus. Nec multo post magnarum mearum mutatio facta est, cum alma Mater Leidensis me, quem a prima juventute ad humanitatem litterasque ipsa instituit, deinde Sorori suae, Palladi Trajectinae, commendavit, hujus commodis pro viribus fervientem ad se revocaret. In quo eventu ut summi Rectoris ac Domini voluntatem in dies plenius perspicio & veneror, sic praecipua retardatae editionis causa est. Namque illius demigrationis turbo infirmum corpus graviter percussit animumque ita affecit, ut studiis ad tempus impar fuerim. Deinde convalescentem novae curae & varii generis officia ab opere non prorsus necessario me diu absterruerunt. Postea rem aggresso fortuita etiam sunt impedimenta quaedam objecta. Cum enim de locis nonnullis obscurioribus per epistolas cum Auctore agendum esset, harum complures vel interceptae sunt vel casu perierunt, ut utriusque nostrum pares fuerint querelae, nec mihi nullus restet scrupulus.

Quamobrem enixe rogo, L. B. ut opinioniones Schillingii non omnino meas esse cogites, neque editori de omnibus libri argumentis cum Auctore convenire arbitreris. Sunt sane, de quibus adhuc dubito;  
sunt,



sunt, quae accuratius investigari & plenius debent exponi, ut ad usum cultumque vitae & artis, quantum posse videntur, tantum valeant. Verum tamen pleraque ejusmodi sunt, ut librum haud inutilem fore confidam. Quae quidem spes potissimum me movit, ut in eo recensendo nonnihil temporis mei collocaverim. Nec me piget, quae modo sum professus, adjectis levibus notis confirmare, & rerum in libro contentarum summas attingere.

Schillingius Arabes Medicos secutus nomen Leprae illi tribuit morbo, quem Graeci & Romani Elephantiasin appellarunt. Neque hoc temere fecit, aut sermonem medii aevi imitatus; sed ut sua sibi doctrina constaret, facere debuit.

Idem ab Arabum doctrina haecenus deflectit, ut Elephantiasin, quam illi diversum a Lepra & prorsus distinctum morbum habebant, hujus mutatam tantummodo formam & inveteratae pedibusque peculiariter infensae speciem esse arbitretur. Atque hoc etiam ut credamus, pene perfecit.

Sed ultra progressus, Lepram Judaicam, a divo Moyse magnà diligentia descriptam, nihil ab Elephantiasi Graecorum distare contendit.

Utrique porro similem omninoque con-  
ge-

generem esse morbum Americanum, quem ipse ad naturam pinxit, vulgo *Boäsi* dictum, confidenter affirmat.

Denique famosam luem, quae a furiis bellorum sacrorum (dicam an sacrilegorum?) importata universam pene Europam diutissime afflixit, eandem & originem & naturam habuisse, existimat.

Quinque igitur morbos, Hebraeorum lepram, Graecorum Elephantiasin, lepram juniorum Arabum, malum Sancti Lazari seu Hierosolymitanum & Americanum Boäsi, uno leprae nomine complectitur; non tantum propterea, quoniam omnes communem *ἀναιδης* characterem, quo caetera cutis vitia carent, habere videntur; sed magis etiam ideo, quod ab eadem stirpe Africanà generatos esse perquam probabile est. Quo assumpto utique consequitur, ut illi morbi, licet externis quibusdam notis dissimiles videantur, non tamen magis inter se differant, quam plantae ex iisdem feminibus natae, quarum folia, flores, fructus, pro diversitate coeli, soli & culturae plurimum variant, natura eadem est.

Huic vero sententiae, (si lepram Arabum & Elephantiasin Graecorum mittamus, quarum parilitas in controversiam non venit) omnes propemodum, qui de morbis



bis cutaneis scripserunt, Medici refragantur, ipse etiam novissimus Auctor, Ann. Carolus Lorry, Medicorum, qui Gallias hodie ornant, facile princeps, Vir antiqua & fide & eruditione. Hic enim in egregio opere, quod de his morbis nuperrime vulgavit, Richardo Meadio tanquam optimo sacrorum iatricorum Interpreti aditipulatus, lepram judaicam *vitiliginis* a C. Celso (a) pictae eam habet speciem, quam graeci *ἀλφον* nominarunt. Idemque leprosam luem inter bella Hierosolymitana per Gallias late diffusam nihil praeter vitiliginem priori similem fuisse existimat (b).

Quocirca si meam liceat sententiam interponere, neque alterutri opinioni ex toto addictum, neque ab utraque prorsus abhorrentem me profitear.

Primo de veterum Hebraeorum lepra difficilem esse quaestionem video, & vereor, ut possit unquam satis explicari. De qua quidem Schillingius docte & copiose, addo etiam probabiliter, differuit, neque tamen omnem vel obscuritatem vel dubitationem sustulisse videtur. Nolim enim dissimulare, me adhuc propius ab illo-

---

(a) Lib. 5. de med. cap. 28. n. 19.

(b) Vid. tract. de morb. cutan. Paris. 1777. pag. 373. & seq.

illorum abesse sententia, qui istam lepram ad genus vitiliginum adscribi volunt. A quibus tamen haecenus dissentio, ut mitiorem speciem, quae a Graecis ἀλφὶς nominata est, fuisse negem, utpote levius omnino, quam lepra est, vitium, quod ipse aliquoties vidi, cum quibusdam intermissionibus serpens & variis temporibus oriens deficiensque vicissim. At vero graviore vitiligini, quam Graeci λευχὴν vocarunt, proxima omnino videtur; quae quidem, ut ait Celsus l. c. habet quiddam simile alphi, sed magis albida est, & altius descendit, atque etiam albos facit pilos & lanugini similes, denique quem occupavit, non facile dimittit.

Alterum vero vitium, gravis illa & diuturna expeditionum, quas *cruciatas* nominant, poena, diu dubitavi, utrum cum plerisque Auctoribus vitiligo, an potius cum Nostro elephantiasis haberi & appellari debeat. Nuper demum in posteriorem sententiam perduxit me Gregorius Horstius, Reip. Ulmenensis quondam Physicus, Vir doctrina & usu insignis, atque in examine & cura illius mali, quod ipse aetate nondum erat in Germania extinctum, diu multumque versatus. Huius Viri epistola exstat ad J. H. Hoespnerum pridie Cal. Febr. an. 1624. scrip-



ta (c), quae notas ad diagnofin iftius luis facientes magno ftudio & iudicii acumine collectas exhibet. Has inter nominatim ponitur *ἀναισθησία* cutis, a Medicis Hispanis & Gallis, qui feculo XV. & XVI. de eadem lue fcripferunt, non fatis animadverfa, & a nemine ante Schillingium tanquam certum leprae fignum & vere pathognomicum propofita. Quamobrem Horftius jubet Medicos in exploratione leproforum diligenter advertere, num aegri puncturas, quas Chirurgus acu fecerit, in cute percipiant. Idem emortua interdum membra fere *sine fenfu* decidere non tantum testimoniis aliorum fultus, fed ipfo ufu edoctus affirmat. Nam praeter alia exempla leprosum in nofocomio Ulmenfi vidit, cujus inferior pes fponte & infcio aegro feparatus atque in lecto repertus eft. Quae quidem ejusmodi funt, ut fententiam Schillingii apprime confirment, & mali Hierofolymitani cognationem cum Elephantiafi Graecorum & lepra Americana clariffime manifeftent.

Neque tamen inficior, de genealogia illorum morborum & mutua neceffitudine. pariter ac de nomenclatura poffe adhuc in  
utram-

---

(c) Vid. Greg. Horftii oper. Tom. II. pag. 343.



utramque partem disputari; praesertim si australibus lepris illas comparemus, quas septem Triones alunt, quarum in numero *Melas Sibirica* eminet, quam Noster, (recte an secus dubito) prioribus annumeravit (*d*). Igitur criticam libri partem in medio relinquamus, nec tamen hac laude fraudemus, quod ad historiam morborum cutaneorum haud parum conferat, quin etiam Mosaicae de lepra doctrinae aliquid lucis afferre videatur.

Sed alia sunt nomina, quae Auctorem apud omnes rerum peritos de meliore, ut auguror, nota commendabunt, velut haec: quod morbi atrocis, insidiosi, versipellis & inter primordia cognitu perdifficilis, certiora signa, quam ante eum quisquam, dederit, ejusque varias formas accurate designaverit — quod huic hydrae tanquam Hercules obviam ire & duellum inferre ausus, cum clavam idoneam nondum invenisset, arte & via maxime rationali instrumenta quaesiverit ad opprimendum monstrum, & ex armamentario medicinali elegerit, quae cum aptissimum etiam maxime tuta essent — quod porro felici periclitationum suarum success-

---

(*d*) Vid. post pag. 154.



cessu non elatus fordidos rudesque Aethiopes familiariter convenire, & in publicum usum, quae ab his didicerat, vulgare haud dubitaverit — denique quod Civium suorum amore & pietate erga Belgicam Matrem ductus, de contagione hujus pestis palam loqui & acriter monere non desistat, nec tantum medicamentis contra malum praesens, sed etiam metu animis injecto contra insidiosas ejus propagines strenue pugnet.

Equidem haud dubito, fore non nullos, qui cum legerint, quam levia sint leprae incipientis indicia, quam lenti saepe progressus, frequentiam ejus & contagionis periculum nimis jactari judicent, & fallaciam quandam vel opinionis vel phantasiae suspicentur. Nec diffiteor, utriusque magnam esse in pervertendo judicio potestatem. Quaecunque enim ipsi assidue tractamus & animo volvimus, his facile majorem, quam par est, vim & amplitudinem tribuimus, ut eorum etiam vestigia ubivis reperiamus. Ab hac communi hominum imbecillitate nec Medici nec Philosophi immunes sunt, quorum propterea multi naturam non in communi & aspectabili mundo, sed in suo quisque microcosmo, quaerere solent. Ut igitur inter Medicos nonnulli vermes, alii ob-

stru-

structiones, quidam luis venereae indicia, multi hodie spasmos, nec pauci scorbutum, ubique vident, sic forte Noster lepram aliquanto frequentiores esse, quam adhuc est, sibi persuadet, ac suspicionibus ex diuturna & assidua morbi contemplatione natis non nihil indulget. Demus & hoc, ne favor nostro iudicio nimium officisse dicatur.

Ecquis vero neget, Reipublicae nostrae, quin universae Europae, multum interesse, ut foedissima lues & procul dubio contagiosa impediatur, quo minus serpat, tandemque ad nos perveniat? Quanquam enim Europae coelum & solum huic veneno parum favere videantur, certa tamen annalium fide constat, posse illud non modo in temperatis sed etiam in frigidis regionibus semel illatum pullulare & longe lateque se spargere, nec tam facile expelli quam suscipi. Quocirca tres praecipue epochas distinguere nobis licet, modo praeteritorum temporum memoriam usque ad priores Caesares recolamus.

Elephantiasin in Italia non ante aetatem Pompeii Magni accidisse, Plinius disertis verbis tradit (e). Idemque testimonio confirmamus.

---

(e) In prooem. ad Lib. XXVI. Nat. Hist.



matur Corn. Celsi, qui imperante Tiberio adhuc vixit, & tamen ignotum pene in Italia, frequentissimum in aliis regionibus morbum esse Elephantiasin affirmat (f). Verum non ita multo post ex Asia & Aegypto novi morbi, faciem atque cutim maxime infestantes, irrepserunt. Inprimisque duae species leprae, Tib. Claudii principatu, per urbem sparsae sunt, quae quidem, ut verbis Plinii utar, sine dolore & sine vitae perniciē erant, sed tanta foeditate, ut quaecunque mors praefenda esset. Unam Romani primum joculari lascivia, deinde familiariter *mentagram* nominarunt, quoniam a mento fere oriebatur; quanquam paulatim totos occuparet vultus, oculis tantum immunibus, descenderetque in colla atque pectus nec manibus parceret. Alteram Elephantiasin, ut erat, appellarunt, quae quoniam in servitia & plebem maxime grassabatur, levior priore habita est. Cum enim mentagra a Perusino quodam Equite Romano ex Asia importata, Proceres potissimum affligeret, veloci, ut tunc conjiciebant, osculi transitu: factum est, quod hodie fieri in omnibus civitatibus solet, ut ho-

no-

---

(f) De Med. Lib. 3. cap. 25.



noratiorum & principum virorum feminarumque morbi magna cum ostentatione praedicentur, & sermonibus hominum amplificati longe graviores, quam similia plebis ac saepe majora mala, habeantur. Caeterum haud absurda mihi conjectura videtur, binas illas leprae species ex iisdem feminibus ortas nec nisi forma ac sede diversas fuisse. Utcunque vero sit, certum est, eas tunc temporis nec late per Italiam vagatas esse, nec diu Aëri Romano & Medicis ex Aegypto illorum vitiorum genitrice accersitis resistere potuisse. Uti-que Elephantiasis celeriter, ut Plinius disertè scribit, in Italia restincta est (g).

Eadem vero aliquot seculis post ab Arabibus in Italiam Hispaniasque & oram maritimam australis Galliae iterum illata & latius fusa est. Neque tamen sub altera hac periodo in medias Europae regiones penetravit; sed paulatim velut planta exotica, suo & aëre & solo carens, suffocata est.

Tertia successit periodus, prioribus longior & funestior, cum imanis superstitio & hierarchica calliditas Christianos, paciferi nostri Domini oblitos, ad liberandam  
sci-

---

(g) In prooem. cit.



scilicet Hierosolymam! per maria & terras, per vias & avia in Orientem agerent. Hinc enim revertentes praeter alia vitia lepram secum attulerunt, quae passim in veram elephantiasin adolevit. Haec lues seculo XIV, forte jam XIII, illata omnes pene Europae gentes miserum in modum afflixit, tamque altas egit radices, ut proximi seculi partem fere mediam attigerit. Cujus asserti veritas non indiget proli a confirmatione, siquidem ex epistola Horstii, cujus mentionem paullo ante feci, apertum est, in temperatissima Suevia & in aliis Germaniae urbibus ab austro multum Ulmà remotioribus, venenum anni 1624 adhuc exstitisse & passim viguisse. Neque ejus durationem & pertinaciam magnopere mirentur, qui secum reputant, quot millia hominum, quot gentes, furore illo hierosolymitano perciti fuerint. Quam ob rem fieri sane non potuit, quin semina leprae ab innumeris omnium ordinum hominibus e Syria & Aegypto allata perque omnes provincias jacta, hinc inde idoneam terram sibi que convenientem nanciscerentur, in qua facile pubescerent actasque radices propagarent.

Ergo tribus periodis fatalibus defuncta caveat sibi Europa, ne novam epocham Americana ordiatur lues! quae quidem infer-



ferri tanto facilius posse videtur, quanto frequentiora sunt corporum dissimilium rerumque commercia.

Nec sane intempestiva haec habenda est monitio, nec vanum terriculum. Nam ut alia exempla praeteream, nuper admodum casus hominis ex America reversi, qui lepra fatis aperta & Elephantiae jam proxima laborat, mihi propositus est, non ab imperito aliquo aut credulo homine, sed a Medico doctissimo & in arte diu multumque versato. Etenim clarissimus *Ph. Gabr. Hensler*, Physicus Civitatis Altonensis & Archiater Regis Daniae, aliquoties ea de causa per epistolas mecum egit, e quibus delecta, quae ad propositum nostrum faciunt, cum Vir humanissimus veniam dederit, hoc loco breviter proponam,

Leprosus ille annum aetatis XLII. nunc agit; genere Germanus est; in insulis Americanis, quae sub potestate Danorum sunt, duodecim annos consumpsit, minime otiosus nec valde sobrius. Nam inter assiduas & vehementes corporis exercitationes frequentesque peregrinationes, lauto semper victu usum esse, nec vino nec venere se abstinuisse ipse fatetur. Cujus intemperantiae poenas aliquoties luere debuit. Cum vero defervescente paulatim libidinum aestu



resipuisset, vagae Veneris pertaesus uxorem legitimo matrimonio sibi junxit an. 1773. Dehinc prospera valetudine usus est usque ad mensem Sept. 1774. Et ne tunc quidem de dolore aliquo aut molestia notabili questus est, sed prima vidit leprae pullulantis, sibi adhuc ignotae indicia. Quam vero levia! quam parum terrentia! Namque una tantum macula erat ad sinistrum genu, colore spadiceo, magnitudine lenticulam haud superans. Haec ut crevit paulatim, sic aliae similes secundum crus ejusdem lateris, deinde etiam juxta alterum eruperunt. Cum jam pedes ad genua usque aliquamdiu infecta fuissent, coepit vitium per femora adscendere, & clunes attigit. Tunc insulanus Medicus, cui se commiserat, cum alia pharmaca in cassum adhibuisset, ad corrosivum mercurium, tanquam ad sacram anchoram, confugit, sed successu tam parum prospero, ut malum etiam citius serperet omninoque exacerbaretur. Nam brevi post ipsam attigit faciem; deinde etiam bracchia, postremo abdomen occupavit. — Sic affectus Americam, calamitatis suae genitricem, pertaesus reliquit, & superioris anni mediâ aestate in Europam reversus est. Ab illo tempore morbus non alibi, quam ad ventrem, incrementa notatu digna sumsit. —

For-



Forma ejus externa in corpore haec est: ad crura & femora sunt maculae latae, figurà & magnitudine admodum inter se differentes, quae cruris sinistri tertiam, dextri quartam circiter partem occupant, aliquanto minus spatium ad femora & nates complent. In brachiis pauciores sunt, quam in reliquo corporis habitu. — Nec planae sunt maculae, sed duabus & passim tribus lineis supra cutim elevatae; quin aliquantum altiores circa genu, quod principio affectum fuit. — Color alius est recentium, alius vetustarum. Primitivus ex fusco flavus sensim aliquid obscuri ruboris adsciscit. In abdomine discrimen hoc clarissime cernitur, cujus quippe maculae vetustiores cum jam elevari incipiunt, tum etiam ex bruno rubent, novissimae adhuc flavae sunt nec sanam super cutim eminent. Inter frigora proximae hiemis omnes livescabant. — Pedes quoque maculis, sed minus elevatis notati sunt, maxime sinister, qui etiam a malleolis ad digitos usque modico oedemate tumet, magis sub vesperam, quam mane. Et hoc in loco cutis amissa naturali sequacitate finditur interdum sic, ut albicantes squammas & inaequales formet; quae quidem sponte non cadunt, sed unguibus facile separantur; quo facto viscidulus humor exit. —

Pili



Pili omnes, ubi maculae in corpore sunt, jam defluerunt, relictis tamen vestigiis, quae tanquam albida puncta, aliquantum profundius in cute sita, conspiciuntur. — juniores maculae, quae adhuc flavent, pungi nequeunt, quin homo acum percipiat. Obscuriores & magis prominentes, etiam in abdomine, jam vacant sensu. Plena ἀναισθησία est in cute sinistri genu, quae non tantum, quatenus existat, sed profundius pungi inscio aegro potest. — Caeterum maculae per corporis habitum sparsae non sunt duriores, quam sana cutis; quin aliquanto molliores tangentibus digitis se praebent. — Sed in vultu alia omnino est vitii forma: Frons in confinio capilli adhuc immunis est — pariterque cutis juxta extremas maxillas, ubi masseteres siti sunt, sic satis naturalis apparet. — Reliqua facies misere deturpata & velut larvata est — Nam ubi musculus frontalis oritur, ibi cutis jam protuberare incipit, & magis magisque crassescit ad supercilia usque. — Eadem deinde ab orbicularibus musculis secundum elevatores labiorum, juxta nasum, circa os, ad mentum inferius usque, majorem adhuc crassitudinem exhibet — Neque tamen in omnibus his locis aequaliter tumet, sed hinc & inde distincta est

est tuberculis, mole & figurà discrepantibus, quorum interstitia plicae stabiles & fulci satis profundi occupant. — Tubercula illa, ad genas majora, ad mentum & supra oculos minora, si digitis explorantur, speciem duriusculi steatomatis & ferme cartilaginis sub cute latentis prae se ferunt. — Plicas ac fulcos homo, quantumvis nitatur, explicare nequit; quoniam cutis in facie multum durior & crassior est, quam ad crura. — Color faciei in America ruber fuit; nunc ex obscura rubedine brunus evasit, colori aeris simillimus; isque constans est nec hieme alius quam aestate. — Supercilia & mentum pilis pene omnibus jam sunt spoliata. Niger qui erat capillus, nunc canus est; forte tamen non a solo hoc morbo, nam ante eum canescere jam coepit. — Circa mentum exiles passim pustulae nascuntur, capita acicularum aequantes, alba sanie plenae. — Adhaec universum mentum, ex quo tempore homo in Europam venit, multam quasi porriginem solet excernere, epidermide jugiter arescente & furfurum instar dilabente. — Nasus solito quidem rubicundior est, nec dum tamen colorem aeris habet; idemque si non ex toto, utique ad alas crassior factus est. Nares etiam aliquan-

tum



tum contractae & angustatae sunt. — Neque auriculae prorsus immunes; quin jam tumidulae, propendentibus aliquantum lobis. Earum vero tumor varius & mutabilis est, juxta tragus semper maximus. — Sentiendi facultas non aequae in vultu atque in corporis habitu abolita adhuc est, tamen obtusior in nodosis plagis quam in caeteris. — Vox rauca est, sed aliquantum fuit ab ineunte aetate — Caeterum Homo bene valet, nec morbo interno laborare videtur. Appetit pro more cibos fertque commode & concoquit; nec ventrem inobsequiosum habet, nec linguam fordidam, nec pulsus arteriarum aut frequentiores aut minus aequabiles. Sub calido Americae coelo multum sudare solebat, nunc parum & fere nunquam sudat. Corpus tamen libere & frequenter exercet, nec defatigationem citam nec spirandi difficultatem experitur, nisi cum per acclivitates ambulat; & ne tunc quidem multo magis, quam alii homines, qui sani habentur. Denique concubitus ut semper solebat, adhuc concupiscit, sed enormes illos veneris stimulos, quibus Elephantiacorum complures agi dicuntur, non percipit.

En adumbratam imaginem hominis, qui cum proficiscens in Americam integra sa-  
ni-



nitate frueretur, turpissimo malo affectus & terrificà quasi personà indutus rediit ! Nec sane dubitari potest, quin brevi tempore eminentem Elephantiaci effigiem in fronte hujus libri expressam, nisi vel arte vel morte monstrum antevertatur, sit consecuturus.

Jam vero quod huic homini evenit, idemne aliis pariter accidere potest? Quid dico, potest? Novimus enim jam accidisse. Atqui unus leprosus, dum liberis operam dat, nonne foeditatis femina propagabit? Et vel extra conjugium annon variae transitus occasiones esse possunt?

In hoc viro manifestum est vitium, & oculos animosque hominum protinus offendit. An nulli sunt, qui idem vestibus tectum gerunt? Neque enim semper a facie incipit. Etsi in hac erumpat, principio leve est, & vix animadversione dignum. Quocirca non modo Schillingius luculentum proposuit exemplum (*b*) sed jam olim Plinius (*i*) illustre documentum dedit, ubi primam Elephantiasis epidemiam, qua Romanorum superbia & lu-

xu-

---

(*b*) Pag. 182. n. II.

(*i*) In Hist. Nat. l. c.



xuries castigatae sunt, narrans, morbum, ait, a facie laepius orsum esse, sed initio tam exili, ut non nisi unam veluti lentikulam ad narem faceret. — At vero longe frequentius est, ut maculae, priusquam vultum contaminent, ad pectus, ad bracchia, sub axillis, prodeant. Saepissime ad artus inferiores, circum pudenda vel ad nates efflorescunt. Nec raro ubi prodierunt, immutatae diu insistant nec protinus multiplicantur, sed veneno velut intus cohibito lentissime crescunt, tarde semet spargunt. Ecquis tanta est ingenii & oculorum acie, ut tales maculas, vestibis ignorantis aut consilio dissimulantis aegri occultatas, adesse conjiciat?

Quae cum ita sint, neminem spero fore, qui Auctori vitio vertat, quod palam de contagione loquatur, ejusque periculum usque & usque ostendet, ac necessitatem curae & cautionis adhibendae etiam atque etiam urgeat.

Possem nunc, si animum laudandi Viri haberem, veris ejus meritis, quae leviter attigi, alios laudis titulos, quibus dignus est, adjicere. Possem egregias de morbo *Taws* observationes, quas ante octennium edidit, proferre, & quantum novissimis praestent, facta comparatione

osten-

ostendere (*k*). Neque enim dubito, quin ipse illustris Lorry, cum veri amantissimus sit, si illarum notitiam habuisset, sua de *Yaws*, de *Lepian*, de *crabis* dogmata (*l*), ad earum normam exegisset & passim mutasset. — Possem Schillingii diligentiam in observanda natura & in pericrutandis etiam mortuorum corporibus, veri inveniendi causa sectis, praedicare, cujus non contemnendum dedit specimen in *becade casuum rariorum*, quae commentationi modo memoratae adjecta est. — Sed malo monere quam laudibus extollere Amicum, nec dubito publice eum hortari, ut insidiosi teterrimique morbi, de quo in hoc volumine scripsit, indolem, vias & latebras speculari a quo explorare pergat, imprimisque medendi rationes & idonea adminicula usque scrutetur. Hic enim locus cum sit omnino praecipuus, siquidem maxima medici virtus in actione consistit, tum vero nequaquam satis adhuc explicatus est. Nam ut alias taceam difficultates, tres illae plantae contra lepram ab Aethiopibus adhi-

---

(*k*) Diatribe de morbo in Europa pene ignoto, quem Americani vocant Yaws. Ultraj. 1769.

(*l*) L. cit. p. 389 — 397.  
\* \* \*



hiberi solitae, quarum icones ad calcem libri positae sunt, non tantum *medice*, quod ipse fatetur, sed etiam *botanice* aliquanto curiosius, quam factum est, examinari merentur. De quibus quoniam dubitationes meas brevibus notis complexas suo loco proposui (*m*) nunc nihil amplius dicam.

Et sane jam meo erga Auctorem officio defunctus mihi videor; nec tamen committere possum, ut duo nuntii, quos novissimae ejus litterae attulerunt, hac temporis & loci opportunitate frustrentur. Unus ad Medicos pertinet, alter ad omnes Naturae Studiosos. Uterque aliquid novi habet, & materiem meditandi atque experiundi affert uberrimam.

Medicinalis animadversio spectat fruticem illum, quem primatabula repraesentat, *Tondina* a Surinamensibus dictum, cui *Paullinae pentaphyllae* nomen competere arbitror. Hic cum Schillingio visus esset in leprosis corporibus maxime urinas pellere, nec parum furores movere, adhiberi etiam contra alios morbos, qui his viis curari debent, ab eo coepit, & talem in hydropicis se praestitit, ut optima quaevis medicamenta, qui-

---

(*m*) Vid. pag. 199. 201. 202.

quibus medici uti solent, hoc titulo superare videatur. Nam praeter alia exempla novissime tres homines Africanos & unum Europaeum, quos hydrops anasarca & ascites adeo tenebant, ut desperati haberentur, sub ejus usu ex toto sanatos Schillingius memorat, addens, se ligno fruticis, dum ex aqua coquitur, scorias ferri adjicere, dein percolatum liquorem syrupo communi temperare, postea spatio 24 horarum sinere fermentari; sic enim praeparatum aetatem ferre; ejus vero tres quatuorve uncias ter de die aegro bibendas dari; inde cutis pariter ac renum meatus mirabiliter aperiri; subinde alvum quoque solvi, quod tamen quoniam haud tutum sit, praeverti oporteat. — Et haec quidem narranti mihi opportune succurrit, quod Richardus Meadius, inter principes Medicos merito habendus, alicubi scripsit: *non aliud dari adversus foedum leprae morbum praestantius remedium quam tincturam e Cantharidibus* (n). An igitur quae eximia urinas movendi virtute pollent, haec maxime leprosis conveniunt? Favet huic conjecturae observatio, multa cutis vitia per urinas judicari ac solvi docens.

Ea=

---

(n) In Medic. Sacr. Cap. 2. p. m. 18.



Eaque assumptà intelligitur, qui fieri possit, ut medicamenta sibi prorsus contraria eundem cutis morbum sanent; quo nihil evidentius est in scabie epidemica, quippe quae *oleo vitrioli* perinde ac *liquore nitri fixi* feliciter curatur. Harum rerum altera cum alteri ex toto adversetur, quid quaeso est, in quo ratio similium effectuum, ex remediis dissimillimis proficiscentium, sita sit, nisi nobis liceat e facultate diuretica omnibus communi eam repetere? quanquam negare nolim, Paulinae illi praerogativam forte aliquam esse a natura tributam; quin etiam ut talem vim singularem habeat, eamque Medicis Europaeis per experimenta, non ad tempus, quod fieri saepe solet, sed ad perpetuum artis usum approbet, vehementer opto.

Alter nuntius est de Surinamensi anguilla, cui ab Ichthyologis nomen *Gymnoti electrici* datum ideo est, quoniam a natura facultatem ingenitam habet aetheris electrici circum se ita commovendi, ut vicina corpora & aliquantum etiam distata quatiat ac pulset, hominesque, qui ejus vim periclitantur, haud secus ac *lagona Leidensis* ad concussum electricum accommodata, & interdum multo vehementius, afficiat. Hac scilicet virtute similis est  
Gym-

Gymnotus, quin immo plurimum antecellit *Rajæ* illi, quam Romani *Torpedinem*, Graeci *αἰγῆν* appellarunt, quoniam vim quasi narcoticam exferens tangentium membra stupefacit. Uterque armis electricis non modo contra metum & vim se defendit, sed iisdem etiam ad pastum sibi parandum, tanquam telis venatoriis, utitur, quibus alios pisces eminus conficit, utique sic consternat, ut attoniti nec fugere nec resistere possint, atque astuto praedoni arbitrium in usum cedant. Quod cum inter admirabilia & paradoxa habitum semper est, tum vero cognitis hodie electricitatis legibus magna ex parte intelligi potest, modo talem in corpore illorum piscium structuram, saltem organum aliquod voluntati obtemperans, esse ponamus, cujus interventu spiritus electricus concitari atque ad scopum dirigi queat. Neque enim quisquam in hodierna physices luce dubitare amplius potest, quin idem elementum, cujus motu electrica spectacula eduntur, etiam Torpedini & Gymnoto jaculandi materiam & velut missilia praebeat; praesertim postquam illustris Walshius unum, quod in analogismo desiderabatur, criterium, lucem ac scintillam, inter nifus & jaculationes Surinamensis anguillae non tantum ipse vidit, sed etiam in conventu no-



bilissimorum Virorum Londini demonstra-  
vit (7). Quodsi cogitatus, quae a com-  
muni aëre fiunt, expendamus, haud sane  
parum, ni fallor, de admirabilitate torpe-  
dinum detrahetur. Non lubet de vento,  
de procella, de turbine loqui, nedum ficti  
furores Aeoli memorare, cujus vani sunt  
impetus sine animabili illa spirabilique mate-  
rie. Solum hominem, Te ipsum, L. B.  
contemplare mecum. Data nobis sunt ad  
vocem & loquelam organa. Num quae ho-  
rum alia efficacitas & vis est, quam mo-  
vendi moderandique aëris? Aëre sublato,  
nonne iners apparatus, inanes, ut ut fortes,  
sunt molitiones nostrae? Quam vero mi-  
rabilia opera solus fere aër, ab illis organis  
apte incitatus, perficit? Nonne oris flatu  
distantem extinguimus candelam? Nonne  
animum auxilio aëris effundimus & ad  
magna saepe intervalla cum aliis commu-  
nicamus? Quot & quam varias flexiones,  
& pene dixerim cincinnos idem concipit  
aër, cum voluntati nostrae & organis obse-  
quens sonos lenes aut asperos, blandos  
aut duros, incredibili varietate ac veloci-  
tate, quo jubemus, ceu fidelis minister de-  
fert?

---

(o) Vld. Epistolam Clarissimi *Le Roy*, Academici Pa-  
risiensi, in *Journal des Scav.* Decemb. 1776. edit. Amst.  
p. 493.

fert? Quid? si forte homo indignatione aut  
 irâ commotus intendat loquelaе facultatem,  
 si sono immani minatur & quasi tonat, si  
 furiosa vociferatione vicinos supefacit,  
 abeuntes persequitur & magno saepe spa-  
 tio distantes ferit conturbatque: quo tan-  
 dem adminiculo praeter aërem utitur?  
 Quidni ergo subtilior aëre & velocior &  
 penetrantior aether, si idoneo cieatur in-  
 strumento, valebit? — Atque illud *per-*  
*petuum Electrophorum*, quod natura non-  
 nullis piscibus tribuisse videtur, ne qui-  
 dem valde complicatum esse conjicio,  
 partim observationibus excellentium Vi-  
 rorum, qui illos inciderunt, partim ana-  
 logia ductus. Non utar nunc exemplo vitri  
 communis, quod quam facile ad concus-  
 sum electricum aptari possit, inter om-  
 nes constat. Nec *Torpedinis simulacrum*,  
 quod inter novissima Electrophilorum in-  
 venta habetur, adducam. Sed unum lubet  
*Tourmalinum* hoc loco proferre. Iners la-  
 pillus & exanimis est, ac structuram, quo-  
 ad assequimur, satis simplicem habet, sed  
 tamen a natura sic comparatam, ut aeie-  
 rem electricum non modo facillime mittat  
 ac suscipiat, sed hunc etiam sine aliena ope  
 ad certas vias & ordinatos cursus adstrin-  
 gat. Neque hoc tantum facit attritu aut sic-  
 co calore excitatus, sed quod ad nostrum



propositum apprime facit, etiam mediis in aquis concalefactus; siquidem adhuc madens si subtiliter exploratur, polos quasi electricos, omninoque talem monstrat aetheris dispensationem, qualis ad patrandum concussum requiritur. Quid? quod idem lapillus solo folliis flatu agitato varios electricitatis sive gradus sive species in variis corpusculi sui partibus exhibet. Hunc ergo si animatum fingamus & ad spontaneos motus ex interno principio ciendos aptatum, credibile profecto est, pariter ac Torpedines electricum aethere sub sua potestate habiturum — Nec sane solus inter lapides Turmalinus est, cujus textura aethere ad definitas quasi lineas cogit, sed caeterae etiam gemmae, crystalli, filices, omnia denique vitra nativa & his propinqui lapides, aliquam regundi aetheris aptitudinem, licet minus evidentem, quam Turmalinus, nata sunt, ex partium, quibus constant, forma & nexu proficiscentem. Ex qua ego causa prodigiosum phaenomenon, quod in *Ovis Philosophicis* ab exiguo filicis frusto perinde atque ab Adamante immisso producit, repetendum esse suspicor. Ab his ergo orsa analogia ducit nos paullatim ad aliquam *Elasterii electrici* notionem, quod illis piscibus datum non eget externo motore. Quae

Quae cum ita sint, Torpedinum etiam calliditas, qua se ab hamo piscatorum quandoque vindicant, Graecis Latinisque verbis olim celebrata, nequaquam ab ingenio poetico ficta haberi debet, sed ad ipsam naturam expressa videtur. Verissime enim Claudianus cecinit (p):

*Si quando vestita cibus incautior aera  
Hauferit, & curvis frenari senserit hamis,  
Non fugit, aut vano conatur vellere morsu,  
Sed propius nigrae jungit se callida setae,  
Et meminit captiva sui, longeque per undas  
Pigra venenatis effundit flamina venis.  
Per setam vis alta meat, fluctusque relinquit  
Absentem tentura (q) virum. Metuendus ab imis  
Emicat horror aquis, & pendula fila secutus,  
Transit arundineos arcano frigore nodos,  
Victricemque ligat concreto sanguine dextram.  
Damnosum piscator onus praedamque rebellem  
Factat, & amissa redit exarmatus avena.*

Etsi enim harundo & filum, quibus piscator utitur, dum sicca sunt, electricum spiritum non facile transmittunt, potest tamen & interdum debet contingere, ut  
ma-

---

(p) In Eidyllio 3. quod inscribitur: *Torpedo*.

(q) Mallem legere: *Tactura*; quod cum latini sermonis consuetudini tum menti poetae & naturae rei melius respondet.



malescant; quo facto haud secus ac perticae & catenae metallicaе trajectorynem commodissimam praestent necesse est. Quae cum legibus electricae naturae consentanea sunt, tum ab experientia jam factis confirmata fuerunt. Nam celebris Bancroftus praeter alia phaenomena, quae a gymnoto edita vidit, hoc etiam memorat, hamo forte captum vehementi concussu hominem, qui filum tenebat, ac stupore quodam affecisse.

Satis dictum est de Torpedinum electrica potestate, de qua multi clarissimi-que Viri nostra aetate soripserunt. Venio nunc ad earundem *magnetismum*, de quo solus Schillingius, utique primus, aliquid litteris prodidit (x). Nam qui post eum de hac re commemorarunt, cum numero pauci sunt, tum omnino nullus eorum experimentis vel ad confirmandum vel ad refutandum usus est.

Vi-

---

(r.) In *Observ. Phys. de Torpedine pisce*, Dissertationi de morbo Yaws subnexa. Ubi proprio Torpedinis nomine, tanquam appellativo usus est, nec Rajam electricam sed Gymnotum significare voluit — Eadem observatio inserta est Actis Berolinensibus ann. 1769. vol. 25. — Conf. *Naturkund. Verhand. derde Deel* pag. 316. — Item Hedendag. *Vaderl. Letter-Oeffen. en Mengelw.* part. 4. fasc. 2. pag. 491.

Videturque primus de hoc prodigio nuntius plane non pervenisse ad eos, qui periclitandi opportunitatem habuerunt. Nam generosus ille electricorum piscium venator ac speculator, Walshius, qui nec sumtibus nec labori pepercit, neque peregrinationes illorum causa facere detrectavit, si fama ad eum pervenisset, cum copiam piscium haberet; dubium non est, quin mirabilem horum magnetismum suis studiis & periculis pariter dignum atque electricitatem judicasset. Sunt autem Phaenomena, e quibus Noster Gymnoticum magnete affinitatem collegit, fere sequentia:

Acus nautica prope labrum, in quo piscis aqua circumfusus est, posita non quiescit, sed assidue huc & illuc movetur, — Piscis ipse, admoto propius magnete sive naturali sive artefacto, conturbari videtur, & fugam moliri, suoque habitu spectatoribus persuadet, percipere se aestum magneticum; remoto lapide tranquillatur. — Quod si generosus aliquis magnes non juxta labrum, sed in libramento aquae ponitur & firmatur, extemplo piscis jactare corpus & variis modis torquere incipit, palpitat, huc & illuc luctans fertur, multiplicat nisus, tandemque velut victus ad magnetem accedit, eique exanimis instar ferri ad-



adhaeret. — His periculis defunctus languet; jamque manibus tractari & vel vexari impune potest, ut arma sua, utique animum & facultatem illis utendi, amisisse videatur. — Marcidus & iners diu manet, si praeter aquam & cibum nihil accipiat; sed potest cito refici adhibitâ arte. Etenim arenâ martiali aut ramentis limati ferri per aquam liberaliter jactis brevi convalescit & pristinam alacritatem ac robur recuperat; quo sane nihil potest esse mirabilius, nihil ad incitandas Poëtarum venas aptius. Namque & mihi, versibus ludere non docto, versus in memoriam revocat, quos cum olim Claudianus (y) de magnete lapide finxerit aliquanto licentius, ego huic *animali* velut *magneti* melius congruere opiner.

*Ex ferro meruit vitam, ferrique rigore  
Vescitur; has dulces epulas, haec pabula novit;  
Hinc proprias renovat vires; hinc fusa per artus  
Aspera secretum servant alimenta vigorem;  
Hoc absente perit, tristi morientia torpent  
Membra fame, venasque sitis consumit apertas.*

Sed ut nihil dissimulem, mihi haec miracula

---

(s) In Eidyll. 5. *Magnes.*

cula & principio, cum ab Amico narrabantur, & postea quoties animum subibant, non eam visa sunt vim habere, ut novam in gymnoto virtutem declararent; sed omnino talia, quae a pisce electrificatore expectari possint, si oblatis corporibus magneticis irritetur. Itaque mansit apud me suspicio rationis non satis temperanter ex phaenomenis conclusae. Nam primo acus nauticae a gymnoto parum distantis irrequies nequaquam certum de magnetismo testimonium praebet, quippe quam electricas inter periclitationes saepissime vidi. — Deinde motiones, contorsiones, ictus crebri, quos anguilla posito in summā aquā magnete facit, videbantur mihi irritatae & impetum in hostem facientis animantis, neutiquam magnetismi, indicia esse. — Nec absurdum erat, credere, quo plures fortioresque nifus ediderit, hoc magis defatigatam esse, eoque longiorem sequi languorem, detenso scilicet & laxato nimium electrophoro. — Neque illud me morabatur, quod Gymnotus postremo ad lapidem accedat & adhaerescat, sicut ferrum. Hoc enim partim ingenio animalis tribuebam, mittere sua tela in res, quas appetit vel depellit, dein ubi eas penitus quietas videt, accedere soliti, partim arenae ferriferae, quam flumina Americae vehunt,



hunt, cujus insignem quandoque copiam unguinoso anguillae corpori adhaerescere conjiciebam, propterea quoniam ipse Schillingius polos magnetis, post gymnotum sponte digressum vel manu remotum, aliquoties animadvertit eliminata quasi scobe ferrea conspersos. — Denique diuturnus gymnoti, tot molestias perpassi, marcor haud sane multum me movebat; cum nullae sint animalium vires inexhaustae. Itaque reparationem potestatis electricae non ferreis alimentis, non Marti medenti, sed tempori, rerum & consumptori & instauratori maximo, attribuebam; intercurrente tamen conjectura, forte gymnotum enervatum pariter ac virginem imbecillem & chloroticam sumto ferro refici.

Haec phaenomenon a Schillingio notatorum interpretatio, quam electrica piscis indoles suggerebat, adeo animum meum a magnetismi miraculo alienaverat, ut inde jam ab aliquot annis, seposita omni dubitatione, de illo sciscitari & vel cogitare neglexerim, praesertim quoniam apud omnes, qui gymnotum interea explorarunt, altum de hac re silentium animadvertēbam. Sed ecce! allatam nuper epistolam, in qua scribit Schillingius: *constantia esse & usū probata de gymnoti magnetismo experimenta, sibi que spem esse rerum utilium*  
in-

*inde deducendarum.* Utinam plenius scrip-  
fisset! Sed spero brevi facturum. Neque  
enim aegre feret Amicus, si fatear, me mag-  
na in curiositate esse, sed nequaquam ad-  
huc persuasum.

Equidem quae Vir fide dignissimus vi-  
disse se & iterum iterumque explorasse af-  
firmat, ego fane verissima habeo, & talia  
prorsus, qualia narrat, cum ipsi apparuisse  
tam aliis apparitura esse nullus dubito.  
Sed ex visis veras rerum similitudines &  
differentias aestimare, nedum interiores  
earum rationes deducere, arduus labor  
est. Ego fane saepenumero expertus do-  
lui illam difficultatem, quam Hippocrates  
κρίσιν χαλεπήν nominavit. Nec puto uberio-  
rem errorum fontem esse quam festinatum  
Analogismum. Haec enim argumentatio a  
simili proficiscens cum caeteris facilius est,  
tum vero nisi cautissime instituatur, om-  
nibus fallacior existit. Inductionis autem  
Baconianae severitatem tueri & ubivis ser-  
vare, quis est, qui possit, nisi summo in-  
genio incredibilem patientiam adjungat?  
Quae quoniam in Schillingio nostro haud  
mediocria sunt, licet nobis confidere,  
eum suae sententiae talia aliquando pro-  
laturum argumenta, quae suspensum adhuc  
animum dubitatione tandem liberent. Om-  
nes vero Naturae Curiosos oro & obtestor,  
ne



ne occasiones explorandi admirabilis hujus magnetismi, si quas nanciscantur, praetermittant.

Habet haec res magnam, ni fallor, in quaestionibus naturalibus vim. Si enim animal, cui absque externo adminiculo paret aether electricus, etiam magnetis effluvia percipit; si illum commovendo haec quoque turbat; si electrophori sui immoderata intentione debilitatum ab his superatur, & ad magnetem appellitur: haud parum roboris illorum accedet opinioni, qui causam & materiem utriusque virtutis eandem esse conjiciunt.

Inprimis vero ad illustrandum *animalem magnetismum* ejusque in medicina usum faciet. Hoc enim nomen quanquam hodie ab hominibus familiariter adhibeatur, tamen inanis adhuc vocis sonus haberi debet. Itaque Antonius Brugmans, Vir celeberrimus, qui magneticas corporum affinitates summo studio persecutus est, multisque experimentis nuper ostendit, plerisque rebus magnetismi elementa aut ferri semina inesse, ab animali magnetismo prorsus se abstinuit, quoniam quaecunque adhuc de eo prolata sunt, vaga & fluctuantia esse intelligebat (1). Nec  
ta-

---

(1) Vid. Ant. Brugmans magnetism. Leid. 1778. in Praef. p. 6.

tamen dubito, quin Philosophi hanc quaestionem, quae adhuc inter Medicos fere solos agitur, sua etiam speculatione dignam aliquando habituri sint; nisi forte rumores, qui de magneticis curationibus huper dissipati sunt, cum jam senescere incipiant, penitus extinguantur.

Novum profecto non est, magnetem ad usum artis salutaris adhiberi; nec tantum titulo ferriferi lapidis & haematiti similis, quo nomine ab omnibus omnium seculorum Medicis laudatus est, sed inprimis etiam ob mirabilem trahendi repellendique ferri facultatem. Utique Sacerdotes celebris templi, quod in Thraciae insula, Samo, olim fuit, cum rebus medicinalibus perinde ac religiosis & politicis studerent, *annulos* e ferro, magnetica vi impertitos, facere jam solebant, & opem petentibus tanquam alexiphthonos cordique ac nervis amicos cum magna commendatione venditabant. Hujus moris antiquitatem vel ex hoc colligere nobis licet, quod Lucretius Carus cum experimenta de contrariis magnetum impulsio- nibus institueret, talibus quoque annulis usus esse videatur; ait enim (z).

*Fic*

---

(z) De Nat. rer. Lib. 6. p. m. 826.

\*\*\*



*Itit quoque, ut a lapide hoc ferri natura recedat,  
 Interdum fugere atque sequi consueta vicissim.  
 Exsultare etiam Samothracia ferrea vidi,  
 Et ramenta simul ferri furere intus aënis  
 In scaphiis, lapis hic magnes cum subditus esset.*

Nec semper *annulos* illos *sospitales* e ferro solo pararunt, sed interdum ex auro factis exilem magnetem loco gemmae inferuisse, interdum ferreos auro vel obduxisse vel certe ornasse videntur. Nec brevis fuit laus eorum & existimatio, sed satis constans ac diuturnus, etiam apud Romanos, usus fuisse videtur. Quanquam enim Plinius, ubi miracula & medicamenta magnetica narrat (a), vim alexipharmacam non commemoret, tamen alibi sic loquitur, ut eam nec ignorasse nec sprevisse videatur. Etenim seculi sui luxum alicubi increpans, *servitia*, inquit, *jam ferrum auro cingunt*. Quo loco dubitari vix potest, quin istos annulos intellexerit; siquidem licentiae hujus originem ipso nomine declarari monet, scilicet *in Samothrace id institutum fuisse* (b). Et vero mihi simile videtur gemmam illam nigram, quam Romani Sa-

mo-

---

(a) Plin. Hist. Nat. l. 36. cap. 16.

(b) Idem lib. 33. cap. 1.

*motbraciam* (c) appellarunt, elegantioris ac laevigati magnetis speciem fuisse. Adhaec certum est, artem magnetificandi ferri Romanos tunc nequaquam latuisse, tametsi nostra demum aetate perfecta sit. Idem enim Auctor expressis verbis scribit (d): *ferrum vires a lapide accipere, & longo tempore retinere, aliud apprehendens ferrum, ut annulorum catena interdum spectetur.* Addit: *hoc imperitum vulgus ferrum vivum appellat, vulneraque tali asperiora fiunt.* Ubi animadversione dignum est, quod nomen *vivi ferri* ignaro vulgo tribuat idque improbet, de gravitate vero vulnerum ferro tali inflictorum ipse persuasus fuisse videatur. Unde iterum elucescit opinio illa, quam apud veteres invaluisse diximus, de magnetici aetheris in corpus humanum influxu.

Postquam vero Galenus regnare coepit, & pene omnes omnium gentium Medicos sub imperium suum redegit, magnetis usus, de quo hic loquimur, sensim eviluit & vetustate penitus exolevit, usque dum Theophrastus Paracelsus eum revocare instituit.

---

(c) Idem lib. 37. cap. 10.

(d) Idem lib. 34. cap. 14.



stituerit. Ambiguus hicce Vir, magno ingenio sed valde heteroclitico praeditus, & inter praecipuos rerum ac naeniarum inventores habendus, praeter alias novitates etiam *magnetismum* & *sympathiam* instrumentis therapeuticis adjecit, horumque beneficio miracula praestitisse fertur. Ejus certe *Hoplochrismata*, *unguenta armaria*, *emplastra magnetica*, caetera magnetismi arcana, non modo dum vivebat, sed diu post mortem inventoris, praecipue vero sub exitum seculi XVI. magnam famam consecuta sunt, & uberrimam disputandi altercandique materiem cum Medicis tum Philosophis praebuerunt. Eadem deinde quum leve & credulum vulgus superstitiosa admiratione sensim impleissent, excitarunt etiam Theologos nonnullos, ut rei accuratius cognoscendae & ad leges divinas exigendae operam darent. Sic factum est, ut docti quidam viri, qui se plurimum sapere in physicis credebant, magnetismi & sympathiae prodigiosas vires ex causis naturalibus interpretari sustinerent, alii contra corpusculari Philosophiae diffidentes rebusque metaphysicis magis dediti, Cacodaemonem illarum curationum effectorem haberent, quas proinde impias & omnino vetandas censebant: Et tamen a neutra parte, quod venementer miror, veri-

ri-

ritas factorum impugnata fuit ; utrimque in rationibus enucleandis acriter, sed frustra, laboratum est. Hujus generis controversiam Rudolphus Goclenius, Philosophus, & Johannes Roberti, Theologus, ineunte seculo superiore inter se habuerunt, cui non invitatus immiscuit se Helmontius major, acerrimus paracelsicae doctrinae vindex. Atque hic tandem veras magnetismi animalis leges & polorum, si Diis placet, jura patefecit mortalibus atque exposuit. Cujus sublimis & reconditae scientiae specimen aliquod ab hoc loco & a tempore nostro haud alienum esse videtur.

Plures ergo sunt (ex Helmontii sententia) in hoc universo constituti a Deo magnetismi ; sed omnes ad usum hominis ordinati. Neque enim aptiore vocabulo designari possunt virtutes rebus insitae, quibus ad magna, saepe intervalla in se agunt invicem. (Intelligis L. B. magnetismum illi fere fuisse rem, quam postea Newtonus attractionem vocavit). Haec virtus maxime spectabilis est in magnete lapide, nec minus tamen in aliis corporibus efficax. Magnes hoc titulo *simulacrum universi* & velut *epitome naturalium potestatum* est. Isque vim habet non modo ferrum sed etiam alias res, & nominatim partes corporis humani, cum ad se tra-



hendi tum vicissim repellendi. Itaque duobus modis in Medicina adhiberi potest. Sive enim partes relaxatae prohiberi debeant, ne vel elabantur ipsae, vel humores vitales elabi finant; sive aliquid e corpore educi oporteat: ad utrumque paratus & idoneus est, modo peritâ tractetur manu & praesenti hominis conditioni convenienter dirigatur. — Scilicet dorsum magnetis (sic vocat australem partem) praecipuam pellendi potestatem habet; venter ejusdem, id est polus borealis, ad continendas res maxime naturâ comparatus est. — Dorso igitur suo magnes ut ferrum sic e. g. intestina pellit, ideoque hernias curat; pariterque catarrhos & omnes fluxus, qui de natura martis sunt, moderatur & reprimat. — Venter magnetis ad femora rite applicatus dici non potest, quantopere parturientes juvet, trahens quasi foetum & onus levissimum reddens. — Quod si polorum vires apte conjungantur & ad unum simul propositum accommodentur est, quis est, quin videat, unitarum stupendam fore actionem, siquidem parvae etiam res concordia incredibiliter crescunt? Quamobrem in partu admodum difficili venter magnetis ad femur, dorsum ad lumbos adhibita, promptiorem, quam Lucina & Juno, opem ferent. —

Sin

Sin vero abortionis metus sit, & vel praefens periculum, tuto certoque anteverti potest, in femore dorsum, in lumbis ventrem emplastrando; praesertim si rebus fere desperatis magneti *muliebris mumia* adjungatur — Quae quidem exempla ab ipso Auctore posita clarissime docent, quam late pateat magnetismi animalis usus. Si enim principia helmontianae doctrinae a medicis certa rataque habeantur, quid tandem est, quod magnetum auxilio effici posse desperent? Utique Methodici, qui tria morborum genera esse dicunt, unum adstrictum, alterum fluens, tertium mixtum, non indigebunt alio praeter magnetem instrumento. Magnes laxatis aequae ac strictis fibris succurret, modo via & ordine adhibeatur. Eidem nec lens opacata nec serena gutta resistet. — Atque ut praestantia hujus admirabilis compendii plenius intelligatur, addi convenit, quod idem Helmontius inprimis praedicat usque & urget: necessarium nequaquam esse, ut magnes ipsum, cui operari debet, corpus tangat; eum enim non magis in crassam molem agere, quam in subtiles halitus, quos cum ipsa hominum corpora tum res omnes ab illis paullo ante excretae emittant. Atque hinc etiam sympat-



patheticae curationes fluunt & intelliguntur (n).

Sesqui seculum jam elapsum est, ex quo Helmontius has magnetismi animalis leges, hanc mirabilem cito, tuto & jucunde curandi artem, litteris consignatas magna animi confidentiâ, nec minore cum ostentatione, in publicum usum vulgavit: sed quod fieri fere semper solet, ut arcana revelata vilescant, hoc etiam magneticis mysteriis accidit. A quibus cum & Philosophi, qui ab illo tempore floruerunt, & mechanica Medicorum secta, quae paullo post dominari coepit, alienissimi essent, mirum certe non est, quod in oblivionem & contemptum venerint; Praesertim quoniam ille Mysta multis inanitatibus & lascivientis ingenii nugis suam doctrinam deformaverat suspectamque reddiderat. — Et tamen ego magis mirarer, si quis contenderet, in scenam illa nunquam reditura

---

(e) Conf. Joh. Bapt. Helmont. de Magn. Vulner. Curat. in Oper. Tom. I. pag. 700 & seq. ubi praeter alias ineptias §. 11. haec legimus: *si quis ad ostium tuum cacaverit, idque prohibere velis, recenti excremento ignem ferri superstrue. Mox ad nates scabiosus cacator fiet — testi excrementi acrimoniam dorso magnetico in anum impudentem propellente.*

tura. Nae jam reduci coeperunt; & plenior rem speciem recuperabunt. Nam ut omnes fere artes sic maxime medicinales nequam recto itinere ad perfectionem progrediuntur, sed suas habent periodos, & per spirales quasi lineas revolvuntur; velut luna, quae modo corniculata, modo dimidiata tum plena, paullo post nulla est, sed cum evanuisse videtur, brevi refurgit. Quamquam fateor, portentosam magnete medendi artem non adeo lunae tranquillae & assidue similem esse, quam crinito alicui Cometae, qui quo rarius in conspectum venit, hoc majorem excitat admirationem. Vides, L. B. quid me moverit, ut paullo ante dicerem, Philosophos ad quaestionem de magnetismo animali reversuros, modo Medicorum nonnulli magnetibus pugnare pergant.

Mihi quidem magneticas curationes, quae ante paucos annos celebritatem recuperare coeperunt & adhuc magnis passim laudibus extolluntur, cogitatus expendenti & jactantiam praeconum nonnullorum consideranti, aliquoties Paracelsus & Helmontius revivixisse visi sunt; caeterum tam felici esse nondum contigit, ut vel meo in corpore, cui sensum vitalem valde tenerum natura tribuit, vel in aliis hominibus,

cu-



curae meae commissis, aliquam vorticum magneticorum vim aut influxum perceperim. Hoc video, ad histrionalem calliditatem nihil aptius esse, quam illas apparationes magneticas. Et ut omnia dicam, uno etiam nomine utiles eas esse profiteor, praesertim in longis cerebri & nervorum morbis; quandoquidem aegrotantium animos jucunde movent, & spe quadam, quae efficacissimum remedium est, mulcent. Sed oportet laminis annulisque magneticis insculpi: *expecta!* & aegrorum animis *patientia*. Quae praeter haec de iis praedicantur, facere nondum potui, ut credam; pleraque paralogismo perquam familiari effecta esse suspicor: *post hoc, ergo propter hoc!* Nec tamen ideo omnem magnetis cum animantibus cognationem negare ausim. Expectationem certe aliquam faciunt, quas commemoravi, Schillingianae observationes. Spem augent latentes in novo orbe rerum & ingeniorum excellentium copiae. Nam ut olim ex Africa, sic hodie ex *America semper aliquid novi!* Utinam proxime aliquid boni, quod non modo ad amplificationem scientiarum & ad medicinam corporum, sed etiam ad concordiam mutuasque animorum caritates faciat! Hoc votum

ex-

exprimit triste, quod in America cum maxime geritur, bellum, quo fortes & fortunatae gentes, sanctissimis naturae civitatis legum vinculis conjunctae, sed *nimiae felicitatis morbo* laborantes, in sua saeviunt viscera, & quasi non satis esset, mutuis grassari caedibus, externos etiam ad perniciem suam advocant. Inter arma ut leges, sic Musae silent. Pacem ergo Americae precamur non tantum humanitatis sed etiam litterarum causa. America veras *Electricitatis coelestis* leges detexit, & Europae, in minutis tentaminibus ambitiose tunc laboranti, ordinem ac vias aperuit, quibus Natura utitur in maximis operibus interventu aetheris electrici perficiendis. Eidem forsan Americae laus & honos decreta sunt magneticam eruendi naturam, quae pariter atque electrica per universam tellurem hujusque atmosphaeram diffusa est, & procul dubio plures majoresque, quam adhuc novimus, planetae nostro utilitates praebet; quin immo assiduum & necessarium munus obire videtur. Haec vero & his conjunctam de magnetismo animali quaestionem non ingenium humanum sed *tempus & experientia*, genuini scientiae naturalis parentes & vindices, decernent. Ego interim linguam & stylum continebo,

me-



memor praecepti, quod mihi admodum  
adolescentulo morum ac religionis causa  
inculcatum est; deinde in rebus etiam  
physicis & medicinalibus ipso usu compro-  
batum: *experire, non ride!*

Scribeb. die brumali an. MDCCLXXVII;  
in Academia Lugduno-Batavâ.



# GODEFREDI GUILIELMI SCHILLING,

*Medici Surinamensis,*

## DISSERTATIO

DE

## LEPRA.

*Instituti Ratio.*

§. I. **M**ultum est temporis elapsum, ex quo consilium cepi, observationes quasdam de dirissimo morbo, quem sacri Scriptores *Lepram* vocant, conscribere et in publicum emittere. Quem in finem necessarium esse duxi, ut non solum ea, quae mihi in calidis temperatisque utriusque Americae regionibus observare contigit, diuturno studio digesta breviter enarrarem, sed etiam ut colligerem, & cum meis conferrem, quaecumque meliores scriptores, tum veteres, tum recentiores, quorum evolvendorum copiam nactus sum, de eodem morbo scripta reliquerunt; eo maxime consilio, ut atrocissimi mali indoles penitus perspiceretur. Atque hoc meum propositum non modo Medicinae Cultoribus probatum iri spero,

A



spero, sed imprimis Civibus meis Surinamensibus, quorum maxime interest hujus morbi principia & curam nosse, haud inutile futurum esse confido-

§. II. Ut autem ordine procedat haec disquisitio, primum definitionem, quam *nominalem* vocant, tradam; deinde signa, quae diagnosin exhibent, & quasi realem definitionem constituunt, quantum in me erit, enarrabo: postea de causis, a quibus originem trahit, dicam, & quomodo malum praecaveri possit, explicare conabor; postremo prognosin & medendi rationem, quam multiplex experientia mihi maxime probavit, exponam.

### *Varia Morbi Nomina.*

§. III. In sacra scriptura Lepra nomine נגע צרעת (א) quod *plagam Leprae* significat) venit. A Graecis varia nomina ac-

(א) והצרעה כחה כמחו (א) & Lepra exorta est in fronte ipsius 2. *Chronic.* 26. 19. 10. Generatim & vi originis notat, quidquid corporis vires dejicit, & hominem ab opere cessare facit. 20. Speciatim notat Lepram proprie hominis, cuius corporis vires prostermit, & a labore cessare facit. Vox נצרץ hominem Lepra affectum notat *Levit.* c. 14. vs. 2. qua voce Rabbinii utuntur; & sane multo efficacius morbi vim notat quam צרוע / Nugae autem sunt, נצרץ idem significare ac נצרץ שם רע exire faciens nomen malum; vel famam malam concilians, quam originem nobis exhibet *Schoetgenius* in *Horis Hebraicis* ex *Talmud.* ad *Luc.* c. 17. vs 12. Familiare hoc Rabbinis vitium est Etymologiae aut definitionis loco allusione aliqua nos fallere. Similitudo literarum inter allatas voces, nemini linguae perito persuadebit, ut eam derivationem probet.

cepit, inter quae usitatiora sunt, si sacros  
criptores evolvamus, λεπρᾶ a λεπρῆς sive squamis;  
vero profanos auctores consulamus, ελεφαντιᾶ-  
ς, ελεφαντία, ελεφαντιασμός, quae quidem deri-  
antur ab ελεφας ob similitudinem cutis Ele-  
phantinae. Inveniuntur etiam apud graecos aucto-  
res nomina Leontiasis, & Satyriasis, quae foe-  
unda Graecorum imaginatio ex quadam Lepro-  
rum cum his animalibus similitudine finxit.  
Romani retinuerunt Graecorum vocabula; ita-  
que malum hoc sub iisdem nominibus apud Gen-  
tes, quae linguam suam a Latinis habent, notum  
est. Idem vero a Christianis e Palaestina, quam  
Religionis causa adierant, in Europam altera vi-  
e illatum, vocari coepit morbus sancti *Lazari*,  
unde nomen *Lazareti* venit. At Surinamenses  
nomine *Boasi* utuntur; Belgae vero *Melaatsheid*,  
Germani *Mussatz* vocant.

*Incipientis Leprae signa, & cautelae in explora-  
tione morbi observandae.*

§. IV. Sane sicut facile est, hunc morbum  
gnosceret, & ab aliis distinguere, ubi jam per-  
venit ad altiore gradum, ita contra perdiffici-  
le est, ejus principium cognoscere, & prima  
nullantis mali signa observare. (1) Hinc defi-  
ni-

(1) Authorum, qui de lepra scripserunt, antiquissimus  
ivus *Moyse* sequentia morbi signa tradit in *Levitici* c. 13.  
s. 2. & seq.

Homo quum erit in cute carnis ejus tumor, aut abscessus,  
ut papula in cute carnis ejus vergens ad plagam Leprae de-  
ducatur ad sacerdotem vs. 3. quumque inspexerit sacerdos  
ipse



nitiones ab optimis auctoribus (1) exhibitae admodum differunt, animumque in examine instituen-

ipse plagam illam in cute carnis ejus, si pilus in plaga illa mutatus fuerit in album, & species illius plagae profundior fuerit cute carnis ejus, plaga Leprae est. vs. 8. Si videbit Sacerdos quod ecce diffudit se abscessus ille in cute ejus tunc pronuntiabit illum immundum, Lepra est. vs. 10. Si tumor albus est in cute ipsa & mutavit pilum in album, etiam si aliqua sanitas carnis vivae sit in tumore illo. vs. 11. Lepra inveterata est. v. 19. & 20. Si oboritur ulceris tumor albus aut papula alba subrubra, & si species ejus depressior ipsa cute, & pilus ejus mutatus est in album, tum immundum pronuntiabit eum sacerdos, plaga Leprae est. v. 21. & 25. Caro cum fuerit in cute ejus adustio ignis, si erit sanata pars ab illa adustione papula alba subrubida aut alba tantum, si mutatus est pilus in album in ipsa papula, & species ejus est profundior cute ipsa, Lepra est. v. 29, & 30. Quum in viro aut muliere erit plaga vel in capite vel in barba si profundior est ipsa cute & in ea est pilus fulvus tenuis, tum immundum eum pronuntiabit sacerdos, porrigo est Lepra capitis aut barbae. v. 35. & 36. Sin omnino se porrigo diffundit (quando homo reclusus erat per septem dies & rasus fuerat post mundationem ejus) per ipsam cutem, ne inquieto Sacerdos de pilo illo fulvo, immundus est. v. 42. 43. 44. Quum autem in ipso loco calvo aut in recalvo plaga alba subrubida; Lepra efflorescens est in loco, si plaga inspiciente sacerdote tumor illius plagae erit albus subrubidus secundum species Leprae, homo leprosus est & immundus. Numeror. cap. 12. vs. 10. ecce Mirjam Leprosa erat, alba sicut nix, cumque respexisset Aaron ad Mirjamam, ecce leprosa erat.

(1) Haud incongruum esse puto nonnulla ex melioribus scriptoribus excerpta confirmationis ergo hic apponere. Adeamus primo *Celsum* qui quidem hunc morbum duplici nomine describit. Leucis & Elephantiae. Leuce, inquit, habet quiddam simile alphi, sed magis albida est & altius descendit, in eaque albi pili sunt & lanugini similes. Leuce, quem occupavit, non facile dimittit. v. L. 5. c. 2. Idem vero in L. 3. c. 25. p. 176. Summa pars crebras maculas crebrosque tumores habet, rubor paulatim in atrum colorem convertitur, summa cutis inaequalitas, crassa tenu-

du-

uendo suspensum relinquunt; quae quidem confusio inde oritur, quod primordia hujus morbi lectas humani corporis partes plerumque occupant; & sic saepe oculis peritorum Medicorum, Chirurgorumque se subducunt: paucis enim inuentem venit Leprae investigandae causa illas partes perquirendas esse; quinimo pudor illud prohibet praesertim inter Europaeos: sic diu saepe atet malum, altasque radices agit, oculos & diligentiam fallens exploantis. Atque hoc longe frequentius, quam vulgo creditur, usu venire, inde colligo; quoniam multi occurrunt Juvenes, mo pueri, in quibus universa foedissimi morbi sym-

tura mollisque quasi squamis quibusdam exasperatur. *Paulus Aegineta* de signis Leprae in L. 4. cap. 2. p. 204. Lepra aliam cutem orbiculatim depascitur, & piscium modo squamulas ex se remittit. *Avicenna* in L. 4. cent. 3. Tract. 2. incipit color fieri rubens tendens ad nigredinem, apparet in oculis obfuscatio ad rubedinem declivis, anhelitus strictiona, in voce raucedo, subtilitas capillorum & paucitas. *Antreas Paraeus* in L. 20. p. 580. c. 9. inter signa Leprae numerat mutationem coloris cutis cum tuberculis rubris duris, defluvium capillorum, respirationem foetentem, & anhelitus, ulcera oris, alterationem vocis, cupiditatem magnam ad venereum. In *Hildani* Epistola a *Claudio Dæodato* 22. de signis Leprae & Elephantiasis: sunt in cute vel faciei, vel frontis, vel genarum, cubitorum, femorum, manuum pedumve tubercula, facile mobilia indolentia, & ex livore ad rubedinem tendentia, horridumque aspectum praebentia; epullulant in ore in palato in faucibus circa linguae radicem tubercula nunc florescentia nunc sublivida, oriuntur, in pedum digitorum interstitiis in crassa praesertim & dura illius parte, item in aliis artuum locis ulcera efflorescunt; haec ulcera veram cutem penetrant, lata sunt, & ulterius serpunt, labiis callosis ac pertumidis atque laesa facile cruentant, indolentia sunt, licet ulcera quoque depascunt; adsunt tumores in aurium ambitu, crassescunt labia, pedes manusque valide inflatae ac tumidae sunt.



symptomata conspiciuntur, tametsi in parentum facie & manibus nihil mali observari potest. Quis autem credat, Liberos inter ipsa vitae initia hanc labem aliunde, quam ex parentibus traxisse? Parentes ergo eam vestimentis occultatam gerere saepius suspicatus sum, & Experientia confirmatum vidi; quamquam ab altera parte minime rarum est, e Leprosis parentibus benedictos Infantes videre, in quibus, quoad pueri sunt, nulla mali nota observatur; postquam vero puberes facti sunt, primo etiam levissima tantum signa comparent, quae pro naevus aut varis habentur ideoque negliguntur, at vero progressu temporis tecta labes foras erumpit, eoque atrocius saevit, quo magis fuerat neglecta. Neque infrequens est, palliativa cura morbum repressum, nulla in externis partibus indicia praebere, atque ita vana spe aegrum & medicum fallere, deinde vero cum vehementissimis symptomatibus factio quasi impetu se prodere.

§. V. Ex quibus manifestum est, praecipuum Medici & Chirurgi studium in exquirendis signis, quae diagnostica & pathognomica dicuntur, esse debere. Atque ego quidem duos inveniri Characteres certos & constantes; primus est, *mutatus Cutis color* in ea corporis parte, in qua malum erumpit: alter *Insensibilitas* partis affectae, quam Medici hodie graeco nomine *Anaesthesia* appellare solent (7).

§. VI.

(7) Mutatum cutis & pilorum colorem omnes scriptores memorant. Sensus vacuitatem in partibus affectis primus notavit *Aretaeus*. Eam vero statim ab initio morbi cum primae maculae pullulant, adesse, nemo quantum reperire potui, animadvertit praeter *Andream Cleyerum*, qui hunc morbum

§. VI. Coloris mutatio duplex est: nam vel rubrae nascuntur maculae in pallidum vergentes, vel

hum in insula Java primum vidit, & pro novo habens diligenter ad naturam descripsit, additaque Icone expressit horrendam corporis eo afflicti deturbationem, vide *Ephem. German.* Dec. 2 Mens. Decemb. 2. MDC LXXXIII. observat. 5. verba *Cleyeri* haec sunt.

Ante viginti circiter annos incolae Javae horrendo quodam morbo affligi coeperunt, qui digitos manuum pedumque consumit, duris atque horrendis tumoribus, qui postea exulcerati in putrida atque cacoëthica ulcera cum carie ossium degenerant, facies defoedatur, neque ullis medicamentis vicinae partes ab hac infectione reddi possunt immunes, nisi membrum infectum extirpetur, pus tam acre & corrosivum est, ut quando tubercula sponte non aperiuntur, postea fuerit animadversum, illud in ossa subjecta saevisse: in initio morbi, aurium extremitates supra modum intumescunt, *calcaneique omni sensu destituuntur*, adeo ut sine dolore acus integra possit adigi, illaeque partes ut plurimum exulcerantur, in initio lividae apparent maculae, omnis sensus expertes, capillitium, barba & supercilia decidunt, quamquam aliquando id non contigisse observaverim. Inter procatacticas causas est contagium. Malis, putridis, foetidis & sale conditis piscibus marinis, allisque crassi chyli cibi & fructibus incolae vescuntur: piperis indici, Lada Chili dicti, integros devorant manipulos, cibos calidos & aromata sine mensura adsumunt, atque ad libidinis pruritus excitandum Aró quotidie in cibis utuntur, hinc etiam integra terrae Jugera herbâ istâ sunt confita, lues venerea inquilina est, adeo ut febre quotidiana sit vulgatio.

Elephantiasis indica accurate etiam descripta est a *Couzier* in *Journal des Médecins* Decemb. 1757. in Insula Mascarina nullus, ait, morbus magis est isto formidandus simulque incurabilis. Incipit a maculis paululum tumidis diversi coloris, nunc flavis, nunc rubellis, alias lividis in diversis partibus simul, in habitu corporis multae glandulae tument; aegro tamen de caetero vigente. Sensim phalanges manuum & pedum multum intumescunt, unde digitorum usus amittitur. Superveniunt in toto corpore tubercula dura, nec adhaerentia, nec dolentia, quae crescunt & in pedibus brachiisque potissimum exulcerantur, & haec ulcera cancrofa videntur, excepto quod non doleant; digiti pedum manuumque hinc



vel albae ad colorem flavum lividum aut rubrum tendentes. In priore casu pili, qui in parte affecta sunt, subflavi aut subrubri apparent; in posteriori casu, albi conspiciuntur. In utraque vero specie Maculae sunt figurae rotundae, & in principio admodum parvae. Insensibilitas etiam utrique communis est. Atque nisi duo, quos memoravi, Characteres conjuncti fuerint, Lepra haberi & vocari nequit,

§. VII. Officium igitur Medici & Chirurgi est, ut omnes externas partes studiose perscrutetur a Capite usque ad Calcem, & signa hujus Morbi investiget; neque partes pilosas aut capillatas praetereat; simul enim ac color cutis in hoc morbo mutatur, etiam statim pili mutantur. In Europaeis Lepra alba difficiliter percipitur, quam apud Aethiopes; in his e contrario rubra est difficilior agnita, quam apud illos. Ergo in primis insensibilitas partis affectae tamquam signum certius & vere pathognomicon consideranda, quae quidem ejusmodi est, ut nullus dolor sen-

exedi & destrui solent; jam coryza aegrum adurit, radix nasi incrassatur ibi ossa cariola, fiunt, unde sanies foetidissima emanat, labia intumescunt, frons, cilia, palpebrae elewantur, facies abit in larvam horrendam. Macies marasmodia totius corporis adjungitur, cutis arida, aspera tactu, callis maculisque lividis vel nigris respersa, skeleton involvit. Cum ulcera numerosissima, aspectu canerosa, corpus totum obsident, nulla functio exercetur; inappetentia, cardialgia, nauseae continuæ cum torminibus, demum sine pulsus mutatione mors. Sanguis initio eductus optimus videtur, ast provento morbo nigricat consistentia gelatinae corruptae; puellae hunc morbum ante pubertatem experientes impotenter catameniis carent. Morbus a parentibus in prolem, a nutricibus in alumnos serpit, aliunde contagii ex-

sentiatur, five acum aut cultrum adigas, five alio ferro seces, five igne partem uras. Haec ipsa tamen insensibilitas tum demum plena est, cum latior aut profundior plaga leprosa existit; nam in principio morbi Lepra in exteriori Corporis superficie sese non manifestat, nisi exiguis maculis, quae Assis magnitudinem interdum non superant; quamquam venenum corpus jam usque & usque pervaserit.

§. VIII. Ex quibus cognoscimus, quanta illis opus sit prudentia, quibus cura, hunc morbum explorandi, commissa est, quorum quidem in gratiam lubet aliquot cautelas practicas subjungere. Primo, si hominem de hoc morbo accusatum examinare debent, ne nomen morbi ante explorationem proferant! Nam plurimi & praesertim Europaei, quando in suspicionem hujus morbi veniunt, dissimulare solent, negantque partes affectas sensu carere, sed dolorem sub examine perceptum simulant. Tunc ergo expedit explorationem in somno instituere: nam qui vera Lepra laborant, numquam expergiscuntur, quamvis ferro aut igne laedantur usque ad ossa.

§. IX. Equidem fieri potest, ut macula admodum parva sit. Itaque peritus Medicus non statim pronuntiat, sed aliquot dies aut septimanas interponit; nam si revera Lepra vivens in corpore est, non solum macularum circumferentia, sed etiam Anaesthesiae profunditas augetur; quod ubi Medicus animadvertit, ne amplius dubitet Lepram esse veram.

§. X. Neque tamen, etiamsi lente crescant maculae, aut prorsus insistant, non esse Lepram pronuntiet. Nam fieri interdum solet, ut integro



anni curriculo vix unam lineam augeantur, & tamen latitans miasma incrementum quasi cum ipso corpore capiat, & subito deinde erumpens solito celerius atque latius serpat; quod quidem tum maxime fit, cum externa remedia ad delendas maculas omiſſis internis ad sanguinis purificationem necessariis, adhibentur, aut quum aeger prava diaeta utitur, vel medicamenta huic malo haud idonea ad alium forte morbum depellendum adhibet.

§. XI. Quamquam autem Lepra diversissimas corporis plagas, imo omnes promiscue partes occupare solet, illud tamen constanter observavi, & ab aliis Medicis ac Chirurgis confirmatum accepi, eam in nulla parte se prodere, quin sequentes tres regiones simul infestet, nempe plagas pilis obsitas sub axillis, regionem pubis, & omnium maxime nates, ubi muscoli glutei multa pinguedine tecti jacent.

*Morbi Progressus, Symptomata, Exitus.*

§. XII. Prima erumpentis Leprae phaenomena descripsi, quae cum sint levia, neque ultro se offerant, diligentiam in observando requirunt. Quae vero deinceps apparent, effecta adeo sunt manifesta, ut neminem non moveant. Simul enim ac macula leprosa alicubi crescere incipit, in aliis etiam corporis partibus malum se prodit. Principio quidem auricularum lobi intumescunt, & obdurantur, atque in toto ambitu subinde tuberculis cinguntur. Deinde nares, labia oris & universa facies turgescunt, & rubore quodam inficiuntur, qui a genuina rubedine sanitatis indice plurimum discrepat. Est enim quasi cinna-

ba-

barinus color, quem in ipsis etiam Æthiopibus facile distinguimus, in quibus tamen alioquin si-  
ve sanis siue morbo quodam afflictis, nullus rubor  
conspici potest. Color ille progressu temporis  
lente mutatur, & ad caeruleum vergit, omnino-  
que quo vetustior est morbus, hoc lividior eva-  
dit. Cutis etiam sensim magis magisque contra-  
hitur, & in plicas paulatim obdurescentes corruga-  
tur. ¶

## §. XIII.

(n) *Celsus* in l. 3. c. 25. & in l. 5. c. I. *Lepra & Elephantiae* effe-  
ctus sic describit: corpus macrescit, os, surae, pedes intumes-  
cunt: ubi vetus est morbus, digiti in manibus pedibusque  
sub tumore conduntur, febricula oritur, quae facile tot  
malis hominem obrutum consumit.

*Aretaeus Cappadox* sic describit *Leprosor* in l. 2. Chr. c. 13.  
tardi enim sunt ut ab aliqua levi & vulgari causa, somnicu-  
losi, quieti, sicca alvo, in morbi autem incrementis respira-  
tio grave olet ob interni spiritus exhalationem: lotium cras-  
sum est, album turbidum, quale jumentum reddit; venerem  
appetunt; crudorum & incoctorum distributio fit, neque  
istorum est sensus & meditatio, (neque enim concoxerint  
nec ne percipiunt) & cruditas haec concoctioni similis est.  
Digestio vero facile fit, tamquam in suum ipsius alimen-  
tum raptim morbo attrahente, propterea valde siccitate in-  
ferioris ventris laborant. Tumores alii juxta alios exur-  
gunt, nondum quidem continui, sed crassi & asperi: & in-  
terstitium tumorum discissum est, ut Elephantis corium; ve-  
nae latae sunt, non sanguinis redundantia, sed cutis crassi-  
tudine; non multo post autem & sedes declarat universo to-  
to corpore in aequalem tumorem distento; pili in toto cor-  
pore praemoriuntur, in manibus, femoribus, tibiis, item in  
pube, in mento rari sunt: rara quoque in capite caesaries;  
quod vero majus est, intempestivi cani & calvitium affatim  
subitoque ingruunt; non multo post autem pubes & mentum  
glabrescunt; quod si qui pauci pili remaneant, hi magis  
dedecent, quam qui defluxerant. Capiti cutis altius re-  
scissa est, rimae autem profundae asperae sunt, tumores  
in facie duri acuti non nunquam fastigio albido basi viridi-  
ori; pulsus pusilli graves, tardi, tanquam per caenum vix  
se moventes, venae temporum distentae sunt, & sub lingua:  
ven-



§. XIII. Hoc in statu morbus aliquando per decem, imo viginti annos subsistit, neque incre-

ventres biliosi. Neque inopinabile est & omne corpus talibus scaterere tuberculis. Sin autem valde ab intimis erumpet morbus, & in extremitatibus apparebit; impetigines summos digitos infestabunt, genua prurient, pruritusque cum voluptate scalpetur. Ambit vero impetigo & mentum nonnumquam in orbem, rubent malae cum tumore haud ita magno: oculi caliginosi aenei coloris sunt; supercilia prominentia, crassa glabra, deorsum versus pondere vergentia. Nares cum atris tumoribus salebrosae, exstantesque sunt, labiorum prominentia crassa est, pars autem inferior livescit. Nasus tumet, dentes non albi sunt, sed nigricare incipiunt, aures rubent, admixta nigritia, obstructae, elephanticae, ut grandiores consuetudo esse videantur; ulcera in basi aurium sunt, faries defluit, pruriunt. Totum corpus rugis asperis exasperatur: nec non & altae descendunt scissurae, veluti nigri in corio sulci, plantarum & calcaneorem usque ad medios digitos fissurae sunt. Quod si plus auge scat malum, tumores malarum, menti, digitorum genuumque ulcerosi fiunt, ulcera foetida fiunt & insanabilia, alia enim super alia exurgunt, super alia alia mitescunt. Siquidem membra hominem diu morte praeveniunt, quoad de corpore excidant nasus, digiti, pedes, genitalia, atque totae manus. Spontaneae sunt lassitudines; singulorum membrorum species hominem gravitate inusitata premit, quantumlibet exigua membra sint. Quinetiam corpus omnia gravatim fert, non balneis delectatur, non illuvie, non cibo, non jejuniis, non motu, non quiete, ab omnibus enim morbus alienus est, somnus tenuis, vigilia peior mala sua cogitans, spirandi vehemens difficultas; suffocationes fiunt quasi laqueo strangulantur. Haecenus Capadox.

*Aëtius* de Symptomatibus ex libris Archigenis dicit c. 120. p. 415. consequitur eos, qui obnoxii futuri sunt malo, segnities, spiratio tarda, spirandi difficultas, motus difficilis, assidua constrictio alvi, urinarum veluti sunt jumentorum lotia excretio gravis & foetida, ructus continui, appetitus non obtusi quidem neque inflammati, impetus in venerem intentus. Porro autem dicit, si malum ad cutem progressum fuerit, malae primum crassiores fiunt & mentum rubescit non florido sed livido rubore, & sub lingua venae varicosae sunt ac nigrescunt.

crementum notabile capit, praesertim si aegri suae conditionis memores, leges diaeteticas, ut par

*Avicenna* de symptomatibus L. 2. Cent. 3. Tract. 2. incipit fieri forma foeda, faciesque terribilis & color denigratur, sanguis incipit coagulari in juncturis & putrescit, crassant labia, denigranturque super corpus, idcirco glandulosa, simili animali, quod graece dicitur *satos*: quando lepra non est quiescens, incipit corpus ulcerari, corrodit cartilagine nasum, & cadunt extremitates.

*Prosper Alpinus* de Medicina Ægyptiorum mentionem hujus morbi facit in cap. 15. pag. 55. Vagatur & altera species Elephantiasis, ut nuper etiam dictum est, qua correpti, pedes multis magnis duris tumoribus tumidos, magnos, atque deformes habent, Elephantium maxime similes, cruribus tumefactis etiam conjunctos, quibus tamen aeger nihil doloris sentit. sed ad ambulandum ineptus redditur (hoc morbo, dicit, Cairi correpti multi cernuntur).

*Dolaei* verba sunt in sua Encyclopaedia Chirurgiae rationalis in L. 5. c. 9. de symptomatibus Leprae: Segnities spontanea totius corporis, mentis ignavia, stupiditas cum summa in somnum proclivitate, ejusque tamen frequente interruptione. Insomnia metus & tristitiae plena. Priapismus & satyriasis accedit. Respiratio difficilis & tarda & saepe inaequalis, exspiratio gravis ac foetida, pulsus parvus tardus & saepe inaequalis, sitis intensa, appetitus debito minor. Alvo supra modum adstricta, urinae aliquando jumentorum lotiis similes, cutis crassior durior, ac asperior, color faciei & totius corporis lividus apparet, transpiratio impedita est, tubercula ex rubro sublivida, indolentia, & quae loco moveri possunt, in facie etiam & fronte praesertim & genis exsurgunt, partesque omnes faciei foede intumescunt, frons crassescit & corrugatur, supercilia prae tuberositate deorsum pendent, palpebrae tumidae & inversae conspiciuntur, malae crassescunt, & intumescunt, Labia praetumida prominent, aurium pinnae in ambitu rotundiores & contractiores apparent, auricula vero tumidior & parotides circumjacentes insignem in tumorem elatae conspiciuntur. Aspectus torvus, oculi ex flavo rubent, capilli & pili depoluunt. Tubercula quoque granulosa flavescentia vel sublivida in lingua depressa, deglutitio impedita est, voxque rauca, tubercula per totam capitis pillosam partem, per collum, artus & totum corpus disperguntur. Adest insuper foe-



par est, observant. Quod si vero vel ipsi pestiferam mali indolem ignorent, vel intempestivo pudore decepti morbum celent, vel genio suo indulgentes eum negligant, cito plerumque dirissima symptomata accersunt, mortemque sibi prope-

da cutis, tumores tandem excavantur in foeda ulcera, quae cutem profunde penetrant, lata sunt ac serpentina, labrisque callosis & praetumidis praedita, sanguinem si contrectentur, facile profundentia, nullum tamen sensum, quod mirandum, haec ulcera habent, non minus ac tubercula ista, etiam si acus ad magnam profunditatem adigatur, aut aqua fervens affundatur, non tamen uritur pars.

*De Villars* in *Tractatu Chirurgiae* L. 2. pag. 71. & 72. propemodum similia habet; dicens: stupiditatem, torporem, segnitiam, tristitiam, & somnolentiam habent, cum magnis turbulentis insomniis & incubo vexantur, pulsus anxius & debilis & inaequalem habent, color faciei est ex nigro flavus; cuti crassa dura plena rugis. Alvus est valde adstricta & ructibus & flatibus oppleta; urina cruda cineritii coloris, turbida tamquam Jumentorum, labia magna livida nigra, dura, inversa plenis rimis & fissuris cum ulceribus, gingivae inaequales ulceratae, respirationis difficilis halitus foetens. Sitis inextinguibilis. Nasus est deformis & nares inflatae secum duritie expandunt, ulcera cancrofa, quae ossa cariunt; facies fit subtumida plena tuberculorum & squamularum, ex quibus ulcera oriuntur. Supercilia magna & palpebrae inversae tumescunt, oculi subrubri rotundi cum liquidis repletis saepe ungulam super sedentem, pars albicans oculi est nigra lividescens aut viridis, aspectus est terribilis, aures retrahuntur, & in formam circularem tumescunt durescuntque, partes carnosae per ulcera consumuntur. Venae raninae & temporales nigrae & in varices abeunt, infra linguam & palatum & oesophagum crescunt glandulae lividae viridesque. Pili & capilli cadunt de toto corpore, & si iterum crescunt, rariores & pauciores quam antea sunt Pinguitudo est in cute ut aqua superfusa non adhaereat, ungues sunt lividae & cum fissuris. Extremitates tam superiores quam inferiores frigidae sunt & quasi emortuae, caro & praesertim ulcera sunt sine sensatione & sine ullo dolore, ut acum adigere possis, sanguis est cum multis miliiformibus glandulis splendidis repletus.

perant. Tuuc enim maculae leprosaе a facie per universum corpus ad plantas pedum usque erumpere solent, & in tubercula atque nodos surgentes habitum mirifice deformant. Imprimis digitos manuum hac lue affectos saepe videmus; nascuntur scilicet sub unguibus vesiculae, apices digitorum crassescunt, & sensum amittunt; serpit malum de prima in alteram phalangem, nullum omnino dolorem excitans; conduntur aliquando sub tumore progrediente digitorum apices, jamque ossicula sine dolore & levi opera eximi possunt, vel etiam sponte delabuntur. Observavi interdum in uno tantum digito hujusmodi corruptionem diu extitisse, antequam in alium transferit. Interea universum corporis tegumentum turgescit, & induratur, atque perspiratio sanctoriana obliteratis quasi omnibus poris penitus sistitur; unde fit ut aegri in Cachexiam, Leucophlegmatiam, Hydropem, & frequentissime in Melancholiam ac vitae taedium incidant, mortemque sibi consciscant, laqueo, aut cultro, aut spontanea submersione. Qui vero in tantam desperationem non adiguntur, illis membra unum post alterum dissoluta cadunt; & quamquam apertae a lapsis membris plagae nonnumquam consolidentur, tamen malum recrudescit brevi post aliis in locis. Accedunt hinc inde ulcera quasi a tertio ignis gradu facta, quae densis crustis brevi labentibus, & identidem renascentibus obteguntur, omnique sensu carent, non tantum extus, sed intus etiam adeo, ut ipsum Periosteum, in quo secundum Naturam exquisitissimus sensus esse solet, ne minimam ejus notam praebeat. Enim vero interdum fit, ut ulcera vel sponte vel applicatis levibus remediis, sanentur, sed brevi post



post denuo erumpunt, atque latius serpunt, quin etiam in aliis Corporis partibus nova prodeunt. *Neque enim, ut verbis Areraeti utar (\*) haec lues prius perimit, quam membranatim dilaceratus homo fuerit. Nam longaeva est, quemadmodum Elephas animal, cum quo communia habet multa.*

§. XIV. Interea cutis perparum Materiae perspirabilis, nedum sudoris, transmittit, atque exiguum illud, quod exhalat, perinde ac spiritus ex ore veniens, intolerabilem foetorem habet. Aegri praeterea in hoc morbi statu obstructionibus Alvi valde obnoxii sunt, atque purgantium medicaminum auxilio difficillime moventur: excrementa sunt nigra, sicca, & quasi combusta; urina tunc est rufo colore & uroscopiis tenaciter adhaeret. (Quae quidem eo diligentius notari merentur, quo certius est, omnes corporis excretiones in principio morbi secundum Naturam fieri. Neque enim quidquam, quo a sanis discrepent, observavi, praeterquam in urina, quae jam ab initio morbi pallidula esse solet, atque odore suo muriam, in qua Haleces conservantur, exprimit, solito etiam citius putrescit:) Sitis jam fere perpetua est. Lingua semper sicca, interdum nigris crustis tecta, atque hinc inde quasi rimosa.

§. XV. Sanguis admodum tenuis est, atque ubi morbus ad summum pervenit, oculo etiam nudo exhibet multos globulos albos milii granis similes, qui si Microscopio lustrantur, foramina lenti apparent. Serum sanguinis simile est femicocto carnis Jusculo, & ad ignem aegre cogitur. Vidi nonumquam cruorem sine ullo ferro.

San-

(\*) De sign. & caus. diuturn. l. 2. c. 13.

Sanguis e venis missus plerumque putridum olet, id quod in sanguine, e secta arteria ducto, non observavi.

§. XVI. Malum hoc pedes nonnumquam praeter caeteris partibus afficit, quod ubi fit, non Lepra sed *Elephantiasis* sive *Elephantia* appellatur. Hujus igitur nominis ratio ex symptomatibus nunc describendis explicanda est: scilicet, in pede affecto phalanges ossiculorum paulatim intumescunt, cutemque & carnes mirum in modum expandunt; crassescunt digiti, tandemque inter se, ac si e cera essent, colliquefcunt. Deformatus ejusmodi pes levissima de causa sanguinem fundit, qui tamen sponte & cito etiam sistitur. Serpit haec corruptio a digitis per universum pedem usque ad femur, redditque articulationes, quas attingit, immobiles; siquidem smegma eas inungens & lubricans coagulat, facitque, ut muscoli ac tendines inter se concrefcant, adeo ut dexterimus Anatomicus has partes separare, et vel distinguere nequeat. Quae dum fiunt, panniculus adiposus & cutis in plicas ac rugas ita sensim se componunt, ut pedis elephantini formam omnino exprimant. Inspexi studiose Elephantcs, & sane non modo formae, sed etiam gressus similitudinem, miratus sum magnopere; nam imus pedis articulus, sicut in his animalibus, sic quoque in Leprosis, motu caret. Haec autem degeneratio pedum lentissime procedit. Novi profecto homines, in quibus cum decimo aetatis anno jam coeperit se manifestare, tamen quadragesimo non ultra genu pervenerat. Hunc autem terminum postquam attigit labe, tum vero alias quoque partes, quae adhuc immunes erant, afficere solet. Imprimisque digiti manuum circa articulos tume-



fiunt, sensimque soluti cadunt; inde ulcera primo faciem, postea carnosas corporis partes depascuntur cum intolerabili foetore hircino, sed sine ullo dolore.

§. XVII. Tentatum est, numquid amputatio pedis affecti *Leprosi* prodesse possit; sed successu caruit. Nonnulli septimo ab operatione die correpti sunt spasmo cynico in tetanum, & paulo post in mortem terminato; alii statim convulsi perierunt; qui vero superfuerunt, in his vulnus circa osseas partes non prius consolidari potuit, quam leprosa labes alterum pedem occupaverat.

§. XVIII. In amputatis pedibus sequentia observavi notatu digna. Interna ossium conformatio talis est, qualis in spina ventosa esse solet; nulla Periostei vel interni vel externi vestigia ceruntur: internae ossium lamellae facillime separari a se invicem possunt; nullae in ossibus cavitates apparent, nec quidquam Medullae inest; partes ossibus circumpositae, & praecipue tendines ac muscoli, speciem compacti lardi habent; corium hoc lardosum adhaeret molliusculo ossi adeo tenaciter, ut aegrius ab eo separetur, quam internae ossis lamellae a se invicem. Nulla ferme vasa, vel sanguifera, vel lymphatica, in partibus interioribus observantur; in corrugata vero cute, quae occurrunt, vasa varicosa sunt, & perparum sanguinis continent: atque haec vasorum raritas tanta est, ut cum diligenter investigaverim, non tamen potuerim arteriam interosseam reperire, quandoquidem bina cruris ossa quasi in unum confluxerant; id quod etiam in exiguis pedum ossiculis observavi \*.

§. XIX.

\* *Townei* testimonium lubet hic adducere: in *Insulis Caribaeis*, inquit, *Aethiopes* servituti mancipati (& etiam inter

§. XIX. Illud praeterea animadverti, quoties amputatio prope partem affectam facta est, non opus fuisse vinculo arteriae cruralis; & ne stypticis quidem; sed simplicem suffecisse ligaturam; debiliorem etiam longe saltum sanguinis vidi, quam latex, ex arteria rescissa erumpens, monstrare solet; colorem porro sanguinis obscuriorem atque nigricantem omninoque talem, qualis in venoso sanguine esse consuevit. Imo semel vidi sanguinem quasi pure permixtum. Quod si vero amputatio fit ad notabilem a parte corrupta distantiam, longe aliter res se habet. Sanguis enim majore impetu prorumpit; nec nisi injectis vinculis sisti potest, atque odore omni caret. Hoc unum tamen praeter naturam constanter observavi, sanguinem tenuiorem esse, quam in sano corpore, eumque vasis exceptum & mora ac frigore leviter coactum, exiguam feri copiam demittere.

---

*De Frequentia Leprae in Coloniis Americanis,  
praesertim Meridionalibus, & de Causis  
hujus Frequentiae.*

§. XX. Lepram inter Arabes & Aegyptios fami-

nicolas alterius coloris nonnulli) Elephantiasis sunt obnoxii; graviore alicui morbo ut plurimum est succedanea; iis praecipue, quibus ex dura necessitate infortunium est, victu insubri sustentari, accidere solet. Hic sequitur morbi hujus graphica descriptio, quam nolo transcribere. Addit autem sequentia, quae huc maxime faciunt: *Morbo jam plene formato, homo caeteroquin bene se habet, neque incommoditatem ullam sentit, nisi molestum onus monstri cruris. quocum tamen per viginti annos durae servitutis muneribus, quosdam saltem, fungi novimus. Elephantiasis amputato crure solet statim alterum invadere.* Conf. Allen. Synops. cap. XI. art. 50.



miliarem olim fuisse, & hodie adhuc esse, constat. Inde paulatim manavit ad vicinos populos, infecitque in primis Abyssiniam & Aethiopiam, in quibus regionibus caeli, aëris, & soli temperies haud dissimilis est Arabiae; & hinc cum Mancipiis Africanis in Americam pervenisse videtur. Notum enim est, quotannis ingentem Æthiopum numerum in colonias americanas tam australes quam boreales deportari, atque in plantariis & agris adhiberi; quorum cum multi lepra infecti sint, & tamen vel propter ignorantiam exploratorum, vel ob incuriam & contagii neglectum admittantur, fieri non potuit, quin foedissima haec lues sensim ad alios flueret. Et sane hodie adeo jam pervulgata est, ut metus sit, ne omnes tandem Colonos, nisi sibi caveant, inficiat.

§. XXI. Endemium Americae morbum fuisse non puto. Nam licet hodie ipsi Aborigines eo passim laborent, sunt tamen integrae gentes ab eo prorsus immunes; atque in illis etiam tribubus, quas jam attigit, eos tantum infectos esse deprehendimus, qui cum Æthiopibus corpora sua miscunt, aliarumve rerum commercio junguntur; quae quidem binae causae efficiunt etiam, ut Europaei, dum in America vivunt, huic morbi magis obnoxii sint, quam in Patria. Igitur non dubito, quin ex Africa in novum orbem primum venerit. Necesse autem est, eum quotannis latius diffundi, quum identidem supplementa servorum advehantur, & inter hos ut plurimum *pulchriore*. Lepra affecti sint, ipsum vero malum levia habeant initia, quae facile vel occultantur vel negliguntur.

§. XXII. Cur autem in Colonia Surinamensi & adjacentibus Regionibus, atque Insulis Caribaeis longae frequentior sit quam in Boreali America, causae variae sunt & evidentes.

§. XXIII

§. XXIII. Primo quidem climatum similitudo magna est inter Æthiopiam & istam Americae meridionalis partem. Deinde cibi, quibus Æthiopes plurimum utuntur, sine dubio aliquid conferunt. Etenim corruptis carnibus & semiputridis piscibus copiose vescuntur, eoque quidem frequentius, quo haec minore pretio comparari possunt. Haec autem non modo per se, cum putrida fere sint, nocent, sed magis etiam propterea, quoniam qui vendunt has carnes & pisces, ut minus foeteant, libero aëri exponere solent. Ita fit, ut odor aliquantum temperetur, sed patent infectis, quae in calida ista Regione incredibili numero

Si Judaeorum leges ceremoniales pervolvimus, mirari subit, quantæ cautela non solum in cognoscenda Lepra, sed etiam in diaeta ordinanda fuerint adhibitæ. vid. *Levit.* c. 13, & 14. At regulæ diaeteticæ in sensu literali nihil prospiciebant, quam morbis putridis, præsertim Leprae præoccupandis, & contagiosorum prohibebant conversationem cum sanis: nam Medici Judaeorum morbos contagiosos non tractabant, antequam Sacerdotes inspectionem perfecerant.

*Hippocrates* de humidorum usu v. 184. enumerat, quae conducant ad Lepram, inter haec sunt aquae salinosae. Idem in Libro de Humoribus v. 173. quemadmodum, ait, ex temporibus morbos conjectare datur, ita quandoque etiam ex morbis aquas & ventos & siccitates praenoscere licet & aquilonares & austrinas. Licet autem ei quam probe ac recte didicit (ubi futura sunt) unde sint, haec considerare velut & Leprae quaedam. Idem in sect. 3. Aphorismorum monet Lepram Vere oriri.

*Galenus* in Lib. de bonitate & vitio succorum 2a 399. In Lepram, inquit, incidebant, qui malos cibos ob annonae penuriam ederant. Idem in tract. 3 23. accusat pro causis succum salum & crassum immotum.

*Avicenna* in L. 4. Cent. 3. Tract. 2, inter causas juveniles numerat corruptionem aëris & ejus caliditatem cum malitia cibi ex genere esculento piscium & carne salita & grossa.



mero sunt, atque suis ovis & excrementis illa confpurcant. Accedit, quod Æthiopes non abhorreant animalia morbis extincta, sed haec jam terrae mandata, nisi cura habeatur, effodiant, mandantque. Quin etiam animalium a venenatis bestiis dilaceratorum reliquias ut ut corruptas appetunt. Sic ergo particulis putridis acribusque sua corpora replent.

§. XXIV. Deest etiam illis Regionibus salubris tempestatum mutatio: aestus enim semper magnus est per diem; siccitas aut humiditas semper in summo gradu. Quamdiu siccum est caelum, Africus spirat assiduus; & contra, quamdiu pluviae cadunt, perpetuus furit Caurus.

§. XXV. Potus quoque in censum venit. Nam dum tempestas sicca est, quae bis in anno per tres circiter menses durat, aquae multis particulis noxiis a putrescentibus piscibus, aliisque animalibus inficiuntur. His igitur dum Æthiopes uti solent, fieri non potest, quin noxias particulas affatim hauriant ?

## §. XXVI.

Possem, quae in his paragraphis dixi & assumsi. innumeris gravissimorum Auctorum testimoniis confirmare. Sed modus servandus est; neque nimium neque nihil auctoritati tribuendum.

*Aëtius* in Libro 20 dicit: contribuunt ad Lepram cibi, qui assidue in ventre corrumpuntur; Regio vero hujus mali induatrix est, quae valde calida est, atque inter illos magis obnoxii sunt, qui crassum & viscosum ab atra bile redundantem sanguinem habent, & qui pituitam multam salsam aut acidam gignunt. Amplius vero qui victu crasso & aegre concoctili utuntur, & qui in otio degunt.

*Constantinus Africanus* in Libro de Lepra: Medicorum, ait, est investigare Chimorum putredines, quae ex quatuor nascuntur humoribus. Putredinum autem causas aut ex corruptione seminis, aut masculi aut faeminae, seu utriusque, aut ex corruptione aëris. aut cibi & potus. derivat.

§. XXVI. Neque omittenda est Venus; nam genius loci ad libidinem stimulat, cui quum indulgeant & Aethiopes & Europaei, a servis ad dominos lues paulatim transfertur; eoque quidem fre-

*Paulus Aegineta* in L. 4. c. 1. Lepram dicit fieri ex atra bile. & originem ex melancholico humore trahere.

*Albucaffer* in Lib. 2. c. 13. Lepra, inquit, ex corruptis humoribus consurgere in corpore consuevit.

Ex Recentioribus prae caeteris dignus est, qui excitetur *Prosper Alpinus*, qui in sua Medicina Aegypt. c. 15 pag. 55. ait: multa aia existunt, quae sparsim multos offendunt, quales sunt Leprae, *Elephantiasis* &c. In multis pauperibus Lepram atque Elephantiasin cernimus, qui inopia pressi aquam coenotam semiputridam ex stagnis & lacubus epotaverant, atque pro victu carnem bubulam, camelorumque & pisces salitos semiputridos in his stagnis & lacubus captos, caseumque quemdam immodice salitum ac semiputrem esitarunt: est enim is cibus omnium pauperibus acceptissimus, tum etiam familiarissimus, quia vilissimo pretio venditur.

*Helmontius* causam Leprae statuit esse in quodam veneno, quod vocat cruentum anodynum glaciale propemodum mortificans & archaeum inficiens.

*Willisius* malam digestionem accusat; dicit enim p. 1179. crassior ergo rudisque ex massa ista conficitur chylus, qui in sanguinem delatus ab ipso nequiquam subigi, assimilarique potest, sed sanguis suffocatis quasi spiritibus ipsius ab illius adventu tardior in motu suo redditur.

Sententia *Sylvii* est: viscidum glutinosumque in corpore praexistens ad corporis superficiem cum circulante sanguine propulsum ibidem sisti.

Judicium *Cartesianorum* de causa Leprae redolet Magistri scholam. Accusant enim copiam succorum & particularum angularium & rigidarum, sive acidarum fassarum, iisdem inhaerentium.

Secundum *Doloei* sententiam causa Leprae est acidum coagulative, quod putat affinitatem habere cum scorbuto, cancro, & lue venerea, sed porro dicit; in Lepra hoc acidum vitiosum ab humore terrestri ac viscido implicatur & infringitur; unde non nisi lente rodit. & mediante illa visciditate corporibus aliis tenacius adhaeret, & volatili suo acido per contagium se propagat.

*Andreas Paraeus* agens de causa Leprae p. 580. & 81. accusat



frequentius, quo major est Europaearum Fæminarum penuria. Revera enim contagiosam esse Leprae laem, quidquid etiam nonnulli contra disputant, persuasissimum habeo, & in sequentibus demonstrare conabor.

§. XXVII. Causae, quas modo enumeravi, quum in America boreali vix locum habeant, non est mirum, quod Leprae minor in hac Regione frequentia sit, quam in meridionali parte. Etenim Mancipia Africana salubriore fruuntur aëre, eodemque victu, & potu utuntur quo Domini. Omne genus olera & obsonia abundant; carnes Animalium bene saginatorum, sanorum, recentissime mactatorum, parvo pretio venduntur. Ipsa aëris temperatura ad Venerem minus incitat; consuetudo cum Æthiopibus minor est, quum utriusque sexus inter Europæos iusta proportio sit; & si quod commercium corporis inter Æthiopes & Europæos subinde intercedit, id potius curiositati, quam necessitati tribuendum est; atque etiam Leges tum civiles, tum ecclesiasticae, dum ignominiam quamdam huic commercio decernunt, multum boni praestant. Illud denique confide-

cusat humores melancholicos corruptos adustos, qui plerumque a primo initio generantur, aut adsunt in semine, aut in coitu producuntur, aut per contagionem ab uno ad alterum communicari possunt, aut ab ipso insalubri vitae regimine oriuntur.

*Cl. de Villars* in Lib. 2. Chirurg. causam Leprae esse dicit humorem lymphaticum viscidum cum particulis acidis salinis involutum, itaque cum scorbutico venereo comparavit.

*Elias Camerarius* in Libro, qui inscribitur circa Medicinam forensensem cautelaë, sanguinem corruptum accusat.

Conferri quoque & imprimis merentur *F. Hofmannus* & *Boerhaavius* apud *F. Boissier de Sauvages* in Nosologia Method. Clas. 10. ord. 9. 3. in tit. Lépra judaica.

siderandum est, quod in boreali parte non opus sit tanto Mancipiorum numero, cum agrorum cultura ob jumentorum usum a paucioribus hominibus quam plantariorum opera fieri possit. Tandem etiam pulchritudinem servitiorum, cujus rationem meridionales potius ob luxum, quam utilitatem habere solent, boreales minime curant. His igitur de causis longe rarior in septentrionali America morbus est, non modo inter Aborigines & Europaeos, sed etiam inter ipsos Aethiopes.

### *Aetiologia Leprae.*

§. XXVIII. Quantam ego in producenda Lepra vim & efficacitatem tribuam aëri, cibo & potui, e praecedente articulo intelligitur. Neque tamen negaverim, peculiarem esse materiam & quasi virus quoddam, sine quo vera Lepra non producat. Hoc autem virus, cujusnam ingenii sit, acidum, an alcalicum, urinosum, an muraticum? num potius e diversis acrimoniis mixtum? definiri posse vix putem. Neque lubet, quae a veteribus & recentioribus Medicis hac super re scripta sunt, latius exponere, sed tentabo simpliciter praecipua morbi symptomata secundum artis regulas interpretari, & quid inde de vera causa cognosci possit, quantum in Me erit, colligere. ¶

§. XXIX.

¶ Hippocrates in libro secundo pag. 143. columna 35, dicit: lepra & pruritus, & scabies, & impetigines, & vitiligo, & alopecia, a pituita fiunt.

Galenus in libro de bonis & vitiatis succis dicit: leprae ab humore melancholico fiunt. Idem de symptomatum causis: in lepris succus est. multus crassus & immotus.



§. XXIX. Duo sunt, ut antea dixi, Leprae incipientis signa; *color cutis mutatus & Anaesthesia*. Haec autem locum habere nequeunt, nisi jam insignis mutatio tam in succis quam in vasis &

*Caelius Aurelianus Siccensis* accusas sanguinis corruptionem in lib. 4. de lepra pag. 24.

*Albucasser* in cap. 14. dicit; *Lepra ex corruptis humoribus confurgere in corpore consuevit*.

*Paulus Aëgineea* in lib. 4. cap. 1. dicit: cum enim atra bilis ex qua huic affectui origo est ut duplici modo generetur vel enim ex melancholico sanguine faeculentioreque & veluti ejus limo: vel bile flavo utrisque nimium ustis, nascitur subrucundam quidem Elephantiasim mitiorem quodammodo, ut autem verius dixeris, minus malignam prima ipsius differentia procreat, reliquam vero, & maligniorem in qua totum corpus sedatur ulceribus, & extrema decidunt, altera flavae bilis supra naturae modum adustae sobolis, producit.

*Avicennae* verba sunt in cent. 3. Tract. 7. I 4. c. 1. *Lepra est infirmitas mala, proveniens ex sparsione cholerae in corpore toto, quare corrumpitur complexio membrorum cum forma ipsorum & figura*.

*Constantinus Africanus* in cap. 17. ait: *Lepra est nascens de cholera nigra, incensa & putrefacta, apparens in superficie corporis, & nascens de quatuor humoribus sed tamen incensis & corruptis, & in choleram nigram mutatis*.

*Isacus* in lib. 4. cap. 2 de lepra Consultat. Oportet, inquit, medicum bene investigare humorum putredines quae ex quatuor nascuntur humoribus. cum naturam suam sive simplices sint, sive compositi egrediuntur. Putredinum autem causa ex corruptione est spermatis masculi, sive faeminae. sive utriusque, aut ex corruptione aëris, sive cibi & potus. Ex his enim humoribus corruptis nascitur infirmitas, quae Lepra vocari solet.

*Andreas Paraeus* in cap. 11. pag. 584. de praefagienda lepra, consideravit lepram tamquam cancerum.

*Dolaeus* in sua Encyclop. Chirurgiae ration. in lib. 5. pag. 1777. dicit, *Paracelsum* lepram Graecorum a sale arsenici, vel a sale vitrioli plumosi, deduxisse. Idem de *Helmontio* ait p. 1778. juxta sententiam *Helmontii* venenum habet anodynum, non quidem superativum & glaciale propemodum mortificans cum infectione spiritus sensitivi, ideoque potenter contagiosum, praecipue in regione fervida ac sudorifica.

Idem

& nervis cutaneis facta fuerit. Scilicet in lymphaticis vasculis, quae secundum naturam pellucet, videtur stagnatio humorum produci. Ex stagnatione autem oritur quaedam inspissatio, sic ut crassiores atque viscidiores evadant succi: quod ubi factum est, papillae nervosae & glandulae cutaneae sensim sensimque comprimantur necesse est; ex qua compressione fieri non potest, quin facultas sentiendi paulatim pereat.

§. XXX. Labet, quae dixi, exemplo obvio illustrare: sistamus ergo nobis ante oculos hominem, qui vel acriter verberatus, vel ex infortunio contusionem in aliqua corporis parte passus est. Extemplo videmus insignem coloris in loco affecto mutationem, quae mutatio si rudior ictus fuerit, integram cutis substantiam penetrat, & ipsum paniculum adiposum attingit. Observamus humores in suo cursu turbari & praeter naturam ex propriis suis vasis in aliena pelli. Ipsa vasa si non penitus dilacerantur, amittunt certe suam vim & re-

Idem pag. 1779. *Willisi* opinionem fuisse scribit: Particulas salinas, quae abundantes & pleraeque fixae aut minus volatiles omnibus alimentis insunt, crudas minimasque exaltatas sanguini commixtas, spissiore hunc reddere concirculationique minus habilem, & ad obstructions in universis partibus, quas perlustrat, producendis aptiorem, et sic efficere lepram. Idem pag. 183. Judicium *Cartesianorum* esse de causa leprae, ut sit copia succorum viscidorum & particularum angularium & rigidarum sive acido-salsarum. Ipse denique *Dolaeus* putat, quod affectus optimo jure cancer totius corporis, seu gangrena omnium glandularum dici mereatur.

*Gregorius Horstius* ait in lib. 7. de morbis contagiosis & malignis, pag. 343. causam continentem statuimus specificam & venenatam *diabesem* jocosae & lienis, quam aliqui malignam temperaturam huic malo propriam dicunt, cujus ratione talis depravata sit sanguinis & reliquorum humorum elaboratio.



regularem contractionem, adeoque humoribus rite vehendis, elaborandisque, inepta redduntur. Humores ergo ipsi corrumpantur necesse est. Etenim ab experientia discimus, fluida sanissima, quia ex diversis partibus conflata sunt, dum stagnant, in putrilaginem verti; & quo plures habeant heterogeneas partes, eo citius, si aër accedere possit, fermentationem & putredinem concipere. Dixert forte quis, hoc fieri non posse in corpore humano, ubi fluida vasis continentur, quoniam aëri non sint exposita. Et fateor tam cito fieri non posse, quam in aëre aperto & libero. Verum tamen succi animales aërem multum in se habent, atque partibus admodum variis & facile secedentibus constant. Itaque quamquam plus temporis requiratur, ut inclusus aër dissolutionem constituentium corpusculorum perpetret, fieri tamen non potest, quin sub diuturniore stagnatione motus fermentationis producat; qui ubi semel coepit, tanto fortior esse solet, quanto magis coërcita erant corpuscula. Unde vasa & his interpositi circumscriptique nervuli per impetuosam fermentescentiam liquidorum expansionem necessario destruuntur. Quem in statum ubi res pervenit, quis credat, ullum superesse sensum posse? Atque hæc quemadmodum sæpe videmus a causis externis incute produci, ita profecto ab internis quoque causis fieri nonnunquam possunt, & debent.

§. XXXI. Proximum ergo est, ut inquiremus in illas causas internas, e quibus modo memorata in corpore leproso effecta oriuntur. Et meo quidem iudicio præter specificum Leprae virus, imprimis victus ratio hic consideranda est. Sane nutrimenta prava, non modo morbos omnes, qui cutem occupant & deformant, consentientibus cla-

clarissimis Medicis, in pejus evehere solent, sed eos ipsos etiam morbos producere valent. Etenim crassi & concoctu difficiles cibi chylum crudum viscidumque exhibent. Quo autem graviore & tenaciores sunt chyli partes, eo crassior fit & viscidior sanguis. Ejusmodi autem sanguis cum difficulter nec nisi magna vi adhibita minimos canaliculos pertransire queat, fieri non potest, quin in ipso transitu graviore particulas ob retardationem deponat. Et quamquam homines robusti, laboribusque indurati, ob validissimas secernendi & excernendi vires hujusmodi crassamenta per alias vias expellunt, tamen etiam semper nonnullae particulae indigestae retinentur, praesertim in glandulis subcutaneis, atque exilissimis vasculis perspirationi dicatis. In his ergo paulatim nascuntur infarctus, & incrementum spissamento expansiones, atque nervulorum lentae compressiones; quibus positis facultas sentiendi necessario tandem perit.

§. XXXII. Quae cum, ita sint, non dubito asserere, nimiam Lymphae visciditatem e crasso sanguine natam & perspirationis inde pendentem defectum praecipuam esse scabiei, impetiginis, ipsiusque *Leprae* & *Elephantiae* causam. Quod dum affirmo, nolim inde colligi, me hos cutis morbos gradu tantum diversos esse existimare. Immo vero essentialiter differre agnosco, & suam cuique propriam esse acrimoniam persuasum habeo; si quidem tum in modo agendi, tum in modo semet per corporis superficiem diffundendi, plurimum discrepant. Nam ut uno exemplo defungar, scabies citissime diffunditur, at Lepra lento gradu serpit; scabies nunquam faciem occupat, Lepra vero eam horribilem

ali-



aliquando reddit. Illud igitur tantum volo, Lymphae praeternaturalem visciditatem & corruptum perspirationis apparatus, quae ambo ex prava diaeta saepe oriuntur, in corpore aptitudinem excitare ad ejusmodi cutaneos morbos; hosque nisi illae conditiones adsint, vel omnino non suscipi, vel si suscepti sint, leves esse lentosque progressus facere.

§. XXXIII. Caeterum probe notari debet, in scabie & impetigine saepenumero solam corporis superficiem esse affectam, partibus internis & sanguine omnino liberis; at vero in Lepra numquam extrinsecus quidquam apparere; quin massa humorum veneno leproso jam infecta sit. Quae causa est, cur neque natura per suppurationem & abscessus in partibus externis factos, aliquid proficiat; neque ars adhibito ferro, cauterio, vel igne, multum valeat. Nam si vel unica macula leprosa in corpore extus conspicitur, inde certo colligere possumus, centenas intus plagas miasmate infectas, sed oculis non patentes, existere. Quamquam igitur illa macula quocumque demum artificio deleatur, & affecta pars penitus consumatur, tamen intus latens virus manet, & in aliis successive locis prodit.

§. XXXIV. Modo dixi naturam in superando hoc miasmate raro aliquid valere. Quod cum persuasissimum habeam, nolim tamen inde colligi, ejus molimina semper frustra esse: nam si corpus Lepra infectum valde robustum est, fieri posse videtur, ut miasma bonis humoribus sufficiente copia affusis dilutum sensim digeratur, atque ut Veteres loquuntur, penitus percoquatur, tandemque in superficiem corporis eliminetur, atque ibi in crustas paulatim versum squamarum specie decidat.

Hac

Hac ratione explicari potest, quod Divinus *Moïses* loco supra citato habet, & quod multis autoribus valde paradoxum visum est. Jussit enim Sacerdotem, cum viderit albam Lepram per universum corpus acquabiliter effloruisse, ut hominem *purum* pronuntiet, Scilicet ejusmodi aequabilis & universalis materiae morbificae excretio demonstrat, naturam victricem esse, atque virus plane subactum e massa humorum separasse & expulisse. Et fane contigit mihi aliquoties videre hujusmodi universalem Leucen, quae licet omnia Leprae signa monstraverit, tamen longe felicius citiusque sanari potuit, quam vulgaris species, in qua raras & exiguae sunt maculae.

---

### *De Contagio Leprae.*

§. XXXV. Superfluum videri posset de Contagio Leprae disputare, de quo nemo fere dubitat; si quidem antiquissimis legibus cautum esse novimus, ne Leprosi commercium cum sanis haberent. Ex ipsis fane sacris Litteris discimus, quantam curam habuerit Divinus *Moïses*, \* ut a populo Judaïco segregarentur omnes, qui hac foeditate infecti essent. Atque aliarum etiam gentium.

\* De contagio consulatur Divinus *Moïses* in Levitico cap. 13. vs. 44. 45. & 46. *Homo leprosus immundus est, omnino eum sacerdos immundum pronuntiabit, in capite ejus est lepra ejus. Leprosi autem in quo plaga ista est, vestimenta sunt scissa, & caput ejus esto resectum, & Mystazen obvelato, & immundus immundus clamato! omnibus diebus, quibus ea plaga in ipso fuerit, immundus habetor, immundus est; solus habitato, extra castra ejus habitatio esto.*



tium, inter quas lues haec cognita fuit, historias si pervolvimus, apud omnes invenimus destinata fuisse habitacula a caeteris remota pro recipiendis curandisque Leprosis. \*\* Neque tamen constans haec traditio, & communis omnium saeculorum con-

\*\* *Aretaeus Cappadox* in l. 2 c. 3. dicit: Itaque tales quum sint, quis non aufugiat? aut quis non averferur, licet filius aut pater, aut etiam germanus frater sit? quum metus sit ne morbus communicaretur. Propterea multi in solitudines & montes abduxerunt sibi carissimos. Idem postea de curatione agens ait: Triste profecto & visu terribile spectaculum; ferae namque species est. Ac una cum his vivere, una cibum capere perinde atque in pestilentia formidolosum est; etenim per inspirationem & communionem facilis infectio est.

*Aëtius* de cognoscendis & curandis morbis in libro centesimo quinto ex libris *Archigenis* ait: Etenim suspicionem de se praebet malum tamquam contagiosum, atque ego sane malum esse affirmo cum ipsis conversari; inquinatur aër, quem inspirando attrahimus ex ulcerum foetore ut ex vitiata spiritus exhalatione.

*Sententia Caelii Aureliani Siccensis* de contagio pag. 96. Item alii aegrotum in ea civitate, quae nunquam fuerit isto morbo vexata, si fuerit peregrinus, occidendum probant, civem vero longius exulare aut locis mediterraneis & frigidis consistere aut hominibus separatim, exinde revocari si meliorem receperit valetudinem, quo possunt caeteri cives nulla istius passionis contagione sauciari. Sed hi aegrotantem destituendum magis impetunt quam curandum, quod a se alienum humanitas improbat *Medicinae*.

Verba *Pauli Aeginetae* de contagio sunt: Quoniam vero Affectus hic non minus ac pestilentia contagiosus est, quam longissime ab urbibus remoti aegri, in locis mediterraneis frigidis & ubi sit hominum si fieri possit, infrequentia, habitabunt, inde vero ad confinia migrabunt tum ipsorum causa tam illorum potius qui ut vero simile est ipsis incident. Quippe sic aëre fruuntur commodiore & alios hac lue non inficient.

De contagio *Prosper Alpinus* in sua *Medicina Aegyptiorum* ait: Aequae sunt mala quae *Cayri* epidemice grassari solent, multa alia existunt, quae sparsim multos offendunt. quales sunt *Lepra* & *Elephantiasis*.

De contagio agens *And. Paraeus* in libro vicesimo cap. 1. f.

consensus impedire potuit, quo minus nonnulli etiam hodie de contagiosa hujus morbi indole dubi-

tugiendam dicit tanquam pestem, quia maxima infectio fit per exhalationem aëris putridi ex ore & ulcerum foetidam. Itaque dicit melius esse separare leprosos a sanis. *Etmullerus* testatur contagium ad tertiam generationem, interdum ad quartam, propagari solere. *Frederic. Hofmannus* in sua Medicina Systematica Tom. 4 part. 5. cap. 5. de varii generis affectibus cutis dicens, haec verba addit: omnes hi subcutanei pustulosi affectus contagio maxime serpunt & insciant, ideoque facile per concubitum, per lectos, per indusia foedo pingui sudore imbuta, maxime vero omnium per pelles animalium & vestimenta ex lana contexta propagantur. Additque in § 24. pag. 200. Lepra omni tempore valde contagiosa fuit habita, ideoque leprosos ab hominum consortio segregandos, & ex urbibus ad externa loca relegandos, censuerunt Medici.

*Turneri* verba sunt: ob funestam morbi contagiem infecti ab humano genere prorsus dissociantur.

Ex Libris Rabbiorum *Tosephta* probat contagium Leprae. Dicunt enim habitationem & aërem, ubi Leprosi habitant, adeo contagiosa esse, ut non solum secundum praecepta S. S. uti dictum, separatim habitare deberent, sed etiam miseram vitam degerent. Non possum hoc loco praeterire, quanto studio Judaei diu post aetatem Moïsis sibi ab occurso & consortio Leprosorum cavendum esse duxerint. Sufficit adduxisse locum e *Valikra rabbat* sect 16. fol. 159. 3. R. *Fochman* & R. *Simeon* filius *Lakisch* disceptarunt secum invicem. Prior dixit non licere appropinquare leprosum quatuor cubitos, si Eurus ab ipso flet: Posterior vero dixit Eurus ab ipso flante non licere ad centum cubitos appropinquare; sed nulla est inter ipsos dissensio: prius enim valet si ventus non flat; posterius quando flat. Saepe utique Talmudistae *Alexandrum Magnum* imitantur, nodum, quem solvere nesciunt, medium secantes. Rabbi *Meyer* numquam comedit ova ex platea seu vicinia, ubi leprosus erat. R. *Ame* & R. *Ase* numquam iverunt in viciniam Leprosi. *Risch Lakisch* quum videret aliquem Leprosum in vicinia, lapidibus illum jecit, dicens, abi in locum tuum &c. Sed hodie Judaei hanc legem uti, alias, vix amplius curant, praesertim Surinamenses, inter quos morbus perinde familiaris est quam inter alios incolae.



bitent. Qui quidem duobus maxime argumentis scepticismum suum tuentur. Primo enim assunt, a parentibus lepra pessima affectis gigni infantes bene natos & ab hac foeditate prorsus immunes; unde colligunt virus hoc ne quidem per semen, adeoque multo minus aliis modis propagari. Fateor, hoc aliquando ita observari, sed non nisi eo in casu, ubi infantes statim a natiuitate in salubrem & temperatum aërem & procul ab ipsis parentibus transferuntur, atque optimo victu nutriuntur. Sic enim fieri posse videtur, ut latens miasma paulatim subigatur, nec erumpi facile queat; praesertim si illud in parentibus, quo tempore Liberis operam dabant, non valde agnatum vel etiam in exteriora corporis jam prorsus versum fuerit. Et tamen hoc ipsum, quod assumpsimus, perrarum est. Contra ea longe frequentius videmus, leprosum infantes ocius sepius per infelicem haereditatem lepra affici, & aliis quoque morbis praesertim putridis valde obnoxios esse.

§. XXXVI. Alterum argumentum, quo illi utuntur, qui contagiosam Leprae indolem negant, desumptum est a conjugibus, quorum alter hac labe inquinatus est, alter vero ab ea immunis manet. Hoc scilicet ita saepe fieri affirmant, sed prorsus commenticium est. Possem ego multis exemplis contrarium demonstrare, atque maritos & uxores, qui ex conjugio hanc foeditatem contraxerunt, nominatim excitare, si verecundia id permetteret. Equidem fateor, posse foeminam diu saepe cum leproso marito vivere sine manifestis suscepti veneni indiciis; praesertim si sana est & iusto vitae victusque moderamine utitur. Verum tamen fieri non potest, quin paulatim inficiatur,

&



& tandem etiam externas luis notas monstret.

§. XXXVII. Stat igitur sententia, contagiosum esse leprae virus, atque de parentibus in liberos, de nutricibus in alumnos, de conjuge in conjugem transire; quin etiam persuasum habeo, ex diuturno contubernio absque intima illa corporum miscela per spiritum oris & hircina ulcerum effluvia hanc luem cum aliis communicari.

§. XXVIII. Neque sane est, quod hanc leprae propagationem miremur: multis enim exemplis videmus, malignos morbos per subtilia quaedam effluvia ab homine infectio in sanos transferri. Nam ut omittam pestem & variolas, nonne plurimi cutis morbi simplici attrectatione cum aliis communicantur? Nonne per vestimenta non modo lanæ, sed etiam lineæ interdum propagantur? Scilicet minima miasmatis particula & pene dixerim atomus si corpus sanum, quocumque demum modo, intraverit, ad morbum producendum sufficit. Habet enim Leprae virus, sicut caetera contagia, vim quasi fermenti, atque totam humorum massam per intestinum quemdam motum sibi assimilat. Qua propter non dubito, quin etiam perinde ac venenum variolarum & scabiei per insitionem propagari posset.

§. XXXIX. Notandum autem est, infectionem non pendere a sola miasmatis efficacia, sed multum etiam facere temperaturam corporis. Hinc quemadmodum videmus nonnullos homines veneno pestis, variolarum, scabiei diu resistere, sic quoque fieri potest, ut homines quidam cum Leprosis diu impune versentur, & vel intimo misceantur commercio, nec tamen Leprosi evadant. Facit huc, quod in scholis vulgo dicitur: non solum activitatem causæ morbificae, sed im-



primis receptivitatem corporis considerandam esse. Hic igitur in censum veniunt, quae de causis, corpus ad Leporam disponentibus, supra dixi.

---

### *Prognosis*

§. XL. Ut pulcherrima sic difficillima pars officii medici est *Prognosis*, sive praesensio eorum, quae in morbis futura sunt. Haec nititur diuturna & diligenti observatione eventuum, qui in corporibus afflictis, sive per solam naturae autocratiam, seu accedente artis moderamine fieri solent. Nec fane sufficit, naturales morbi, cujus prognosis facienda est, periodos scire, sed necesse etiam est, varias ejus modificationes ex diversis hominum temperamentis oriundas nosse; ipsum denique individuum, de quo agitur, accurate exploratum & perspectum habere. Ut igitur Medicus ad Leprosos vocatus praevidere valeat, quid a natura, quid ab arte expectandum sit, instructus esse debet notitia eorum omnium, quae ab hoc veneno in diversis hominibus produci solent. Sic enim accedente diligenti aegrorum suorum exploratione per analogiam verisimiliter definire potest, quid cuique eventurum sit, & quantum singulis promittere possit. Huc ergo multa eorum, quae antea in descriptione morbi dicta sunt, referri debent, quibus Ego nunc nonnullas adjungam observationes, quae in Prognosi praecipuum mihi momentum habere videntur \*.

§. XLI.

\* Non alienum esse puto, nonnulla veterum Medicorum loca, quae ad prognosin Leprae pertinent, hic apponere.

*Hippocrates* in libro 2. praedict. sect. 2. vers. 325. ait:  
Le-

§. XLI. In nonnullis Lepram a levibus principiis ad summam atrocitatem intervallo unius anni pervenisse vidi. Contra ea in aliis, qui propter inveteratum Leprae venenum morti jam pro-

xi-

Leprae verae & impetigines sunt ex morbis ab atra bile factis; ex his autem facilius sanantur ea quae in maxime juvenibus fiunt; & quae recentissima sunt, & in mollissimis ac carnosissimis corporibus partibusque producuntur. Caeterum in Lib. I. de morbis sect. I. Lepram inter morbos non lethales numerat.

C. Celsus cap. 25 p. 177. dicit; ubi vetus morbus est, digiti in manibus pedibusque sub tumore conduntur; febricula oritur, quae facile tot malis obrutum hominem consumit.

Aretaei Cappodocis verba sunt in cap. 13. lib. 2. de curat. diut. morb. verum enim vero omnia conferre simul oportet medicamenta, & victus rationem, & ferraementa, & ignem; haecque si novo & orienti affectui adhibueris, sanationis spes affulget, sin ad summum suae creationis ascendat, in visceribusque stabilis sedeat, quando & in faciem invadit, tum de aegri salute spes est omnis abscissa. Idemque ubi de signis & causis hujus morbi agit, sapienter pronuntiat: *Elephantiacorum salutem desperatam esse; quia Medicus ad morbi debilissima initia negligens artem non adhibeat, aegrotantium calamitatis ignarus.*

Aëtius in lib. de cognosc. & curandis morbis in Lib. 120. ex Lib. Archigenis dicit; Est autem Lepra gravis morbus, & prope ex eorum numero, qui incurabiles existunt. Caeterum dicit, affectio ipsa non solum ob id gravis est, quod indissolubilem fere habet structuram & apparatus, sed quod principia generationis ejus ferme sunt ignota. Quum enim circa superficiem jam vestigia apparent, tunc non gignitur sed perficitur.

Paulus Aëgineta in lib. quarto cap. 1. de prognosi dicit; morbo jam victo manus admovenda non est.

Avicenna in lib. 2. cent. in tract. 2. haec aegritudo, inquit, quum & debilis difficilisque sit curationis, ergo de curatione non sit spes; incipit imprimis ab extremitatibus & membris lenibus, donec pervenit ad membra principalia, & quasi *cancer totius corporis* est considerata.

Constantinus Africanus in libro de Elephantia dicit; Ex his super annotatis humoribus corruptis nascitur infirmitas, quae lepra solet nuncupari, ejus morbi investigatio difficilis est &



ximi habebantur, mutato vitae genere adeo imminutam ejus ferociam vidi, ut per plures annos nullum incrementum ceperit, fiveritque homines sat longam vitam tolerabiliter agere.

§. XLII. Infantibus, quorum parentes morbo hoc laborant, nisi a matre leprosa primis statim mensibus separentur, moriendum est. Quod si vero sanis nutricibus traduntur, & in salubrem frigidiorēque aërem transferuntur, saepe ab hoc morbo immunes manent, etiam si ejus seminum in se gerant, quod interdum post plures annos, cum essent in calidam patriam reversi, propullulasse demum vidi; ut dixeris illud tum demum foecundam terram nactum esse.

§. XLIII. Imprimis autem nosse Medicus debet, quid fieri soleat, si alii morbi leprosum corpus

laboriosa in suo initio; postquam vero erit in propatulo, durior est hic morbus ad curandum.

Nec possim quin juniorum quorundam prognostica summam recenseam.

*Etmullerus* igitur agnoscit Leporam inveteratam incurabilem esse.

*Andraeus Paraeus* de Prognosi Leprae cap. 2. Leporam haereditariam pene incurabilem esse testatur.

*Dolaeus* in sua Encyclopaedia Chirurgiae rationalis, libro quarto cap. 9. de prognosi ait; Elephantiasin incipientem haud difficulter curari, sed ubi jam altas egerit radices, vestigiis violentiae suae cuti impressis, rem multo jam difficiliorem & periculosiorem esse; medicum tamen spem omnem curationis pedum abjicere debere sed quando ad summum malignitatis acumen adscenderit, insanabilem plane esse; pro ut etiam quae haereditaria est, quae numquam in totum extirpari possit, cum ejus principia primis jam foetus staminibus combinata, arcte nimis partibus adhaereant, unde hos & confirmatos elephantiascos & leprosos spem curationis abjicere jubemus.

*Allen* ex *Turnero* testatur ob magnitudinem morbi, plane incurabilem esse.

pus invadant. Ergo de variolis primo notandum est, eas perinde in leproso atque in sano & mundo corpore suum cursum absolvere, neque notabilem fieri mutationem, nisi Lepra sit provectior. Quod si confluant variolae, aut diarrhoea superveniat, certo moriuntur Leprosi. Vidi saepe, cum membra ante morbum variolosum leviter tantum affecta fuissent, Lepram brevi confluentium variolarum curriculo adeo exasperatam, ut digiti sine difficultate, sine ullo dolore, ex juncturis suis eximi potuerint. Interdum etiam post variolas superatas vidi insignes carnosarum partium massas praecipiti quadam putrefactione a corpore secessisse, ita ut miseri carnibus frustulatim lapsis tandem perierint. In aliis leprosis post sanatas variolas universalem observavi herpetem a capite usque ad calces, qui quamquam idoneis remediis primum cedere videretur, brevi tamen reversus est, atque ita ter quaterque repressus, jugiterque exasperatus, tandem induxit fatalem dysenteriam, qua extincti sunt.

§, XLIV. Nihil autem frequentius est conubio leprosi & venerei veneni. Nam homines Lepra affecti tam inter initia quam in progressu morbi, ad rem veneream mirabiliter incitantur. Quod cum veteres Graeci jam observaverint, leprae dederunt nomen *Satyriasis*, quo non tantum deformem Satyri faciem atque hircinum foetorem, sed etiam libidinosam leproforum indolem denotare voluerunt. Hoc igitur stimulo agitati variam frequentissimamque venerem exercent, atque sic virus leprosum cum aliis communicant, & vicissim venereo ab aliis hausto inficiuntur. Dici autem non potest, quam difficilis sit talium



hominum cura. Etenim mercurialia Pharmaca Leporam semper vidi exasperare; quorum usus quidem dum aliquamdiu continuatur, ut plurimum putridissimam producit dysenteriam, cum intolerabili foetore, quem robustissimus quisque vix per aliquot minuta sine animi deliquio ferre potest.

Sunt autem inter effecta conjunctorum horum miasmatum imprimis ulcera cancrofa, quae in pudendis oriri solent, ad omne genus medicaminum rebellia. In his quoque tentavi Mercurium omnibus modis summa cum circumspectione, sed semper mala inde symptomata vidi producta. Omninoque multiplici experimento observavi Mercurium superando veneno leproso prorsus ineptum esse, nec tantum nihil boni praestare, si venereum miasma leprae semet junxerit, sed etiam nocere, ubi contra scabiem, herpetem, zonam igneam aliosque morbos cutaneos leprosa corpora affligentes adhibeatur.

§. XLV. Quae quum ita sint, oportet sane Medicum in facienda Prognosi valde circumspectum & lentum esse, neque in promittendo liberalem; praesertim si aegri regulas dieteticas negligere soliti sint, & aliis etiam morbis, verbi gratia scabie, herpete, impetigine, ulceribus venereis, similibusque laborent. Hujusmodi aegros praestat non admittere, quam periculum in desperato casu facere. Et licet ab aliis morbis immunes sint leprosi, Prognosis tamen semper incerta est, tum propter ferocissimam mali indolem, tum etiam ob curae diuturnitatem, quae facit, ut errores & vitia dietae evitari vix possint.

§. XLVI. Ante omnia caveat Medicus, ne tempus curae impendendum praestituat. Et si  
enim

enim levia sunt in externis partibus Leprae signa, tamen malum semper est pertinax, atque ut eradicetur, multum temporis & artis postulat. Desiderant autem aegri vehementer, ut certum curae tempus constituatur. Quod si Medicus sat longum spatium sibi sumit, nolunt se submittere, sed ad Agyrtas & Medicaistros, qui externis maxime remediis in perniciem aegrorum utuntur, semet conferunt. Sin vero Medicus terminum curae constituit iusto brevior, dociles quidem & obsequiosos habet aegrotos in principio, sed elapso, quod sibi sumpserat, tempore, eosdem difficiles morosos & dicto non amplius audientes experitur.

---

*Methodus Medendi.*

§. XLVII. Qui morbo alicui ex arte mederi cupit, eum oportet non modo ipsam morbi indolem nosse, sed imprimis etiam ad molimina naturae diligenter animum advertere. Est enim actiuosa semper natura, & quamquam gravi sub onere pressa subinde langueat, tamen motus quosdam in salutem aegri tendentes ciet. Hos autem motus adjuvare, atque si forte nimii sint, ad aequum temperare; sin contra iusto sint debiliores, eosdem incitare Medici officium est. Enim vero fateor morbi, de quo nunc agimus, tantam esse vim & tam subdolan ferociam, ut naturae facultates medicatrices ut plurimum superet. Sed tamen natura ei sese assidue opponit, & venenum ab interioribus corporis in summam cutem expellere conatur; quod quidem excretionis criticae opus si penitus perficere valet, fieri posse



videtur, ut sine artis auxilio hostem vincat; idque aliquando, licet rarissime, fieri, credo. Haec certe sola est via, qua natura ad debellandum hunc morbum utitur, & quamvis plerumque frustra fit, indicat tamen Medico, quem ad modum se gerere debeat. Nimirum rationalis curae praecipua momenta sunt; primo, ut perspiratio sanctoriana, quae in leproso corpore tantum non penitus sufflaminata est, instauretur; deinde, ut virus sufficiente bonorum succorum copia dilutum per referatos cutis poros sensim expellatur; porro, ut interea temporis, quod sat longum est, sedulo caveatur, ne particulae acres ac putridae corpus ingrediantur vel in eo colligantur; denique, ut totus corporis habitus, postquam rite purgatus est, firmitudinem & robur quoddam nanciscatur \*.

## §. XLVIII.

\* Non abs re erit, praecipua quae de cura Leprae ab antiquis Medicis tradita sunt, hoc loco adducere; atque nonnulla e recentioribus desumpta subungere.

*Hippocratis* sententia de curatione occurrit in Libro de Humidorum usu Num 8. ubi dicit: Leprae acetum ad solem calidum affusum prodest. Idem in Libro de morbis Populibus sect. quinta, vers. 38. Ad Vitiliginem ait & Lepram, Calcem in Aqua exhibeto, ut ne exulceres secundariam, si non discedant.

*Celsi* methodus in Capite 25. pag. 177. proposita huc redit: Protinus ergo inter initia sanguis per biduum mitti debet, aut nigro Veratro venter solvi. Adhibenda triduum, quanta sustineri potest. inedia est: paulum deinde vires reficiendae & ducenda Alvus: post haec ubi corpus levatum est, utendum exercitatione, praecipue cursu: sudor primum labore ipsius corporis, deinde etiam siccis sudationibus evocandus; frictio adhibenda: moderandumque inter haec, ut vires conserventur. Balneum rarum esse debet; Cibus sine pinguibus, sine glutinosis, sine instantibus & alia.

*Aretaeus* Cap. 13. de Curatione Elephantiasis in lib. 2. de curat. diut. morb. haec tradit: omnia conferre simul oportet,

§. XLVIII. Prima igitur Medici cura sit, ut animum aegri praeparet & obfirmet ad satis longam patientiam, instruatque praeceptis diaeteticis. Quo circa bonum est ut difficultatem curationis

tet, medicamenta & victus rationem & ferramenta & ignem ——— venas in cubito ambas incidito; incidito & venas in malleolis eodem die ——— postea medicinam sacram non semel propinato ——— omnia saepius iteranda sunt ——— Esto & alia medicamentosa in cibis purgatio ——— ac etiam promiscuum atque indiscretum sed largius ad Alvum molliendam detur. Verum quintam Aquae partem, quo Lac totum die labatur atque descendat, adjicito. At Jeunos primo ad vomitum celerius ducito, deinde a cibis iterum, postea assumptis Raphanis. Frequenter autem atque assidue omnia fiant. Veratrum quolibet tempore, sed potius Vere atque alternis diebus exhibeto: atque idem in proximum annum repetatur. ——— Caeterum si Morbus invaluerit potabilia Medicamenta, quotquot quis cognoverit, potanda praecipiat. Multa enim ac varia adhibere Medicamenta, est operae pretium. Horum deinde varia cum memorasset, sic pergit: Quia etiam Viperarum reptilium ferarum carnes & ipsae in pastillos conformatae bibuntur. Oportet autem & caput & caudam ad quatuor digitorum spatium praecidere, reliquum usque eo elixare, donec separentur. Carnes vero in pastillos redactas in umbra frigefacere, quemadmodum & squilla, exhibeantur. Ipsae quoque viperae in coena obsonio dentur quas conqueri & condiri, perinde ac pisces opus est. At si medicaminis illius varii ex viperis compositi facultas adsit, id pro omnibus, quandoquidem omnia simul continent, bibendum est. Denique ad externa remedia transiens censet utilem saponem in balneo, item hordei, foeni graeci cremoris decoctum, item ex Oleis rosaceum aut lentiscinum: dicit enim assiduas lotiones ad corporis madesactionem, & ad noxiarum humiditatum expulsionem minime proficere ———. Tandem postulat escant sit munda, boni succi creatrix, concoctu facilis, & victus ratio prorsus recte instituta sit, in somno & vigilia, in ambulationibus & locis deligendis. Lit. d. p. 135. Exercitationes adhibeantur, cursus, conversiones corporis, perae aut faculi jactus. Omnia haec citra lassitudinem apte & congruenter intendantur. pag. 136. Lit. b. Inter alia veratrum album omnium purgantium efficacissimum esse, ad hunc morbum



nis minime dissimulet, & serio moneat de malis sequelis, quae errores in diaeta commissos excipere solent, omnemque sanationis spem interdum auferunt. Quae si rite facit Medicus, non modo

debellandum iudicat, & ejus utilitatem cum summis laudibus extollit accommendat.

*Galenus* multa habet de cura Leprae, quorum paucipua feligam. V. g. in lib. 6. com. in *Hippocratis* Aphoris pag. 476. lib. b. Elephantem inchoantem primum scribit per venae sectionem & purgationem se sanasse. Idem latius exponit quomodo lepra curetur intra *Ifaci* 59. Cap. 5. de compositione Medicamentorum secundum loc. 5. pag. 160. lit. h. Ubi praeter alia occurrunt quinque Leprosorum curatorum historiae, quarum unam, quae valde mirabilis est, hic apponam. Verba *Galen*i sunt: Erat apud nos in Asia in pago quodam Elephantiasi vir laborans, qui primo quidem reliquis convivebat ac cum familiaribus versabatur: ubi vero nonnulli ex consuetudine contagio maculari coeperunt, ipseque jam foetore & terribili specie detestandus esset, in edito loco prope pagum juxta aquae rivulum pagani tabernaculum aegro habitandum struxere, cui deinceps diarium alimentum subministrarent. Proxima aestate circa Canis ortum colonis vicinam metentibus segetem, minister odorati vini lagenam, quam attulerat, propter agri marginem dimittens abiit. Coloni labore functi, cum ad pocula accessissent, ac quidam eorum adolescens vinum in craterem funderet, ecce exanimata vipera simul collapsa bibituros non minus abominatione quam metu consternavit: ac ipsi quidem aquam potantes, vinum aegrotanti attulerunt, humane se acturos existimantes, si tantam viri calamitatem morte redimerent, quam ex eo veneni haustu plane futuram arbitrabantur: at ille novo quodam prorsusque admirando eventu ab hoc ipso potu sanatus est. Excidit nova cutis tota dura & veluti lapidosa, non secus ac si cancris locustisve aut caeteris hujusmodi crustaceis animalibus testam, qua conteguntur, abscideris. Similes narrationulas habet *Aretaeus* in lib. 2. de sign. & caus. diut. morb. cap. 13. Et sapiens subjungit: Ita habet fabula non admodum quidem vera, neque tamen fidem valde excedens. Malum enim malo pulsum esse probabile est.

*Caelii Aureliani* sententia de cura Leprae prope eadem

Cap.

do aegris suis bene consulit, sed etiam famae suae prospicit. Atque hanc sui officii partem, ut accuratius peragere possit, necesse est diligenter inquirat in vitam ante actam & regimen, cui aeger adfuetus fuit.

## §. XLIX.

Cap. I. de Elephantiasi p. 94. est, quam retulimus in Notis praecedentibus.

*Aëtius* de Cura Elephantiasis ait; post sanguinis autem de- tractionem paucis diebus interpositis Alvus inferne subduca- tur. Et primum quidem Colocynthis pulve utendum est, ex qua catapotia XVIII. Nucum ponticarum magnitudine ex- hibeantur; sequenti deinde die 12 catapotia praebeantur. Si vero accipere recusarit, per hieram nostram purgato. Prae aliis Lac varii generis promiscue aut ejus serum cum albo veratro aut scamonio ad sanationem commendat. Cap. 122. pag. 416. Narrat de Castratis, quod nunquam Elephantiasi laborent, nec tam facile foeminas; contraria vero exempla de utroque hominum genere ego multa adducere possum. Porro pag. 417. de cura sic continuat; nam & per seipsum, unum quodque eorum potatum utilissimum esse existima. De- scribit etiam Elephantiasis Curam Indorum, qui mali materiam assidue per sedem eluere ideoque Urinae Asinae infusionem he- minae mensura calefactae dare consueverunt. Crocodillam item terrestrem accipiunt, ejusque extremas partes amputant, ac interiora projectant, deinde fermento obvolutum reponunt, post ablato fermento, & scabritie ejus derafa, carnis ipsis drachmam unam quotidie praebent, & magnum sane testiomi- nium de hoc Remedio dant. Asellis cum hydromelle potatis mag- nam vim ipse adscribit. De cura Viperarum assensus est *Ar- teo Cappadoci*. Qui plura scire cupit, ejus Libros perquirat.

Vix alia habet *Paulus Aegineta*, qui ipse fatetur, quod sui sententia sit plane eadem cum *Cappadoco* & *Aëtio*. Adju- cam solummodo, quod Carni viperarum in cura Leprae maximam laudem attribuat, etiam Scyllae radicem cum illis commestam proficuum esse comendans.

*Avicenna* Lib. 4. §. 3. Tract. 2 primo latere dextro circa initium comprobat Carnem viperarum & varia genera Medi- camentorum in Cura Leprae; quod perscrutatu dignum est.

*Constantinus Africanus* cap 47. pag. 187. de Remediis circa curam Leprae agens maxime in usum vocat Purgantia & Aro- ma- ta, carnemque Viperarum, cujus usum ita describit: Capiantur  
tres



§. XLIX. Victus autem ratio talis sit, ut aeger per tres continuos menses ab omnibus carnium & piscium generibus abstineat, & nihil praeter panem & olera atque ex bonis carnibus parata jussula, in cibum assumat. Butyrum, caseus & lacticia parce concedenda; & a lacte quidem in principio curae, quamdiu scilicet alvus obstructa est, omnino abstinere praestat; postquam vero ad naturalem modum rediit, concedi potest.

§. L. Ipsam curam semper a laxantibus inchoavi. Quem in finem primo emollientibus clysmatibus atque eccoptoticis remediis usus sum. Quae si indicationi non satisfaciant, pedetentim.

ad

tres nigri serpentes, capitibus & caudis ad mensuram quatuor digitorum abjectis, media eorum in ollam novam immittantur, postea addantur sapo albus & oleum, & in mortario tamdiu agitentur, donec spissentur ut mel. Similia plura etiam refert eodem libro.

Ample quoque describitur Cura Leprae ab *Isaco* Lib. 4. med. praxis Fol. 63. nihil ferre discrepans.

*Andreas Paraeus* credit, nullam medelam superesse in Lepra inveterata praeter Carnem viperinam quotidie commestam; videatur de Cura ejus pag. 585. Cap. 13.

*Dolaeus* in sua Encyclopaedia Chirurgiae rationalis asseverat Curam Leprae instituendam ut in Scabie sed paulo fortiolem, prae aliis virtutem Viperarum extollit pag. 1207. & sequentibus.

Inter RR. conferri prae caeteris meretur *Coldevillas* Tract. suo Chirurgiae Cap. 2. pag. 77. & sequentibus.

Recentiorum Medicorum permulti praecipuam in curanda Lepra virtutem tribuunt *Mercurio Vivo*, ejusque praeparatis. Sed quid de hujus medicaminis efficacia statuendum sit, satis superque in ipsa dissertatione dixi.

Unum hic addo: Curam Viperinam, a veteribus laudatam, minime spernendam esse: quin potius aliquid specifici habere videri; id quod pluribus exemplis, nisi chartae parcerem, confirmari posset.

ad fortiora pharmaca procedendum est. Semper autem sollicite a mercurialibus abstinendum; quae quippe in corporibus leprosis nunquam non violentos motus, & molestissimos spasmos, nec raro periculosam Hypercatharsin producant. Quoties autem necessitas est fortiorum purgantium, si quae simul indicia plethorae adsint, venam prius secari convenit, largamque sanguinis copiam mitteri, ne vehementia motuum intestinis inducendorum abundantem humorum massam nimis exagitet. Postquam vero purgantium usu intestinorum pigrities superata est, ad leniora redire convenit, ideoque tunc quotidie unum vel duo clysmata injici, & matutinis horis drachmam unam Saponis veneti cum Rhei pauxillo, forma pilularum, dari expedit: idque assidue faciendum est, usque dum alvus ad naturalem tenorem revertitur.

§. LI. Jamque ad ea veniendum est, quae medicationi praecipuae conveniunt, ut scilicet cuticulare organum, & quae per illud fieri debet, sanctoriana perspiratio pedetentim in integrum restituantur. Huc imprimis faciunt *balnea tepida*; quorum tamen in usu opus est prudentia; nam si morbus altas jam egit radices, & ad summum fere pervenit, aegri in principio ea non ferunt, sed magnas inde anxietates & cordis palpitationes percipiunt, interdum etiam spasmos & convulsiones, quin animi deliquia patiuntur. Ergo ut sensim adsuescant, bis tantum in septimana balneum ingrediantur, nec nisi per decem aut quindecim horae minuta, in eo maneant. Sic paulatim ferre discunt; quo facto est, ut singulis diebus bis eo utantur, scilicet  
ma-



mane de lecto surgentes, tum vespere, antequam cubitum eunt. Balneis autem conveniunt herbas quasdam e genere emollientium, leniterque detergentium, addi; velut herbam malvae, althaeae, violarum, meliloti, flores sambuci, chamaemeli, item folia & bulbos liliorum alborum: furfures tritici aut secalis & similia. Necesse autem est, quoties balneo exeunt, statim se in lectum conferant, atque per horae spatium sudori leniter evocando operam dent,

§. LII. Magnum etiam ad instaurandam perspirationem momentum est in *corporis motu*. Quare aegri jugiter monendi sunt, ut assidue corpus exerceant, eoque magis, quo major est languor & averfatio motus animalis. Sic enim non tantum pori cuticulares sensim magis magisque aperiuntur, sed praecavetur etiam, ne sebum, quo articuli inungi solent, leproso veneno incrassatum prorsus coaguletur. Atque hoc nomine facilius est, servos curare quam liberos. Quum enim omnes hoc morbo affecti torpeant, & a labore atque exercitiis abhorreant, valet omnino de haec lue, quod de Hydrope Celsus alicubi dixit: *promptius illis succurri, qui facile coguntur, quam quibus inutilis libertas est.*

§. LIII. Venio nunc ad praecipuum artis instrumentum, cui in sanando hoc morbo plurimum confido, scilicet ad *potum*. Necessarium enim esse existimo, ut infecti humores largissima fluidi dissolventis atque detergentis copia diluantur atque ad excretionem praeparentur. Quem in finem primo leniora & magis emollientia decocta exhibere solitus sum; deinde ad fortiora & magis sudorifica transire. Inter leniora numero de

coctum hordei, decoctum avenaceum, imprimis-  
que infusa Theiformia ex herbis resolventi-  
bus & abstergentibus, v. g., herba agrimoniae,  
hederæ terrestris, fumariae, abrotani, veroni-  
cae &c. quibus interdum emollientia & laxantia  
lenibus carminativis mixta addi convenit, prae-  
sertim si alvus adhuc adstricta est; quo imprimis  
faciunt malva, parietaria & caeterae emollien-  
tes herbae; tum folia fennae & Rha barbarum  
cum pauxillo anisi stellati. Horum usus per sex  
septimanas continuus esse debet, ea quidem men-  
sura, ut aeger dietim octo circiter decocti libras  
bibat. Quae si recte fiunt, observamus interea  
naturales corporis excretiones per alvum, renes  
& cutim paulatim instaurari; & in urinis qui-  
dem quotidie copiosum videmus sedimentum ru-  
bro plerumque colore, interdum nigro tinctum.

§. LIV. His ergo rite & ordine factis expedit  
fortiora resolventia & sudorifera propinare; in-  
ter quae eminent radix saponariae, sarsaparillae,  
chinae, contrajervae, serpentariae virginianae,  
pimpinellae, Rhapontici, Zedoariae &c. item  
lignum sassafrae, lignum juniperinum; pariterque  
folia scolopendriae, herba Cardui benedicti, pa-  
reirae pravae, similesque. Quae quidem forma  
decoctorum rectissime dantur. Et quo majore  
copia haec bibuntur, eo citius & plenius cura  
perficitur. Mensuram & terminum definit nausea.  
Atque dum haec fiunt, regulae diæticae ante prae-  
scriptae religiosissime observentur, necesse est.

§ LV. Interea tamen imbecillitati corporis  
aliquid dandum est. Sunt enim homines, qui  
fortiora illa quae modo memoravi, omnino ferre  
nequeunt, saltem non nisi parva copia ferunt. His  
optime succurritur, si nutrientia detergentibus  
& resolventibus misceantur. Igitur decocta ex



hordeo, avena, fagopyro, milio, manna graminea, oryza, cum uvīs passis tam majoribus quam minoribus facta, eis affatim danda sunt. Concedenda quoque juscula, serum lactis dulce, ipsum lac, subinde etiam ova. Quinimo unus & alter vini haustus per diem recte datur; praesertim si ei adfuerint. Inter vina autem convenientissimum esse vetustum *Rhenanum* arbitror. Ab omnibus, quae manifestum acidum continent, nec non a spirituosissimis omnino abstinendum est. Acida enim in leprosis corporibus febres solent producere intermittentes, tum tertianas, tum quartanas, interdum etiam lentas curatu perdifficiles; spirituosae vero febres ardentes saepe accendunt praesertim in calidioribus regionibus: quae si incidant, cura Leprae interrumpitur & in longum protrahitur. Quod si tamen aegrorum debilitas exigit roborantia, melius est missis spirituosissimis illa cardiaca & nervina exhibere, quae sine magno stimulo & calore corpus excitant firmentque, velut conservam florum cordialium, extracta cascarillae, corticis peruviani, absynthii, menthae, melissae, item liquorem anodynum, aut balsamum vitae *Hofmanni*, elixir viscerale aquosum, confectionem alkermes, pariterque pulverem bezoardicum *Wedelii*, Comitissae *Kent*, cephalicum *Michaelis*, antispasmodicum rubrum, quibus etiam Castoreum & subinde aliquid Camphorae addi potest.

§. LVI. His dum aeger utitur, sollicite ab aera frigida & vento sibi caveat necesse est. Facile enim fit, ut sudores critici suscepto frigore repellantur, & versus interiora corporis lati ingentem diarrhoeam producant. Haec autem tametsi periculosa non sit, tamen vehementer terret, & revera corpus magis labefactat, morbi que retar-

dat

dat sanationem, imo nisi prudenter tractetur, pejora etiam symptomata post se trahit. Vidi certe ab adstringentium usu repressae diarrhoeae successisse convulsiones & epilepticos insultus. Itaque tum ab adstringentibus, tum a laxantibus, abstinendum est. Aeger autem statim lecto committendus, jubendusque ut magnam infusi Theriacalis copiam cum granis aliquot Theriacae caelestis hauriat. Sic enim optime diarrhoea sistitur & sudores revocantur. Quo facto ad usum priorum decoctorum caeterorumque, quae antea praecepimus, redire debet.

§. LVII. Neque alienum erit notasse, quod frigus in hac curae periodo imprudenter corpori admittum aliquando Tetani speciem loco Diarrhoeae producat; cui symptomati ita occurrendum est, ut aegro ad lectum relegato statim Opiati cujusdam liberalis haustus propinetur; idque si opus fuerit, etiam repetatur; unaque decoctum aliquod leniter aromaticum, atque restituendis sudoribus idoneum larga manu per vias exhibeatur; ita terrificum hoc symptoma brevi superatum vidi.

§. LVIII. Remediis, quae haecenus exposui, per trimestre circiter spatium adhibitis, convenit venam secari, & aliquid sanguinis pro ratione virium educi, eo praesertim consilio, ut de praesenti humorum conditione accuratius judicium fieriqueat; observavi autem saepissime, sanguinem in hac periodo missum post brevem statum congegi crusta viscida, tenacem gelatinam referentis coloris viridis, simulque in insulam & serum secedere, quod in principio curae non facit. Serum autem quamvis adhuc viscidulum & viride soleat esse, tamen eatenus bene sperare jubet, quatenus spontaneo secessu declarat, par-



tes sanguinis jam magis esse discretas, quam in leproso corpore esse solent. Licet igitur externa sanguinis species nondum talis sit, qualis esse debeat, notat tamen inchoatam esse, quam expectamus, resolutionem. Haec autem ut promoveatur perficiaturque, e re esse arbitror, ut decoctis adjungatur usus extractorum ex herbis amaris & resolventibus factorum: velut extractum fumariae, Cardui benedicti, Centaurii minoris, Pimpinellae, Absinthii, Ari, Nicotianae, aut quae ex his vario modo & proportione inter se mistis conflantur. Neque erit incongruum, si quae necessitas ventris incitandi adsit, modo dictis addere extractum Rhei, vel Diagridii sulphurati, vel Aloës paucillum, aut aliquid salis cujusdam digestivi, verbi causa: Arcani tartari, Salis febrifugi Silvii, Tartari vitriolati &c. In his tamen semper opus est prudentia, nec nisi parce & raro exhiberi debent; metus enim est, ne incaute data alvum fortius, quam par est, moveant; vel etiam, quod deterius est, vias urinarias stimulando Satyriam vel Priapismum inducant, quae quidem nociva cupiditas, quae est leprosis familiarior, eo majore cura praevertere debet; atque sine mora, si forte Aegrum incenserit, nitrosis, anodynis, camphoratis, & emulsis refrigerantibus reprimenda est. Veneremur enim in hoc curae stadio imprimis vitari oportet.

§. LIX. Numquid etiam externa Remedia valent?

Equidem si foetida & putrida ulcera in corpore leproso adsint, aut morbus jam eo increverit, ut extremi corporis articuli vacillare & solvi incipiant, utique necesse est, ut extrinsecus idonea quaedam remedia applicentur; quem in finem optimas esse puto tincturas Aloës, Myrrhae

& Succini sine fale Alcalino paratas, quae quidem linteo carpto exceptae, bis de die applicari debent, ut plagae leprosaе contra aëris injurias defendantur, simulque antiseptico fotu ab ulteriore corruptione praeserventur. Ceterum omnia oleosa & pingua sedulo evitari debent, imprimisque unguenta mercurialia: Mercurium enim quovis modo praeparatum numquam impune fert leprosa cutis, quamdiu Miasma in interioribus corporis adest. Postquam vero massa humorum idoneis medicaminibus repurgata est, tunc utique ad resolvendos cutis callos, emolliendumque corporis habitum, lenia quaedam unguenta debito modo & tempore illita profunt, velut unguentum enulatum simplex, unguentum de Althaea, de Styrace & similia.

§. LX. Postquam ea, quae exposui, per trimestre spatium diligenter facta sunt, si forte observemus, aegros non posse strictissimam, quam praecepi, dietam diutius ferre, licebit aliquantum remittere, atque nonnihil solidioris materiae in cibum eis concedere. Caeterum oportet in usu eorum, quae commendavimus, tam pharmaceuticorum quam dieteticorum pertinaciter perseverare, usque dum certa sanationis criteria appareant. Scilicet si cuncta rite observata fuerint, sexto vel septimo ab inchoata curatione mense, incipiunt crustae & calli, quibus obsessum est corpus, paulatim emolliri & dissolvi, tandemque prorsus separati sponte cadunt, adeo ut universus panniculus adiposus aliquando de muscuhosis partibus abscedere & velut detrahi videatur. Quod cum in universa corporis superficie fieri solet, tum praecipue in pedibus notabile est, a quibus integram interdum cutem eo modo separatam vidi, ut aegrum dixeris podothecas depos-



fuisse. Depravata autem & callosa postquam sic defluxit pellis, nova apparet cutis, sed adeo tenera, ut recens nati infantis carnis molliem superet, magnamque idcirco difficultatem in motu pariat. Tanta enim est sensus subtilitas, ut levissimus attritus dolorem excitet, & quanquam ab omni motu & frictione sibi caveant, tamen per aliquot dies pruritus quendam in recenti cute percipiunt, qui quidem per se nisi externa irritatio accedat, injucundus non est.

§. LXI. Atque haec phaenomena, ubi in externo corporis habitu observantur, tum utique certi reddimur curam prospere & feliciter cessasse. Neque tamen credere debemus, eam perfectam absolutamque esse, sed omnino necesse est, ut per aliquot menses in usu similium medicaminum persistamus. Taedet autem plerumque aegros, devoratis tot pilulis potisque tot decoctis diutius perseverare, ideoque simul ac vident, cutem corporis renovatam esse & quasi redintegratam, tum statim negligentes fiunt, & disciplinae Medici se subducunt. Verum tamen serio monendi sunt, ne hoc faciant. Nam si cura ocysus & praemature interrumpitur, fieri potest, ut malum post aliquot annos ex relictis quasi radicalis quibusdam repululet. Hujus ergo infortunii culpa ne in Medicum conjiciatur, non debet aegros suos prius dimittere, quam per integrum annum detergentibus istis & mundificantibus remediis usi fuerint. Immo hortari eos, dum dimittit, debet, ut per omnem vitam bonae dietae studeant, & corpus ut par est, quotidie exercent, atque sic secretionum & excretionum temporem recte tueantur.

§. LXII. Sub finem curationis necesse est, ut corpori per morbum & medelam plurimum debi-

debilitato succurramus. Solet enim sudoribus fere diffluere. Convenit igitur balnei tepidi usum intermittere, & ea omnia facere, quae vasa nimium laxata confirmare valent. Quocirca temperamentorum ratio habenda est; in aliis enim humida, in aliis sicca via praestat. Igitur vel spirituosius quibusdam aqua temperatis, verbi gratia spiritu Vini vel Sacchari, universum corpus aliquoties de die abluendum est, vel fumo ex herbis aut gummatibus adstringentibus imbuendum; qualia sunt Mastix, Olibanum, Gummi Elemi, Benzoë, item flores Lavendulae, spicae &c. herba Menthae, Melissae similiaque. Horum frequenti usu externa corporis superficies paulatim nitorem suum & firmitudinem recuperat. Atque sic tandem, Deo adjuvante, leprosum corpus in sanitatem pristinam restituitur, quam tum demum adesse pronuntiabimus, quando omnes nodi & tubercula resoluta sunt, omnesque maculae evanuerunt, sentiendi etiam facultas in plagis, quae sensu antea carebant, rediit, sanguis denuque, vena ductus, neque cuticulam in cruore, neque visciditatem in sero amplius monstrat, sed quiete & mora in bene coloratam insulam & perspicuam lympham, uti secundum naturam solet, debita mensura secedit.

§. LXIII. Superest ut ea, quae facienda sunt, si forte alii morbi Leprae adjungantur, breviter exponamus. Igitur ubi ulcera venerea in corpore leproso observantur, Decoctis antea descriptis oportet admisceri ligna, quae vulgo antivenerea vocantur. Prodest etiam Antimonium crudum in sacculo inclusum, atque cum caeteris speciebus decoctum. A mercurialibus Pharmacis semper sollicite abstinendum est, ut uti urgentia sint laeis venereae symptomata. Quod si corpus



callis & tophis venereis obsessum sit, eos fomentis cataplasmatibusque emolliri convenit; atque si his non cedant, scarificandi sunt vel cultro prorsus auferendi. Si forte ossa palati, ossa nasi vel alia, jam sunt corrupta & cariosa, item si uvula, glandulae parotides & aliae internae oris partes affectae sunt, nihil aliud agi debet, quam eas collutionibus abstergentibus leniterque exsiccantibus, nec non injectionibus frequenter abluere, intereaque in usu Decoctorum assidue pergere. Et quanquam haec Methodus longe plus temporis & laboris exigat, quam illa, quae Mercurium assumit, tamen ab experientia didici, lucem veneream & ulcera inde producta hoc modo prius semper sanata fuisse, quam Elephantiae cura absoluta erat.

§ LXIV. Incidunt interdum, dum Leprae curandae operam damus, inflammatorii morbi & febres putridae. Quod si fiat, curam Leprae interrumpi oportet, & Antiphlogistica aut Antiseptica administrari, usque dum soluta sit Inflammatio, & putridum vel correctum vel expulsum sit. Cavendam autem semper est a fortioribus acidis, quae quippe leprosa Corpora nunquam non male afficiunt. Quod si putridae febres ejus generis sint, quae malignae appellantur, concludendum non est, sed statim fortiora Antiseptica, imprimisque Peruvianus Cortex ejusque Extractum cum magna diluentis potus copia propinari debent; ne, quod saepe evenit, praecipiti cursu diligentiam nostram praevertant, & specie levis periculi fallentes occasionem succurrendi aegris praeripiant. Est denique generalis Lex & Regula, ut omnes motus febriles, qui vehementia sua terrent, omnesque morbi, qui aliquid discriminis afferunt, a Me-

dico in cura Leprae occupato sollicitè considerentur, & relicta ad tempus Lepra, quasi non adesset, secundum suam singuli naturam prudenter tractentur, ne dum longo nec facile interficienti malo mederi studet, ab incidente praecipiti morbo hominem opprimi patiatur.

---

*De Arcana medendi Methodo, quam Liberta  
quaedam Surinamensis adhibet.*

Lepa in principio levis est morbus; hinc plerumque negligitur. Postquam vero confirmata est Lues & universum corpus infecit, ejusque externum habitum deturpavit, tunc Aegri de recuperanda salute desperant, ideoque a cura fere abhorrent, immo nisi divites sint, ab aliis hominibus & ab ipsis etiam amicis suis deseruntur. Servi, in quos Lepa maxime grassatur, laboribus adstringi solent, quamdiu vires suppetunt; ubi tandem morbus praevalet, sorti suae miseri relinquuntur. Malunt etenim multi Domini inutiles hos servos fame aut voluntaria morte extinguere quam sumtus in eorum curationem impendendos facere. Hi quoque aegri, qui in re lauta sunt, quanquam sumptus facere non detrectent, nolunt tamen diuturnae curationi se submittere. His de causis pauci sanantur Leprosi.

Mirum igitur non est, Aethiopes, qui hac Lue infestantur, a Dominis suis relictos, ubicunque possunt, opem quaerere, ideoque ad aequales suos atque ad Libertos, qui Medicinam faciunt, frequenter se conferre. Est scilicet unicuique liberum in illis Coloniis, de quibus nunc sermo est, ut alias Artes, sic Medicinam exercere. Quae licentia cum multi promiscue utantur, nullibi fe-



re terrarum plures sunt nominetenus Medici. Etenim in singulis ferme villis & plantariis inveniuntur Æthiopes, sive Servi, sive Liberti, qui hoc sibi nomen vindicant. Hos inter Medicastroso possumus primitivum, ut sic dicam, medicinae statum contemplari. Explorant enim omne genus herbas, & per experimenta temere instituta discunt paulatim corporum naturalium tam salutiferas quam noxias vires; quas deinde suos in usus nec raro in perniciem Dominorum suorum convertunt. Optandum utique esset, ut Europaei cognoscendis horum hominum tentaminibus observationibusque operam darent. Sic sane spes est fore, ut sibi suisque melius prospicere possent. Nam dubium non est, quin idonea depellendis multis & rebellibus morbis remedia a coecis illis tentatoribus interdum inveniantur; sed cum soleans studiose celari, simul cum inventoribus pereunt. Celant enim Arcana sua Liberti, ne lucrum, quod ex iis faciunt, perdant. Servi vero sua occultant, ne venefici habeantur; siquidem in his coloniis opinio invaluit, herbarum studiosos in pestiferis pariter atque in salutaribus rebus operam collocare. Qui igitur genuinas horum hominum observationes cognoscere desiderat, is aliter plane, quam vulgo fit, cum illis agere debet. Non lubet haec latius exponere, aut in causas, propter quas res utilissima negligitur, nunc inquirere; sed uno tantum exemplo ostendam, quantum saepe barbari homines, rudissima Empiria ducti, valeant!

Contigit mihi aliquando praeter expectationem in obscuro Urbis angulo videre viginti & plures Leprosos, quibus Afra quaedam Foemina, Liberta, medebatur. Novitas rei movebat me, ut domum ingressus, quid ageret, curiosius in-

qui-

quirerem. Mirabar & numerum aegrorum, quos unica curabat foemina, & imprimis ipsam medendi methodum, quam ut mihi patefaceret, diu frustra laboravi. Victa tandem aeris vi, aperuit mihi, quae habet Arcana. Quoniam autem eo ipso tempore profectiorem meditabar & ad iter me jam parabam, non potui, quae ab ea didiceram propriis periculis confirmare. Interim operae pretium me facturum esse poto, si Meuthodum, quam multis in aegris ab ea observatam vidi, breviter exposuero.

Principio igitur omnibus promiscue aegris Medicamentum propinat fortiter purgans e Gummi Guttae Gamba paratum; idemque bis per septimanam repetit. Deinde cum corpus aliquoties strenue purgatum est, decoctum quoddam quotidie potandum exhibet. Parat autem hoc decoctum e ligno & radice fruticis cujusdam, quem *Tondin* appellat; nomine apud scriptores Historiae Naturalis, quantum quidem scio, non occurrente. Folia ejus sunt Ulmo persimilia. Lignum & Radix magnam tenacitatem habent. Cortex extus niger est, intus ex rubro albicat. Crescit passim in paludibus & uliginosis locis, quae sunt circa urbem Paramaribo, in Colonia Surinamensi sitam. Odor ligni & radicis resinofus est; sapor amarus simul & adstringens. Hujus igitur Ligni & Radicis aliquot sumit libras, atque in ahenum ferreum cum magna aquae copia immittit. Postea aheno rite clauso per tres circiter horas percoqui finit. Hujus decocti libram unam singulis aegris ter de die exhibet calidam, mane scilicet ante jentaculum, dein circa meridiem, & denique sub vesperam. Interea jubet aegros corpus movere, & vel ambulando vel operi cuidam incumbendo, sudorem evocare. Quo facto



totum corpus abluit calido decocto e foliis ejusdem fruticis confecto, mox stragulis obvolvitur, & per horae circiter spatium sudare cogit. Atque hanc viam & ordinem per aliquot Septimanas religiose persequitur. Postea adjungit usum Linimenti cujusdam, quod sequenti modo praeparare solet. In Tractu Surinamensi frequentissima est Cuscutae Species, quae multas arbores & praecipue Aurantias, Citros & Limones mirum in modum infestat, obvolvens sarmentis suis, quae valde tenacia sunt, omnes pedetentim ramos, tandemque universam comam quasi reticulo quodam obtegens. Hanc plantam parasiticum ad genus Cuscutae scio pertinere, sed an à nostrate, & quibus notis distet, nondum exploravi. Hujus Cuscutae magnam copiam Liberta nostra opportuno tempore colligit, nec tantum sarmenta sed etiam flores & fructus sumit. Haec in magna aquae quantitate infusa, per tres dies noctesque digerit. Interea materies fermentari quodammodo solet, tandemque putridum spirat odorem; quem ubi percipit foemina, maceratam herbam ex aqua promit, atque in pila lignea admisto jugiter Limonum succo contundit, usque dum in nigram pulviculam, crasso atramento similem, fatiscat. Hoc est ejus arcanum Linimentum, quo deinceps quotidie maculas leprosas, nodosque & tubercula Elephantiaca inungit. Quodsi Linimentum calore aëris, ut fieri solet, desiccatum fuerit, addito limonum succo diluit. Hac autem inunctione & caeteris, quae antea commemoravi, remediis assidue utitur, usque dum maculae resolutae & crustae lapsae sint. Quo facto si novam cutim sensu praeditam esse observat, tum vero aegros perfecte sanatos pronuntiat atque dimittit. Cura haec trium plerumque

que aut quatuor mensium spatio absolvitur; & sane meretur Medicorum attentionem. Vidi certe plures Leprosos hoc modo sanatos, sic ut nullum morbi vestigium in externo Corporis habitu amplius superesset; & quanquam in nonnullis observaverim, maculas crustasque revertisse, ideo tamen huic methodo nihil laudis detractum velim, sed prorsus persuasum habeo, eam praestantissimam tutissimamque fore, dummodo regulae diaeteticae, quas Liberta vel ignorat vel negligit, sic ut par est, observentur. In Lini-mento nihil est, quod sanam cutem laedat. Saepius hoc expertus sum. Pariterque Decoctum saepius degustavi, nec quidquam praeter facultatem adstringendi animadvertere potui.

---

*Epilogus ad Cives suos Surinamenses.*

Quantum ego temporis in curando Medici atque Chirurgi officio insumserim, quantamque assiduitatem in tractandis, qui mihi commissi erant, Aëgris adhibuerim, Vos habeo testes, Cives carissimi! quorum humanitate & benevolentia per plures annos frui mihi licuit. Cum tandem senserim, vacatione mihi opus esse, amoenissimam Coloniam vestram ad tempus reliqui, sed nolui tamen committere, ut vel otium meum illiberale, vel meus erga Vos animus mutatus esse videretur. Etenim gratissima mente agnosco, semperque praedicabo Vestra in me promerita. Itaque non tantum Vota pro salute vestra in dies nuncupo, sed etiam vestris commodis nonnihil inferviturus hanc Dissertationem elaboravi. Est enim morbus, quem in ea descripsi, gravis admodum &



& timendus Vobis Adversarius, qui cum in servitia Vestra atrociter grassatur, tum quoque Vobis, Cives optimi! minatur & pene dixerim imminet. Quare cum ejus saevitiem & dolos diligenti ac diuturna observatione utcumque perspexerim, meamque medendi methodum multiplici experientia comprobata viderim, e re Vestra fore putavi, ut animadversiones meas in publicum emitterem. Ex quibus si quid utilitatis ad Vos redundaverit, erit, quod mihi gratuler. Possunt certe illis, qui inter Vos medicinam faciunt, aliquam, ni fallor, lucem accendere, ut cum atrocissimo isto hoste congressi facilius victoriam reportent. Possunt etiam Vobis singulis eatenus prodesse, quatenus pravam, quae in Colonia invaluit, opinionem infirmant, morbum non esse contagiosum. Sic enim quemlibet excitari & justo metu compelli velim, ut sibi diligentius, quam fieri solet, caveat; ut servos, antequam in domum admittat, curiosius explorari curet; ut principiis mali, sicubi apparent, sine mora resistat, nec fero, id est enim saepe frustra, medelam quaerat. Has autem admonitiones, ut bonam in partem accipiat, & in usus Vestros convertatis, vehementer opto & peto. Faxit Deus O. M. ut Colonia Surinamensis ab hac peste liberata magis magisque crescat & floreat, omnibusque bonis affluens dignitatem suam, Moderatorum prudentia & Civium sedulitate partam, in aevum longissimum tueatur! Valete, Cives suavissimi, mihi que favere pergite!

PHILIPPI OUSEELII,

*Medicinae Doctoris.*

DISSERTATIO

PHILOLOGICO-MEDICA

DE

LEPRA CUTIS

HEBRAEORUM.

---

§. I. **C**um de lepra cutis Hebraeorum nonnulla in medium proferre sit animus, pauca nobis in genere praefari liceat; cum quae ad onomatologian pertinent, tum quae ad rem ipsam delibanda esse videntur. Vocem ipsam Latini Graecis acceptam ferunt, *Lepra* enim certum aliquod Scabiei genus denotat Latinis aequè ac Graecis. λέπρα Scabiei malae genus est, ex eo dicta, quod cutem scabiosam facit, & in quasdam quasi squamas resolvit. Α λεπὶς vel λεπὶς squama, vel a λέπω desquamo, decortico. In Gloss. Cyr. λέπρα lepra, Impetigo. λεπρὸς Leprosus, depetigosus. Gloss. Philox. λέπρα λχην Impetigo. Hinc & verbum λεπρύνεσθαι, quod duo significare volunt: τραχύνεσθαι & λευκάνεσθαι. unde & λέπρα ἢ ἐν τοῖς σώμασι παρὰ φύσιν λευκότης Lepra praeternaturalis corporum albedo dicitur. Germani Aussatz appellant quasi extrapositionem quia malo illo affecti extra sanorum

tum



rum hominum societatem ponuntur; vel potius ob ipsam mali ad exteriora Cutis eruptionem. Alias etiam Maltzen vocant, quasi Malatzen / a Graeco *μαλακία*, unde Gallorum *malade*, & Belgarum *Melaatsheid*, voce generis ad speciem contracta. Idem *Melaats* germanice Maltzen est leprosus. Hebraeis nomine ex sacris litteris petito hic morbus *צִרְעָה* nuncupatur, & illo affectus *צָרַע* & *מְצוּרַע* *Lepra* unde *leprosus*, ut communis Graecorum Latinorumque Interpretum consensum redditur. Hujus vocis radicem in lingua hebraea non offendimus. Unicum saltem occurrit conjugatum *צִרְעָה* *Exod. XXIII. 28. Deut. VII. 20. Jos. XXIV. 12.* Nonnullis interpretibus, inter quos & Aben Effra nomen proficitur suum, hoc idem *סִחַר* & significare videtur ac *צִרְעָה* *Lepra*, aut saltem ut ait: *מַכָּה בְּגוֹק שֶׁתַּחֲלֵשׁ כַּח הַגּוֹק* *plagam aliquam in corpore, qua debilitentur vires corporis, quod secutus Arabs, Parisiis editus in utroque legis loco.* Graeci tamen eosque secutus Syrus, nec non *Latinus Vetus*, vertunt *Vespas* vel *crabrones* quibus accedit *Chaldaeus* & hunc secuti doctores Judaei. Ita enim Auctor Libri *עֵרוֹךְ* ad vocem *צָרַע* non solum citat *cod. masehbir.* sed etiam *Chaldaeum*, qui verterit *עֲרֵעִית* *Crabronem*, voce quae *incurrere* significat *יִמְכָּה אוֹתוֹ* *quia in hominem incurrentes crabrones eum afficiunt pun- gendo scilicet suo aculeo.* Quid vero vespis dic- ces cum Lepra commune est? Nomen sane, quod hoc infecti genus a pungendo accepit. levi litterarum transpositione convenit cum *רָצַע* quod pun- gere significat, unde subula, *רָצוּעַ* qua auris fer- vi haebraei perforabatur: *Exod. XXI. 6.* Neque hic significatus pungendi a Lepra adeo alienum esse videtur, cum hic affectus externam corpor-

cutem non minus afficiat. & quasi pungat, ac si aculeo vesparum fuisset laesus. Ingens utique malum *Lepra* est adeo, ut Magistri Judaeorem ad ipsam hanc denominationem respicientes, *Lepram* appellent צר רעת *Angustia malorum*, cum plurimum Mali afferat homini illa laboranti. Abarbanel notat, צרעת על שם צרת רעת *Lepram* vi vocis notare *Angustiam malorum*; Huc & pertinet illud, quod בגע plaga audiat. Idque nomen κατ' ἐξοχὴν per eminentiam *Leprae* datur. Unde integer Thalmudicus Codex בגעים, de plagis inscriptus, de sola *Lepra* agit; quo spectare etiam volunt, illud *Deut.* XVII: 8. *Inter plagam & plagam.* Abarbanel ונקראו אלו החולים נגע מפני שהיה העור נגוע: *Haec autem morborum genera plaga audiunt, quia ipsa cutis est affecta.* Quid quod conjunctim haec phrasis occurrat נגע צרעת *Plaga* sive *affectus Leprae* *Deut.* XXIV. 8. &c. Chaldaeus pro מצורע habet *Lepra percussus*. Sicque apud Chaldaeos Syrosque *Lepra* vocatur, ac si *seclusionem* dicas סגר enim est claudere, & Leprosi secundum legem secludendi & removendi erant. In versione Syriaca N. T. quae antiquissima esse videtur est גרב & גרבא quod *scabiem* denotat in *Thargum Lev.* XXI. 20. Hebraeum גרב ex mente *Jarchidis* est *Scabies sicca*. Convenit vox Hebraea inverso lecta ordine cum Latinorum *Porrigine*.

§. II. De *Lepra* cum agamus Hebraeorum, generalis nunc sequatur hujus Mali descriptio, ut quid per *Lepram cutis* in sequentibus intelligendum sit tanto, certius constet. In gente Judaica *Lepram* fuisse familiarem ex sacris constat paginis, quidnam vero mali fuerit hac ratione de-



clarabimus. Lepra in genere considerata, est affectus praeternaturalis corporum tam inanimatorum, quam humanorum, quo externa & naturalis eorum superficies, quacunque ex causa, praeprimis respectu coloris, mutatur illo in lege Moſis definito modo. *Subjectum*, quod Leprae affectus occupat est corpus tam *inanimatum* quam *humanum*. Ita enim de *Lepra vestium*, de *Lepra aedium*, de *Lepra hominum* legimus Lev: XIII. XIV. Et haec prima & maxime notabilis est hujus Leprae differentia ab omnibus aliis ita dictis Lepriſ, quae ſola humana ſibi poſtulant corpora, quemadmodum etiam obſectum medicinae ſunt corpora humana, non vero parietes, & ſupelleſtilia. Specialior autem Leprae ſedes eſt in externâ corporum ſuperficie, non quidem quaſi ſolam tantum ſuperficiem occupet tanquam affectus aliquis ſuperficiarius, nam & altius penetrare ſolet, ut in parietibus domorum abraſis, & lapidibus remotis videre licet; ſed quod illa externa in oculos incurrens ſuperficie, certiores reddat, de veritate hujus mali, nulla ratione in dubium vocanda. Potiſſimum ſignum ejus fuit, *coloris naturalis immutatio praeternaturalis*, color albus in pilis, flavus in veſtimentis, viridis vel flavus, cum rubicundo, non quidem arte aliqua facta ſed ſponte enaſcens & propullulans in pariete ſive aſpredo ſuperficie adfuerit ſive non. His vero diutius inſiſtere, & accuratius ſingula demonſtrare, inſtituti nec permittit ratio nec paginarum anguſtia.

§. III. Quo tamen de toto clariuſ conſtet negotio, Differentes Leprae ſpecies enumerare ſaltem in anteceſſum debemus, quo ſeliciuſ ad ipſam nobis propoſitam pertingere liceat metam.

Et



Et primo quidem in duo summa genera dividere omnem possumus de Lepra tractationem, cujus fundamentum a subjectis petimus, circa quae versatur. Alia itaque est, *Lepra rerum inanimatarum*, Alia *rerum animatarum*, sive hominum. Prioris generis, *rerum inanimatarum* Leprae duae potissimum sunt species. Una quae vestes inquinat, altera quae ipsos aedium occupat parietes. De priori agitur *Lev. XIII: 47.* de posteriori vero *Lev. XIV: 33.* I. Thalmud. Cod. *Negaim* de his inanimatarum speciebus seorsim agit *Tractatu Negaim de plagis dicto Cap. XI: seq. & Maim. de Impurit Lepr. cap. XI. seq.* Verum de his hic non est agendi locus. Alterum Leprae genus est, quod *Corpora* Hebraeorum afficit estque itidem duplex i. *Capitis Lepra*, quae & *Barbae* ipsiusque *Calvitii* plagam complectitur, de quibus *Moses Lev. XIII.* Thalmudistae l. i. cap. X. *Maim. l. i. cap. VIII.* videri poterunt. Secunda hujus species est *Lepra illa cutis*, quatenus in gente Judaica antiquitus obtinuit, quam hac occasione examini subicere volui, cum integra de *Lepra* Tractatio angustis uniusque Disputationis limitibus absolvi vix possit, & haec ultima sufficiens sit cui operam impendamus nostram, ut quantum licet ex ipsis Hebraeorum fontibus, de hoc Hebraeis quondam familiari morbo, quaedam proferamus in medium.

§. IV. Primus & praecipuus qui de Lepra Hebraeorum meminit auctor est divus ille *Moses*, summus illius gentis dux & legislator, qui *Historiarum Libr. III. Cap. XIII.* pluribus hac de re agit, cujus vestigia prementēs, quae ex *Judaeorum commentariis* vel scriptis melioris notae & majoris auctoritatis, ad declarationem sensus fa-



cere videntur proferre, & salvo meliora docentium judicio, examini subicere placuit. Hac nobis ipsis indicta lege, modeste & ordine quantum fieri poterit sequenti observato susceptum enarrare Thema. *Primo* omnes hujus Leprae Cutis *species* proponemus; *Dein signa* & rationem ejus contemplabimur; *Tum causas* inquirere conabimur, *Denique adjuncta*, quae maxime ad prognosin Medicorum facere videbuntur subjungemus, atque ita potissima rerum capita nos persequi posse confidimus.

§. V. A' definitione hujus affectus, quae *Lepra cutis* dicitur nobis ordiendum esset; Sed quae perfectiori modo, & majori argumentorum pondere illam probatam dare valeamus, ubi singulas ejus viderimus species & signa, non aegre fere Lector spero, si ad hunc locum eam ablegemus. Nunc de differentibus ejus *speciebus*, & quae hiis omnibus vel singulis competunt prius acturi. Dividimus autem *Lepram cutis Hebraeorum* ratione extensionis in *universalem* & *particularem*. *Universalis* est, quae totam fere cutis superficiem possidet, a' capite ad calcem, ita ut nihil fere sani in toto corpore externo appareat. *Particularis* vero est quae unum vel plura humani corporis membra occupat. Et haec quidem *particularis Lepra* variorum rerum admittit differentias. Alia enim in genere, quamcunque cutis partem tenet; Alia autem non nisi certam & determinatam sibi vindicat. Prior omnem respicit partem, caeteroquin si nam, posterior autem non nisi Cicatrice ulcere vel adustione deformatam. Nec dissentiunt hi Judaei, cujuscunque sectae. Ita Auctor quidem Karaeus *Elias Bischitzi* dictus in Libro quem suo Nomine inscripsit אדרת אליהו *Pallium Elias* (que

(quem Librum Constantinopoli impressum Bibliotheca Lugdunensis Academiae possidet, licet viri doctissimi illum *אֵינְדֹּלֶר* esse sibi aliisque persuadere conati sint). Omnes in Legge memoratas Leprae species quae homines attinent, numero comprehendit septenario hoc ordine & his verbis: שֵׁאת סִפְחַת בְּהֶרֶת שֶׁעַל עוֹר וּבֶשֶׂר שֵׁאת וּבְהֶרֶת שֶׁל מִכּוֹה שֵׁאת וּבְהֶרֶת שֶׁל שֹׁחַן נֶתֶק h. e. של הראש והזקן שֵׁאת שֶׁל קֶרֶחַת וּגְבַחַת: *Tumor, Abscessus, Macula in cute vel carne; Tumor & macula in adustione, Tumor vel Macula in ulcere; Porrigio capitis & Barbae; Tumor calvitiei & recalvationis.* Tres priores species, proprie ad praefens nostrum faciunt institutum, & eandem referunt sententiam. Ex Thalmudistarum schola est R. *Isaak Karo* in suo *תַּלְמוּד תַּלְמוּדֵי יִצְחָק* Historia Isaaci, in scripto Opere, *Sex*, inquit, *Leprae dantur species: In carne cutis, ulcere & adustione, plaga capitis, Barbae, & Defluxus pilorum.* Aliam quoque Judaeorum Magistri Leprae observant differentiam, qua non tam ipsum locum affectum, quam ipsum mali respiciunt statum & conditionem, & in singulis fere memoratis speciebus vel in totum vel ex parte conveniunt. In genere legimus, *Cod. Schebuoth. De Furamentis c. l. §. i.* מִרְאוֹת נֹגַעִים שְׁנַיִם שֶׁהֵן אַרְבַּע *Duo dantur plagarum Genera quae in quatuor dispesce possunt species.* Hoc repetunt quoque & specialius declarant initio *codicis de Plaga c. i.* מִרְאוֹת נֹגַעִים שְׁנַיִם שֶׁהֵן אַרְבַּע בְּהֶרֶת עוֹהָ כְּשֶׁלֶג שְׁנִיָּה לֶה כְּסִיר הַהֵיכָל וְהַשֵּׁאת כְּצֶמֶר לְבָן שְׁנִיָּה *Duo dantur plagarum Genera, quae in quatuor dividuntur species. Macula intense alba ut nix, cujus secunda species est instar gypsi palatii, dein Tumor ille Lanae albissimae similis, cujus secundaria species est instar pelliculae ovorum.* Singulas



hæc Lepræ species ordine videbimus prout a Mose describuntur, cum in antecessum pauca de loco affecto in genere quoque fuerint observata.

§. VI. Non arbitror fore ullos, qui hoc genus Lepræ de quo in præsentī dissertatione agimus, in gente Judaica unquam extitisse in dubium vocare velint, nisi omnem simul fidem Hebraeorum, æque sacris & profanis denegent historicis; neque si qui tales sint morari nos debent, quin potius de re ipsa certi, *in modum & rationem* ejus inquirimus. Primum quod itaque nobis sese offert, est ipse locus affectus. Diximus jam §. II. Lepram externam corporum tangere superficiem, cujus dicti memores nulla operosa indigebit probatione, Lepram cutis externam corporis humani respicere superficiem. Saepius enim inculcatum legimus toto illo XIII. *Levit.* *וַיִּבֶר בְּעוֹר בָּשָׂר׃* *Plaga in cute carnis ejus vs. 3. vs. 5. 6. &c.* Plagam in homine adeoque in cute & carne humana describit Moses priori hujus Capitis parte Cutem & carnem esse partes quibus corpus humanum constat, certum est, & per carnem quidem omnem illam molliorem & musculosam intelligimus substantiam qua Ossa, Arteriae, venaeque reconduntur, quas partes divinus ille humani corporis artifex ab omni defendere aëris caeterorumque corporum injuriis volens, variis tegumentis, inter quae cutis cum sua cuticula eminet, munire instituit. Quem animantibus usum præstant pelles, volucris pennae, squamae piscibus, eundem & longe præstantiorem habet ipsa Cutis. Magnus ille veteris ævi philosophus Jobum indigito; inter miranda Dei Opera in formatione hominis gravissimis sententiis cutem &

carnem commemorat: עור ובשר תלבישני Cute & carne induisti me, & ossibus atque nervis conpegisti me c. X. vs. 11. Artificioſam carnis ſubſtantiam ex infinitis vafis conſtantem quam fibrae undique cingunt, tendines firmant, cuique nervi intertexti aequae ac ſanguiferi illi venarum arteriarumque canales, robur & firmitatem conciliant, nunc accuratius & ſuſius perſequi non licet, neque quiſquam expectabit, ampliorem cutis deſcriptionem, quam anatomiae & medicinae principes ſumma cura, opera ſtudio atque labore inſtituerunt. Scopo noſtro ſatisfacere poſſe exiſtimamus, ſi hic notemus, illud corporis noſtri mirabile Tegumentum intelligi, quod variis conſtat laminis, cui ab interiori parte adeps adhaeret, in cujus medio cribroſum vel reticulare illud opus in quo Glandularum & excretoriorum vaſorum extremitates deprehenduntur, una alterave membrana perforatis poris, ad inſenſibilem tranſpiratum promovendum reperi-  
tur, cui denique Epidermis ſive cuticula ſuperimponitur, infinitis minimisque ſquamis conſtans, arctiori vinculo inter ſe invicem junctis ut exter-  
nam illam conſtituant cutis noſtrae ſuperficiem.

§. VII. Vitia cutis, in quibus potiffimum Lepra fuit obſervata, ſacer deſcribit Historicus, v. 2. אדם כי יהיה בעור בשרו שאת או ספחת quae verba J. Tr. vertunt: *Homo cum fuerit in cute carnis ejus tumor aut abſceſſus aut papula, quorum aliquid erit in cute carnis ejus vergens ad plagam.* Triahic occurrunt nomina, quibus haec vitia, quae ad lepram vergunt, denotantur. Generalis quippe haec eſt deſcriptio omnes ſub ſe comprehen-  
dens ſpecies, quam etiam in ſequentibus pluribus



exequitur, & signis suis diacriticis determinata. Ordine videamus singula: Primum nomen est שׂאת. Tumor LXX. habent ὄγκος. Luth. so etwas auffahret. Belg. *Gefwel*. Satis sibi constant Judaei in significatione hujus vocis eruenda. Karaeus, *Elias* in suo de *Pallio Eliae* Tractatu supra citato ait: שׂאת טעמו הוא Vocabulum שׂאת protuberantiam denotare. Imo mox explicationis ergo vocat: נשיא מן העור מענין נשי אה: Tumorem qui praecuti protuberet. Optime huic Karaeo cum Traditionum convenit magistris, ut traditur in *Falkuth*. n. 551. שׂאת אין שׂאת אלא גביה וכ"הא על Vocabulum שׂאת החרים הרמים ועל הגבעות הנשאות: Tumor altitudinem aliquam denotat secundum illud *Es.* 2. 14. Et contra omnes montes celsissimos & omnes colles altissimos. *Abarbanel* rejecta sententia *Aben Esrae* ita concludit: היותר נכון הוא שמלת שׂאת תורה על יתרון בשר או ליחה הנולד בעור האדם שלא כמנהג הטבעי והוא שׂאת מלשון יתר שׂאת: Rectius multo vocabulum שׂאת abundantiam denotat carnis vel humoris in cute humana praeter naturaliter enatam, quemadmodum haec vox sumitur *Gen.* XLIX. 3. יתר שׂאת Excellentia abundantiae dignitatis. Refertur quippe haec vox ad radicem נשא, quae ferre, tollere, attollere significat, adeoque suae originis ratione aliquid elatum denotat, & in his circumstantiis Tumorem, Tuberculum, Pustulam aut protuberantiam quamlibet, in cutis summitate observandam, ex quacunque causa & quomocunque contingat. Cutim enim posse extolli, si major, ut *Abarbanel* notat, collectio liquidi intra vasa fiat, vel aliquid succrescat, ipse rerum docuit usus & ratio: hac ratione autem de naturali suo statu decedit longius, quanto tumescencia illa est major vel difficilior, unde

unde Tumores quandoque dicuntur scyrrhi, & in Sphacilum transeunt. Cujus generis Tumorem vel Tuberculum intelligere debeamus, ex sequentibus demum constare poterit, nobis in praesenti sufficit, si probe teneamus, quamvis protuberantiam, quae fit in cute carnis salva tamen ejus superficie, quae in ulceribus rumpitur, heic loci indigitari. Et haec *Species Leprae* cui *Tumor* accidit, *protuberans* sive *aspera* dici poterit: & licet primo memoretur, posteriorem tamen locum obtinet inter *Leprae* species, uti ex Thalmude §. V. vidimus.

§. VIII. Alterum nomen est **מַסְפַּחַת** quod toto hoc capite non nisi v. 2. occurrit. Conjugatum ejus **מַסְפַּחַת** aliquoties invenitur. Interpretes varie vertunt: vulgo *scabiem*, quem Lutherus sequitur: *Schabicht / grund / gnätze* LXX. habent *Σηψαία*. Belgae: *Gesweer, Versweering*. Junius & Tr. *Abscessum*. Baxtorfius & Coccejus in Lexicis *Scabiem* vertunt. Vocis origo facile patet, agnoscit enim radicem **ספח**, quod verbum *adjungere assumere* significat. I Sam. XI. 36. Es. XIV. 1. hinc vox **ספיה** Es. XXXVII. 30. *Accessorium*, quod sponte ex terra enascitur fegetique accedit. Huc refert *Elias Bishitzi* **ספחת מספחת מטעם את ספיה קציר ושעם שהיא צרעת יוצא מן העור ספחת & מספחת** Hoc est: מפנים ונשא אל בגלחו: eo veniunt sensu quo Lev. 25. 5. **ספיה קציר** *Accessorium vel sponte enatum messis tuae; hanc ob rationem quia haec Leprae species intra cutem collecta palam sponte prorumpit.* Propius ad veritatem accedunt illi Judaeorum magistri, quos longa serie enumerare nil attinet, quorum sensum optime assecutus clarissime explicuit R. Salomo Ben Me-



מה לשון מכלל יופי *lech in* ad hunc locum : ספחת טפילה שנ"ספחני נא אל אחר כהונות לאבל פת לחם ובשורש ספה פירש ואפשר כי היא החזית הנאספת והמקובצת יחד מענין ונספחו על בית יעקב שהוא ענין הקבוע והדבוק ואסיפת דבר אל דבר ור"ל פירשו כי לפיכך נקראת ספחת לפי שהיא טפלה לבהרת שניהלה בלובן וגו' *Id est : Vox ספחת significat accessorium aliquod, ut sumitur I Sam. II. 36. Assume me quaeso &c. Ad radicem ספה notatur: forte Impetiginis esse speciem, quae colligitur & aggregatur una. Significatione desumpta ex illo Es. XIII. 3. & associabunt se Domui Jacob: ubi notatur congregatio, adhaesio, collectiove unius ad aliud; Magistri quoque nostri f. m. ita exponunt: Hunc vocari affectum ספחת quia ad maculam est adjunctum aliquod, ipsi scilicet in albedine secundum sensu vocis ex I Sam. II. 36. desumpto. Id nempe sibi volunt Judaeorum Doctores, hoc nomine non aliquid diversi sed subordinati saltem indigitari atque accessorii, ad vitium illud principale quod Tumor dicitur, & hoc respectu non inconcinno per Abscessum forte verti posset. Quandoquidem autem hoc nomen medium locum occupat inter Tumorem & Maculam, ideo non tantum de priori sed & de posteriori aliquid participat, & ut Thalmudici loquuntur est שניה *secundarium* aliquid in tumorum & macularum genere. Vitium scilicet quod incipientem stagnationem humorum indicat, antequam ad illam perfectionem seu quantitatis, seu potius qualitatis quae hic magis attendenda venit, sit perductum. Adeo, ut licet tria memorentur vitiorum cutis nomina, hoc intermedium tamen ad utrumque ex aequo pertineat, & tanquam *adjunctum**



si aliquod seu accessorium consideretur, cui Abscessus nomen, donec commodius occurrat, distinctionis gratia imponemus. Sequitur hac in parte Eliam Mizrachi, qui pag. 187. i. sic loquitur: הכתוב מונה אותן שלשה הוא משום דספחת לאו שם נגע אלא שם חבור כמו ספחני נא אל וגו' כמו אמר שאת ומחובר לה בהרת Hoc est; Tria in scripturis nominantur nomina, licet vox ספחת non tam sit nomen affectus quam symptomatis ejus, ut docet locus ille 1 Samuel II. 36. Assume me quæso &c. &c. ac si diceretur; Tumor cum suo symptomate, Macula cum symptomate suo. Gradu scilicet haec tantum differunt, symptoma nempe illud, minor tumoris & maculae gradus est. Nec abludit ab hac sententia Auctor, ספחת הוא מקור החיים qui hoc modo definit: Abscessus est morbus הולי שיתחבר אל מקום אחד in unum locum collectus, quod Graeci ἀπὸςμα, Latini Abscessum vocant.

§. IX. Tertium nomen quod in hoc negotio occurrit, est בהרת lxx. habent αὔγασμα, τηλαύγασμα, αὐγάζον, Vulg. lucenscandor. Jun. Tr. Papula. Lutherus Entersweiss Belg. Blaaren. Judaeus Germ. Flecken., Hoc vocabulum aequè ac praecedens, extra hunc locum, ubi de Lepra agitur in Scriptura Sacra non occurrit. De Etymo interim inter Judaeos aliosque interpretes satis constat; convenire quippe putant cum voce בהיר quam legimus Job XXXVII. 21. בהיר הוא בשחקיר splendens est in nubibus, quod de luce praedicatur. Arabibus usitata est radix בהר quae lucere, splendere significat. Ejus derivatum est בהיר Chaldaeis familiare. Ita apud Judaeos Cabbalistas Librum exstare novimus בהיר Babir dictum, quod idem valet ac alio tantummodo vocabulo, alter ille זוהר Zo-



Zohar, quem alius magni nominis *Commentarius Cabbalisticus* gerit. Utrumque splendorem αἴγασμα, denotat. Ita quoque hoc cutis vitium à splendore quem emittit praeternaturali בהרת splendor, candor qualis nivis est, denominatur; ut optime vim vocis exprefferint LXX. & hos secutus *Vulgatus*. Qui enim ex junioribus papulam vertunt a vi vocis recedunt longius, neque quid *Papula* sit, satis attendere videntur. *Papula* enim *Pustula* est, at pustulam jam adpellaverat Moses שאת *Tumorem*, quo omnis generis Pustulas & Tubercula comprehendit. Accedit, quod monente *Celfo* L. V. c. 28. *Papularum* duo sint genera, alterum est in qua cutis per minimas pustulas exasperatur & rubet; Alterum Ἀγρία appellat Graeci, in qua similiter sed magis cutis exasperatur & rubet. Huic Leprae speciei candenti & intense albicanti neutra papularum species convenit, & sic non nisi abusive papula dicitur alba. Si fane Judaeos, quibus hoc, quidquid est vitii melius constare potest, consulamus, illi praeter summum candorem & splendorem in macula intelligunt nihil. Ipsum proferamus *Karaeum Eliam*, aliquoties citatum, qui ab ea suspicione coecae obedientiae & amoris nimii erga traditiones Majorum liber, ita scribit: בהרת הוא מטעם בהיר הוא בשחקים והטעם שיראה בעור מקום עבדוועך ומקום בהיר מחכה: דקות הליחה המהליאה שתחת העור: id est: בהרת Macula eo sensu venit, quo vox haec occurrit *Job* XXXVII. 21. splendens est in nubibus. Cujus rei ratio haec est: quod in cute locus appareat obscuroris coloris, & locus intense splendens abscondet tenuissimum liquidum morbificum sub ipsa cute. Nec abeunt in diversum *Thalmudici*. Unde etiam *Judaeus Germanus*, generaliori nomine *Maculas*

Stetit vertit. Id quod & faciunt Christiani plurimi; *Munsterus, Piscator, Tirinus, Sa.* Quam versionem & nos retinemus, cum ut in sequentibus patebit, haec macula non fuerit elata; sed potius ejusdem cum reliqua cute superficiei, si non aliquantulum depressior. Proxime huic accedit maculae aliud vitium cutis בֹּהַק dictum, v. 28. quod *Vitiliginem* probabiliter credimus albicans quippe & splendens pariter est, non vero adeo intense, ac haec macula, adeo ut a' Leprae immunis sit suspicione.

§. X. Quo ordine jam haec tria nomina in Leprae affectu considerata veniant certius constabit, cum prius egerimus de Signo Pathognomico, omnibus Leprae cutis speciebus communi à cujus intensiori vel remissiori gradu potior dependet specierum differentia. Deinde aliis huic affectui maxime propriis & specificis signis acturi. Generale Leprae signum omnibus ejus speciebus competens est; *Albedo praeternaturalis externae superficiei partis affectae.* *Macula* etenim expresse appellatur *alba* vs. 4. 24. *Tumor* itidem *albus* vs. 10. 19. Quid quod de ipsa plaga expresse dicatur; vs. 17. והנה נהפך הנגע ללבן & ecce, *mutata fuerit plaga in albam.* Hinc *Moses Maimonides* nullus dubitavit ab hac albedine definire ipsam Lepram, de *Impur. Lep. C. I. §. I.* צרעת עור הַבָּשָׂר הוּא שִׁלְבִין מְקוּה מִן הָעוֹר וְתַהִים הַלְבֻנוּתִית כַּךְ רוֹם בִּיעָה וּלְמַעַלָּה: h. e. *Lepra cutis carnis est, si aliqua pars cutis albuerit albedine pelliculam ovi aut exaequante aut excedente.* Albedinis cum sint species variae, remissiores aliae, aliae intensiores, pro earum ratione ipsa quoque Lepra alia est. *Summus albedinis gradus nivi comparatur & Leprae tribuitur.* Sic manus *Mosis leprosa erat sicut Nix.*



Nix. Ex. IV. 6. Maria Moſis ſoror leproſa eva-  
debat ſicut Nix. Num. XII. 10. Inter omnes Le-  
prae ſpecies haec albedo ſumma in בהרת Macula  
reperitur, unde illa Thalmudicis Doct̄oribus fa-  
miliaris locutio בשלג בהרת Macula ut Nix, item  
plane לבנה בשלג בהרת Macula alba ut Nix. Quod  
ſi in macula color remiſſior fuerit, qui albedine ad  
nivem proxime accedat, haec Macula ſecundaria  
vel notha dici poteſt, & hanc ſpeciem aequalem  
volunt eſſe albedini gypſi templi, & hac duae  
ſpecies Macula cum ſuo abſceſſu, primarium ſunt  
leprae genus. Cui ſuccedit alterum quod itidem  
in duas diſpeſcitur ſpecies, quarum una Tumor, al-  
tera Abſceſſus Tumoris vel Tumor nothus dici po-  
teſt. In determinanda harum ſpecierum albedi-  
ne diſſenſus eſt inter Doct̄ores, ut notatur codice  
de Plagis Negaim Cap. I. §. I. השאת כקרום  
ביצה שניה לה כצמר לבן דבריר מאיר וחכמים  
אומרים השאת כצמר לבן שניה להכך רום ביצה  
Tumor eſt inſtar pelliculae ovi (albicans) cujus ſecun-  
darium vitium eſt inſtar lanae albae. Haec eſt ſen-  
tentia R. Meier. Sapientes vero ſtatuunt, tumorem  
eſſe inſtar lanae puriſſimae, ſecundarium ejus ut pelli-  
cula ovi. Neque tamen haec diſſenſio eſt adeo  
magni momenti, quin facile aſſenſum aſſequatur  
communis ſapientum ſententia, prae unius alicu-  
jus doct̄oris ſingulari opinione. Lana alba hic  
conſideratur tanquam puriſſima agnuculi unius di-  
ei, quae & tenerrima & albicans eſſe ſolet  
ביצה כקרום quid ſit non caret ambiguitate, un-  
de pro diverſa acceptione vel R. Meier, vel ſa-  
pientum ſequenda erit ſententia. Vertunt non-  
nulli קרום per Teſtam Ovi, alii per membranam  
quae albumen ovi intrinſecus obducit, ejusdem  
cum exteriori teſta ſubſtantiae, niſi quod albu-  
mine



mini sit proprior, neque tantae duritiei, utpote aëri non exposita. Infimus videtur esse albedinis gradus qui in Tumore esse potest, si inter Leprae species sit referendus. *Testa* nimirum Ovi superare videtur *lanam purissimam* quae gypso est inferior. Quidquid vero sit non infra hanc albedinem subsistit ulla Leprae suspicio, & si Magistris fides habenda, quatuor hae erunt Leprae species, sola intensione albedinis differentes, *Macula* pura, alba ut *Nix*, *Abscessus* ejus, instar *Gypsi albissimi*, tumor instar *lanae albicantis*, & *Abscessus* ejus, ad albedinem pelliculae ovi accedens. Illud quoque observat *Karaeus Elias*; Mosen in ulteriori explicatione initium sumere a *Macula*, cui *Abscessum* subjungit, ultimo de Tumore agere; unde concludit, gradu haec omnia differre, hoc modo: **כִּי הַבְּחֵרֶת הִיא צָרֵעַת קֹלָה וְחִטָּהר כִּי הִיא כִּשְׁלֹא תִפְשֶׁה וְהַמִּסְפַּחֶת קֶשֶׁה בַּמְּחֹרֶתָהּ כִּי הִיא יוֹתֵר יִשְׁנָה מִן הַבְּחֵרֶת וְהַשָּׂאת הִיא יוֹתֵר יִשְׁנָה מִן הַמִּסְפַּחֶת כִּי הִיא נִשְׂאֵת וְעִבְתּוֹ מִן רַבּוּי הַלֵּיחָה** *Macula est Lepra levior, pura enim eris si non diffuderit sese. Abscessus impuritate gravior, magis enim est inveteratum malum Macula. Tumor sive Pustula adhuc magis inveteratum malum est praes abscessu, attollitur enim & intumescit, ob majorem humorum crassiorum copiam. Quae vero hic de leviori gradu memorat, non contrariantur illis Magistrorum observationibus, quibus summus Leprae gradus adscribitur Maculae. Hoc enim solius albedinis respectu dictum est, ut vel inde argumentum petere liceat, Maculam esse gravissimum malum; quia si macula reliquis Leprae signis careat, pro Abscessu reputetur vs. 6. מִסְפַּחֶת הִיא Abscessus est. Karaeus autem de recenti & inveterata*



terata agens Lepra, *Maculam recentem* esse iudicat, *reliquas vero species* magis *inveteratas* esse existimat. Reliqui Traditionum Doctores nec huic contradicunt, sed ipsam Maculam in exemplum semper proferunt, hac cautione, quicquid de hac praedicatur ratione vitii aut impuritatis, illud quoque de caeteris valere Leprae speciebus, quas pro diversa albedinis commixtione alii *Octo*, *sedecim* alii, nonnulli *plures* faciunt, quas hic recensere spatii & temporis angustia interclusi superfedemus.

§. XI. In enumerandis *signis* unde de Lepra fieri debet iudicium vidimus *universale*: *Albedinem nempe naturali majorem*, & haec quoque sola in *Lepra Universali* considerata venit, ut suo loco patebit. Dantur tamen adhuc *alia signa particularia*, nec sola sufficit albedo, nisi quod aliud accesserit signum, quod dubiam declaret, & praesentem indiget; cum prius, suspectum de Lepra reddat aegrum, donec eventu aliter sacerdoti ex signis constiterit. In enumerandis his signis Judaei satis sibi constant eaque ad tria revocant capita. Ut sunt *Pilus albus*, *Diffusio* & *Vivacitas*. Mirum sane videtur, cur unum, & quidem in Macula maxime notabile omiserint *signum*, nisi illud cum pilo albo conjunctum esse, vel sub colore albo comprehendi crediderint. Nobis itaque ipsum Mosen sequentibus, non tria, sed quatuor considerata erunt signa, & tribus illis memoratis addimus: *Profundiores plagae aspectum*. Neque tamen Judaei illud omittunt, sed quo jure in numerum signorum non admittant anxius inquirere non lubet. Primum autem huic dabimus locum, quoniam inter prima occurrit, & ne aliorum tur-

bemus

bemus ordinem ; De hoc signo autem Moses  
 Cap. XIII. 3. : **וּמֵרָאָה הַנּוֹעַ עֲמוֹק מֵעַר בְּשָׂרוֹ** : *Et*  
*species plagae illius profundior fuerit cute carnis ejus,*  
 vers. 19. autem ait **וְהָנָה מֵרָאָה שְׁפֵל מִן הָעוֹר** *quod*  
*ecce species ejus depressior ipsa cute.* Differunt hae  
 phrasēs , quae rem unam eandemque , vel saltem  
 non multo diversam notare videntur. **עֲמוֹק** *pro-*  
*funda* res dicitur ! quae & eandem servat super-  
 ficiem ; ut *Aqua* cui tribuitur Prov. XVIII. 4.  
 XX. 5. **שְׁפֵל** *Humilis depressus* vertitur , & oppo-  
 niar *alto* , ut *Ezech.* XVII. **אֲנִי יְהוָה הַשְּׁפֵלְתִּי**  
**עֵץ גְּבוּרָה הַגְּבִהְתִּי עֵץ שְׁפֵל :** *Me esse Dominum*  
*deicere arborem altam , & exaltare arborem dejectam.*  
 Haec si observetur hic differentia , tum *Macula* ,  
 quae eandem servat cum reliqua cute superficiem ,  
 si fuerit transparens videbitur esse profundior.  
*Tumor* vero , qui antea erat altior , *depressior* dici  
 poterit , si justam non servet vel obtineat altitu-  
 dinem. Veletiam *depressior* forte erit *macula* , quae in  
 justum tumorem non assurgit. Si vers. 25. cum 26.  
 hujus capitis XIII. *Lev.* conferamus , promiscuum  
 horum vocabulorum observabimus usum , qui ta-  
 men nil impedit , quo minus distinctum modo jam  
 observato de eo formemus conceptum. Quod  
 igitur *ad speciem profundiore vel depressiore* atti-  
 net , illa de re constans Judaeorum est observatio ,  
 non nisi de *apparente depressione* , vel *profunditate*  
 interpretandum esse. Ita enim *Auctor Libri*  
**מִצְוֹת גְּדוּלָּה** Praecept. Aff. 234. rem explicat :  
**לֹא שֶׁהִיא מְמוּשָׁה עֲמוֹק אֵלָּא בְּרֵאִית עֵין כְּמֵרָאָה**  
**חֲמָה שֶׁהִיא נִרְאִית לְעֵין עֲמוֹק מִן הָעַל :** *Non*  
*quasi re vera sit profundior , sed quod talis oculo esse*  
*videatur , ut solis aspectus oculo profundior esse ap-*  
*paret ipsa umbra.* Quo & *Abarbanelis* spectat  
 F nota :



ומראה הנגע עמוק מעור בשרו כלומר שהוא  
 לבן יותר ממראה העור הטבעי ולזה יראה  
 למביט מרחק שהוא עמוק מן העור כשמש מן  
 הצל: *Et species plagae profundior cute carnis ejus:*  
*Hoc est intensiorem esse albedinem, quam naturalis fert*  
*cutis; unde e' longinquo contemplanti profundior cute*  
*adparet, quemadmodum sol umbra videtur esse profun-*  
*dior. Haec species profundior ad signum universale*  
*referenda videtur, si Maim. admittenda senten-*  
*tia; Is enim de Imp. Lepr. C. i. §. 6. ait:* כל מראה  
 צרעת עור הבשר אינו קרויה נגע ולא מטמאה  
 עד שיהיה מראה הנגע עמוק מעור הבשר לא  
 עמוק במשחיתו אלא במראה העין כמראה החמה  
*Omnis Lepra car-* הנראי לעין עמוקה מן הצל:  
*nis cutis non prius adpellatur plaga, neque impuritati*  
*est obnoxia, quam plagae aspectus cute carnis fuerit*  
*profundior, non quidem profunditate quae ad tactum,*  
*sed quae ad solum visum patet, ut solis aspectus qui*  
*oculo videtur umbra esse profundior. In id convenit*  
*inter omnes, profunditatem hanc, coloris respectu in*  
*Macula observari. Cujus rei rationem ex natura pe-*  
*tunt lucis & umbrae; Lux scilicet profundior vide-*  
*tur, quia plures emittit radios ex pluribus punctis;*  
*Umbra vero altior quasi apparet, quia in umbra suf-*  
*focantur radii luminis magis minusve, unde non*  
*ejusdem videtur cum luce esse in eodem corpore*  
*plano superficiei. Praeterea notum est, colorem*  
*album lumen recipere majus & longius transmit-*  
*tere. Hinc etiam Karaeus Elias in Eliae pallio*  
 וכל מראה לבן יראה עליון ונשא מן המראה  
 הנרעך ולבן נקרא הנרעך עמוק *Id est: Omnis*  
*albedinis species excelsior esse apparet, & elatior prae*  
*specie obtusiori, unde & obtusum, profundum adpella-*  
 tur.



ur. Hinc autem Judaeis nascitur, difficultas, quomodo fieri possit, ut Macula, praeternaturali albedine praedita, adspectu non sit profundior. Cum in Libro Siphri S. II. §. 1. de Lepros. dicatur **לִבְנָה בְּהֵרֵת לִי אֵלָא בְּהֵרֵת לִבְנָה** *nullam aliam nisi albam agnosco maculam.* Haec res R. Sal. Jarchi adeo torfit, ut fassus sit suam ignorantiam. Huic equidem satisfacere studuit dubio R. Moses Nachmanides observans hanc profunditatem aspectus, semper cum pilis albis conjungi, quod quidem verum est; sed huic non acquiescit interpretatio- ni R. Elias Mizrachi, ea ratione ductus, quod si in loco affecto plures essent pili nigri, duo vero tantum albi, ex Regula Machmanidis sequatur, hic nullam adesse lepram, ob nigros pilos, cum tamen ob duos pilos albos Leprosus declaretur: Abarbanel hoc modo argumentatur: **אֵפ"פ שֶׁתְּהִיָּה בְּהֵרֵת לִבְנָה בְּעוֹר בֶּשֶׂר הִנֵּה כִּיּוֹן שְׁעִמוֹק אֵי מֵרָאֵהוּ מִן הָעוֹר כְּלוּמַד שְׂאִינוּ לִבְנָה יוֹתֵר מִשְׂאֵהוּ הָעוֹר** *Quamvis macula alba in cute fuerit carnis, tamen asseritur in Lege speciem illam non esse cute profundiore, hoc notat albedinem hanc reliquae cutis non excedere multum colorem.* Id scilicet agit; colorem hujus maculae esse remissiore, nec adeo candidum ut transpareat, vel profundior esse videatur. Quod de depressiori dicitur specie huc poterit referri, vel etiam alia explicatione explicari, prout scilicet aut *maculae* aut *tumori* attribui- tur. Hoc unum notandum, de Tumore simplici- ter considerato non dici, & *species ejus depressior.* Cum tumoris candor multo sit remissior, nec adeo transparens, quin altitudo ejus facillimo negotio possit observari, quod impedit, quominus de- pressior, vel profundior esse adpareat.



§. XII. *Secundum Signum*, ex quo de Lepra certissime constat, est *Pilus Albus*, sive Pili in albedinem conversi. De hoc signo monet *Moses* vs. 3. וְשַׁעַר בְּנוֹעַ הַפֶּךָ לָבָן *Si Pilus ille in Plaga mutatus sit in album.* Id quod & saepius inculcat, de singulis vitiorum generibus vs. 10. 20. 25. Pilos in corpore humano diversis in locis, inprimis per universam excrescere cutem varia proportionem suoque colore instructos vel ἀντοψία docet. Celeberrimis Anatomicis si fides habenda, non tam inter excrementa corporis, quam inter partes ejus organicas recensendi erunt. Radices enim suas habent inter glandulas certis vesiculis contento bulbo, suntque varii coloris pro amplitudine canalium & constitutione liquidi, quod per illos canales defertur. Pro diversitate quippe sanguinis & humorum, diversi transparebunt colores, qui etiam successu temporis mutationi sunt obnoxii; ita senes canescunt, cum minima vasa constringuntur, partesque extremae fiunt magis *rigidae*. In variis gentibus, pilorum quoque diversitatem notant Auctores: hinc Gallia comata dicta Romanis. Germanis antiquis temporibus crines flavi fulvo auro similes, familiares. Aethiopes crispatis crinibus lanuginosis nigris gaudent. Judaeis in hunc usque diem crines pilique nascuntur ut plurimum nigri aut rufi; Et hos colores eorum magistri tanquam ordinarios ponunt. In affectu quoque Leprae, Pilorum habenda est ratio eorumque *mutatio*, inter praecipua impuritatis signa reputatur. Non autem vaga vel incerta illa mutatio, sed determinate *Album* esse pilum oportet, quia *Macula* vel *Tumore*, horumque *Abscessibus* hanc subierit mutationem, adeo, ut praecessisse debuerit vitium cutis, cumque pili in cutem

radices agant, si scilicet laudabilis nullus affluat humor, vel ipsorum radices aut canaliculi vitium patiantur, constringantur, vel alio modo laborent, naturalem suum amittere debent colorem, qui hoc in Leprae affectu erit albus, ad canitiem accedens, antequam annis graves, homines communem Naturae legem sequantur. Jam vero Hebraeorum consulendi sunt Doctores Legisque periti, qui hanc *Pilorum mutationem*, certissimum asserunt Leprae Signum, cuicumque demum speciei acciderit. *Maimonides* prodeat qui Tractatu de Leprae Immund. C. II. §. 3. scribit: **לובן השערות מטמא בכל מראה בין שהיו לבנות כשל בין שהיו לבינות לובן כיהה ביותר הואיל ומראהו לבן מטמא** Id est: *Pilorum albedo polluit, quocumque sese habuerit modo: sive albi ut nix sint, sive remissiori gaudeant albedinis specie, imo cujuscunque demum fuerint albedinis, Impuritatis signum sunt.* Reliquas de Pilorum numero, magnitudine, qualitatibusque, *Magistorum* observationes simul complectitur idem laudatus *Auctor*, loco citato initio illius capitis: **שיער לבן שהוא סימן טומאה בצרעת אין פחור משתי שערות וכמה יהיה אורכן כדי שיהיו נטלור בזוג היתה אחת ארוכה ואחת קצרה משיעור זה או אחת שהורה ואחת לבנה או אחת מלמטה ונחלקה מלמעלה ונראית כשתים או שהיה עקרה משחרר וראשם מלבי הרי זה טהור** Hoc est: *In Lepra ad minimum duo sint pili oportet, illius longitudinis, ut conjunctim praebendere illos liceat. Si alter sit longior, alter vero brevior justo, aut si unus niger, albus vero alter; aut si inferne tantum unus, superne in duos dividatur, ut duo esse videantur; aut si circa radicem nigri, summitatibus tamen albi fuerint: Ejusmodi homo a Lepra purus est.*

§. XIII. Succedit Tertium Leprae Signum;



nempe *Diffusio*. De qua Legislator *vs. 8.* והנה פשתה המספחת בעור וטמאו הכוהן צרעת הוא:  
*Ecce diffudit se Abscessus ille in cute ejus, tum impu-  
 rum pronuntiabit eum Sacerdos, Lepra est. Repe-  
 titur hoc vs. 22. 37. ubi de ulceris & adustionis  
 speciebus agitur. Diffusio dicitur, cum malum,  
 quod certam antea quantitatem habuit, successu  
 temporis fit majus, vicinas partes corripit, atque  
 vel citius vel tardius serpit. Hoc fit, dum sen-  
 sim plura ac plura obstruuntur vasa, dum ma-  
 teria morbifica se extendit, alias etiam infi-  
 ciens partes, ut in Gangraena & aliis morbis  
 fieri observamus. Serpit itaque malum vel infe-  
 riora rodendo, vel ad latera se extendendo vel  
 denique utroque modo. In Leprae speciebus  
 utroque modo fieri non videtur negandum. Si  
 scilicet ad materiae acredinem attendamus, quae  
 saepe partes vicinas invenire potest minus soli-  
 das, vel alio modo huic diffusioni aptas, ut in  
 ulceribus sinuosis vel sordidis videmus, nec non  
 in adustionibus non rite tractatis. Illud interim  
 hic notandum; Judaeos in diffusionem Leprae non  
 attendisse nisi ad solam *diffusionem ad Latera*,  
 quin ipsum hoc vitium externum potissimum cu-  
 tem occupat, & quia in Lege expresse additur:  
 & videbit Sacerdos. Omnis enim mutatio, quae  
 in hoc affectu Leprae accidisse poterat, in sen-  
 sus, maxime in oculos Sacerdotis incurrere ne-  
 cesse fuit, hinc de diffusionem Illud observatur,  
 eam Leprosam facere חוץ לנוע *si extra Lepram  
 fuerit*; hoc est, si in illo loco observata sit, qui  
 antea ad ipsam non pertinuit plagam. Hoc enim  
 tale signum est, quod non nisi partes vicinas oc-  
 cupat, nec nisi successu temporis crescit. Unde  
 uno alterove septiduo elapso homo de Lepra sus-  
 pectus*

Spectus secludi debuit, si forte, aliud interea  
 oriretur Impuritatis Signum, canescentium pilo-  
 rum, aut ulterius serpentis mali. Caeterum ju-  
 stam *Leprae* definiunt Judaeorum Magistri *quantitatem*,  
 qua apparente aeger de Lepra suspectus  
 erat, quaque dilatata, post primum seclusionis  
 septiduum de hoc affectu plane constaret. Mini-  
 mam nempe quantitatem fabae magnitudinem  
 aequare volunt, ita, ut undiquaque plaga habere  
 debuerit latitudinem & longitudinem tantam, ut  
*sex pilos* caperet, quorum numerus quadratus,  
 utpote in loco quadrato superficie nempe ad 36.  
 pilos affurgit; non quasi totidem praecise require-  
 rentur pili, sed ad determinandum spatii tantun-  
 dem, quantum totidem pili efflorescentes occu-  
 pare solent. Hoc sibi vult *Maim. de Imp. Leprae*  
 c. 1. §. 7. notans: שיעור כל נגע צרעת בין  
 צרעת האדם בין צרעת בגדים כגרים הקלקי  
 שהוא מרובע והוא מקום מרובע מעור הבשר כדי  
 צמיחת ל"ו שערות שש שערות אורך ושש שערות  
 Id est: *Justa Plagarum Leprae quantitas sive humanum*  
*occupet corpus, sive vestes inficiat, mensuram habet*  
*quadratae fabae Ciliciae; quae in cute carnis quadra-*  
*tum occupat spatium, quod 36. capiat pilos, sex in*  
*longitudine totidemque in latitudine, quantumcumque*  
*vero ex his desit, plaga Leprae non habetur; Et in*  
*hac definienda quantitate, adeo certi sunt Judaei,*  
*ut Maimonides asserat: Ita Majores a' Mose in mon-*  
*te Sinai edoctos accepisse. Eadem habentur in*  
*Thalmudico, Codice de Lepra Negaim dicto Cap.*  
 VI. I. גופה של בהרת כגרים הקלקי מרובע  
 מקום הגרים ט ערשות מקום עדשה ארבע  
 שערות נמצא ל"ו שערות: *Macula magnitudine ae-*  
*quat fabam Ciliciam quadratam, faba Cilicia novem*



lentes, lens vero quatuor pilorum spatium occupat, summa erit 36. pilorum. Intelligunt autem Judaei quantitatem non continuam solam, sed & discretam, cum singulas species maculae & Tumoris inter se commisceri statuunt, ut simul sumtae, dictam efficiant quantitatem. Ab hoc termino diffusio pendet, quae terminum ad quem totum agnoscit corpus, omniaque membra, quam late patet cutis integumentum ut in Lepra universali videbimus. Ad hanc diffusionem omnis referenda mutatio externae speciei, cui hoc malum est obnoxium; siue contrahatur, siue extendatur, modo justam retineat quantitatem quadratam in priore loco affecto; alias pro dubia habendam volunt, quae caeterum quavis quantitate serpat, certam declaret Leprae plagam.

§. XIV. Quartum Leprae Signum, quod apud Mosén occurrit est vivacitas מַחִיָּה Hebraeis dicitur, phrasi integra מַחִיָּה בֶּשֶׂר חַי Vivacitas carnis vivae. Haec habet Sacer Scriptor Lev. XIII. 10. 11. וְהָיָה שָׂמָת לִבָּנָה בְּעוֹר וְהָיָה הַפֶּמְחָה שֶׁעַר לֵבָן וּמַחִיָּה בֶּשֶׂר חַי בְּשָׂמָת צָרְעָת נּוֹשֶׁנֶת הִיא בְּעוֹר בֶּשֶׂרוֹ Ecce tumor albus est in cute & ipsa mutavit pilum in album; etiamsi aliqua sanitas carnis vivae sit in tumore illo. Lepra inveterata est in cute carnis ejus. Ita J. Tr. vertunt, hos sequuntur Belgae. Lutherus pro carne viva semper habet *Koh Fleisch*, Caro Cruda, LXX. ὁ κρεὼς ὑγιὲς, caro sana. Vox חַי, vitam & vivum denotat. De usu hujus vocis Maimonides, more Nebochim §. I. c. XLII. p. m. 60. sequentia habet: Nomen חַי competit primo vegetabili & sensitivo ut Gen. IX. 3. Omne reptile quod est vivens. Dein significat. idem quod sanari & convalescere a gravi aliquo morbo. ut Jes. XXXVIII. 9. וַיָּחַי Et vixit, convaleuit ab aegritudine sua. Item Jos. IX. 8. Manserunt in castris עַד־חַיֹּתָם donec con-

paluissent. sic Lev. XIII. 16. *Caro viva*, id est *sanata*.  
 Nec abludunt ab hac interpretatione Judaei;  
 R. Samuel Kazis in Libro מקור חיים inscripto  
 : *בשר חי הוא הבשר המרגיש* *Caro viva*, inquit, est  
*caro sensu praedita*; Item ait *ומחית פירוש בשר*  
*חי והנה הבשר שלא ירגיש הוא בשר המת*:  
 Id est: *Et sanitas*; hoc interpretatur *caro viva*, *ca-*  
*ro etenim omni privata sensu est caro mortua*. Auctor  
 R. Salomo, Veterum Interpretationum  
 collector scribit, *מחית פירוש בריאות הבשר החי*  
*Vivacitas*; interpretatur *sanitas carnis vivae*. In eo  
 convenire videntur Interpretes, tam Judaei quam  
 Christiani, per *carnem vivam* intelligendam esse  
*carnem sensu & vitalitate praeditam*. Quomodo  
 autem hoc Leprae nota esse possit, non aequae fa-  
 cile patet. *Caro viva*, appellari posset, *caro luxu-*  
*rians* vel *sylvestris* dicta qualem in ulceribus, vul-  
 neribusve non rite tractatis succrescere videmus.  
 Huc forte respexit Lutherus vetendo *Koh Fleisch*  
*Caro cruda*, alias *Wild Fleisch*. Ast minus con-  
 venire videtur, quia haec caro non fuit in ulcere  
 observata, ut Lutherus accipere videtur, ver-  
 tendo *שאת Geschwür*, sed in solo tumore, salva  
 & illaesa cute occurrit. Omnis enim *Lepra in*  
*carne cutis*, sive recens, sive inveterata fuerit, su-  
 perficiem cutis non interrompebat, nec findebat,  
 sed solummodo attollebat, vel etiam solum ex-  
 ternum mutabat colorem. Praeterea hoc quoque  
 notandum, quod *Pilus albus*, & *sanitas carnis vi-*  
*vae* simul conjungantur simplici *conjunctiva copula*,  
 quam J. Tr. minus clare per *Etiam si* vertunt, cum  
 simplex *Et* sufficiat. Duo haec signa scilicet, si-  
 mul adfuisse videntur in hoc Tumoris genere,  
 quod *Lepra inveterata* nuncupatur, Quae deno-



minatio docet, jam diu mali hujus latuisse fomitem, antequam in nervum erumperet: Ubi autem tandem enato Tumore albo, pili apparuerint *ejusdem coloris*, simul etiam *carnem adfuisse vivam*: id est, *sanam*, sensu *praeditam*; cum pars Lepra affecta, tanquam mortua haberetur. Vi vocis itaque inhaerentes, pluriumque Gravissimorum Interpretum vestigia legentes, per *Vivacitatem* intelligimus portionem aliquam cutis, quae nondum suam perdidit vitam, vel si perdiderit quondam, eam denuo fuerit adeptam. Quid vero illud vitii objiciet aliquis? Huic respondemus non vocari hoc vitium sed *signum* tantum, unde de *inveterata* constare possit *Lepra*, cui hoc peculiare sit, quod circumquaque partibus corruptis, aliqua tamen portio maneat illaesa. Idem in ulceribus sinuosis quotidie fieri observamus, ut circumjacentibus intermediae partes non corripiebantur. Ita in curandis sinubus summa cura cavendum est, ut aequaliter ubique coëat sinus. Imo caro illa sylvestris quid aliud est, quam *caro viva*? nisi enim viveret, non cresceret. Porro quis summo rerum arbitro dicam scribere ausit, eum minus accurate fuisse locutum, vel illud pro signo impuritatis ab eo habitum, quod puritatis physicae nomen mereri videatur? His itaque missis, Judaeos consulamus, qui hujus *vivacitatis quantitatem* minimam definiunt esse *Lentis magnitudinem*, cum ipsa plaga ad minimum habere debuerit fabae magnitudinem. *Situm* quoque volunt esse in ipsa plaga talem, ut eam ad minimum duobus pilis excedat undique. Ne plurimis Auctoribus allegandis Lectori creëmus taedium, iterato audiamus *Maim. de Lepr. Imp. c. III.*

§. 6. בהרת יתירה מכגרים ובה מחיה יתרה. 6. מכערשה ורכו או שנתמעטו טמא ובלבד שלא יתמעט בהרת מכגרים ולא תתמעט המחיה מכערשה ולא תקרב המחיה לסוף הבהרת בפחות: *Si Macula faba major, in qua vivacitas lente major, creverit vel imminuta fuerit, impurus est, modo macula infra fabae non subsederit quantitatem, neque vivacitas, lente minor fuerit, neque vivacitas ad extremum accesserit maculae, propius duobus pilis, uti explicuimus. Et hoc quidem signum vivacitatis, solum hoc genus Leprae respicere videtur, quod inveteratum dicitur. Non enim nisi hoc in casu numeratur, & in illo qui hunc proxime excipit, in Lepra scilicet universali. Unde itidem receptam tuendi sententiam, desumi potest argumentum. Antequam hanc de signis Leprae concludamus tractationem, illud in genere notandum, non omnia semper & simul adfuisse signa, sed praeter Albedinem, quae tam maculis quam tumoribus est communis nota, unum vel alterum illorum suffecisse v. gr. Pilus in album mutatus, cum profundiori aspectu in Maculis: Idemque Pilus albus factus cum Vivacitate in tumoribus; & haec quidem signa semper de Lepra reddunt certiolem, quocunque tempore adparuerint. Diffusio autem sola cum Albedine adesse poterat, nunquam tamen nisi finito primo secundoque valebat septiduo. Et cum reliqua signa in Lepra occurrentia, semper cum Impuritate legali fuerint conjuncta, illud tamen Diffusionis signum licet Leprae naturam non immutaret, ab immunditia tamen reddebat immunem, si universalis evasisset; sin vero particularis fuisset, aequali jure utebantur.*

§. XV. Huc usque de illis Leprae Speciebus actum



actum est, quae quamlibet membrorum & cutis partem occupant. Ordo jam tangit illas, quae non nisi certum & determinatum sibi vendicant locum; quas in duas dispecere possumus classes. Alia *Lepra* in partibus *ulcere* quondam foedatis observata fuit; Alia, membra spectat *adustione* corrupta vel *cicatrice deturpata*. Plurima hae Leprae species, cum prioribus memoratis habent communia; & *macula* & *Tumor* sive *pustulae* hic occurrunt, quae iisdem Leprositatis signis gaudent quae hic repetere supersedemus, illa saltem notantes, quae his speciebus peculiaris & priva quae ad duo summa capita in qualibet classe referri poterunt. Quae nempe vel *semper* vel *aliquando* adsunt. Quae his Leprae speciebus *semper* adsunt, & in specie competunt sunt *Locus Ulceris* vel *Adustionis* nota insignis. Quae aliquando in hisce observantur sunt *Leprae albae subrubidae*, s. mixtae. Quod ad primum attinet *Locus est ulceris* vel *adustionis* nota insignis. Quae aliquando in hisce observatur, de quibus vs. 18-23. vs. 24-28. De priori ita Moses vs. 18, 19. **וְבָשָׂר כִּי יִהְיֶה בוּ בְעוּרוֹ שָׁחִין וְנִרְפָּא וְהָיָה בַּמָּקוֹם הַשָּׁחִין שָׂאת לִבְנָה אוּ בַהֲרַת לִבְנָה אֲדַמְדָּמַת וְנִרְאָה אֶל הַכֹּהֵן:** *Item caro cum fuerit in ea ulcus, si sanata est, deinde oboritur in loco ipsius ulceris tumor albus, aut papula alba subrubida, tum ostendetur sacerdoti שָׁחִין* ulcus est ex inflammatione ortum, externa in corporis cute LXX. *ἔλκος* unde Latinis *ulcus* dicitur, Belgae *Gesweer*, Lutherus *Quise* Pustulae cum **שָׂאת** mutato nomine. Quando Phlegmone non solvitur insensibiliter, tum superatur, & in ulcus transit, quod est solutio continui cum pure a' causa erodenti facta. Suppuratione facta, si externa cutis fuerit affecta illa apperienda & pus educendum est,

est, & tunc adparet sinus, quo repleto, cicatriceque obducto, sanatum erit ulcus. Cum vero vasa semel sunt rupta, praeprimis si notabilior fuerit fibrarum contractio, non adeo facile coeunt, quin sui post se reliquant notam. Quae nota a reliqua cute saepe non nihil attollitur, vel alio modo corrugatur. Quicquid horum fiat, hic locus, in quo ulcus fuerat, postquam sanitati restitutus esset, subjectus erat *Leprae speciebus tam Tumoribus* albis, quam *Maculis* albis rutilantibus. Illud hinc notant Judaei, membra ulceribus vel adustione foeda, quamdiu in statu manent morbofo, *Leprae* non esse subjecta, quia de ulcere expresse dicitur: & *sanata est*, Caro nempe ab ulcere liberata. Convenit *Leprae* species externa cum cicatricis colore, quae jam cicatrix nullos admittit globulos sanguineos, unde cicatricis color est albus, qui si major justo fuerit, de *Lepra* homines reddebat suspectos, in primis si in tumorem assurgeret majorem.

§. XVI. De *Adustione* idem dicendum, ita enim Textus facit vs. 24. או בשר כי יהיה בעורו מכות אש לבנה מחית המכה בהרת לבנה אדמדמת: או לבנה. Item caro, cum fuerit in cute ejus adustio ignis, si erit pars sanata ab illa adustione papula alba subrubida aut alba tantum. Est autem *Ambustio* solutio continui in partibus solidis vel mollibus vi ignis facta. Ignis ut blando suo calore corpora nostra fovet & recreat, vitamque conservat: ita justo admotus propius eidem damnum inferre valet maximum. In multis adustioni cum ulceribus convenit, & potissimum respectu causarum differunt. In *ulcere* enim causa est interna magis licet externae non sunt excludendae, in *adustione* autem sola causa est externa vis Ignis, vel



vel Aquae, Olea fervida, Metella liquefacta;  
 vel candentia, quae facile in sensus incurrunt,  
 cumque *adustio* etiam externas cutis partes laedit,  
*Ulceræ* intercutanea esse solent. Sanationis mo-  
 dus saepe non multum diversus, cum & ambu-  
 stionem semper sequantur ulcera. Adustio autem  
 ad sanitatem reducta, hic potissimum contem-  
 planda. Ita enim *Maim. de Imp. Lepr. c. V. §. 4.*  
 התחילו המכות להיות להתרפאות ונעשה עליה  
 קליפה כקליפת השום זו היא מחית המכות האמורה  
 בתורה: *Cum adustio sanari incipit tenuique obdu-*  
*ci lamella hoc in Lege adpellatur vs. 24. Sana-*  
*tio ambustionis.* Hoc est, si adustionis locus  
 pristinae vitae & sanitati sit restitutus ut quid-  
 quid vitiatum esset, pristinum statum jam recu-  
 perasset, vel talem qui ad eum vel proxime ac-  
 cedit, tum ille *locus* est proprium illud *subjectum*  
 in quod *Leprae* plaga cadere poterit. *Suspectum*  
 hunc *locum* faciunt, omnia in praecedentibus me-  
 morata *signa albedinis*. Solius enim *Maculae* apud  
 Mosén fit mentio. Cum autem huic maculae duo  
 attributa dentur *subrubida* enim aut *alba* tantum di-  
 citur; hinc non incommode disjunctiva particula  
 diversam plagarum indicabit speciem. Hanc  
 observationem debemus *Eliae Doctóri Karaeo*, in  
 eo quem *pallium Eliae* inscripsit tractatu: להיות  
 על מכות אש בחרת ואחר כך כתוב או לבנה  
 והטלם או שאת לבנה לפי דעת קציע מן החכמים  
 מחקש שאת ובהרת של שחין: *Quoniam post ad-*  
*ustionem ignis fit mentio maculae, tum additur (aut al-*  
*ba, hoc fieri eam ob causam ut sub (intelligamus aut*  
*tumor albus, ellipsi nominis satis frequenti.* Ac-  
 cedit argumentum ex *vs. 19.* petitum ubi ple-  
 ne legimus שחין ובהרת של שחין *Tumor & macu-*  
*la ulceris, ita & hic macula subrubida aut Tumor*  
*al-*



albus. Hunc tamen *tumorem* ab illo *Tumore*, *Ambustionis* distinguere debemus, cujus v. 28. mentio injicitur. Sed satis clare in quo differat additur vs. 28. ערבת המכה הוא *Cicatrix adustionis* est aequae ac in ulcere vs. 23. ערבת השחין הוא *Cicatrix ulceris* est. Cujus distinctionis fundamentum traditur vs. 28. coll. 23. 6. *hebetata vel repressa plaga*. Quod scilicet ad justam non accessisset Leprae rationem, quae in his, quae *Ulcus* vel *Adustionem* occupant est plane eadem; nisi illud Magistrorum placitum intercesserit, non commisceri has species inter sese, neque cum aliis, ita ut una alteri suam communicet impuritatem; sed haec ad rem parum. Illud potiori jure attentionem meretur, quod praeter locum his affectibus proprium, in ipsa ejus specie aliqua occurrat diversitas.

§. XVII. In illa Leprae specie, quae *tumorem* vel *pustulam* admittit, nihil peculiare occurrit, eadem est *Albedo*, sive *cutem carnis* simpliciter, sive *ulceris adustionisve cicatricibus deturpatam* occupet. Omnis quam Moses notat diversitas, in illa ita est specie, quae *Macula* dicitur, quae describitur, quod sit בהרת לבנה ארמדמת *papula alba subrubida*. *Albedinem* vidimus esse primariam Leprae notam, ita ut omnis ejus species hoc colore sit insignis. Hic novum accedit praedicamentum, quod varias admittit interpretationes. Vocabulum illud ארמדמת omnem parit difficultatem. Derivatur a' voce אדם quae *rubere* communiter vertitur. Haec autem Hebraeae Linguae indoles est, ut duplicatio radicalium litterarum significationem ordinario intendat ita Jud. V. עקלקלו ארדהת *viae tortuosae* maxime dicuntur. Idem & in coloribus dijudicandis usu venire debet;



bēt ; atque ita R. Dav. Kimchi notat אדמדמת  
 : אדום שבאדומים כמו ירקרק יורק שביצורקים :  
*Rufescens rubedinem notat summe rubicundam, ut Flavescens, maxime flavescentem flavedinem.* Hunc sensum  
 LXX. attendisse videntur, qui habent *Τηαυγής λευκαί-  
 νουσα ἢ πυρρὺξουσα.* *Lucida plaga albescens vel rufescens.*  
 Vim vocis quidem observantes, sed & ea disjun-  
 gentes, quae simplici copula conjunguntur, quam-  
 vis Hieronymus similiter eandem copulam disjun-  
 ctive extulerit. Quomodo autem *albedo*, qualis  
*Leprae maxime rubicunda* dici posset, sine appa-  
 rente contradictione? Contrario ergo modo in-  
 stituerunt saniores Interpretes maximi nominis: Ita  
*Paganin. Macula alba, subrufa; Munsterus: Ma-  
 cula candida atque subrufa. Castalio, alba rubicans  
 macula. Lutherus Nöthlihs Enterweiff Neque lon-  
 gius recedunt Judaeorum Doctores.* Ita enim  
*Thalm. Cod. de Plagis, sive Negaim c. I. §. 2.*  
 הפתוך שבשלג כ"ן המוּך בשלג הפתוך שבסיד  
 כדום המוּך בחלב דברי ר' שמעון ר' עקיבה אומר  
 אדמדם שבוה ושבוה כ"ן המוּך בסים אלא של  
 : Commixtio coloris  
*nivei Leprae, si habet, ac si vinum nivi admiscetur  
 in gypsi coloris Lepra mixtio observanda, qualis san-  
 guinis lacti admixti ex mente R. Ismaëlis. Akibah au-  
 tem statuit: Rubedinem in utraque specie sese habere  
 instar vini aquis diluti, ita tamen ut nivea albedo sit  
 intensior, remissior vero illa, quae gypsum aequarit.*  
 Speciem ergo faciunt ex summa albedine & in-  
 tensa rubedine mixtam. Neque vero ita soli in-  
 stituunt Traditionum Doctores, verum etiam  
 haec sententia *Karaitarum* scholis placuit. Ita enim  
*Elias ille Karaita* explicat : הכהירות לפעמים  
 : Maculae aliquand  
 ficem



fiunt mixti generis, coloris rubicundi & albi. Ab omnibus secedit Cl. Bochartus hanc vocem ex usu Arabismi per *maxime rutilans* exponens. Non equidem inficias ibimus, hoc sensu vocem posse accipi; imo *Thren. IV. 5.* a' nonnullis Judaeis per *splendidum* exponitur. Sed dispar hic plane est ratio; obstat enim, quod verba Mosis colorem notent; & illud quod de lucido splendore notatur jam sub ipsa voce בְּהָרָה indigitatum sit. Neque etiam facile omnium interpretum consensum, qui de colore accipiunt, non de modificatione coloris, temere sollicitandum esse existimamus, quin si qua diversitas sententiarum occurrat, illae erunt componendae, quantum salva rerum veritate licet. Illud itaque ut ad nostram Leprae speciem adplicemus, firmiter tenemus; principalem colorem esse album, qui prior etiam memoratur, eique conjungendum esse *rubescens* quocunque gradu; Non quasi albedo sit rubicunda facta, sed quatenus *maculae* poscit. Macula observatur in *ulceris & adustionis* loco, & quidem ad *recentem Leprae speciem* pertinet; cum *Tumor* sit *inveteratae* nota: Aderit itaque in hac *macula intensior albedo*, non nihil transparens: Interne autem locus occurrit rubicundus magis solito, qui per albicantem colorem radios transmittit, quales in aquae & vini, vel sanguinis & lactis mixtione videmus. Neque hoc in *ulceribus* aut *ambustionibus* alienum; praeprimis si non diu sanitati sunt restituta membra, ipsa cicatrice nondum in callum mutata, quo facto, tumor fit major & affectus nomen *inveteratae Leprae* meretur. Non enim promiscue de *Lepra* hoc asseritur, sed semper *maculae* hoc tribuitur epitheton, quod Judaei, ut vidimus, ad *abscessum maculae* non vero ulterius extendunt.



§. XVIII. Omnes jam memoratae Leprae species, maculas, tumoresve cum suis abscessibus, (sive in cicatricibus ulcerum, vel adustionis, sive in cute ceteroquin sana eruperint, quaecunque etiam impuritatis habuerint signa,) externam corporis superficiem occupasse, non semper tamen aequè polluisse notandum est. Imo hoc in affectu illud peculiare, quo gravior fit morbus eo minus impuritatis legi eum fuisse obnoxium. Quid enim gravius accidisse potuit, quam si malum non tantum latius serpat, quod nunquam bonum sed & successu temporis, totum externae corporis occupet habitum, quod tamen inter optima puritatis habendum erit signa. Haec Leprae species erat *universalis* dicta, quam ultimo loco paucis videbimus. Uti ex *Mosis Historia* constat, *Universalis Lepra* est, quae totum Corpus a' capite ad calcem tegit, quantum quidem oculo diligenti explorare licet; Hanc ita nobis describit *Moses* vs. 12. 13. c. XIII. *Lev.* אם פרוה תפרה הצרעת בעור כנסתה הצרעת את כל עור הנגע מראשו ועד גליו לכל מראה עיני הכהן וראה הכהן והנה צרעתה הצרעת את כל בשרו וטהר את הנגע: כלו הפך לבן טהור הוא: *Quod si omnino efflorescit illa Lepra in cute ejus, retegetque illa Lepra totam cutem plaga affecti, a' capite ejus usque ad pedes ejus quacunque inspicient oculi Sacerdotis. Si viderit Sacerdos, quod ecce texit Lepra illa totam carnem ejus, tum mundum declarabit plaga illa affectum, tota mutata est in albam, mundus est igitur. De inveterata loquitur, quae in nervum erumpit, & in fertili solo vitiati corporis sita, citius & latius efflorescit, partes vicinas corripit, sanam cutem inficit totumque corpus albedine tegit, vel tumore illi albicante opplet, a' capite ad calcem, quousque*

illum



Illud cutis exporrigitur tegumentum. Mutationem hic evenisse solamque albedinem Leprae nomine notatam videmus: Reliqua signa hic occurrunt vel nulla, ve si quae sint, in censum non veniant. *Pilus* scilicet *albus* adesse & abesse potest, citra puritatis detrimentum. *Aspectus profundior* vel *depressior*, toto corporis immutato habitu, non potest observari; ut & *diffusio* locum habet nullum; sola *vivacitas* huic accidere potuit Leprae; *Caro* scilicet *viva* sive *sana*; quae tamen si adfuerit, pro particulari habenda erat Lepra. Hoc tamen non ita intelligendum, quasi nihil sani in toto corpore esse possit; illa enim tantum intelligenda sunt loca, quae unico intuitu statim in oculos incurrunt, illaque membra, quae vel Leporam non admittant, vel licet admiserint, pollutionis tamen lege eximuntur, neque hanc Leporam universalem reddunt impuram. Illa autem membra hoc ordine narrat *Maimonid. Cap. IV. §. 1. de Leprae impuritate, ex ipso Cod. Negaim c. VI. petita*: אלו מקומות באדם שאין מתטמאין בבהרת תוך העור ותוך האוזן ותוך הפה והקמטים שבבטן והקמטים שבצוואר ותחת הדר ובית השיחין וקף הרגל והצפורין והראש והזקן שיש בהן שיער והשחי

*Haec corporis humani loca Lepra non possunt pollui. Media pars oculi, Auris, Menti, Oris; item Rugae ventris vel colli locus item subnammis, aut axillis, plantisque pedum; ut & Ungues, Caput, & Barba crinibus pilisque vestita; Ulcus & adustio, dum exacerbantur. Illius rationes inquirere non vacat, ne nimis excrescat oratio, cum alia adhuc nobis agenda sint, quae minime omittere oportet.*

§. XIX. Quae haecenus disputavimus, si in unum colligamus, jam certius nobis constare poterit,



terit, quid Lepra sit, quave ratione *definiri* debeat. *Aharbanel* in illis ad *Legem* commentariis חולי באחר מאכרים הבעלי חיים המרגיש Lepram esse morbum in aliquo membro animalis vivo sensu praediti, quo forma ejus naturalis corrumpitur. Hanc vero nimis esse generalem descriptionem, minusque definite naturam vel signa hujus morbi tradere, facile attendenti patet. Melius *Maimonides* instituit, Cap. 1. §. 1. quem locum supra §. 10. citavimus. Minus tamen plene cum particulatam describere videatur Lepram, a' signis quae universali melius competunt. Tentandum igitur, nam his praesentibus, aliam paulo plenioram dare possimus. Afferimus itaque „LEPRAM cutis, esse affectum „ cutis externae praeternaturalem quo naturalis ejus color in albedinem majorem transit, cum, vel sine pilorum mutatione, diffusionem, vivacitate”. Nullam Leprae speciem dari existimamus, quae ad cutem pertineat, siue sanam illam siue cicatricibus deturpata, siue universalem, siue particularem, siue maculam siue tumorem; cum suis abscessibus consideremus; quin haec in illam quadret definitio: Affectus quippe est praeternaturalis, qui a' naturali statu magis vel minus recedit; hic autem פגם plaga est, quae ab afficiendo dicta est, unde affectum quoque vertere liceat. Hoc in affectu, Cutis, si qua & cuticulam comprehendere diximus, speciatim rationem habendam esse, in definitione diximus, & supra probatum dedimus. Cumque varietati cuti accidere possint vitia; vel lacerando, putrefcendo, rumpendo, ut in vulneribus, ictibus & ulceribus, ut & ambustione sit; vel superficiem ejus inaequalem faciendo, ut dum tumores & pustulae surgunt; vel externam ejus speciem mu-

ando, ut in vitilagine accidit, aliisque lentiginum  
 maculis; ad hanc ultimam vitiorum classem, quae  
 mutationem coloris inducit referimus *Lepram*.  
 Quae tamen non sola coloris immutatione con-  
 tenta est, sed plerumque (nisi *universalis* fuerit)  
 vel *adfectum*, vel *pilos* mutat, vel *diffunditur* la-  
 tiusque serpit, vel ipsa *vivacitate* pars affecta foe-  
 datur. Omnia haec valent *signa* in corporibus  
 Hebraeorum, quibus speciali Lege injunctum  
 erat, ad haec ut attenderent, sui que corporis  
 accuratiorem haberent curam. Cum *Lepra Grae-*  
*corum*, quae & tandem in *Elephantiasin* transit,  
 nostrae, praeter nomen, parum convenit. In-  
 terim definitio illa, qua λέπρα dicitur ἡ ἐν τοῖς  
 ὤμασι παρὰ φύσιν λευκότης *Praeternaturalis corpor-*  
*orum albedo*, non longe recedit ab illa *Maimonidis*  
 audata si vero omnia cutis externae examinemus  
 vitia, proxime ad hanc Hebraeorum *Lepram*  
 accedere videtur illa vitiliginis species, quam  
 ἄλφον & λευκὴν Graeci appellant. De his *Corn-*  
*Celsus Lib. V. c. XXIIIX. 19.* ἄλφος vocatur, ubi  
 color albus est fere subasper, & non continuus, ut  
 quaedam quasi guttae dispersae esse videantur λευκὴ ha-  
 bet quiddam, simile *Alpbo*, sed magis albida est, &  
 altius descendit in eaque albi pili sunt lanugini similes.  
 Haec omnia serpunt in aliis citius, in aliis tardius.  
 Negari equidem nequit, magnam has vitiliginis  
 inter & *Leprae* species esse convenientiam: (α) *Color* est albus ut vel ipsa nomina huic vitio inde  
 sunt imposita ἄλφος & λευκὴ, (β) *summa species*  
 λευκὴ quae dicitur magis albida est, aequae ac  
 חֲהַחֲמַח macula, quam nivis instar candere dixi-  
 mus. (γ) altius descendit, num hoc idem sit  
 quod facer textus *speciem* vel *aspectum profundiorē*  
 vel *depressiorem* vocat, non definitio, quamvis in



contrarium potius inclinem. (δ) Alpius dicitur non *continuus*, ut quaedam quasi guttae dispersae; idem de Lepra Hebraeorum observatur, illius quantitatem non esse semper continuam sed quandoque discretam (ε) Lepra mutat pilos in albos ita quoque in leucepili notantur albi. Quod autem Celsus de his pilis addit, eos esse *lanugini similes* hoc si non plane convenit, conferri tamen meretur cum illo Rabinorum asserto, quo Leprae speciem cum לָבָן *lana alba* comparant. (ζ) Serpere dicitur hoc vitium in aliis citius, in aliis tardius, idem quoque in Lepra cutis vidimus. Imo (η) Celsus addit λευκήν quem occupat non facile dimittit; quod de Lepra summo jure asseri poterit, cum ut videbimus in sequentibus inter incurabiles affectus numeretur. Doctissimus Drusius suam exponens sententiam, mihi videtur, inquit, בהרת esse vitiligine alba, quae Graecis λευκή dicitur. Vitiliginosae cutis deformitas, qualis illa Lepra quae a Christo in Evangelio curatur Matth. IIX. 3. de qua Arnobius. Ille notas albicantium vitiliginum manu admota deterfit. Juvat hanc opinionem vox Arabica أَلْرَبْخَ sive رِبْخَ quae apud Avicennam & alios Medicos Vitiliginosae exponitur. Dicitur & ἄλφος ab albedine. Praecipua conveniunt signa, ita, ut si non eadem sane non multum diversa sit Vitiligo a Lepra quamvis potius cum בהק eam convenire putem quod itidem albicantem habet speciem, sed remissiore, ipsaque vitiligo esse videtur. Quandoquidem vero inter Leprae signa retulimus Vacitatem, hoc est, ut aliquid sanae cutis sit in medio leprosaе, quod summum vitium innuere diximus, attamen haec nota in omni vitilagine frustra quaeritur. Neque valebit exceptio hoc signum tantum impuritatis fuisse, non autem

morbi ; Cum vel maxime *inveterati mali signum*, hoc sit cum *pilo albo* conjunctum ; nec non si in *universali* Lepra observetur , aliam particularem speciem efficiat. Quid quod alia Leprae species , simplicem cutem occupet , eamque vel in tumorem , vel in aspredinem extollat vel etiam depressiorem apparere faciat ; alia cutem deturpata teneat , quae & mixti coloris dici potuit , quales differentiae in illis vitiliginum speciebus observari vix poterunt. Hinc probabili ratiocinio concludere liceat , hanc Hebraeorum Lepram Cutis , „ ad vitiliginem quidem in plurimis accedere , non tamen in omnibus , adeoque pro „ diverso affectu esse reputandum ”.

§. XX. Caeterum in *caussas* hujus mali , quod Hebraeo populo quondam grave erat , totamque nonnunquam depascebat cutis superficiem & saepe altius serpebat , instituti nos jubet inquirere ratio. Omnis autem de *caussis* disquisitio ad duo commode referri potest capita , vel enim haec Lepra *causam* agnoscit *moralem* speciali Numinis judicio immissa , vel *naturalem* , habet simul *causam* quare in hoc vel illo , singulari dispensatione divina oriatur. *Moralem* hujus mali causam extitisse , vel ipsa exempla docent. Ne Rex quidem ab ea tutus , qui si contra Legem Dei peccaret , extraordinaria hac poena Leprae afficiebatur. Id quod Uziae , sacra facere & adolere volenti suffitum , quod solis licebat sacerdotibus , obtigisse legimus 2. *Chronic.* XXVI. 16. 19. servus Prophetiae Elisae Lepra percussus est , cum munera nomine Domini , contra voluntatem Prophetiae accepisset à viro Principe Syro 2 *Reg.* V. Maria summi Pontificis Aharonis soror leprosa facta est , speciali divinae providentiae dispensa-



tione ut Num. XII. 9. 10. De miraculosa Lepra ,  
 qua manus Moſis affecta & illico ſanata eſt , nihil  
 dicam ; illud tamen ex his concludere licere  
 exiſtimans , hoc morbo divinam uſam fuiſſe cu-  
 ram & providentiam , ut humanas aſtiones ſibi  
 cognitae , ſequae juſtum eſſe malorum vindicem ,  
 omnibus certo conſtaret certius ; imo ſi ullus mor-  
 bus , haec ſane Leprae plaga talis fuit , ut pluri-  
 mum iſtis id conſitentibus Judaeis. Bene de hoc  
 negotio rationem ſubduxit *Abarbanel* , in illis in  
*Legem Comm.* והצערת הבא עליהם והנרפה מהם  
 הכל הוא בהשגחת השם ועל דרך מאמר אדון  
 לא הכב יאים במשנה תורה השמר בנגע וגו'  
 ונתן להם ראיה על היות צרעתם בהשגחה  
 בטבע ממה שקרה למרים שמפני מה שדברה  
 במשה לקחה בצרעת ונרפאה בתפלתו :  
*Sive au-*  
*tem iis Lepra accideret , ſive ab ea ſanarentur , ea*  
*omnia a' divina dependebant Providentia : ſecundum*  
*illud principis Prophetarum monitum , quod in Deutero-*  
*nomio. XXIV. 8. legimus : Cave Tibi a' plaga Leprae*  
*&c. &c. cujus rei mox rationem ſubjicet : Leporam eo-*  
*rum , a' divina eſſe Providentia , non a' cauſſa natu-*  
*rati , ut ex eo , quod Mariae accidit patet , ea quippe ,*  
*quoniam contra Moſen locuta fuerat , Lepra percuffa*  
*eſt , & interceſſione ejus ſanata. Ita etiam Thal-*  
*muſici Leporam ob peccata commiſſa , ſpeciali in-*  
*ſlictam volunt numinis vindicta , & ſic enume-*  
*rant illa crimina , ob quae perpetrata Lepra acci-*  
*dat Codice ערביין עלשבעה דברים נגעים באים*  
*על לשון הרע וגסות גול צרות עין שפיכת דמים*  
*: Septem de cauſſis plagae fiunt ;*  
*ob malignitatem , obtreſtationem , ſuperbiam , furtum ,*  
*invidiam , homicidium injuſtum , perjurium , ſcorta-*  
*tionemve interdiktam. Haec ſunt peccata , quae*  
*perpetrata divinam non effugient vindiktam , li-*  
 cel



cet in iudicio humano non sint rei, vel justam poenam effugerint. Nonnulli Judaeorum omnem aliam rejiciunt *causam*, hac sola contenti divina providentiae nota. Neque etiam hanc in cubium vocare Christiano licet; quin imo, Philosophia hoc ipsos gentiles docuit, extraordinaria mala, causas agnoscere extraordinarias, & Numinis arguere praesentiam. Quemadmodum itaque *causam* hanc *moralem* lubentes admittimus, ita quoque a' ratione non alienum esse arbitramur, si simul de *caussa physica* sive *naturali* simul solliciti.

§. XXI. Judaeos si consulamus, quibus hoc vitium familiare fuit, illi de *caussis physicis* hujus mali ita sentiunt, referente R. *Alscech* in Libro quem *תורת משה* legem Moſis inſcripſit pag. 175. 2. *הנה חכמי הטבע נתנו סיבה אל נגע צרעת כי תהיה באדם מאחד מ'ג דברים מבעילה נדה מחמת ערלה מעפוש הדם הפנימי וחב דאבות* Tres vulgo Philosophi assignant causas, cur homines Lepra laborent; vel enim hoc fieri volunt ex concubitu impuro cum menstruata; vel ex praeputii aestu; vel denique ex sanguinis corruptione interna & infirmitate latenti; quae erumpens corruptionem extrinsecus propellit. Idem, ut solent Judaei, repetit R. *Isaac Karo* Libro, *תלדות יצחק* res gestae Isaaci dicto, nisi quod loco corruptionis ultimo memoratae, ponat *Alimenta Prava* assumpta. Contra hos Philosophos R. *Alschech* hunc vero in modum argumentatur, nullam aſſatarum caussarum hic valere. Leporam quippe ab impuro coitu cum muliere menstruata evenire non posse, cum Mulieres Hebraeae Cata-meniorum tempore neminem admittant, utpote interdictae viro; quod vero de praeputio, afferunt, cum in tota gente octavo die circumcisa,



nullum reperiatur praeputium id falsitatis con-  
 vinci. Quid quod neutra caussarum in foeminis  
 locum habere possit? Neque tertia ipsi placet  
 caussa corruptio interna sanguinis, cum extrinsece  
 cuti hanc plagam tantum accidere existimet. Sed  
 in hac sententia quam ultimo loco propugnat,  
 plurimi, iique Doctissimi Judaeorum non consen-  
 tiunt, quin potius in alia omnia abeunt. Sic R.  
 Levi Gersonides : מפני של העדר התנועה יתקבץ  
 החום היסודי ויתגבר על החום הנוכרי שהוא סבת  
 הנגע והוציאהו להצונה הגוף וכאשר יתחזק התולי  
 עם ההסגרה או יורה על העפוש שבגוף אשר הוא  
 : סבת הצרעת : *Ob privationem motus, calor natura-*  
*lis collectus, calori praevalet peregrino, qui hujus*  
*plagae caussa est, quem ex corpore expellit; si vero*  
*cum seclusione morbus augeatur, hoc incrementum eam*  
*notat corruptionem in corpore, quae hujus Leprae caussa*  
*fit.* Hic corruptionis internae expressam men-  
 tionem injicit, additque praeterea calorem pere-  
 grinum, hoc est impetum sanguinis auctum.  
 Omne quod corpori nostro ejusque partibus vi-  
 tium accidit, fieri solet, vel vitio vasorum vel  
 vitio liquidorum in vasis contentorum, vel utra-  
 que ratione simul. Liquida, quae per vasa fe-  
 runtur, vel quantitate, vel qualitate vel motu  
 peccant. Si quantitate oritur plethora; si qua-  
 litate pro diversitate varia, varii fiunt morbi, si  
 motu peccent, vel in defectu hoc fit, vel etiam  
 in excessu ut in febribus ardentibus. Hic pars  
 affecta est externa cutis, adeoque vasa illa mini-  
 ma capillaria arteriarum & venarum, cum reli-  
 quis glandulis vasisque excretoriis, hac in parte  
 occurrunt. Vasa illa vehunt liquidum, imo ut ex  
 rubedine apparet, in statu naturali sanguinem ad-  
 mittunt. Vitium quod his vasis accidit, heic  
 est



est obstructio, ut liber sanguini reliquisque humoribus negetur transitus, sive illa obstructio fiat externa compressione, sive quod multo probabilius interno infarctu materiae, quae facile haeret, aliisque particulis aditum intercludit. Causam itaque in stagnante liquore quaerendam esse probabilis ratione statuendum videtur. Quem admodum etiam Judaei explicant; אדם היה משקל חציו מים וחציו דם בשעה שהוא זוכה לא המים על הדם רבים ולא הדם רבים על המים ובזמן שהוא פעמים המים רבים על הדם ונגעה אדרופיקוס ופעמים שהדם רבים על המים ונעשה מצורע: *Iusta proportione in homine sanguis & Lympha est, quamdiu sanus est, nec lympa sanguini, nec sanguis Lymphae praevallet; pro peccati autem ratione si Lympha praevaleat sanguini, homo fit Hydropicus, sin sanguis praevaleat Lymphae fit Leprosus. Hic dicitur sanguis peccare in Lepra quia minus Lymphae est. Hoc est sanguinem excusso liquido incrasari, fierique spissiore, viscidior, & admotum ineptum magis, qui proin in extremis vasis tanquam lentor facile haereat, & inflammationem pariat, vel etiam stagnet, & alium insequentem dilatatis vasis accipiat, unde Tumor, aut excludat, ut in Macula. Imo eo usque Judaei procedunt, ut sanguinis intemperiem quae in Lepra peccat, ad ipsa quatuor determinent ita dicta temperamenta Sic R. Isaac Karo: כמו המזגים ד' ועבירות ד' בן באים ד' מיני נגעים כנגד לבנה בא בהרת וגו' כנגד הדם בא שאת וגו' שחין היא מאדומה וגו' מכה כנגד שהורה שהיא שקיעת ליחות והשהורה בלתי טבעי היא שריפת הליחות: Quemadmodum temperamenta dantur quatuor, totidem vitia cardinalia; ita quoque plagarum quatuor sunt genera; temperamento phleg-*



phlegmatico respondet macula sanguineo tumor, ulcus est ex cholero, ambustio respondet melancholico, quatenus notat humorum suppressionem, cum atrabilis praeternaturalis sit adustio humorum. Pro ratione constitutionis sanguinis varii oriuntur affectus, varia particularum obtinet conformatio, quae cum infinita sit, facile determinari nequit. Illud in genere asserere possumus esse לִיחֻת רָעוֹת humores depravatos qui pro diversitate sanguinis, magis minusve viscidi & corrosivi, stagnant maculasve impetiginosas, vel si major adsit acredo, tumores pustulasve excitant albas. Albedo haec etiam fit inde, quod nihil sanguinis amplius ad haec deferatur vasa, quod illae partes superficiae cutis, quasi mortuae sint, unde & mutatio pilorum fieri solet, quod illi iustum non amplius recipiant alimentum. Hoc malum pro acredinis indole, citius serpit, vel tardius, imo inveteratum si fuerit, hoc est, si fomes latuerit diutius, ille excitatus, quaque versus efflorescere, totum occupare corpus potest. Quodsi autem in una alterave parte, circulationem sanguinis, ut antea fieri contingat, illa pars erit sana & vivacitas in hac plaga appellabitur. De universali Lepra hanc notat causam Abarbanel: שהטבע דוחה זה העפוש מורה על ממשלת החום הטבעי בחומה המעפוש ולכן ירחקו בכל צד כמו שיעשה ביו: הגבול Naturam hanc expellere corruptionem indicium est calorem praevalere naturalem, prae calore ortum ex corruptione, quae undique dispellitur, ut in criticis diebus febrium accidere videmus. Evacuationem aliquam criticam esse vult hic Auctor universalem illam Lepram, sed tamen minus perfectam, in extremitate cutis quippe haerente malo, ut in variolis & morbillis fieri observatur.



§. XXII. Ut quae de hoc morbo dicenda restant, absolvamus, hanc ejus formare *Prognosis* liceat: „*Esse scilicet morbum gravissimum minime autem lethalem, neque ullo modo contagiosum, in-curabile tamen*”. Quae ubi evicerimus, finem huic tractationi imponere nos posse confidimus. *Gravissimum* esse hoc malum, vel ex eo patet, quod tanquam severae vindictae nota denuncietur, & inflicta legatur. Ab ea ferio sibi cavendum esse Moses inculcat *Deut. XXVI. 8.* Ipseque summus populi Hebraei pontifex primus, cum forem suam ista plaga affectam conspiceret, supplex pro ea his verbis intercessit: **אל נא תהיה כמות איש בצאתו מרחם אמו ויאכל חצי בשרו:** *Ne quaeso sit instar mortui, qui ex utero materno exclusus, dimidia carne sua exesa* *Num. XII. 12.* Corruptionem hanc notat maximam, ut mortuo similes, humano ejiciantur consortio, & sic v. gr. fronte manuve affecti, fervorum litteratorum instar, criminis constantem gerant nomen & notam. Judaeis *Lepra* inter gravissimos relata est morbos. R. *Alschech* expresse ait; **בגדלים ההללים** *Lepra haec inter gravissimos morbos est reputanda.* Quid non tentarunt mortalia pectora, ut corpori suo bene sit, ut forma ei constet integra & nihil patiatur damni? Neque enim externa solum foedabat *Lepra*, sed doloribus saepe exquisitissimis emaciabat corpus. Huc Davidem respexisse volunt Judaei. *Pf. LI. 10.* quem & per sex menses *Lepra* laborasse affirmant. Morbi gravitatem vel ipsum ejus nomen Haebraeum indicat **צרת רעה** quasi *Angustias malas* significat, quas Judaei cum ictibus & morsibus scorpionum & Vesparum comparant. Ita *Cod. Chagig.*  
pag.



מאי רעות וצרות אמר רב רעות שנעשו  
 pag. 5. צרות זו לזו כגון זכורא ועקרבא פי' כגון עקצוהו  
 זכורא ועקרבא ביהד לעקיצת עקרבא יועיל חמומי  
 ולעקיצת זכורא יועיל קרירי וחילופא סכנתא נמצא  
 המועיל לאחד מניק לאחד לכן הן צרות זו לזו:  
 id est; quid illud Deut. XXXI. 21. Mala & an-  
 gustiae? Respondet Rab. Mala esse, quae sibi invicem  
 sint maxime contraria; ut Vespae & scorpio; si scili-  
 cet Vespa & Scorpio eodem in loco aliquem lacerent;  
 contra Scorpionis morsum calefacientia profunt, contra  
 Vespae ictum faciunt refrigerantia, omnisque mutatio  
 medicamentorum est periculosa; Atque ita quod uni pro-  
 dest, alteri nocet, adeoque haec sibi invicem sunt  
 contraria. Id scilicet agunt Judaei, ut hac ratio-  
 ne contrariorum effectuum comparatione, gravi-  
 tatem morbi exaggerent, & quantum licet more  
 ipsis satis familiari explicent. Ad hanc morbi  
 gravitatem referre quoque liceat, cum seclusionem,  
 quamdiu Lepra esset dubia, quae per septiduum  
 unum vel alterum durabat, tum omnimodam e-  
 coetu reliquorum hominum separationem, qua seor-  
 sim extra castra vitam agere, & hominum aliorum  
 commercia fugere lege jubebantur. Non qui-  
 dem ob contagii metum, ut mox patebit, sed  
 ne alios, ipsi summa Leprae immunditia laboran-  
 tes, impuros redderent, & ad obeunda sacra inep-  
 tos. Qualiscunque autem fuerit Leprae impuri-  
 tas, nullum tamen inde praesentis mortis incurre-  
 bant periculum sed per plures annos hoc protra-  
 hebatur malum, ut in Arthritide fieri hodiedum  
 observare licet. Nec multum dispar est ratio;  
 extrema enim cutis & corporis humani membra  
 occupat Lepra, salva interim sanguinis circula-  
 tione & respirationis vicissitudinibus, quibus vita



corporis organici potissimum peragitur. Et si altius serpat, hoc lente & sensim sine sensu demum fieri poterat, ut nisi alia accedant symptomata, non adeo facile ex Lepra mortem metuentiam habuerint; neque in tota scriptura hominem ex Lepra decessisse legamus; sed ubi mortis leprosi sit mentio, semper sic loquitur scriptura ut mortem naturalem indicari probabilius esse videatur 2 Chron. XXVI. Ita Prophetæ Eliae servus a Domino dimissus, aliquot annis post inter Regis Aulicos & Amicos repertus est, quamvis Leprosus fuerit usque ad mortem: Quatuor Leprosi extra portam Samariae degentes, ut vitae consulere, ad Syros transfugere meditati sunt, ne fame, qua urbs premebatur obsessa, & ipsis pereundum esset: 2 Reg. VII. 2.

§. XXIII. Mirabuntur forte nonnulli, quod *Contagium* inter mala Leporam consequentia referre omiserimus, cum sane ad gravissimum morbum describendum, *Contagii* nota maximum addat momentum. Neque desunt viri docti, quibus haec de *Leprae contagio*, placet sententia, ea potissimum, ut videtur, ratione ductis, quod ipsa seclusio & remotio Leprosi, certissimam contagii suspicionem praebere videatur. Neque rem videri a ratione alienam putant, cum ex corruptione humorum in corpore oriatur Lepra & in Oriente potissimum *Contagii* justus sit metus. Quid quod Justinus Judaeos Aegypto pulsos asserat, ob scabiem & Leporam, qua maxima pars populi laboraret. His tamen similibusve rationibus permoveri non possum in animum ut inducam credere, *Contagii* vitium huic malo unquam adhaesisse. Nam Justinus Auctoritas quatenus Mosi est contraria, nihil evincit; neque solo ratiocinio rem facti determi-

nan-



nandam esse arbitramur, quae iuxta Testimonio-  
rum auctoritate, consequentiarumque inde elicita  
firmitate se commendare, & assensum exigere  
nostrum potiori jure postulat. De ipsa leprosi  
impuritate hoc solum notamus; illam nihil minus  
quam *contagium* indicare. Quandoquidem omnis  
illa impuritas ab ore penderet sacerdotis, cujus nisi  
intercessisset auctoritas, Impuritas fuisset nulla,  
quod qua ratione de *Contagio* dici possit non video.  
Ne vero praeter rationem hoc dictum quis putet,  
ad ipsam provoco *Mosis* historiam, qui omnem  
de Lepra suspectum sacerdotem adire jubet, ejus-  
que expectare sententiam. Totum hoc negotium  
sic exponit, *Maim. de Lepra c. XI.* **הכל כשרים**  
**לראות נגעים והטומאה והטהרה תלויה בכהן כיצד**  
**בהן שאנו יודע לראות החכם רואהו ואמר לו**  
**אומר טמא והכהן אומר טמא אומר טהור והכהן**  
**אומר טהור הסגירו והוא מסגירו שנ" על פיהם**  
**וגו" :** *Omnes licite plagas examinant; at puri aut im-*  
*puri declaratio soli sacerdoti concessa. Quodsi Sacerdos*  
*examinandi minus peritus fuerit, tunc sapientis consili-*  
*utetur, quo jubente impurum declarare, impurum de-*  
*clarat Sacerdos, sin mundum pronunciare jubet, mun-*  
*dum pronuntiabit eum Sacerdos, aut secludendum se-*  
*cludet, secundum illud Deuter. XXI. 5. Ex eorum or-*  
*agetur omnis controversia, & omnis plaga, id est*  
*Lepra. Haec quippe moralis declaratio Sacerdotis*  
*a' physico longe distat contagio, adeo ut leprosi*  
*liberum non negatum fuit commercium, antequam*  
*Sacerdoti de ea constitisset; tamdiu enim liciti*  
*templum forumque frequentabant, sine ullo im-*  
*puritatis nedum contagii metu. Quodsi eni-*  
*juxta contagii fuisset suspicio, ipsum Legislatorem*  
*omnem Leprae speciem impuram declaraturum*  
*fuisse, fit verosimile. Quid nonne ab universa*  
*Lepra*



*Lepra*, quae totum occupat corpus, summum imminere periculum dices? Attamen ab omni pollutione liberum talem declarare debuit Sacerdos, si legi insistere vellet. Neque vero Judaeorum silentium hic plane negligendum, praepriis si attendamus, omnia paternae legis instituta huc tendere, ut nullam hujus contagii admittant suspicionem. Admodum sunt solliciti Judaeorum Magistri, in definiendis temporibus & locis, caeterisque circumstantiis, quibus examen de *Lepra* institui poterat. Ita enim Thalm. *Negaim de plaga c. II. §. 2.* אין רואים הנגעים בשחרית ובין הערבים ולא בתוך הבית ולא ביום המעון ולא בצהרים אימתי רואין בשלש בארבע בחמש: *Leprae examen non licet instituere neque mane, neque vesperi, neque in interiori domus parte, neque die nubilo, neque ipsa meridie, sed examinanda est tertia, quarta, quinta, octava & nona diei hora.* Varia quoque laetitiae publicae vel privatae tempora erant observanda; ut Festa illa anniversaria, quae nonnunquam ad septiduum usque excurrunt; dies item Nuptiales; hae nimis sacrae reputabantur, quam ut immunditiei declaratione commune gaudium interPELLARETUR. Hinc illud Thalm. *Neg. c. III. §. 2.* חותן שגר אה בו נגע נותים לו שבעת ימי המשתה לו ולביתו ולכסותו וכן ברגל נותנים לו כל ימות הגרל: *Si plaga in sponso adpareat, totum septiduum convivii nuptialis ipsi concedendum est; tam pro ipso, quam pro demo, supellectilive ejus. Festo item tempore omnes festi majores dies illi concedendi sunt.* Quis jam ad haec animum appellens suum, audeat contagii notam huic inurere malo, quod publicam privatamve non interrompebat laetitiam? Et ne ullam *Leprae* excludamus speciem, modo



citatus locus vetat. Sive enim ipsum sponsum, sive ejus vestes, sive domum invaderet, non illico, dissoluto convivio, quilibet aufugiebat, suae consulens fanitati: sed res omnis manebat integra, donec justum nuptiarum esset elapsum tempus; tunc vero si die sequenti nubilum coelum fuisset, ulterius examen differendum; qualia in morbis contagiosis observari, nemo facile persuadebit. Accedit quod nec omnis Lepra sit imunda; non repeto quae de universali extra dubium sunt posita, illa tantum noto, quae Judaei observant circa loca humani corporis nulla Lepra polluenda. Quatenus illa sint, ex his Thalmudicis regulis discimus, quas habemus Cod. Negaim c. VI. §. Maim. I. c. c. VI. I. אלו מקומות באדם שאינן מטמאים בבהרת תוך העין תוך האוזן תוך החותם תוך הפה הקמטים [שבבטן] והקמטים שבצואר תחת הדרד ובית ה' השחי כף התל הצפורין הראש והזקן [שיש בהן שיער] בשחן: *Haec corporis humanae membra non inquinantur à macula: media pars Oculi, Auris, Menti, Orisve, Rugae Ventris & Colli, loca sub mammis tecta, Planta pedum, Ungues, Caput, Barbaque crinibus obsita, Ulcus, Ambustio, Inflammatio, in statu praeternaturali.* Praeterea illud omnem contagii notam à Lepra longius removeat, quod non omnes eadem affecti plaga, sed solum tantum Judaei essent removendi, dum alii peregrini vel inquilini, qui Lege Mosaica non tenebantur, ab hac impuritate legali immunes essent. אבל נשמאים בנגעים חוצ מן הנכריים תושב *Omnes polluuntur Lepra, exceptis peregrinis & inquilinis.* Judaei enim inter illa instituta, quae soli populo Israelitico data sunt, etiam hanc à Lepra legem referunt; & ad solos Hebraeos stitit



pe fatos, vel justo titulo huic genti adscriptos, istam de Leprae immunditia & puritate ceremoniam, pertinere tradunt. Naaman Syrus in Regiam admissus est, sine ulla impuritatis nota, ulloque contagii metu. Ex quibus, nisi nos omnia fallunt, certo concludimus, praecipuis Judaeorum Magistris, Traditionumque Auctoribus, nunquam in mentem incidisse ullam de Leprae *contagio* suspicionem, omnemque hanc de contagiosa Lepra sententiam, plurimis antiquissimis scriptoribus aequae ac Mosis, plane fuisse incognitam.

§. XXIV. Pergamus itaque, ut quod restat ad finem perducamus. Quomodo nobis de hujus morbi agendum esset *curatione*. Qua tamen supersedere possumus, si attendamus, hoc malum nostris regionibus & temporibus fere esse incognitum. Judaei quoque hodierni se ab hac plaga immunes esse existimant. Quod si omnia, in historiis sacris, Leprosorum sanatorum recolamus exempla, neminem humana opera pristinam corporis formam recuperasse legimus. Semper enim specialis Numinis gratia elucescit, & inter miracula *Leprae curatio* habetur. Videmus enim ipsam vitiliginis speciem hanc habere *prognosin*, apud *Corn. Celsum* L. V. 28. *Ultimum* (λεῦκη) *vix unquam sanescit*. Idem & de *Lepra* nos dicere posse confidimus, omni exemplorum inductione freti, quae praejudicium in re facti creant sufficiens. Syriae rex ad regem Israelis amicum suum mittens, rogavit ut hunc Naamanem a *Lepra* restitui curaret. Quid vero ad haec rex ille Israelis? convocatne concilium Medicorum, vel ad curationem hujus morbi ipse animum adducit? minime. Sed litteris perlectis, lacerans vestes, in haec verba erumpit: *An Deus sum, ad mortem affi-*



ciendum, & ad restituendum vitae, quod iste mittit ad me, ut restituam virum a Lepra sua? 2. Reg. 7. scilicet hominem a Lepra restituere, divinum opus esse agnoscit, omnesque humanas superare vires; idem enim esse ac mortuo vitam reddere, quod in nullius mortalis potestate positum esse omnes agnoscimus. Leprosorum, quorum in historia evangelica fit mentio, pristinam nemo recuperavit sanitatem, nisi voluntate & nutu potenti Jesu, quem Christum & Deum Christiani omnes venerantur & colunt. His quoque nulla parabatur Medicina extrinsecus vel intrinsecus adplicanda; neque ipsi aegri aliter sanitatem quam precibus & fide petebant. Quid quod Moses aegrum non jubeat adire medicum; sed simpliciter sacerdotem, five *dubia*, five *certa* five plane *sanata* esset Lepra? Hoc argumento jam olim usus est R. *Alschech* אל יעלה על רוחך כי המקרה או סבה שבגעת החלי או המרופא מרפא שהיה נמשך מזה שנגע צרעת כי תהיה באדם והובא אל הרופא כי אם הובא אל הכוהן שליחה דרחמנא כי הוא ית" המרפא לפי מעשיו על ידי משרתיו הכוהנים עלפי תשובות עונו ותיקונו רפא ירפאונו: *In animum ne inducas tuum, casu vel caussa naturali hanc lepram accidere, aut a Medico sanari quod si ita esset, tunc homo Lepra affectus medicum adire debuisset. Ast ad Sacerdotem, summi Numinis Legatum appropinquandum ipsi erat; ipse enim Deus O. M. sanat, secundum opera ejus, per servos suos Sacerdotes, adeo ut pro ratione resipiscentiae & probitatis, certe sanaturus sit aliquem supremus rerum arbiter.* Cum vero optima medicamenta saepius sint irrita, igne vel ferro succurrimus, & quod aliter sanari nequit, vel cauterio adurimus vel ferro amputamus, Lepra quoque, cum externarum

occuparet cutem, si nulla succederet sanatio, his remediis tentari poterat. Verum quo successu? plaga quidem ad tempus tolli, homo autem societati civili restitui nequibat, nisi contra Leges patrias agerent Judaei. Quid hoc in casu juris fuerit, optime explicat *Maim. L. I. C. X. §. I.*

התולש סימני טומאה בין כולן בין מקצתן או המבנה את המהיה כולה או מקצתה או הקוצץ הנגע כולו מבשרו או מן הבגד או מן הכיה בין קודם שבא לכהן בין בתוך הסגר או בתוך החלט אי אחד החלט או אחד מפטור הרי זה עובר בלא תעשה שנ' השמר פן וגו'.

*Si quis impuritatis signa omnia vel nonnulla evulserit, aut vivacitatem totam vel ejus partem adusserit, aut totam plagam refecaverit ex carne, vel veste vel domo sua; sive antequam ad sacerdotem accesserit, sive seclusionis aut impuritatis tempore, sive postquam impurus vel purus declaratus esset: Is transgreditur Interdictum Deut. XXIV. 8. Cavete &c. &c. Neque hoc impune transgredi licuit; Impuritas enim legalis manebat, neque ante admittebatur aeger in societatem civilem, quam probe sanatam fuisse Leporam sacerdoti constaret; qui & de hoc admoneret Leprosum, ut justa sacra faceret, in signum & testimonium nulla humana opera, sed solius Omnipotentis benigna voluntate, gravissimum hunc affectum uti accidisse, ita etiam fuisse sanatum.*



R I C H. M E A D

I N

PRAEF. AD MEDICA SACRA.

pag. I X.

*Dum scripta sacra, ut hominem Christianum decet, frequentius evolvo, secundum ea, quae ad vitam aeternam & pietatis praecepta spectant, historias morborum & variarum aegritudinum, quae in illis traduntur, imprimis perpendere soleo, has iis conferens, quae aut in libris medicorum aut propria experientia didici. — Et id quidem eo libentius facio, quod animadvertam. Theologos (addo etiam Medicos & Philosophos) super his saepe in diversas sententias abire.*

GODEFR. GUIL. SCHILLINGII,

*Med. Doct.*

ANIMADVERSIONES IN  
O U S S E L I A N A M  
ET ADDITAMENTA AD  
S U A M

D E L E P R A  
DISSERTATIONEM.

---

*De duobus Leprae generibus.*

Ad §. II. & III.

Cum doctissimus *Ousselius* in secundâ paragrapho dissertationis suae duo Leprae genera constituit; unum in Corporibus animatis, alterum in rebus inanimatis, credo, me operae pretium facturum, si hanc divisionem plenius & diligentius excussero. Scilicet in meo libello solum Corpus humanum leprae obnoxium & quasi subiectum consideravi. At vero Sacra Scriptura eandem etiam rebus tribuit inanimatis, velut vestibis ac parietibus aedium. Decet igitur Medicum Physicum, utriusque Leprae naturam, quoad fieri potest, utique signa, causas & discrimina perquirere. Etenim divini Moisis non tantum magna est auctoritas, sed etiam admiranda fuit rerum naturalium peritia, cujus luculentissimum specimen descriptio morbi, de quo agimus, exhibet (a). In eâ sane prudentissimus Le-

(a) Continetur in Levitici cap. XIII. & XIV.



Legislator praecepta, ad diagnosin leprae non tantum in homine, sed etiam in corporibus vitâ carentibus apprime facientia, tradit; tantâ quidem accuratione, ut nunquam fallant, modo recte intelligantur; & ut mirum sit, à nullo unquam Medico recte percepta, & ad usum artis adhibita fuisse. Diagnosticiis Signis cautelas valde salutare subjunxit, quemadmodum tam immanis lues praecaveri debeat, ne saevissimum diffunderetur contagium. Quae cum mihi persuasissima sint, & ni fallor usu etiam confirmata, mearum quoque partium esse arbitror, quoddam quasi auctarium Dissertationis meae in usum eorum, qui hunc morbum cognoscere cupiunt, vel ex officio debent, hac opportunitate in publicum edere.

Principio quidem stat mihi & manet sententia: primum & originale genus leprae ponendum esse in Corpore humano, alterum vero & secundarium in rebus inanimatis: quoniam corpus humanum tamquam fons, in quo lepra ex suis causis nascatur, ex quo deinde ad res inanimatas dimanet, considerari debeat; tametsi verum sit corpora non animata, si semel ab animatis infecta fuerint, vicissim in haec transferre virus posse. An verò alia animalia praeter humanum genus ipso veneno contaminentur? hoc neque ex Sacris Litteris, neque ex profanis Scriptoribus, nedum ab experientia compertum habemus. Negare tamen non audeo; multoque minus inter *adivata* recensere. Cum enim leprosum Virus inertì parieti & exanimi lanae adhaerescere queat, non video, quidquam obstarè, quo minus viventium ad corpora accedente, defigi, & crescere possit.

*An plures Leprae Species in humano corpore existant?*

Ad §. V.

Quod ad species leprae humanae attinet, nimia in dividendo subtilitas fugienda est, quippe tot producturas species, quot partes Corporis sunt aut quot leprae symptomata; quo nihil ineptius esse arbitror. Itaque non nisi duas species agnosco, de quibus in §. VI. Dissertationis dixi, quas etiam divus Moyse distincte proposuit & discernere iussit.

Equidem Ousselius noster ait: *lepram esse ratione intensiōis universalem, vel particularem.* Quum autem homo, cujus in corpore lepra à capite usque ad calcem, *sine exulceratione* (quod bene notandum est) effloruit, non amplius leproso veneno infectus, sed à leprâ sanatus ex lege Mosaicâ haberetur, in congruum est, in eo speciem leprae esse, & omnino universalem affirmare; id quod ipse Auctor in §. XVIII. & seqq. fatetur; sed perperam sic interpretatur, quasi tunc nihil amplius in corpore sanum esset. Imo vero potius omnia tunc in corpore sana & emendata esse, dicendum; quod albedo totius corporis declarat, veluti in casu Naamanis ipsa Sacra Scriptura testatur, quoniam recens natam cutem ejus similem fuisse memorat: Atqui cutis recens editorum etiam Aethiopum alba est. Hic nempe est nodus Gordius, qui plurimos offendit & perplexos fecit, sed facile solvitur, si animadvertamus à Moyse hoc loco veram crisin leprae significari, quando materiâ peccante intra corpus correctâ, & ad externum ejus habitum



propulsâ, nullum contagii discrimen superest. Quod quidem nomine lepra aliis quibusdam morbis exanthematicis comparari potest, quibus finitis interdum color à naturali diversus in cute ad tempus notabile conspicitur. Sicut ergo Sacra Scriptura illum perfecte sanatum pronunciat, cujus universum corpus à capite ad calcem album est: sic è contrario nondum lepra liberatum, sed omnino immundum declarat, quamvis dealbatum, qui adhuc plagam aliquam exulceratam gerit. De qua re postea plenius dicam.

Neque inanes divisiones Hebraeorum sunt audiendae, quibus res sine necessitate multiplicantur, & merae varietates tamquam species proponuntur. Gradus enim atque symptomata sunt accidentia morbi; quamobrem nec tumor, nec abscessus, nec macula in cute vel carne, nec tumor aut macula in adustione, ulcereque, neque porrigo capitis ac barbae, neque tumor calvitiei, & recalvatio, ceu distinctae species considerari possunt. Hinc enim sequeretur, lepram saepe vitium unius tantum partis esse ideoque ad libitum amputari, extirpari, & cum corporis affectâ particulâ auferri posse. Verum experientia clarissime docet, virus leprosum per universitatem corporis jam diffusum esse, quum exigua ejus signa in cute externâ conspiciuntur. Itaque nec divisiones illae Rabbiorum, nec tot species admitti possunt. Equidem optandum esset, ut talis existeret lepra particularis; me hercle, tunc non tam difficilis esset curatu. Sed proh dolor! secus omnino res est. Ut enim in lue venereâ quamquam extrinsecus exiguae sint notae, & vel una tantum pars oculis patens affecta, tamen omnes humores inquinati existunt; ut in morbo varioloso etsi pustulae sint numero paucae, tamen universus sanguis veneno infec-



fectus est: sic quoque in leprâ res se habet. Quantilla corporis pars affecta cernitur, universalis morbus est, & semper idem. Neque alias licet differentias, ac species vere distinctas assumere, quam duas illas, de quibus aliquotiés jam commemoravi.

Nihil porro interest, utrum lepra ex tumore, an ex pustulâ, ex ulcere an ex adustione primum eruperit, ac se in conspectum dederit; modo genuina ejus signa, nempe anaesthesia, mutatio coloris in rubrum vel album, & maculae paulatim incrementum observentur, quae ejusmodi sunt, ut ab aliis vulneribus, ulceribus, apostematibus & maculis lepram disgregent & pathognomica haberi atque appellari mereantur. Atque ad haec etiam Divinus Legislato animus advertere jussit eos, quibus exploratio leprosoꝝ commissa erat. Neque enim ignorare potuit, quod vitium leprae saepe numero occultetur, saepe etiam circa partes obscoenas & tegi solitas sedem habeat; ideoque vel incio aegro, vel datâ operâ celante, clanculum crescat, & jam inveteratum sit, cum tumoris aut papularum formâ erumpat, & oculis se se exhibeat. Quam diu macula est, facile latet, nisi in facie vel manibus existat. Contra, si quid supra cutis superficiem elatum sit, hoc hominem facile offendit, ducitque, ut vel ipse inspiciat, vel amicum aliquem aut domesticum inspicere sinat. Et si talis inaequalitas sensu vacat, tamen plerumque molestiam facit ob attritum inevitabilem aliasque causas. Dantur certe tumores varii, ex se dolorem non moventes, sed tamen ideo incommodi, quoniam comprimendo subjectas & vicinas partes gravantur, & vel inflammant. Cavendum est, ne protinus leprosa vitia habeantur &



appellentur. Ad certiore[m] igitur diagnosin haec monita faciunt: *Macula vere leprosa praeter colorem à nativo diversum & anæsthesiam hoc maxime agnoscitur, quod sine ullâ inflammatione, sine notabili elevatione, quin potius cum aliquâ depressione, paulatim dilatatur & crescit.* — Tumor pariter leprosus absque praeviâ aut comitante inflammatione cutim elevat, coloratus tamen est, sed caret sensu omni praeter illum, quem scabrities, & inaequalitas quaelibet & simplicissima verruca inter varios corporis motus producant.

---

*Morbi in loles ex nomine hebraico illustrata.*

Ad §. VII — IX.

Non amo verbi velitationem; nec sequar Cl. Ousselium in Grammaticis disquisitionibus, quas magno studio & eruditionis apparatu instituit. Nominum non tam curo discrimina quam rerum. Vel sic tamen aliquam Etymologiae rationem habendam esse video: sed sufficit nobis consideratio vocabuli צרעָה & צרע quae omnem difficultatem circa hujus morbi signa facile solvet: sensus enim verus hujus vocabuli est, dejectio virium corporis, & ea conditio, quae actionem vel motum cessare facit, in homine universo, vel in parte aliquâ corporis, in quâ talis macula existit. Nam non ita sumi debet, ac si omnis protinus vis vitae per totum corpus extinguatur, quando unâ alterave maculâ affectum est, sed sola pars affecta censeretur mortua debet, id est: Sensus & motus principio quasi privata. Jure igitur meo urgere  
hinc

hinc mihi videor, jam tempore Moyſis inter ſigna leprae *anaeſtheſiam* non ſolum cognitam, ſed ſatis vulgatam fuiſſe. Nam quod diſertis verbis non fuerit expreſſa, cauſſa in hoc eſt, quoniam nomen ipſum *anaeſtheſiam* perinde atque indolem morbi notabat, ut Sacerdotes ex ipſa Ety- mologiâ hoc ſignum perciperent, neque indigerent verbosâ monitione. Cum tamen ſola *anaeſtheſia* dignoſcendae & ab aliis cutis vitiis diſcer- nendae leprae non ſufficiat, juſſi ſunt accuſatos accuratius intueri, quin includere, & interjecto de- finiti temporis ſpatio iterum iterumque explorare, eo maxime conſilio, ut penitus conſtaret, an cae- tera ſigna, quae ſub oculos cadunt, *anaeſtheſiae* re- ſponderent; ne forte aliquis ob unam notam accu- ſatus, injuſte leproſus haberetur.

Non dubito fore multos, qui mirentur, quod contendam, antiquiſſimis temporibus & vel ante divi Moïſis aevum inter diagnôſtica leprae ſigna *anaeſtheſiam* fuiſſe habitam, & in vulgus notam. Igitur e re eſſe arbitror, pro confirmandâ hacce ſententiâ, breviter adhuc dicere. Enim vero ex profanis Scriptoribus, quos in meâ Diſſertatione ex- citavi, evidenter diſcimus, hoc ſymptoma in vete- re leprâ conſtanter fuiſſe animadverſum & memo- ratum. Ex iisdem quoque fontibus deduxi ra- tionem, quare in principio morbi à tot tamque diligentibus Auctoribus non fuerit notatum. Nem- pe nullam aegri percipiunt moleſtiam, quamdiu ſimplex prodit macula, quam facile pro naevo ha- bent, ideoque nec Medicorum oculis ad obſervan- dum, neque curae ad ſanandum ſe ſubjiciunt; quae quidem ratio ut nunc valet, ſic olim obtinuit. Ad- haec manifeſtum eſt, qui Linguae Hebraicae im- periti, veram verborum ſignificationem ignora-  
bant,



bant, hos nunquam conjecturâ potuisse assequi; quod uno verbo Hebraico vis ac natura morbi fuerit expressa; quid mirum ergo, inter initialia leprae symptomata à veteribus omissam esse illam sensus vacuitatem? Inter recentiores Scriptores multi quidem, & novissime Cl. *Cartbeuserus*, anaesthetiae mentionem fecerunt; nec tamen, ut mihi videtur, fatis accurate. Dicit enim vir celeberrimus, quem modo nominavi: *Cutem leprosam esse indolentem, si morbus summum gradum & ànimum attigerit (b)*. Quasi vero tunc demum sensu privaretur. Scilicet videndi morbi & ad naturam pingendi occasione destitutus, quae ab aliis relata sunt, fideliter retulit: cujusmodi etiam est, quod de leprâ in Insulâ *Madeira* saeviente scripsit: Nempe nodos producere diversâ magnitudine ac duritie, sed dolores etiam pruriginemque excitare; rarius vero & in paucis tantum subjectis doloribus vacare. Verum hoc est; sed ita accipiendum, ut sermonem de leprâ tantum inveterata esse intelligamus, in qua sensus aliquis molestus per omnem superficiem cutis non potest non excitari, partim ex inaequalitate corporis & pondere nodorum, partim ex minutâ Sanctorianâ transpiratione. Cum vero ex fide Observatorum ibidem subjungat: *Remittentibus nodis, dolores quoque remittere*. Hoc sane effatum meam opinionem luculenter confirmat. Resolutis enim nodis manent tantummodo maculae. Atque haec ideo attuli, quoniam à nostro Themate non sunt aliena; mihi vero jucundam renovant memoriam colloquiorum eadem super re cum Cel. *Cartbeusero* in novissimâ meâ peregrinatione habitantium.

(b) Vide opus Cl. viri de Morbis Endemiis pag. 225.



Illud autem admiratione omnino dignum est, quod anaesthesia tamquam signum incipientis leprae, quamquam à Medicis praetervisa fuerit, tamen à rudissimis ignorantissimisque populis notata & in usum tracta sit, & adhuc pro perfectâ exploratione adhibeatur. Aethiopes sane, non solum aetate & usu provecti, sed etiam adolescentuli & vel pueri, simulac maculam in sodalium quodam conspiciunt, adhibitâ acu, ferro, vel igne, periclitari solent, an talis macula sensu praedita sit nec ne. Si careat sensu, lepram esse fidenter pronuntiant; neque eos eventum fallere memini.

Quae cum ita sint, non dubito, quin hoc signum antiquissimis Aegyptiis jam fuerit animadversum, atque ab his ad Aethiopes per traditionem pervenerit. Sunt enim vicini isti populi & mutuis miscentur commerciis; cumque olim Aegyptus literis artibusque cultissima fuisset, credere omnino fas est, vicinam gentem nonnihil peritiae, praesertim circa corporis valetudinem & curam, inde traxisse. Atqui etiam ex Sacris Bibliis novimus, Mosem in florentissimâ Aegypto educatum, omnibusque Doctrinarum, quae magno studio ab Aegyptiis Sacerdotibus colebantur, generibus impertitum fuisse. Vero igitur simile mihi videtur, hoc quoque signum leprae ab iis didicisse; ideoque tale morbo nomen fecisse, quod illud signum exprimeret, ut circumscriptione opus non fuerit. Non enim inanis videtur conjectura, verbum *ꝓꝓꝛ* esse ex idiomate Aegyptiorum desumptum, quoniam ejus radix in Hebraicâ linguâ non reperitur, quod linguae hujus amantes valde sunt mirati. Ipsum ergo nomen, quatenus maculam rubram vel albam, sensu carentem notat, ad diagnosin leprae ducit; attamen ut haec certior, &  
ab



ab erroribus plane immunis esset, divinus Legislator noluit exploratores, hoc vulgari solo criterio confidere, sed alias notas & cautelas jussit adhibere.

Atque hoc loco considerandum porro est, quemadmodum homines in judicio & discrimine aliorum cutis morborum gerere se solent. Etsi enim quilibet fere variolas, morbillos, alia pervulgata exanthemata agnoscit, tamen Medici consuluntur, tamquam Judices & Censores, ut veram morbi speciem definiant. Sic pariter olim cum leprosis agebatur, quos quamquam vulgaris oculus discerneret, tamen sapientia Legislatoris nolebat tam vago judicio subjectos esse, sed ad sacerdotes, penes quos summa erat rerum tam naturalium, quam moralium peritia, ire vel duci jussit. Sacerdotes autem necessariis instruxit praeceptis, ut non modo confirmatam & inveteratam lepram, quae facillime agnoscitur, sed maxime incipientem rite dignoscerent. Et hujus optimam diagnosin faciunt maculae, rubrae vel albae, indolentes, & paulatim per omnem ambitum crescentes. Quibus notis inter ipsa morbi initia quandoque pilorum mutatio accedit, nec tamen semper. Cum igitur ad pilos etiam attendere Sacerdos exploratori jubeatur, forte aliquis rogabit: quid, si puer aut adolescentulus, quorum rari & pertenuis pili sunt, de leprâ accusetur, agendum, & pronunciandum sit? Scilicet pilorum, ut dixi, & ciliorum mutatio, inter perpetuas leprae notas haberi non debet, nisi jam valde proventus fuerit morbus; itaque in tali casu macularum color, indolentia & incrementum pro signis erant & adhuc sunt.

At vero incipiens lepra, ut hodie frequenter occultatur, sic olim raro in judicium veniebat.

Ignorant aegri malum, aut negligunt, dissimulant, celant; usque dum vehementius urgeat factâ forte alicubi exulceratione. Eo postquam lues pervenit, quid olim? Quilibet tales leprosos agnoscebat; lex tamen eos ad sacerdotem duci iussit; ut hujus effato ad separationem damnarentur. Signa vero inveteratae leprae habebantur caro cruda, aut viva crescens, item papulae & topi; quibus praesentibus judicium expeditissimum erat; neque inclusio aegri necessaria habebatur.

Jam non amplius obscurum esse potest, cur de principiis morbi mentio nulla à profanis scriptoribus facta sit. Causae evidentes sunt & variae; levitas initialium macularum; absentia doloris; situs macularum in locis obscurois, vel latentibus sub vestimentis; ipsa porro ignorantia aegrotantium; tandemque infamia mali, ac gravissima separationis poena.

Atque has ob causas Divinus Moyses adeo diligens fuit in proponendis praeceptionibus & cautelis, ad explorationem mali tam confirmati quam incipientis facientibus; quas etiam magnâ severitate non solum Magistris populi sed omnibus ac singulis Judaeis inculcavit. Non mirum igitur est; quod sublata lege Mosâicâ à Judaeorum Rabbiniis hodiernis morbi principia non amplius noscantur; sed omnino negligentur & ignorentur.

Nec tantum Hebraei, veteris disciplinae minus curiosi, sed etiam Christiani, primordia pullulantis leprae desuper habent. Quis non irrideat inter nostros Europaeos Medicum, qui maculam indolentem lepram esse pronuntiaverit; praesertim, ubi macula occultis locis inhaeret, aeger vero omnibus suis functionibus curandis par est; nullumque incommodum percipiens, aegrum se esse



se negat? Quis porro Medicus tam forti est animo, qui famam suam in tali iudicio periclitari velit? An ergo mirum est, Medicos hoc titulo nimium vel indulgentes vel timidos fuisse, atque adhuc esse? Malunt scilicet tum Medici, tum aegri fortunae rem committere, quam famae periculum subire. Sic sensim paulatimque altius serpit venenum. Et si jam eo proVectum est, ut dissimulari amplius nequeat, tamen major pars leproforum nondum sunt Medico morigeri; alii de salute recuperandâ desperant; alii non possunt, alii non volunt necessarios facere sumtus; alii tarditatem curae metuunt; nonnulli suae fortis conscii, melius sibi consulere se putant, si malum celent, quam si incertae Medicorum fidei & curae semet committant, ideoque omnia remedia respuunt. Ipsae saepe Medicos metus contagii in morbo valde proVecto negligentes & pusillanimes facit; avocatur etiam à curationis aleâ difficultas medendi, & eventus tanto incertior, quanto magis altas radices morbus jam egit. Ita fit, ut major leproforum numerus incurabilis, ut olim fuerit, sic hodie maneat. Et paucissimi certe à dirâ hac lue liberarentur, nisi naturae medicatricis bonitas, vel potius Dei O. M. clementia prospexisset humani generi. Exempla leproforum per miraculum, certe absque artis auxilio sanatorum Sacrae Historiae nobis exhibent. Ex quibus Rabbini metaphoricam quâ utuntur, denominationem sumserunt. Nativum verbum צרעת angustiam malam significat, manetque in rebus adeo suspiciosis & calamitosissimis à solo Numine opem ac salutem supplicando poscendam & expectandam. Quid enim quae angustius esse, aut hominem vehementius angere potest, quam civium suorum coetu excludi, et

tra societatem vivere solum, ab omnibus contemni, ab amicis, propinquis, ab ipsis parentibus, à fratribus sororibusque deferi, qui quippe omnes prae metu contagii saepe fugiunt? Quid miserius, quam fera neglectorum morbi principiorum poenitentia, & extincta spes omnis sanationis, & sublatum, quod Medicina dare potest, solatium, quando Medici ipsi non amplius audent vel promittere aliquid, vel suscipere? In his angustiis, quid naturae humanae convenientius, quid animâ rationali dignius est, quam ad Deum confugere, & humillimas preces fundere, pro impetrando malorum intolerabilium alterutro fine?

Nec tantum in Sacris Litteris, sed etiam apud profanos scriptores, nonnulla sanatae leprae exempla memorantur (c), quorum descriptionem si cogitatus exigamus ac reputemus, apertum fit, per autocratiam naturae potius, quam artis auxilio aut Medicorum operâ homines fuisse liberatos. Quamquam igitur haec exempla parum ad morbi therapiam faciant, tamen hætenus profunt, ut declarent, sanationem leprae non omnino impossibilem esse, quin imo curam rite institutam ex voto interdum succedere, modo Medicus & aeger suas singuli partes debite agant; Medicus quidem diligentiam in adornandâ, constantiam in proseguendâ curatione adhibeat; aeger vero patientem se, non impatientem praebeat, neque animum despondeat, si non statim expectationi respondeat eventus.

Antequam hunc locum, in quam Hebraica nomen-

(c) Conf. *Galenus* & caeteri Auctores, quos in Not. ad Diss. excitavi.



menclatura me perduxit, relinquam, monere ad huc debeo, Rabbinorum traditioni circa ethymologiam non esse operae pretium inhaerere quippe quae mera est logodaedalia. Saepissime enim nubem pro Junone salutant & amplectuntur, quandoquidem genuinam primævi sermoni pronunciationem ipsi amiserunt, multoque magis rectam verborum significationem, unde fit, ut potissimum soloecismis cavillationibusque studeant, quod in hoc morbo prae aliis ad nauseam usque faciunt. Mirum ergo non est, quod illi non tantum lucis ex operosâ verborum venatione hauserint, quantum nos ex uno nomine cum veris morbi notis collato. Huc porro multum attulit, quod lepra in nonnullis regionibus plane incognita fuerit, adeo, ut vix ipsi Medici intelligere potuissent, præcipuam morbi atrocis vim, & pathognomicum signum, uno vocabulo expressa esset. Et sane nulla est inter linguas mihi cognitae, quae tam aptum lepræ nomen, tamque congruum fecerit, quam quidem Hebraica. Namque Graecorum nomen *λεπρος* nonnisi squamam significat, à quadam cum piscibus similitudine tractum esse. Quis autem ex squamâ anaesthesia? quis mutationem cutis colorem derivet? Ne jam memorem alios bene multos morbos, qui cutem squamis obducunt à leprâ distantes. Graecos Latini secuti sunt, aliaeque Gentes, quae suum à Romanis idioma deduxerunt. Germanorum auffsatz latissimam significationem habet, & fere Ecthymati Graecorum respondet. Idem vero, cum cutis mutationem & à colore statoque naturali degenerationem vocabulo *flecken* i. e. maculae seu conspurationis exprimit, iterum appellativo nomine utuntur, quod pluribus cutaneis morbis convenit, neque ver-

leprae proprietatem signat. Mitto alia exempla. Ex dictis enim abunde constat, veram morbi ideam, quamprimordiale nomen exprimit, partim ex ignorantia Linguae Hebraicae, partim ex raritate morbi, partim ex neglecta observatione perditam fuisse: & hinc factum esse, ut manca & indefinita morbi descriptio manserit; ut principia neglecta, & jam explicatae leprae discrimina ab aliis externi habitus vitiis male notata, omniaque indigesta & obscura sint, quae à plerisque scriptoribus de leprosa lue tradita fuerunt.

---

*Cautelae insignis aestimandis & dijudicanda lepra  
observandae.*

Ad §. X — XVII.

De variis leprae signis jam satis me dixisse putem, ut fere pigeat, ad hunc locum redire; nec sane denuo eum attingerem, nisi obscuritates quaedam & inanitates removendae adhuc essent. Repeto igitur quod jam dixi, maculam rubram albamve cum plenâ anaesthesia paulatim in omnem ambitum crescentem, constituere notam praecipuam leprae prodeuntis; caeterum nihil interesse, macula talis existat in planâ & integra cute, an in vulnere, aut ulcere, aut ambustione, aut tumore, aut abscessu, aut papulâ quadâm. Sunt enim multae admodum varietates; & possunt melius oculis discerni, quam verbis describi; sed ad essentiam morbi non pertinent. Quum autem quotidie in aliquos leprosos incido, magis magisque veram causam perspicere mihi videor, cur bonis Rabbinis in Historiâ hujus morbi confidere non possimus, quorum plurimi fortasse numquam mor-



bum viderunt, & tamen permulta de genere, Naturâ, & signis ejus memoriae prodiderunt. Unde confusio & discordia, & fallaciae non potuerunt non emanare; id quod cuilibet hanc *Ousselianae* Dissertationis particulam perlegenti manifestum est. Unum sufficit illustrationis causâ exemplum & illud quidem ipsum, quod Cl. *Ousselius* ex *Karaeo Elia* in §. X. adduxit. Verba ex Hebraico Idiomate in Latinum versa haec sunt. L. II. C. XIV. *Macula est lepra levior; pura enim erit, si non diffuderit se se: Abscessus impuritate gravior, magis enim est inveteratum malum macula. Tumor sive pustula adhuc magis inveteratum malum est prae abscessu; attollitur enim & intumescit ob majorem humorum crassiorum copiam.* Quis non animadvertit bonum *Eliam* nullam unquam leprosi spectandi occasionem habuisse, & per conjecturam non ex observatione haec scripsisse?

Alia quidem signa in leprae progressu prodeunt; sed non semper inter initia mali apparent; velut *pilorum mutationes*, de quibus jam in antecedentibus dixi. Pueris enim deest barba, & nuda sunt pudenda impuberum, nihilominus hæc lue interdum laborant; omninoque quoties maculas albas vel rubras indolentes & sensim incrementum alicubi gerunt, pro infectis habendi sunt. — Sed alia adhuc est circa pilos observatio. Nempe forte lepra in parte cutis, quae pilos jam habet, prorumpat, sollicite omnino ad eas attendendum est; Etenim pili non modo ex humorum influentium vel pravitate vel defectu facillime mutantur, tenuesque & albi evadunt; sed etiam saepe nullo mero defluunt; neque hoc tantum candidissimi Europaeis accidit, sed etiam in Aethiopibus fieri experientia docet. Praeprimis loca sub axillis

lis & pudenda oportet inspicere. Nec tamen Rabbiorum subtilitas in hoc scrutinio necessaria est, quae rem non difficilem vanâ operositate gravat oneratque.

De *profundiori plagae aspectu*, tamquam leprae signo, jam est difficilior judicium, praesertim ob incipientis maculae parvitatem. Haec enim nisi ad notabilem magnitudinem increverit, oculus decipi potest, nisi quotidianâ leproforum inspectione diu exercitatus, & longo usu peritus fuerit. Postquam autem diffusa est macula, reverâ hoc signum ad certiore promptioreque diagnosin facit, ideoque non est negligendum. Si Rabbinos de aspectu leproforum sermocinantes consulamus, iterum iterumque docemur, eos numquam leprosos vidisse. Fatigant se conjectando; nec tamen rem assequuntur, quam quippe sola autopsia declarat. Albedinem operose describunt, neutiquam vero ad naturam exprimunt. Accedit proxime ad calcis colorem, quem in parietibus videmus, quando alicubi aliquam corruptionem passi sunt; & ex hoc obsoleto candore aspectus nascitur profundior. Melius autem oculis nostris color ruber leprae in Aethiopibus patet, & facilius distinguitur, quam albus in albis corporibus.

*Diffusionis signum*, quod majoris est momenti, paullo latius exponere lubet. Quum lepra primum erumpit, macula raro superat magnitudine acus puncturam; ideoque facile praetervidetur, & exploratorem fugit: quoniam inter initia plerumque singularis est. Rarissime enim, si unquam plures simul prodeunt. Postquam vero ad lentis magnitudinem increvit, conspiciendam quidem se praebet; sed pro naevo materno, aut lentigine facile habetur. Nec sane scrutinium difficultate ca-



ret, praesertim si non liceat acum, ferrum, aut ignem maculae adhibere. Atqui tale peremptorium examen Europaei recusant, multoque magis seclusionem, abutentes libertate quâ gaudent; Aethiopes vero quamquam sub potestate Dominorum sint, & ad explorationem subeundam cogiqueant, tamen aegre à ceteris servis separari possunt. Igitur difficile & incertum est in hoc morbi statu iudicium, & pronunciatio, usque dum macula ad fabae magnitudinem pervenerit, differenda. Certum tamen tempus ex auctoritate Moysis praestituere non ausim. Sumatur aliquot hebdomadam spatium, & interea si fieri possit, suspectus de leprâ homo segregetur. Evenit nonnunquam, ut macula ad tempus notabile immutata subsistat, nec dilatetur; siquidem incrementum pro variâ vitae ratione velox vel tardum est. Si ergo perstiterit, oportet iudicium suspendi, nec certo pronunciari. Quo autem cumque modo incrementum fiat, siue in latitudinem, siue in longitudinem, siue in omnem ambitum, nihil interest, &, meo quidem iudicio aequam diagnoseos vim habet. Ut plurimum quidem ad figuram circuli vel orbis accedit; sed tamen subinde aliquantum ab hac deflectit, & in longitudinem, aut oblique diffunditur.

*Vivacitatem* Cl. *Ousselius* quartum leprae signum habet, sed nisi omnia me fallunt, egregie fallitur, coeca erga Rabbinos reverentiâ ductus, horumque conjecturis, quod probe notandum, deceptus: patebit enim ex sequentibus, carnem vivam non esse pro carne sanâ habendam, utique non in leprâ, nescio an jure in aliis morbis. Quoniam autem haec vivacitas phaenomenon magni momenti est, non possum, quin aliquanto plenius de eâ dis-

se-

feram; praesertim quia in Dissertatione meâ brevitatâ studiosus, de hoc Symptomate vix commemoravi. Equidem jam aliquoties adnotatum à nobis est, lepram vel ex malo pudore vel ex ignorantia laborantium occultari; sic clanculum invalescere & inveterascere: neglectis enim morbi principiis diffunditur miasma. Tunc quasi subito, & vel unâ nocte passim vesiculae albae erumpunt, & saepissime quidem apices digitorum in manibus pedibusque aggrediuntur. Hae vesiculae brevi etiam vertuntur in ulcera, apostemata, vel tubercula; quae omnia initio benignam speciem habent, pus etiam laudabile subinde fundunt, elapsis vero aliquot diebus, alia rerum facies oritur, praesertim si medicamentis externis sollicitentur. Tunc enim caro in iis luxuriat; sanguis ad levissimum tactum effluit; sine ullo dolore fiunt ossa in phalangibus digitorum cariosa, nec tragoedia prius clauditur, quam ossa sponte lapsa sunt, & cicatrices inductae. Talia ulcera si ad partes carnosas & musculosas nascantur, more phagedaenicorum serpunt roduntque, nullos tamen dolores, quod mirabile est, excitant. Serpunt autem magis in longum & latum, quam in profundum, neque tamen aream maculae transgrediuntur. In phalanges vero sic grassantur, ut semper primam articulationem extrudant. Haec Tragoedia in uno plerumque digito luditur; quo confecto, alterius veniunt vices, quas instare praecurrens in eo macula saepe significat.

Quae cum ita sint, perspicuum esse puto, Moysem, ubi de carne vivâ loquitur, non cutem intelligere sanam, sed ulcus in cute maculis leprosis conspurcatâ, ac in hoc ulcere natam carnem, quae vivae ac sanae praeberet speciem. Hujus-



modi caro similis illi est, quam à lanione recen-  
ter mactatam & adhuc sanguine commaculatam  
emere solemus. Differt omnino, & multum di-  
stat à carne luxuriante, quam in aliis observamus  
vulneribus ulceribusve. Notae distinctionis sunt:  
quod caro viva non modo in latitudinem, sed  
& in altitudinem, deorsum aequè ac sursum  
crescat; quod etiam omnia maculae latera si-  
ne ullo dolore depascentur, usque dum tota  
pars consumpta sit; quod Cathaereticis inhibe-  
ri nequeat; quod pili, si qui ad partem affectam  
sint, maneant albi; quod parvulum punctum in  
ulcere caeteris partibus candidius conspiciatur;  
quod denique absque vehementissimis causticis vix  
sensus aliquis excitetur. Quae quidem ejusmodi  
sunt, ut raro in aliis vulneribus vel ulceribus ob-  
serventur, quamvis cacoëthica sint & mali moris.  
Cancer enim vel carcinoma dolores vehementissi-  
mos parit, imprimis quando cum septicis tracta-  
tur. Talis igitur leprae conditio si jam existat,  
intelligitur facile, cur Divinus Moyses operosam  
disquisitionem multoque magis seclusionem, non  
necessariam esse judicaverit, sed praeceperit, ut  
Sacerdotes, absque cunctatione lepram esse pro-  
nuncient, malum quippe jam inveteratum.

Judaeorum Magistri graviter profecto errant,  
quando carnem vivam, ex voce **בשר ה'הוא הבשר**  
argumentantes, pro carne sensu prae-  
dita ac sanâ habent. Hinc etiam noster *Ousselius*  
cum suis Rabbinis, & nonnullis quoque Christia-  
nis Scriptoribus, perversum de hâc carnis viva-  
citate judicium tulit, quasi vero facultatem sen-  
tiendi indicaret. Memoratum enim vocabulum  
allegoriam complectitur, & ex quadam simili-  
tudine tractum est. Scilicet species est, qualis in  
car-

carne victimae vel hostiae recens mactatae, cujus carnem crudam sive vivam appellamus, quia recens est; nemo tamen sibi persuaserit hanc adhuc sensu praeditam esse. Adhaec caro viva leprae haud est absimilis carni luxurianti in vulnere vel ulcere aliquo ordinario; quam nullus Medicorum aut Chirurgorum pro carne sanâ habet, sed ex communi sermonis more viva vel cruda vocatur; & tamquam inutilis ac superflua, causticis septicisque aufertur; quod ubi fit, non certe notabilem monstrat sensum, sed analgesiam habet, nisi septica terminos transgrediantur ac partes sanas attingant rodantque. Mala igitur est rationis conclusio, quod non vivit, hoc crescere non posse. Atque sic ex ipsa vocis Hebraicae vi, cum indolem hujus symptomatis explanatam dederim, dubitari non amplius posse puto, quin anaesthesia, quae jam in primo leprae stadio se manifestare solet, etiam tunc adesse debeat, quando malum inveteravit ac ulcera in carne produxit.

Hoc loco non possum observationem quandam, quae cautelam practicam complectitur, praetermittere. Aliquoties scilicet animadverti nec sine admiratione: lepram exulceratam cum cutis in toto ambitu maculae seu tumoris consumpta esset, sponte fuisse consolidatam, plerumque sine ullâ adhibitâ medela. Quod ubi fit, facile spes sanationis concipitur; sed fallax signum est, decipiturque egregie, qui morbi causam sublatam esse sibi persuadet. Etenim paulo post aliae maculae prodeunt, quae pariter exulcerantur. Haec scilicet est mali inveterati indoles, quod Graeci lepram inveteratam appellaverunt, si per maculas, squamas, & ulcerationes variat; sin vero tuberculis versicoloribus insignitur, Elephantiasin.

Quae



Quae paullo ante de leproforum ulceribus proposui, confirmantur per eas observationes, quas Cl. *Ousselius* in §. XV. explicuit, quamquam ejus effatis non possim ex toto assentiri. Certum scilicet est, in cicatrice post solidatum vulnus vel ulcus superstitite, indolem leprae haud raro manere. Hinc non potuit apud Judaeos non accidere, ut talia ulcera vulneraque neglecta spontaneam cicatricem conciperent, & clauderentur, relictis tamen maculis, ob quas postea in suspicionem leprae non immerito venientes examen subire debebant; quo facto, increscens maculosa cicatrix facile lepram latentem declarabat. Enimvero in vulgus notum est, vulnera atque ulcera pleorumque post sanationem relinquere maculam diversicolore, sed haec progressu temporis minuitur, & paulatim evanescit, neque ullum sumit incrementum, si in corpore ceterum sano existat.

Hac occasione meum postulat officium, ut moeam advenas, ne si forte Surinami aut in alia Americae regione maculas per Aethiopum corpora sparsas conspiciant, lepram esse pronuncient. Ejusmodi enim maculae sunt saepenumero cicatrices, à vulneribus vel ulceribus sanatis relictæ, & in his corporibus perennantes, & facile à maculis leprosis distinguuntur, eo, quod nullum sumant incrementum.

Portentum vero est, quod sapientes Hebraeorum pepererunt, quodque *Ousselius* adoptavit, affirmantes, *ex igne laesos numquam à leprâ corripì posse, in locis adustis, quamdiu inde pus vel ichor feratur; posse omnino post sanationem.* Quâ auctoritate, quove jure, hanc rem affirmare audeant, reperire non potui, sed a veritate alienam esse, certus scio.

scio & ostendam. Nunc autem, quoniam de leprâ in loco adusto interdum erumpente sermo est, notari etiam debet error, quem doctissimus vir in versione sacri Textus huc pertinentis commisit. Agitur de eo, quod Divinus Legislator scripsit in C. XIII. Lev. vi. 24. quem locum noster sic interpretatur: *Item caro cum fuerit in cute ejus adustio ignis, si erit pars sanata ab illa adustione, papula alba subrubida, aut alba tantum &c.* Lectorem rogatum volo, ut evolvat consulatque probatas omnes versiones, nullam inveniet huic interpretationi consonantem (d). Neque res est nullius momenti. Mihi locus Moysis sic reddendus videtur: *si cujus in corpore cutis ambusta fuerit igne, & adustionis viva ca-*

70

(d) Lutberi Vers. Germ. Wenn sich jemand an der hant am feuer brennet / und das brandmahl rôthlich oder weis ist.

De Duitſche Staaten Bybel: ofte wanneer in het vel des vleesches een vyerige brand-sal geweest syn; en het gesonde van dien brand eene witte roodachtige ofte witte blaare is. Neque ab hac interpretatione recesserunt viri docti, qui Orthographiam Belgicam emendare conati sunt, in eleganti S. Bibliorum Editione An. 1762. sed in subnexis notis monent: *het gezonde van den brand*, ab Hebraeis vocari: *de levendigheïd of de gesondheid des brands*; intelligi autem debere: *het deel van het vleesch, dat van den brand geneesen, en weder gesond geworden is.* Quae paraphrasis ad mentem ac sententiam Ousselii congruere videtur.

Franco-Gallica versio sic habet: *Que si la Chair a dans sa peau une inflammation de feu, & que la Chair vive de la peau enflammée soit un bouton blanc roussatre ou blanc seulement.*

Caſelli latina interpretatio est: *si cujus corporis cutis ambusta fuerit igne, & adustionis viva caro maculam albo-rubicantem aut albam habeat.*

In vulgatâ Bibliorum Latina versione legitur: *Caro autem & cutis, quam ignis exusserit, & sanata albam sive rufam habeat cicatricem considerabit eam Sacerdos, & ea est versa in alborem, & locus ejus reliquâ cute est humilior, contaminabit eum, quae plaga leprae in cicatrice orta est.*



ro maculam ex albo rufescentem, aut mere albam habeat vs. 25. si porro animadvertat Sacerdos in maculâ colorem pilorum in album mutatum, & cutis superficiem esse depressiorem, lepram in ambusto florescentem & hominem pollutum pronuntiet; leprae enim morbus est: sin viderit in maculâ pilos non albere, nec cutem infra libellam subsedisse, sed obscuram tantum esse, tunc hominem per septem dies includat. Quod si septimo die animadvertat Sacerdos, per cutem maculam crevisse, pollutum judicet, leprae enim morbus est. Sin macula sibi aequalis manserit, neque latius per cutem creverit, sed obscurior contractiorve facta sit, pro adustionis tumore habeat, & hominem mundaum pronuntiet; nam ambusti loci cicatrix est. Quisquis verba Sacri Auctoris attento animo perlegit atque expendit, facile perspicere potest, quod *Ousseliana* explicatio, non tantum à sensu Sacrae Scripturae, sed etiam à probatorum Interpretum mente magno intervallo distet. Nam Cl. *Ousselius* putat, sermonem modo esse de parte post adustionem sanatâ, in quâ deinde macula subrubra aut alba spectatur. Caeteri tantum non omnes Interpretes, & recte quidem, generalius rem expriment, ut scilicet intelligatur: siue pars adusta fuerit sanata & cicatrice obducta, siue nondum sanata, sed pus adhuc fundat, modo maculam subrubram vel albam oculis offerat, explorationem necessariam & lege jussam esse; atque macula si incresceret, vel pili albi in eâ conspicerentur, malum pro leprâ esset habendum. Sin vero macula non augeatur, nec pili mutantur, pro mera cicatrice post sanatam adustionem superstitite declarandum. Videtur quidem primo intuitu dubium; sermo sit de ambusto corporis loco penitus clauso an adhuc aperto, de perfecta cicatrice an nondum



dum solidata. Sed haec difficultas facile solvitur, modo veram Sacrae Scripturae mentem accurate scrutemur; & simul phaenomena, in ambustionum curatione quotidie obvia, reputemus. Nemini enim ignotum esse potest, cicatrices in locis igne adustis relictas, per longum tempus remanere, & quidem si superficies sola cutis affecta fuerit, macularum rubrarum specie, sin vero in profundiores & musculosas partes ignis penetraverit, albo colore. Jam vero hujusmodi cicatrices magnam primo aspectu habent cum leprosis similitudinem. Quare ex solo incremento discrimen peti certumque judicium fieri potest.

Caeterum verosimile est, aliquando fieri, si nempe virus leprae diu in corpore latuerit, hujusque pars casu aliquo ab igne aduratur, ut haec pars ob illam veterem humorum corruptionem curari ac consolidari se non patiatur; quin potius maculis vel papulis, vel carne luxuriante deturpetur, atque his symptomatis aequae ac pilorum mutatione lepram intus latentem manifestet.

Aliud insuper phaenomenon, quod in ambustis leproforum corporum partibus videre mihi aliquoties contigit, à Divo Moise in eo, quem tractamus, loco fuisse indigitatum conjicio. Scilicet cum pars cutis non affecta forte comburitur, caro inter medendum facile luxuriat, modo pallet, modo cruenta cernitur; eadem optimis resistit medicamentis, adversus ambustionem in corpore sano adhiberi solitis; sibi vero relictæ nonnunquam citius omni expectatione consolidatur; postquam clausa est, protinus maculam magis crescere videmus, quam dum aperta erat. Unde certum latentis veneni indicium habetur. Hic vero modus non facile intelligi potest, nisi propriis sensibus



bus rem percipere nobis liceat, quoniam carnem luxuriantem in aliis etiam adustionibus observamus, quae tamen septicis facile cedit.

Quae qui secum reputat, abunde jam perspiciet, cur portentum & commentum Judaeorum paullo ante vocaverim, quod affirmant: membra corporis adustione vel ulcere foeda, quamdiu in hoc morbofo manent statu, leprae non esse subiecta.

Superest unum adhuc phaenomenon, quod quoniam cum adustionis effectu similitudinem quamdam habet, hoc loco commemorari & expendi a nobis debet. Vocari potest *lepra sub adustionis specie latens*. Saepius enim mihi occurrunt leprosi, qui hoc corporis vitium vestimentis teetum celant. His interdum praeter omnem expectationem subito, certe intra unius noctis spatium, exiles & indolentes vesiculae in variis partibus, praecipue in facie & digitis manuum pedumve exoriuntur. Dixeris, esse vesiculas ab adustione per tertium ignis gradum factas. Aegri nesciunt, vel potius se nescire simulant, qua vi excitatae sint. Accusant ignem. Vocatur Chirurgus, qui artis suae auxiliis frustra tentatis, relinquit plerumque aegros, quales offenderat. Si emunctae naris sit, forte subolfacit lepram, quae non diu post magnos plerumque impetu prodit. Huiusmodi simulata adustio, minus fallere potest in hominibus, qui nudo corpore incedunt, ideoque facilius a Medicis Chirurgisque discernitur, & a simplici adustione distinguitur, quoniam plerumque maculae leprofae, in aliis etiam partibus corporis conspiciuntur. At vero, qui novissime ex Europâ advenrunt, cum huius simulationis ignari sint, frequenter decipiuntur. Subit mirari illam similitu-

dinem, quae revera inter adustionem vi ignis factam, & eam, quae ex viru leproso proficiscitur, intercedit; nec possum, quin credam, subinde speciem unam pro alterâ sumi.

*De extensione, gradibus & crisi leprae.*

Ad §. XVIII.

De pollutionis leprosae mensurâ & gradibus, magna mihi est contentio cum nostro Auctore. Cum enim affirmet, & ipsis ex sacris Litteris deducere conetur, quo gravior leprae morbus sit, eo minus impuritatis legi leprosos fuisse obnoxios, non satis mirari possum iudicii praecipitationem. Nam quod assumit, idem fere est, ac si diceret: quo quis gravius leprâ laboret, hoc minus pollutum esse. Haec autem manifeste pugnant; quamquam fateor, inter gradum impuritatis leprosae, & servitutem vel poenam ex lege impuritatis statutam aliquod posse discrimen fingi. Sed audiamus Divinum Legislatorem, cujus verba ipse Ouseelius sic interpretatur: Lev. C. XIII. vs. 12. *Quod si omnino efflorescit illa lepra in cute ejus, regetque illa lepra cutem totam plaga affecta, à capite usque ad pedes ejus, quocunque inspicient oculi sacerdotis; si viderit sacerdos, quod eum texit lepra illa, totam carnem ejus, tum mundum declarabit ille affectum, tota mutata est in album, mundus igitur est.* Neque ab hac interpretatione dissentiunt aliae versiones, quarum nonnullas illustrationis ergo in notâ subnexâ exhibeo (e). Et sane verissimum est effectum:

(e) Lutherus sic vertit: Wann aber der aussatz blühet in der haut / und bedeket die gantze haut von dem haupt an bis  
K auf



tum: nec tantum ob auctoritatem Moïsis, quae summa est, nobis persuasissimum, sed etiam ab experientia comprobatum. Sed perperam inde noster rationem sic concludit, ut asserat: Universalem lepram, quae totum corpus à capite ad calcem tegit, & maximum iniquationis gradum constituit, legi impuritatis non fuisse subiectam. Hujus asserti contrarium simul elucescit, atque illam conditionem morbi, quam Textus Sacer designat, cogitatus expendimus: nimirum est ipsa, quam Medici vocant, *κρίσις*, adeoque non *ἀκμή* seu status morbi proprie dictus, sed salutaris exitus. Itaque non indicat gravitatem morbi, nedum majorem impuritatem, sed plenam solutionem, atque hominis ab atroci malo liberationem. Nam cum in omni crisi, quae ad salutem fit, materia pec-

can

auf die fussen zu / alles was dem Priester vor augen seyn mag & vl. 13. Wann dann der Priester besiehet und findet das der aussatz das gantze fleisch bedeckt hat / soll er denselben rein urtheilen / die weil es alles in weis verwandelt ist; dann er u rein.

Addamus nexus causa vl. 14. & 15. Ist aber rohe fleisch da / des Tages / wann er besehen wird; so ist er unrein: und wann der Priester das rohe fleisch besiehet / soll er ihn unrein urtheilen: dann er ist unrein / und es ist gewis aussatz.

In genuina versione Belgica (vulgo de Staaten-Bybel) redditur: Ende zo de Melaatsheid in 't vel ganschelyk uitbreyt te en de Melaatsheid het gebeeke vel van die geene, die de plage heeft, van syn hoofd tot syne voeten bedekt heeft naar al 't gesichte van d'ogen des Priesters; ende de Priester merken zal, of het de Melaatsheid heeft syn gebeeke vleesch bedekt, soo sal hem, die de plage heeft, rein verklaren; sy is geheel in verandering; by is rein — Maer ten welken dage levendig vleesch daar in gesien zal worden, sal by onrein zyn — dan de Priester dat levendig vleesch gesien sal hebben, sal hem onrein verklaren. Dat levendig vleesch is onrein; het Melaatsheyt.

cans correctâ eliminatur: sic etiam in hâc lue, si leprosa acritas penitus subacta & expulsa est, quamquam universa cutis adhuc furfuribus ac squamis tegatur, modo caeterum integra sit, neque ullâ in parte amplius suppurationem aut carnem vivam exhibeat, finitum esse morbum dicemus. Hinc etiam Divinus Legislator statim haec verba subjungit: vs. 14. *Sed cum in eo apparebit caro viva, impurus.* & vs. 15. *Visaque sacerdos carne vivâ impurum pronuntiabit, caro viva impura est, lepra est.* Quae quidem verba, cum prioribus collata clarissime docent, quod Moyses universum corpus, crustulis leprosis tectum, non amplius leprâ laborare judicaverit, nisi vera leprae exulceratae signa hinc inde supersint. Haec Ouseelius noster praetermisit, aut noluit videre, quippe suis propositionibus contraria. Quamdiu igitur vel minima pars cutis adhuc erat aperta, ut ichoris aliquid funderet, aut carnem vivam exhiberet, tamdiu homo impurus censebatur, quippe propagando adhuc contagio aptus. Postquam vero cuncta ulcuscule erant sanata, & carnes vivae evanuerant, cutis denique universa quasi reparata erat & undiquaque coagmentata, licet albis adhuc squamis & cicatricibus obsita speciem universalis leprae imperitis oculis exhiberet: mundus homo ex lege pronuntiabatur; id quod etiam plenius cognoscitur ex vs. 16 & 17. (\*).

Ita-

(\*) *Als dat levendig Vleesch verkeerd en in wit verandert zal worden, soosal by tot den Priester komen; als de Priester hem be- zien zal hebben, dat, fiet, de plage in wit verandert is: soo sal de Priester hem die de plage heeft, reyn verklaren; by is reyn.*

Conferri omnino debet versio Belgica ex Anglico Idioma- te cura ven. van den Honert edita ob animadversionem sapien- tis Commentatoris his verbis conceptam: *Wanneer de verswe-*



Itaque in opere critico, quod medicatrix natura subinde etiam in leprosis suscipit & perpetrat, varios oportet gradus & periodos notari. Quo magis venenum à penetralibus corporis & vitalibus versus externum habitum vertitur, eo major sanationis spes affulget. Sic lepra quasi universalis efflorescit, sed viscera magis magisque liberantur; redit animi alacritas; crescunt vires corporis, coëctrix, expultrix, retentrix; residua in humoribus spicula leprae paulatim omnia fecernuntur & ad organum cutaneum amandantur, in quo dum adhuc haerent, tubercula, ulcera, carnes crudas faciunt; perseverat hic salutaris motus à centro ad peripheriam directus, praesertim si aegri legibus dieteticis constanti animo obtemperent; sic tandem eo felicitatis perveniunt, ut post plenam humorum depurationem cutis per omnem ambitum consolidetur; quo facto morbus plenissime solutus, & homo in sanitatem restitutus haberi debet; tametsi epidermis consistentiam suam & firmitatem, & aequabilitatem, & nitorem nondum consecuta sit; ideoque externa leprae species adhuc maneat.

Ab hoc loco discedere non possum, quin mentionem, male *Maimonidem* aliosque *Judaeos*, quibus noster *Ouseelius* assentitur, partes quasdam corporis, leprae non obnoxias adsumere; & quidem secundum codicem *Negaim Mischnae* Cap. 6. sequente

ring zig op een enkele plaats vertoonde, was het een blyk van de kwaade gesteldheyt, die zig binnen verscholen hield, en van de overmagt der Nature om dat kwaad uit te dryven; maar wanneer het geheele Licham daarmede bedekt was, toonde dat de kracht van de Natuur het kwaad overwon en de ongesteldheid der zogten buyten dreef. Alii Interpretes in hoc consentiunt, & qui plura legere cupit, adeat ipsum optimum librum.

quentes: *Mediam partem oculi, auris, menti, oris, item rugas ventris, vel colli, locum etiam sub mammis, sub axillis, sub plantisque pedum, ut & ungues, caput & barbam, crinibus pilisque vestita; ulcus denique & adustionem dum exacerbantur.* Miratus saepe sum hanc Doctrinam, quae cum supervacuâ subtilitate, tum manifesta falsitate insignis est; & luculenter denuo declarat. quantas quotque inanitates Rabbini inter praecepta sua admiserint. Sive enim sacras Litteras, sive experientiam consulamus, has exceptiones fictas esse & commentitias videmus. Nonne lex Mosaica disertis verbis dicit: Cujus in cute, *quacunque corporis parte*, macula rubra albave sit, paulatim increfcens cum pilis albis, hunc leprâ laborare? An non porro quosdam indicat locos particulares, in quibus macula leprosa residere soleat? Et nominatim, caput, barbam, ac mentum, adeoque illas ipsas partes, quas à pollutione immunes censent Judaei? Ubi hoc quoque notatu dignissimum est, quod Legislator diserte monet, in leprâ capitis & barbae non necessariam esse conditionem, ut pili albi existant, sed eos subinde solummodo flavescere. Cum praeterea sacer Textus mundum pronunciet eum, *cujus cutis à capite ad calcem plaga tegatur, quocunque oculi Sacerdotis inspiciunt*: An non apertum est, nullam & ne minimam quidem partem corporis excipi? Affecta sane pars prius fuisse debuit, quam sanata & mundata dici potest. Cum denique ad tuendas, quas commenti sunt exceptiones, verba legis: *à capite ad pedes, quacunque sacerdotis oculi inspiciunt*; sic interpretentur, ut dicant, intelligenda esse loca, quae unico intuitu statim in oculos incurrunt: quis est, quin indignetur desipientem subtilitatem, quae



mentem legis evidenter, & data quasi operâ distorquet ac pervertit.

Nec tantum Sacris Litteris contraria est Rabbīnorum assertio, sed etiam ab usu & observatione refellitur. Quicumque enim probatorum scriptorum de lepra annotationes evolvere non gravatur, videbit memoratos à Rabbīnis Corporis locos adeo non immunes ab infectione esse, ut citius caeteris & frequentius contaminentur, adeoque praecipuam exploratoris curam postulent, & primum omnium examini subjici debeant, quod dum scribo, exemplis vivis confirmatum habeo. Idemque vel ex hoc colligi potest, quoniam nulla corporis loca magis sunt pilis obsita, quam illorum partium, quas credunt à leprā nunquam affici, plurimae, saltem praecipuae, velut caput, mentum & subaxillaria. Sed haec ad refutandam Rabbīnorum vaniloquentiam dicta sufficiant.

---

*An Lepra recte definiri possit? Quid eam inter  
& Elephantiam intercedat?*

#### Ad §. XIX.

Veram leprae definitionem, & regulis philosophicis ex amissim respondentem non puto posse exhiberi; quoniam illud specificum seminium, ex quo lepra producitur, quoque à caeteris morbis cuticularibus discrepat, sensuum acie non assequimur. Oportet igitur contentos nos esse descriptione quadam, id est, collectione phaenomenorum & symptomatum, quae in leprosis corporibus conspiciuntur, quorum illa, quae omni-

bus

bus communia sunt, morbum quasi definiunt. Sed de his fatis à nobis in superioribus dictum est. *Ouseliana* vero quasi-Definitio evidenter nimis laxa est, cum solam cutis praeternaturalem albedinem pro differentia specifica sumat. Neque tamen haec nos morabitur. Illud autem praeterire sine reprehensione non debeo, quod Elephantiasi nihil cum nostro morbo commune Auctor affirmet. Ego contra persuasum habeo, lepram ab Elephantiasi non differre nisi gradu; tametsi fateor, rarius ad Elephantiae atrocitatem pervenire; plerumque maculis tantum vel ulceribus se manifestare; atque levius vel gravius afficere pro diverso vitae regimine & diversitate temperamentorum; denique spem sanationis esse majorem, quando vitium per totum corpus aequabiliter dispergatur, quam si unam duntaxat vel alteram partem & nominatim articulationem aliquam occupet teneatque.

---

*Aetiologiae Judaico-Ouseelianaë brevis  
Censura.*

Ad §. XX & XXI.

Cum Cl. *Ouseelius* duas leprae causas adsumserit, unam moralem, alteram naturalem, nihil est, quod contra dicam, aut moneam, praeter hoc unum, quod generalis haec Aetiologia parum momenti habeat, & omnibus morborum generibus aequo jure accommodari possit. Quis enim sanae mentis moralem causam in morbis non agnoscat? quae quippe nihil aliud denotare potest, quam Dei O. M. curam & providentiam in rebus hu-



manis tam adversis quam prosperis. Hanc ergo providentiam ut omnium malorum physicorum, sic etiam leprae dispensatricem ac moderatricem agnoscimus, & adorantes veneramur, sed tamen nostrum maxime interest, progressus & causas naturales, quas Divina sapientia in hoc mundo constituit, exquirere & persequi. Quod scrutinium circa lepram à Judaeis vel neglectum, vel ita factum est, ut vix operae pretium sit, horum inanissimis commentationibus inhaerere.

Traditum est à nonnullis (f); Lepram endemium populi Hebraici morbum, & huic genti proprium fuisse; Judaeosque propter eum ex Aegypto pulsos esse. Haec autem accusatio, quam injusta sit, non tantum à Josepho dudum est demonstratum, sed etiam ex aliis Historicorum monumentis atque ex analogiâ clarissime intelligitur. Notum certe est, lepram olim Aegyptiis fuisse familiarem, & ad hunc usque diem incumbere. Cecinit insignis Poëta & Philosophus C. Lucretius in l. 6. de rerum natura. v. 1112.

*Est Elephas morbus, qui propter flumina Nili  
Gignitur Aegypto in mediâ neque praeterea usquam.*

Atque posteriores etiam & novissimi Peregrinatores, unanimi consensu testantur, hanc luem adhuc in Aegyptios grassari (g). Nec sane necessarium est, ut in Aegyptum hujus morbi videndi causâ proficiscamur. Quid enim numerosae Do-

inus

(f) Justin. Hist. lib. 36. c. 2. & Tacit. Hist. lib. 5. ab initio.

(g) Conf. Prosper. Alpinus. aliique scriptores, quos in Dissertatione excitavi.

*mus St. Lazari* significant? Quid *Ordo equestris à St. Lazaro* denominatus? Nonne luculenter ostendunt hunc morbum ante aliquod tempus per totam Europam sparsum fuisse & magnas strages edidisse? Ut etiam Principes & Magistratus pene omnium civitatum coacti fuerint aedificia extra Urbes extruenda curare, & leprosis excipiendis destinare, quibus nomen *Lazarethorum* passim datum est, quia opinio invaluerat, *Lazarum* hoc morbo laborasse; de quo tamen adhuc sub iudice lis est. Verum enim vero illa nosocomia exiguam habuissent utilitatem, nisi etiam cordati & generosi extitissent viri, qui amore proximi & pietate Christianâ ferventes, curam miserorum & e societate exclusorum hominum habere auderent, nec periculum contagiosi & terrifici morbi subire dubitarent. Horum virtuti merito equestris dignitas decreta & tamquam praemium data est. Atque sic natus ordo *St. Lazari* hodiernum magno in honore est per omnem fere Romanam Ecclesiam. Neque Rex Sardonum Titulum Praesulis ac Praefecti hujus Ordinis detrectat. Ipsum vero morbum, qui illius institutioni occasionem dederat, ne credamus universam deseruisse Europam! Equidem Africae indigena solum Europaeum non habet sibi valde favens; ideoque illatus olim post bella sacra seu Aegyptiaca non diu primitivam atrocitatem retinuit, sed sensim elanguescens rarior factus est. Vel sic tamen hodiernum in regionibus nonnullis quasi endemius grassatur. Tales sunt *Valles* in terris Pedemontanis, ac Ducatu Sabaudiae. Tales sunt etiam ex observatione Illustris *Linnaei* Finlandiae Bothniaeque Septentrionales orae; ne nunc alias memorem regiones hac lue infectas; quas qui cognoscere cu-



pit; reperire potest apud Scriptores notissimos, Cl. de Sauvages, *Allionium*, & *Cartheuserum*. Notatu tamen & admiratione dignum est, quod Cel. *Pallas* eundem morbum nuper viderit in *Sibiria* prope flumen *Jaik*; cujus *Viri* eximiam descriptionem (h) dum cogitatus perlego, quamquam

(h) Exstat in itinerario clar. *Viri*, quod inscribitur: Reise durch verschiedene Provinzien des Russischen Reichs. Erster Theil. St Petersburg 1771. ubi pag. 301. & seq. haec leguntur:

*Jaizkoi* *Gerodok* ist übrighens wegen seiner hohen und offenen Lage ein gesunder Ort / und ausser denen von der Lebensart herrührenden Krankheiten und der sehr im Schwanggehenden Lustseuche / weis man daselbst von wenig Krankheiten.

Alles Volk ist stark und robust von ansehen / und man sieht auch unter dem weiblichen Geschlecht wenig kleine Staturen. Indessen hat sich eine besondere und wenig bekante Art vom Aussatz (Lepra) am (Fluss) *Jaik* zu zeigen angefangen, welche von übeln Folgen sein könnte / wenn nicht Vorsicht gebraucht wird.

Es ist eben dasjenige Übel / welches in *Astrakan* unter dem Namen der Krimischen Krankheit bekant ist / oder auch der Schwarzen Sucht, weil eines der ersten Symptomen eine blaue angelaufene Farbe des Gesichts ist. Ich habe verschiedene damit im höchsten Grade behaftete Personen gesehen. Es pflegt aber vier bis fünf Jahr zu dauern / ehe dieses Übel zu seiner völligen Heftigkeit gelanget / und erst in sieben Jahren / sagt man / das es tödtlich zu werden pflege. Es pflegt nicht alle Personen / welche mit denen Kranken umgehen / wenigstens nicht in den ersten Jahren anzuflecken. Jedoch habe ich in *Jaizkoi Gerodok* eine Familie gesehen / wovon zu erst der ältere Bruder / nach drei Jahren der jüngere / und noch ein Jahr später die Mutter von beiden angesteket worden waren / obgleich die Ehefrauen der Kranken / die gemeinschaftlich mit ihnen wohnten / zu der Zeit noch frei davon waren. Die Krankheit auflert sich am liebsten bei robusten Leuten von mittelmässigen Alter. Das erste und auch wohl zweite Jahr spüren die Kranken keine merkliche Leibeschwachheit oder Schmerzen. Sie sehen im



quam differentias satis notabiles percipiam, non possum tamen, quin luem Sibiricam ejusdem ingenii ac nostram & Judaicam lepram pronuntiem, & ex iisdem feminibus pullulantem.

Sed

gesichte klau und gleichsam gewürgt aus / bekommen einige blaurothe dide und unschmerzhaftes flecken / oder flache beulen an der außern seite des handgelenks / theils in den seiten / theils auch am kinn oder sonst wo im gesicht / welches sich mit groben flechten (impetigo) zu verunreinigen scheint.

Bei einigen bleibt das gesicht in den ersten jahren unbeschmutzt / und die flecken nehmen nur hauptsächlich an den gelenken / obwohl sehr langsam / an zahl und größe zu. Zuweilen äußert sich auch im anfang etwas fieberhaftes. Bei allen aber pflegen sich nach etwa zwei jahren heftigere schmerzen in den gliedern und gelenken einzustellen. Der Kranke fängt an appetit / kräften und ansehen zu verlieren / und eine innere schwäche zu spüren. Der aussatz entsethet häufiger / geschwin- der / und breitet sich am ganzen leibe / allen gliedern / und dem gesicht selbst aus / nicht mehr als blosse verdickte und dunkel- rothe flecken / sondern als flache / schuppigt aussehende beulen / welche nach und nach exulceriren / einen unansehnlichen schurf setzen / und länger als irgend eine art von ausschlag stehen bleiben. Wenn der schurf endlich abtrocknet / so empfindet der Kranke ein jucken ; alsdenn hat sich die haut unter dem schurf zünftig natürlich geheilet / stößt oder reißt sich aber der Kranke eine noch unreife Rinde ab / so erfolgen bösertige / öfters um sich greifende und bis auf den knochen dringende schwaere / wo- von die finger besonders zänglich verderbt werden / und wohl gar gliederweise abfallen. Gemeinlich pflegen die beine am meisten mit aussatz bedeckt zu sein. es bleibt aber nach und nach keine gegend am gantzen körper davon frei / außer die innere fläche der hände und finger / ingleichen des armgelenks / ferner die höhle unter den achseln / das gefäß und knie feh- len. Diese theile behalten / auch bei dem heftigsten grad der krankheit alle zeit eine reine und natürliche haut / so wie auch der haarkopf zünftig frei vom aussatz zu bleiben pflegt. Da- gegen bleiben bei Kranken / die schon ins fünfte oder sechste jahr behaftet sind / selbst die Nasenhöhlen / die innere seite des

Mun-



Sed e diverticulo in viam redeamus. & causas, quas Auctor noster, five ex Rabbinis, five ex suâ opinione proposuit, breviter lustremus. Aetiologia Sophorum quorundam Hebraeorum, quam Rabbi *Alschech* & ex eo noster *Ouselius* in §. 21. breviter proposuit, adeo levis est, & paene dixerim ridicula, ut refutatione non egeat.

Mundes / ja so gaar die Luftröhre und der Schlund nicht frei von geschwüren; und vermuthlich wird die krankheit alsdan tödlich / wenn sich diese schwaere inner mehr und mehr nach denen inneren und edleren theilen ausbreiten. Indessen nimt diese scheussliche krankheit democh / die letzte zeit ausgenommen / den Körper und die Kraesten weniger mit / als man glauben solte. Die schmerzten sind gemeinlich erträglich / und die natürlichen functionen gehen noch immer wohl von statten. Man bemerkt nicht / das die Kranken / wie bei anderen arten von auffatz / einen auffserordentlichen trieb zur mollusi spüren sollten / vielmehr verschwindet derselbe bei ihnen nach und nach völlig. Man nimts auch nicht wahr / dass das haar ausfallen solte / ausser an denen bestaendig juckenden augenbraunen und an allen exulcerierten stellen. Man sagt dass diese krankheit in der Krimmischen Tartarei mit einem Kochsel der daselbst ebenfalls / wie am Jäck / wachsenden *Anabasis Aphylla* genesen werde. Allein am Jäck hat man diese Pflantzen um sonst gebrauchet. Ob Kwecksilber curen eine gründliche genesung zu bewerkstelligen im stande sein / scheint mir sehr zweifelhaftig. Man hat einem damit im mittleren grad befallenen Kosaken in Orenburg den Speichelfluss erweckt / wobei ihm viel bluth mit abgegangen seyn soll / und es hat sich hernach zu besseren geschienen. Nach dem derselbe aber wieder zur vorigen diät und lebensart abgelassen worden / hat der auffatz mit doppelter heftigkeit um sich gegriffen. Vielleicht waere es am dienlichsten / äußerlich Mercurialische lotionen / innerlich aber Antimonialien zu gebrauchen. Allein solche versuche müssen durch Artze gemacht werden / die jahren lang oder beständig an denen orten / wo sich die krankheit gegenwärtig zeigt / ihren aufenthalt hätten.

egeat. Illa vero causa, quam *R. Levi Gersonides* assumit, scilicet privatio motus & liquorum stagnatio, lata nimis & generalis mihi videtur. Etenim in superioribus jam notavi, homines leprâ recens correptos inter initia morbi, dum una tantum aut altera macula apparet, omnibus adhuc peragendis functionibus pares esse, & quasi sanos, alacres, fortes, bono habitu; & quod maxime mirabile est, semper formâ & facie pulchriores, adeo, ut primo intuitu ne peritissimus quidem Medicus vel Physiognomus ullam luis vel contagii vel adversae valetudinis suspicionem facile conciperet. Quodsi generalis privatio motus esset causâ leprae, haec sane, quae modo dixi, in corpore sic affecto locum habere non possent. Atque etiam si alacritatem & multas corporis habilitates jam sublatas ponamus, ut in proVectiore malo solent auferri, tamen privatio virium motricium non ut causâ, sed tantum ut effectus causae considerari debet. Adeoque haec etiam Aetiologia cadit. Interim lubens concedo, in maculâ leprosa deletam esse magnam sensus & motus partem, propter aliquam obstructionem, de quâ jam differui in §. 30. Dissertationis meae. Attamen non credo, hanc obstructionem ex humore adeo crasso aut acri, atque illi ponunt, nedum in vasis majoribus nasci. Nam si talis esset, fieri non posset, quin inflammationes doloresque excitaret, quos tamen nunquam me observasse monui. Certumque est, naturam in principio mali nulla hujusmodi molimina phlogistica facere, ne tum quidem, cum potentialibus causticis, aut igne vivo irritatur. Quibus ego permotus statui, & etiam num existimo, virus leprosum non tam rodente quam stupefaciente vi praeditum.



ditum esse: ideoque primam injuriam fibrillis nervosis inferre, deinde cum illas jam ex parte destruxerit, vasa lympham & sanguinem vehementia ingredi, & humores inficere; novissime tumores, ulcera, adustiones, caetera producere. Hoc modo intelligi potest, quare virus leprosum principio involutum sensim sine sensu lympham corrumpat, & viscidam immeabilemque reddat; temporis autem progressu etiam sanguinem ipsum rubrum inquinet, totamque corporis oeconomiam pervertat. Itaque ab ipso initio mali universalem lymphae pravitatem aliorumque humorum corruptionem statuere tanto minus licet, quo melior saepe habitus ac species corporis cernitur. Adhaec gradus quoque veneni, & quoddam discrimen inter leprosam vitae privationem & absolutam motus ac sensus abolitionem adsumi debent. Illos diversus macularum color leprosa in cute indicat; hoc inde patet, quod etiamsi talis macula parum ali videatur, nequaquam tamen ex toto nutriri desinat. Nisi enim vitae quasi particula superesset, non posset aliter, quam sphacelus considerari, à quo tamen evidentibus notis distat. Sensu quidem privata est macula, & male nutritur, sed nutritur tamen, & firmitudinem suam diu tenet, & lente crescit, adeoque pro plane mortuâ haberi nequit. Quaenam vero *specific*a sit *differentia* illius virus, quo afflatum, corpus sensim paulatimque corrumpitur, & mirum variumque in modum deformatur, nec nisi post plurium annorum molestias atque calamitates interimitur: hoc ego cum ignarissimis ignorare me fateor. Ejus ingenium, ut jam dixi, venenis stupefacientibus propinquum esse mihi quidem persuadeo, cum videam facultatem sentiendi al-

eo debilitari, & passim in cute deleri. Verum tamen acrimoniâ, seu potius stimulandi potestate non prorsus carere, docet mirabilis ille *stimulus ad venerem*, & fere assiduus genitalium pruritus, qui non solum ante eruptionem macularum urget, sed etiam declarato jam morbo, nec tantum inter initia sed in progressu ac statu morbi, quin usque ad mortem manet, nulloque modo coërceri potest, nisi correctâ ac expulsâ infectorum humorum massâ. Sicut autem leprosi semper salacissimi sunt, sic vicissim heroës in palaestrâ venereâ eminentes & praeclaros, praesertim inter Aethiopes, numquam non suspectos habui; & inito examine conjecturam, quam conceperam, haud raro confirmatam vidi. Ad hanc imminentis aut jam prodeuntis leprae notam animum attendant Medici, quibus occasio datur. Est sane nexus, qui lepram inter ac salacitatem obtinet, valde paradoxus; nec facile interpretationem admittit; sed tamen signum haud contemnendum subinde praebet. Durat hic stimulus, quamdiu dira leprae materies in corpore circumagitur; at ubi lepra ex Dialecto nostri *Ouseelii universalis* facta est, remittit definitque. Hinc novum pro sententiâ, quam proposui, argumentum fuit: scilicet universalem lepram non esse amplius morbum, multoque minus altissimum mali gradum, sed veram perfectamque crisin, quae post virus leprosum à naturâ correctum & expulsam subinde perficiatur. Locus ad finem §. 21. ab *Ouseelio* allatus docet, scriptores Rabbinicos hoc subolfecisse. Etenim *Abarnes* lepram universalem dixit evacuationem esse criticam, qualis in variolis & morbillis fieri consuevit; crisin ergo habuit, sed nondum perfectam. Nos auctorita-



te divi Moyſis & experienciâ ducti perfectiſſimam eſſe cenſemus.

---

*Lepra medicabilis eſt nec ne? An morbus non letalis recte dicitur?*

Ad §. XXII & XXIV.

Non ſatis mirari poſſum prognofin, quam Cl. Oufeelius de leprâ format, dicens: *eſſe morbum graviffimum, minime vero lethalem, neque ullo modo contagioſum; attamen incurabilem.* Quae quidem ejusmodi ſunt, ut inter ſe perinde ac cum experienciâ pugnent. Quid enim eſt morbus graviffimus, qui nec vitae ſpatium demit, nec aliis hominibus contagione minatur? Graviffimus quidem merito vocatur, qui aegro magnas ac diuturnas moleſtias creat & curari nequit. An ergo lepra jure incurabilis dicitur? Fidenter hoc affirmat Noſter, ſed neque probavit, neque ullo modo probare poteſt. Difficilem fateor eſſe curam, ob cauſas in ſuperioribus propoſitas; ſed nemo tamen dubitabit, quin corationem admittat, modo attentâ mente legerit ſcripta Moſaica, & ſimul experienciam conſulat. Quid enim? Divinus Legislator an ob curationem, à Deo *immediate*, ut loquuntur, id eſt, per miraculum expectandam, diaeteticas regulas ſcripſit? Anne potius ob curam naturalibus viribus à Deo conſtitutis moliendam & auxilio miniſterioque humano promovendam? Tantum abeſt ut curatio lepræ inter miracula ſemper habenda ſit, ut potius exempla leproſorum ſanatorum, quae in ſacris Hiſtoriis leguntur, etſi non omnia, tamen pleraque de-

declarent, Deum nolle homines in tantâ lue otiosos ac securos esse, aut remediis prophylacticis ac therapeuticis, quae ratio & observatio suadent, non uti. Sicut ergo de aliis morbis legimus, sanatos per miraculum esse, qui nihilominus interdum bonitate Naturae auxilioque Medicorum feliciter curantur: sic pariter lepram, quae speciali Numinis gratiâ interdum puncto temporis sublata fuit, etiam diæta & medicamentis idoneis sanabilem esse credimus & affirmamus.

Negat noster Auctor lethiferam aequè ac contagiosam leprae indolem; interim gravem esse morbum ait, imò gravissimum appellat. Itaque, ne arroganter agere videar, argumentis nonnullis lethality atque contagium ulterius adstruere lubet; quibus confectis, gravitas morbi & atrocitas rectè intelligi demum possunt; simulque ratio elucescet, cur lepra ut plurimum insanabilis persistet. Equidem maligna & insidiosa morbi natura vel ex hoc solo perspicitur, quod à levissimis & vix percipiendis initiis ortus, sensim sine sensu incrementa capit, adeo ut in principio vix ullam nobilioribus corporis partibus injuriam inferre videatur, sed lentissime serpens, nec dolores nec spasmos movens, fallaci specie decipiat. Itaque nec protinus correptum hominem jugulat, uti morbi acuti solent, neque contagiosum miasma repente diffundit, ut pestis, de quâ sibi quisque, modo sciat discrimen, cavere potest. Leprae periculum nemo effugere potest, nisi simul atque correptus eo fuit, sibi prospiciat idoneâ medicatione, aliis secessu e societate. Atque hæc sane maxima est mali gravitas. Et si quis unâ tantum maculâ in aliquâ corporis parte notatus sit, potest alios bene multos homines, cum quibus



bus versatur & consuescit, clanculum contaminare; quamvis macula vix observatu digna habeatur. Quin imo contingere potest ac solet, ut virus ex illâ unicâ maculâ emissum vehementius iu plures infectos grassetur, quam in eum, qui fons veneni erat, quique interdum ad sanitatem revertitur, dum caeteri misere pereunt. Par enim ratio est virus leprosi & scintillae igneae, quae cum per se levis est, tum vero maximum incendium, si aptam materiam contingat, excitare potest. Et hoc etiam titulo gravis fane & saepe immediabilis morbus est.

Damus igitur, lepram non facere praesens vitae discrimen, nec repente mortem inferre; & ne quidem eos, quos occupavit, magnis protinus incommodis afficere. Quin imo fatemur, leprosos inter morbi initia esse alacres, esse ad Venerem, ad Bacchum, ad omnem lasciviam promotos. An propterea lethalis non est? Nonne potius malum, quo magis homines subdolo ejus genio indulgent, hoc velociora capit incrementa? Nonne quo lentius, hoc altius aget radices, eoque plures & ampliores miseriarum ramos postea expandet? Itaque diu intus latens, postquam vim vitae paulatim debilitavit, & obstructions admodum pertinaces peperit, tandem facto quasi impetu, foras erumpens, hominem affectum per partes dilacerat, & tanquam crudelis carnifex articulatim perimit. Horrenda hujusmodi spectacula non semel madentibus oculis intuitus sum; & dubito, an ullus inter longos morbos gravior magisque pertimescendus homini sit quam leprosus, quippe qui aspectu teterrimus, exitu tristissimus est. Ejusdem vero primordia si forte ab aliquo Medico Chirurgo vel Amico animadvertantur, aegri ut



sibi caveant moniti usque adeo plerumque sperant, ut monitorem insanire credant. Sera demum poenitentia acti quantopere lamententur, dici non potest. Atque sic morbus, quem recentem tempestiva medicatio omnino superare potest, saepissime insanabilis evadit. Primordiales non curant maculas aegri, securi vivunt, indulgent genio & pravis cupiditatibus, interim virus serpit, nec tantum humores magis inquinat, sed etiam vires naturae frangit, quae insuper sub perverso vivendi genere deteruntur. Ita fit, ut autocratrix natura crisi universali perficiendae perraro sola par sit. Quis enim nescit, ut exemplo ad illustrandum utar, quanta naturae vis requiratur ad magnos abscessus? quanta molimina sub variolis confluentibus aliisque mali moris morbis cutaneis facere debeat? quoties in hoc opere exhausta succumbat? Ex his similibusque exemplis quisque metiri potest, & apud se aestimare magnitudinem virium, quae requiruntur ad correctionem, secretionem & eliminationem leprosi virus ex materia lenta & narcotica constantis atque per universam humorum massam progressu temporis late diffusi. Liceat ad exemplum de variolis sumtum redire. Si ergo variolae mali moris, & vehementer confluentes incidant in corpora imparata atque enervata, nonne summum periculum adferunt, ut fere miraculum habeatur, si aegri evaserint? Atqui tamen morbus variolarum brevis est, & plerumque eo afflicti Medicis parent, cum imminens horint periculum. At vero in lepra praesertim incipiente Medicus ab aegris luditur; in progressu aegri Medicis parum fidunt; monita & praecepta negligunt; plures porro longitudinem curationis formidant & fugiunt; haud pauci deni-



que prorsus de salute recuperandâ desperant, omnemque Medicationem respiciunt. Quae qui perpendit, neque obiter homines, ut deberent esse, sed serio & quales reverâ sunt, considerat, is profecto dubitare nequit, quin longe plurimi ab insidioso hoc malo correpti perire tandem debeant; ideoque nostro *Ouseelio* assentiri non poterit, cum lepram minime letalem esse pronuntiet. Equidem longus tardusque morbus est, non rapit hominem, sed vivere, quin senescere finit, praesertim si aetate provectiorem demum invaserit; adhaec sensum adimit partibus, quas occupat; proinde dolores haud facit notabiles. His si addere liceret, quod noster ponit, nec letalem nec contagiosum esse, leves & luxuriosi homines facile possent induci, ut negligendum & naturae relinquendum esse crederent. Sed qualis sit vita leprosi, docet symptomatum, quae in *Dissert. §. XIX.* ac seqq. & novissime proposui, consideratio. Misera profecto vita, cui mors saeva carnificis manu illata, nisi infamiam adferret, anteponenda videretur.

---

*Estne lepra contagiosa?*

Ad §. XXIII.

Venio nunc ad celebrem de leprae contagio quaestionem, quam *Ouseelius* in §. 23. ita instituit, ut omnem contagionis suspicionem remove re & depellere conetur. Ego vero contrariae sententiae, quam in *Dissertationis* meae §. 35. & seq. proposui, etiamnum addictus, non mea tantum, sed etiam civium meorum, & pene dixerim

rim, generis humani interesse arbitror, ut mala securitas, quam negata leprae contagio adferre solet, ex animis hominum evellatur. Itaque illis argumentis, quae in superioribus adtuli, nonnihil lucis ac roboris addere nunc conabor.

Equidem contagiosa leprae indoles videtur mihi, quidquid in contrarium disputet Ouseelius, ex ipsis legibus Mosaicis elucescere. Nonne divinus Legislatoꝝ iussit leprosos à populo separari, Castris Urbibusque excludi, & habitare solos? Nonne hoc mandatum disertis verbis iterum iterumque expressum legimus? Immo etiam observatum à gente Judaicà fuisse ex multis locis Sacrorum Scriptorum clarissime patet (a). Anne porro post sublatam ceremonialem legem idem mos inter Christianos obtinuit? Nec sane a solis Judaeis profe-

fe-

(a). In Levit. XIII. vs. 46. edit Honert. legimus, *alle de dagen, in dewelke, deese plaag aan hem sal zyn, sal by onreyn zyn. Onreyn is by. Hy sal alleen wonen. Buiten den leger sal zyne wooninge weesen* — ad quem locum Patrik & Polus, viri clarissimi, hanc notam posuerunt: *Dit bevel ziet op de bywooning met gesonde Menschen, en niet op de zamenleving met andere Melaatschen.* — Quod ego quidem haecenus verum esse concedo, ut ad praeveniendam sanorum hominum infectionem pertinere putem. Sed in curatione leprosoꝝ censeo etiam ex ipsà aegrorum cohabitatione & convictu magnum sanationis impedimentum proficisci.

In Num. cap. 8. vs. 2. *Gehied den Kinderen Israëls, dat zy uit het leger weg neemen alle Melaatschen* — vs. 3 *van den Man tot de Vrouw toe* — vs. 4. *Ende de Kinderen Israëls deden also.*

In Deuteronom. cap. XXIV. vs. 8. *Wacht u in de plage der Melaatscheyt, dat gy naerstigblyk waarneemt ende doet na alles, dat de Levitische Priesteren u lieden zullen leeren* — In notis Cl. Patrik bene monet: zulken die sig inbeelden, dat aen de Priesters de sorg der Melaatschen, als aen derzelver Artsen, bevoolen was, hebben vergeeten, dat aen geene andere Zieken belast was, tot hen te koomen; waaruit blykt, dat de Prie-



fectus haberi debet. Etenim apud alias etiam gentes, quibus lex Mosaica non erat cognita, leprosis inter sanos habitare non licebat. Quid quaeso est, quod rudissimis hominibus & ignorantissimis Aethiopibus fastidium & averfationem incutit? Cur humana natura adeo leprosos abhorret, ut vel desipiens & delirans à foetore, quem leprosi fundunt, offendatur, eumque diu ferre nequeat? Nonne caussa est metus, quem talis Mephitis excitat, & quasi contagionis praesensio? Quis praeterea audeat negare, ex corruptarum rerum putrido halitu morbos contagiosos oriri? Nonne cadavera in libero aëre putrescentia ob metum infectionis fugimus? Etsi certum est, ordinariam putredinem a corruptione leprosa diversam esse, nonne tamen analogiae vis manet? Quis atmosphaeram ab effluviis ulcerum, quae per totum corpus sparsa sunt & integras articulationes excidere faciunt, non inquinari contendat? Est sane odorifera materies, e corpore leprosi fluens, adeo infensa cerebro & nervis, ut facto tentamine viderim, hominem durum ac rudem, nihil de morbo, nedum de contagio scientem, in cubiculo, in quod eum una cum leproso quodam duxeram, ob solum odorem nec potuisse nec voluisse manere.

Urget tamen *Ousseelius* suam opinionem, asseritque leprosis liberum cum sanis commercium fuisse apud veteres Judaeos, adeoque nullum contagii metum; sacerdotis declarationem mere mo-

ra-

*Nieten niet waren, om de Melaatsheit te geneesen, maar alleen om te beletten, dat andere daar door ontreyngt wierden; en om als God een geneesen bad, het nodige tot de reyniging te verschaffen.*

ralem, nequaquam infectionis periculum denotare; quin ipsa Divi Moſis praecepta omnem contagii notam à leprâ remove. At ego, de ſapientiâ Moſis & in rebus etiam naturalibus peritiâ perſuaſus, quo cogitatus ſcripta legiſlatoris lego ac reputo, hoc clarius certiusque illis contraria perſpicere mihi videor. Velut in exemplo Mirjam ſeu Mariae, quod *Ouſeelius* opportune excitavit, manifeſtum eſt. Haec ſummi Pontificis *Aharonis* ſoror, cum ex ſpeciali Divinae providentiae diſpenſatione ſubito leproſa facta eſſet, nonne fuit caſtris per ſeptem dies metu contagii excluſa? Notatu admodum digna ſunt Aharonis ad fratrem ſuum Moſem verba, cum pro communi ſorore deprecaretur: *Neve ſit hæc ſimilis abortivo, quod projicitur de vulvâ matris, corpore ad dimidium conſumto. Ecce jam medium carnis ejus devoratum eſt a leprâ.* — Et quid reſpondit Deus oranti Moſi? *Si pater Mariae ſpuiſſet in faciem ipſius, nonne debuiſſet ſaltem ſeptem diebus rubore ſuffundi? Separaretur ſeptem diebus extra caſtra, & poſtea revocabitur. Ita excluſa eſt caſtris Mirjam per ſeptem dies, neque populus ante Mirjam admiſſam caſtra movit (x)* Equidem nihil clarius perſpicio, quam contagium leprae hoc loco indicatum. Lex contra leproſos jam lata & promulgata erat. Voluit Moſes exemplo ſororis populo vim legis probare. cujus inſtituendae ratio praecipua fuit periculum & metus infectionis. Atque hic Sacrae Scripturae locus exhibet ſimul genuinam atrocis morbi imaginem, breviffimis verbis conceptam. Corpus enim leproſum comparatur putrido abortui partim in utero materno adhuc haerenti, partim jam excluſo. Et  
fa-

(b) Numer. XII. vi. 12. & ſeq. L. 4.



fane nihil aptius dici potest. Utique recenti teneo memoriâ, quae oculis naribusque percepi, cum ante hos duodecim annos feminam ex partu mortuam diffecarem. Corrupti foetus dimidia pars in utero adhuc haerebat. Aperto utero tam immanis spargebatur foetor, ut non solum omnes adstantes aufugerent, sed etiam vestes meae putidissimo aëre sic imbuerentur, ut illis per octo dies nec potuerim uti nec ausus sim. Quin totum corpus, licet omnibus generibus acidorum & odoriferorum liquorum me lavassem, adeo graviter olebat, ut per aliquot dies mihi ipse fastidio fuerim, & ab amicorum & familiarium consortio ob assiduam nauseam & inferendae molestiae metum abstinere debuerim. Hunc vero foetorem, non alii melius comparare potui, quam Mephiti ex leprosis corporibus exhalare solitae. Atque sic ab ipsâ experientiâ edoctus, Sacrum Scriptorem aptissimâ imagine usum esse, ut vim pestiferam morbi exprimeret, non dubito affirmare, primo metum contagii fuisse causam, cur ex lege Moisaicâ leprosi extra coetum hominum habitare cogerentur; deinde idem hoc contagionis periculum, ex jure & lege naturali sufficientem rationem praebere, ob quam leprosos qualibet Civitate excludi oporteat, ne tot sani & bene valentes veneno paulatim contaminentur. Et legi quidem Moisaicae ipsos Reges subjectos fuisse, si forte leprâ correpti essent, docet casus Asariae Regis Israëlitarum, quem leprâ affectum legimus domo regiâ exiisse, & separatim habitasse, declinatis in Jothamum filium suum officiis. Et alia sunt Sacrarum Litterarum loca, quorum comparatione discimus, Judaeos hanc legem sancte observasse, usque ad destructionem Templi atque Urbis Hi-

cro-

erosolymorum, sed his expugnatis dirutisque, hæc quoque lex cum aliis institutis quibusdam negligi coepit & exolevit (*a*).

Confectam esse Quaestionem crediderim, nisi argumenta quaedam superessent, quæ Cl. Ouseelio tantam habere vim videntur, ut vanum omnino & inanem contagii leprosi metum affirmare nullus dubitet. Et primum quidem inde petit, quod Sacerdotes, à quibus exploratio fieri debebat, miasmate leproso non contaminarentur. Heu mihi! quis artem medicam exercere auderet, si contagiosi morbi existerent, qui protinus sub intuitu Medicum inficerent? An unquam faeviit pestis adeo velox? Ego sane vehementer dubito; neque ex Annalibus exemplum fide dignum adferri posse opinor. Sed doctissimus Vir non distinguit examen medicum à frequentatione. Aliud est leprosum inspicere, aliud commorari & versari cum leproso. Accusati de leprâ, vel suspecti, ut examinentur, ad Sacerdotem duci quidem solebant, sed peractâ inspectione, si condemnati erant, extra urbem, vel extra castra habitare cogeabantur; sin vero ambiguum malum & Sacerdoti dubium fuerit visum, includebantur. An cum Sacerdote? nequaquam; sed omnino soli: Quodsi post primum septiduum Sacerdos adhuc sub altero examine haeserit incertus, nec pronunciare ausus sit, cur quaeso iterum includi debebant? Nonne hoc de inclusione repetendâ mandatum causam declarat, ne scilicet, qui suspecti sint & habeantur, si

(*a*) Conf. Levit. C. 3. vs. 2. C. 14. vs. 2. Num. Cap. 5. vs. 2. cap. 12. vs. 14, 15. Deut. cap. 14. vs. 8. 2 Reg. cap. 15. vs. 5. 2 Paralip. cap. 26. vs. 20. Matt. cap. 8. vs. 7. cap. 11. vs. 5. Marc. cap. 1. vs. 40.



si cum fanis vivere & versari pergant, hos forte contaminarent?

Iterum insurgit Cl. *Ouseelius*, & contra sententiam nostram adducit locum ex *Talm. Neg. cap. 3. §. 2.* ex quo patet, si sponsus vel sponsa tempore nuptiarum in suspicionem leprae venisset, non protinus inspectionem factam, & ne quidem permissam prius fuisse, quam integrum convivii nuptialis septiduum peractum esset. Ex hac igitur dilatione sic argumentatur: si lepra esset vere contagiosa, etiam convivas contaminare potuisset. Atqui posterius falsum esse inde apparet, quia suspicio & accusatio leprae nullam temporis, nuptiali festo destinati, particulam detrahebat. Ergo nec prius verum esse potest. Malam vero hanc esse conclusionem existimo, & ex neglecto ortam discrimine, quod inter accusatum & damnatum intercedit: ne jam modos contagionis varios memorem, quos *Ousseelius* etiam confudit. Liceat mihi, ut plenius respondeam, exemplum adducere, è vitâ communi desumptum: Quis unquam hominem, quocunque etiam capitali crimine accusatum, pro infami habuit, antequam crimen recte fuerit probatum? Secundum acta & probata Judex damnat aut absolvit. Delatio certe criminis neutrum praestat. Nec quisquam, modo aequus & justus sit, reum ante damnationem fugit, sed tum demum, cum ex Judicis sententiâ damnatus est & infamiâ notatus. Sic etiam olim delationem leprae non statim sequebatur damnatio, sed solummodo post initum examen seclusio. Quodsi quis accusatus fuerit inter solemnia nuptiarum gaudia, intempestivam hanc accusationem merito habebant veteres, ideoque attentione haud dignam, non tantum ideo, quia ju-

justam laetitiam interrumpere iniquum est, sed magis etiam propterea quoniam fera accusatio, quae ante festum fieri debuisset, plerumque ex malo animi affectu proficiscitur.

Exemplum *Naamanis*, quod *Ousseelius* ad confirmandam suam opinionem adduxit, quasi ille, utut leprosus, in domum Regis Israëlitici admissus fuerit, non majorem ad refutandum contagium vim habet, quam priora argumenta. Primo enim omnibus notum est, Naamanem non fuisse ex gente Hebraeorum, sed Syrum; deinde etsi admissum esse credamus, admissus certe est ab Aulicis morbum ejus ignorantibus, admissus est tamquam legatus peregrini Regis, ut epistolam traderet. Praeterea, non dicitur Naaman cum Rege Israëuitarum collocutus esse; & sane verisimilius est, hoc non factum fuisse, quoniam in historiâ sacrâ legimus, Regem Israëlis, lectâ epistolâ Regis Syriae exclamasse: *Num Deus ego sum, ut occidendi vitamque conservandi potestatem habeam, ut hic mihi hominem à leprâ sanandum mandet? Cognoscite, quæso, & videte, quomodo contra me capiet occasionem (\*)*. Quis credat hanc vocem coram Naamane fuisse prolatam? Aut quis dubitet, quin solis Aulicis & Ministris suis Rex animum sollicitum his verbis declaraverit? Quodsi, quae deinceps facta sunt, attentâ mente legamus & expendamus, contagionis me-

(\*) Ex his verbis, quae extant 2 Reg. cap. 5. vs. 7. multi celebres viri collegerunt, lepram insanabilem esse, sed perperam, ut opinor. Nam significant tantummodo difficultatem curationis, sed hanc impossibilem esse nequaquam docent. Profecto omnes, qui ferociam & pertinaciam hujus morbi norunt, ultro fatentur, perquam esse curatu difficilem; idemque ego, cum in Dissert. meâ monstravi, tum in sequentibus per exempla confirmatum dabo.



metum magis confirmari quam refelli hoc exemplo videmus. Etenim ipse Elisa Propheta, ad quem Naaman à Rege Israëuitarum missus est, consilii petendi causâ, ne quidem egressus est, sed Naamanem ante ostium cum magno apparatu stantem, misso nuntio lavare iussit in Jordane flumine. Quo quidem mandato Naaman offensus iratusque discessit, aegre ferens, quod Prophetâ ad eum invisere haud dignatus sit. Cur quaeso Naaman Vir Illustris, & potentis regis Legatus domum non ingressus est Prophetæ? Putem, quia non ausus, morbi sui conscius, nec legum Judaicarum plane imperitus. Nonne hinc probabilis conclusio est, in regiam domum pariter admissum non fuisse? Postea vero, cum sanatus ex Jordane rediret, stetit coram Prophetâ, qui nunc etiam ut signum perfectæ puritatis praeberet, non amplius detrectavit cum Naamane colloqui.

Provocat etiam *Ousseelius* ad *servum Prophetæ*, qui à Domino suo dimissus, quamquam ad mortem usque leprosus fuerit, tamen aliquot annis post inter Regis Aulicos & Amicos sit repertus; Atque hoc etiam exemplo falsitatem contagii probari confirmarique existimat. Enimvero ex sacris Annalibus patet, famulum illum, ut facta & miracula narraret, vocatum esse; sed hinc non sequitur, aditum ad Regiam ei semper licitum liberumque fuisse; multoque minus valet conclusio, lepram non esse contagiosam. Qued nimium probat, nihil probat. Namque etiam leprosis non erat vetitum, cum sanis hominibus confabulari, quin immo licebat Urbem & Templum ingredi, sed pernoctare in Urbe prohibebantur, & sacra sua in separato Templi loco facere debebant. Mitto alia, quae levitatem hujus argumenti ostendunt.



dunt. Sed non possum, quin casum Regis *Asariae* seu *Oziae*, quem antea memoravi, hoc loco iterum adducam, & novissimo exemplo comparem. De hoc Rege sacer Historicus ita loquitur in 2. Paralip. C. 26. vs. 20. & seq. *Cumque Regem intuentes Azarias Pontifex & omnes reliqui sacerdotes viderent lepram in fronte ejus, eum è templo confestim expulerunt: sed & ipse Rex perterritus acceleravit egredi eo, quod sensisset illico plagam Domini, vs. 21. Fuit igitur Ozias Rex leprosus usque ad mortis diem, & habitavit in domo separatâ plenus leprâ.* Cum igitur Rex perinde ac servus Prophetæ leprâ ad ultimum vitæ halitum fuerit affectus, unde illa conditionum dissimilitudo proficisci potuit? Quo jure *Ousseelius* nobis persuadere vult, ut credamus famulo leproso fas fuisse, regiam frequentare, Regem autem leprosum per omnem vitam debuisse in domo separatâ morari? Non quaero ex his duobus casibus, uter sit verisimilior, sed uter in sacris Historiis clarius sit expressus? Ambo certe, famulus & Rex, Deo jubente lepræ poenâ afflicti sunt. Attamen servi erat poena gravior. Nam legimus, lepram, quâ percussus fuit, transiisse in ejus posteros. Hoc de Rege scriptum non est; quin contrarium ab exemplo filii Regis discimus. Quis ergo credat Dominum augustâ domo cedere debuisse; servum, cui gravior poena erat à Deo inflicta, eandem ad libitum ingredi potuisse?

Quae cum ita sint, affirmare non dubito, argumenta ex Sacris Litteris petita adeo parum refellere contagionem leprosi veneni, ut hanc potius adstruant & confirment. Inter profanos scriptores nullus est Moise antiquior; nullus, qui lepram melius cognoverit, ejusque certiora signa prodiderit. Hoc tamen nos docent, morbum ab



omnibus fere gentibus contagiosum fuisse habitum, ideoque leprosos societate civium exclusos; non quidem in principio morbi, quippe quod certis notis nondum didicerant dignoscere, sed simul atque declaratus manifestusque erat. Hunc laudabilem excludendi morem, ex justo contagii metu natum, non opus est, ut novis testibus adductis probem; siquidem in notâ ad §. 35. Dissert. meae plures gravissimosque Auctores ex antiquitate excitaverim. Satis erit unum adhuc *Herodotum* advocare, qui in libro *Καλειω* de Persis narrat, ab his leprosos urbe pelli fuisse solitos, addens, si forte peregrinus hâc lue inter eos affectus fuerit, hunc protinus finibus regni sui exire jussum esse.

Itaque etiam sublata lege Mosaicâ Christiani leprosos a sanis separandos esse recte censuerunt; hanc segregationem non tantum caritatis praecepto non contrariam habentes, sed omnino congruentem, ideoque justam ac necessariam. Etenim morbi atrocitas non fuit simul cum lege sublata. Igitur urgenti malo occurrere, & limites ponere, ne diffunderetur, quovis modo studebant & laborabant. Nihil autem ad coërcendam luem efficacius est separatione infectorum. Optimô igitur consilio, cum bella sacra hanc luem in Europam reduxissent, Nosocomia illa a *S. Lazaro* denominata, quorum supra mentionem feci, magno numero extruxerunt, sanis pariter atque aegris prospicientes.

Rudes denique Aethiopes, e quocumque Africae angulo venerint, saepe de hoc morbo sciscitatus, metu contagii imbutos esse omnes intellexi. Equidem in principio mali, cum una tantum vel altera macula est, leprosos non fugiunt. Simul vero ac plures propullulant maculae, infectos suo



coetu excludunt, & in sylvis sub parvis tuguriolis habitare cogunt. Separatorum curam aliquandiu habent; adeunt subinde, alimenta ferentes; sed hic misericordiae affectus sensim elanguescit, praesertim quando ulcera oriuntur; tunc horror & contagii metus omnem humanitatis sensum extinguunt. Sic plerique leprosum misere pereunt. Memoratu dignum est cunctas Africae gentes, quae Europaeis mancipia vendunt, ut ut magno locorum intervallo distitas, hunc morbum prae aliis abhorre, & nominibus ab uno eodemque vocabulo, quod impuritatem notat, ductis designare. Carmachici vocant *Kohan*, Lorangi, *Koban*; Coromantes *Kokobe*.

Ex quibus inter se collectis consequi puto confirmarique, quod saepius affirmavi, nempe virus leprosum verâ contagione, ni homines sibi caveant serpere, ideoque omnibus studiis fugiendum esse. Interim discrimina contagiorum lubens agnosco, & alia aliis velociora ac graviora esse fateor. Dum maligni morbi per populum grassantur, dum pestis, febres putridae, dysenteriae malignae, aliae epidemiae gentes opprimunt, incredibilem saepe contagionis vim & celeritatem videmus. Dixeris sanos ab infectis eminus, & solo quasi conspectu infici, & mortiferum miasma cum spiritu attrahere. Hinc brevi post susceptum virus, in corpore signa comparent. His velocibus contagiis leprosum nequaquam accenferi velim. Sed alia sunt tardiora, quae non ex intervallo agunt, nedum cum aëre hauriuntur. Scabies, pfora, siphilis, omnium consensu contagiosae sunt; neque tamen nisi contactu, convictu, concubitu propagantur. Etsi jam sparserunt sua semina, tamen haec non protinus germinant & explican-

tur.



tur. In aliis corporibus cito, in aliis tarde pul-  
lulant. Magna est naturarum dissimilitudo, &  
perquam varia suscipiendi veneni facultas. Su-  
sceptum modo ocius modo serius signa externa  
praebet. Atque inter lentiora contagia leprosum  
est, quippe quod nonnisi frequentiori & intimiore  
cum infectis commercio sanos apprehendit, nec  
sane omnes pari severitate. Atque etiam eorum,  
quos inquinavit, alios brevi deformat, alios diu sine  
specie extrinsecus honesta vivere. Semper tamen  
insidiosum est adeo, ut illos etiam suspectos reddat,  
qui cum leprosis leviter maculatis aliquandiu ver-  
sati sunt. Latet saepe sub herbâ anguis, & sero  
interdum prodit, saevitque atrociter, cum me-  
tus omnis evanuit.

---

*Historiae aliquot leproforum.*

Inter ea, quae in hoc de leprâ sermone propo-  
sui, nonnulla sunt ejusmodi, ut illustrationem  
confirmationemque per exempla postulare videan-  
tur, quo minus offendant aut in animo Lectorum  
dubia relinquant. Ex multis igitur leproforum ca-  
sibus, quos videre mihi contigit, paucos eligam,  
& breviter narrabo, quae sensibus ipse meis per-  
cepi, phaenomena, initium factururus à tristissimo  
spectaculo, quod ipsa Italia, quae caeterum amoe-  
nissima Europae pars haud immerito habetur, mi-  
hi exhibuit.

I. Cum ante aliquot annos studiorum causâ  
Europam repetiissem, peractis in Belgio rebus ne-  
cessariis, tulit animus Gallias & Italiam peragra-  
re. Contigit mihi, cum Taurinum venissem, tam  
felici esse, ut *Allionius*, Vir Clarissimus, & inter  
prin-

principes Botánicos merito habendus, humanissime exceptum amicitia suâ & familiaritate frui me fineret. Quâ opportunitate ita sum usus, ut Botanice, quam semper amavi, per aliquot menses sub tanto Magistro coluerim, & ex quotidianis cum eximio hoc Viro colloquiis proficere studerem. Inter hæc, cum etiam de morbis moribusque Americanorum & Aethiopum sermo incidisset, præter alia, quæ his gentibus propria sunt, etiam lepræ mentionem feci, & sciscitanti *Allionio* phaenomena hujus morbi, prout in Dissertatione meâ descripseram, exposui. Extemplo vir perspicacissimus similitudinem aliquam vidit Americanae lepræ, cum morbo singulari, qui familiam quandam pauperulam ipsi notam per multos annos infestaverat; rogavitque, vellent superstitibus hujus familiae invisere, & judicium post autopsiam facere, addens, ali miseros publicis sumptibus in viciniâ urbis Moncalerensis. Ego vero non tantum lubentissime annui, sed precatus etiam sum, ut copiam mihi eos videndi faceret. Impetravimus facile veniam a principe Regis Ministro, qui illustris ordinis S. Lazari Praeses vicarius est. Profecti sumus Moncalerium comitante Cl. *Dant*, Professore Taurinensi meritissimo, cujus erga me benevolentiam gratâ mente assidue recordor. Hæc urbs paucis tantum leucis Taurino distat. Mane profecti in eam ante meridiem venimus, & a Medico atque Chirurgo, qui Cel. *Allionii* familiares erant, perhumaniter excepti statim nosocomium intravimus. In vestibulo obviam nobis processit Pater miserae illius Familiae, quem malo gentilitio immunem & omnino sanum esse credebant; ego autem protinus leproso miasmate infectum suspicabar. Uxor hujus viri & filius natu maximus duobus annis



anteperierant ex eodem morbo, quo duo filii natu minores tunc gravissime affecti laborabant. Filia unica, decem annis aliquanto major, post amissam in sinistrâ manu primam digiti indicis phalangem, dicebatur sanata, & erat formâ non invenusta.

Ingressus cubiculum, in quo duo illi filii erant, vidi natu majorem in lecto cubantem. Erat horrida adspectu facies, plena tuberculis ex livido colore nigrescentibus, labia erant tumida, aures & nasus inflata simul & hinc inde fissa, vox rauca, lingua arida, pectus abdomenque maculis rugisque obsita, quales etiam in dorso sparsim conspiciebantur; venter tensus & ita tumens, ut viscera, praecipue hepar & splenem, item mesenterii glandulas, iufarcta & obdurata palpantibus manibus offerre videretur. Brachia quoque erant rubris distincta maculis, in quibus coram celeberrimis viris, qui comitari me dignati erant, varios stimulos periclitatus sum, sed nullum omnino sensum excitare potui. Major pars phalangum in digitis manuum erant lapsae; vulnera videbantur consolidata, verum tamen sanata non erant. Crura plena maculis, pedes multis ulceribus cariosis obsiti erant, neque in his ulla facultas sentiendi superstes. Deciderant etiam aliquot jam phalanges digitorum ex pedibus; reliquae tuebant. Caeterum miserrimus homo ante aliquot dies febre correptus jacebat admodum debilis & inquietus, sic ut eum non dubitaverim pronuntiare infanabilem, tametsi in flore aetatis constitutus trigessimum annum non superasset.

Ejus Frater, viginti quinque annos natus, non tam vehementibus eum symptomatis luctabatur, jacebat quidem in lectulo, sed non erat tam di-



adspectu. In ejus facie videbam maculas omnino indolentes, quales etiam per totum corporis habitum sparsae erant. Nonnulli quoque digiti manuum truncati, primas phalanges amiserant. Ad haec facies tumebat, tamen sine induratione. In pedibus ulcera conspiciebantur, sed neque cariosa neque maligno adspectu aut odore, quin pus satis laudabile stillantia. Denique nulla in hepate, splene, aut mesenterio obstructionum signa percipere poteram. Erant caeterum ambo Fratres alvo admodum tardâ, ita ut venter saepe per tres quatuorve, subinde per octo dies, officio suo deesset. Majorem suo fato relinquendum, minorem contra cum spe sanationis curari posse & debere censebam.

Nunc ad Filiam nos convertimus, quae ut dixi, pulchrâ erat facie, in quâ nihil praeter unam maculam indolentem juxta alam sinistram nasi conspiciebatur. Et haec macula, si vel sola fuisset, mihi suspicionem leprae movisset. Verum etiam aliud aderat signum; cum enim jam ante perdidisset primam digiti indicis phalangem, manum intuitus reperi in cicatrice maculam indolentem, quae certam venerei non extincti notam praebet, & novam ulcerationem in illo loco futuram praenuntiat. Relatum tunc etiam est, puellam de nullis doloribus questam esse, quamdiu ulcus in phalange gereret; eandem à multis Medicis & Chirurgis, omnibus Medicaminum generibus fuisse tractatam; quin aliquoties ad salivationem perductam; siquidem nonnullis morbus, quo laborabat, venereus fuerit visus; Tandem vero spe sanationis abjectâ desertam à Medicis, & fortî suae commissam esse.

Patrem denique, sexagenarium virum, quem



omnes sanum habebant, ego autem primo statim intuitu conjeceram infectum esse, factâ diligentiori exploratione coram gravissimis Testibus eodem prorsus veneno imbutum deprehendi, sed intus propemodum latente, & per singularem naturae vim quasi coërcito. Robustus vir erat, vultu truci ac rubicundo, nullis tamen maculis vere leprosis conspurcato. Manibus integris & indefessis miserae suae familiae paterna semper officia praestiterat. Jussi eum vestes ponere, & in nudato corpore maculas leprosas non tantum digitis demonstravi, sed etiam acu & cultro adhibitis indolentes esse cognovi, viderunt mecum clarissimi Professores. Neque enim paucae neque admodum parvae super musculos glutaeos erant; nonnullae etiam, sed exiles, ad nucham subter capillos. Caeterum universus corporis habitus maculis nodisque vacabat. Infectum tamen esse non dubitanter pronuntiavi, & signa certiora forte brevi daturum. Saepe enim quo lentiora sunt incrementa, hoc atrocius malum est, si quando antidotalem naturae facultatem superavit.

Stirps mali verisimiliter mater fuit. Haec omnes, quos peperit, liberos venenasse videtur, nec maritum, utut robustum ac sanum, plane immunem reliquit. Ipsa primum à veneno victa occubuit; Liberi, quo priores, hoc gravius infecti erant. Natu maximus matrem brevi secutus est secundum vehementissimâ lue laborantem & mortis propinquum; tertium minore gradu affectum filiolam adhuc levius aegrotantem; patrem externa specie fere sanum vidimus. Interrogavi omnes num recordarentur, qua occasione hunc morbum contraxerint? Sed ad hanc quaestionem nemo eorum respondere potuit. Unum hoc notatu dignum dixer

dixerunt, complures esse pagos in illa Pedemon-  
tii parte, cui nomen est *vallium*, quorum multi In-  
colae à primâ pueritiâ, hoc malo infestentur. Et  
ego sane expertus sum, cum iter per Italiam fa-  
cerem, lepram ibi frequentiorē esse, quam in-  
frigidioribus Europae regionibus. Neque enim  
in solis nosocomiis Italiae hoc morbo laborantes  
passim vidi, sed etiam in Urbibus ambulantes  
offendi homines maculis conspurcatos, & leprâ  
jam satis declaratâ infames.

Non possum, quin mentionem faciam abomina-  
bilis foetoris, quem nosocomium Moncalerienze  
intrans percepimus. Eundem vero Medicus &  
Chirurgus, qui curam aegrorum habent, multo  
vehementiorem subinde & summo mane pene into-  
lerabilem esse asseverabant. Nec sane secus esse pot-  
est. Cum enim nos domum ingrederemur, jam  
diu fenestrae & januae apertae fuerant; anni tem-  
pestas favebat, quippe aestiva; cubiculum ipsum  
satis spatiosum; aedium ex lateribus & calce  
constructarum in libero campo situs peropportu-  
us. Quanta & quam pestilens Mephitis esse de-  
bet per hyemem, dum nubila & frigus omnes  
occludi aperturas jubent!

Haec narratio multum, ni fallor, lucis adfundit,  
nec parum roboris addit, meae de leproso veneno  
& variis ejus modificationibus sententiae. Equidem  
plura possem exempla similia producere, ex praxi  
meâ Surinamensi, sed Testibus adeo praeclaris, at-  
que in proposito casu habere mihi contigit, careo.  
Vetat etiam verecundia, ne quem civium meorum  
nominatim excitem. Interim certum pariter ac  
volendum est, assidue per Urbem nostram ambu-  
lare leprosos & cum sanis versari, nemine prohi-  
bente. Largior lentum esse leprae contagium, &



liberum per aërem volans, non tam facile vim suam exferere; nihilominus prudentiae ratio suadere videtur, ut infecti separatim vivere juberentur. Sed haec cura non pertinet ad meum officium. Ut igitur adversus neminem injurius videar, pauca duntaxat exempla addam, & brevissime illa tantum phaenomena, quae ad rem faciunt, proponam.

II. Sedecim abhinc annis, cuidam amicorum meorum Juvenis Aethiops venalis offerebatur. Amicus quum maculam exiguam rubram in facie Aethiopis juxta canthum majorem oculi sinistri observaret, me accersivit. Veni spectatum; & exploravi maculam, quam cum omnis sensus expertem esse cognoverim, dissuasi emtionem, sed non paruit amicus meus, nec se a consilio emendi abstrahi passus est; quoniam Aethiops ille admodum honesta erat facie, bono corporis habitu, & prospera valetudine frui videbatur, nec quindecim annis major, neque aliis maculis praeter unam illam infectus. Emtum mancipium quoti die fere ante oculos meos versabatur, eosque in se convertibat. Diligenter, nec sine admiratione, incrementum maculae notabam. Vix assis magnitudinem, cum primum eam viderem, habuit: sed quadruplo major intra unius anni spatium evasit. Atque ita paulatim crevit, ut ne Herus nec alii amplius dubitarent juvenem lepro laborare. Eventus suspicionem justam fuisse declaravit. Intra paucos annos malum eo atrocitati processit, ut non tantum facies universa ulceribus cacoëthicis & cariosis, aures undique tuberculis deturparentur, sed etiam digitorum phalanges corruptae caderent; & ipse aeger vitae periclitatus mortem sibi conscisceret ope laquei. — A

que hic casus ideo maxime memorabilis est, quoniam clarissime docet insidiosam & fallacem leprae indolem. Una fuit macula in corpore juvenili optime conformato. Ecquis exilem hujusmodi notulam non contemneret? Et tamen ex levissimo hoc principio intra paucos annos in flore aetatis horrenda mala fluxerunt. Quam mirabile venenum! Quanta naturarum dissimilitudo!

III. Feminam quandam Aethiopem, quae adhuc vivit, jam ante XVIII. annos initialibus leprae notis infectam novi. Jam tunc maculas rubras sensu vacantes gerebat, maxime in partibus obscenis; reliquum enim corpus fere mundum erat, sic ut nemo suspicaretur, eam hoc morbo laborare, praesertim quia ancillae officiis summâ fide & diligenter fungebatur, neque infoecunda erat, utpote quatuor liberorum mater. Hi vero liberi latentem matris morbum maxime prodiderunt. Omnes enim manifesta leprae indicia praebent, & mirabile est, quod virus in prole celeriora incrementa capere videatur quam in matre, quae quippe nullum aliud ex eo incommodum adhuc patitur praeter macularum diffusionem. An dicemus in hac Afrâ virus non esse tam acre, quam in Afro Juvene, cujus historiam praemisi? Numquid sexus & temperantia vitae, quam honesta ancilla degit, discrimen faciunt? An potius repurgationi menstruae, cujus beneficio impuritatis aliqua particula jugiter eliminatur, optabilem hanc veneni tarditatem tribuemus? Quidquid sit, dubitari non potest, quin universa humorum massa viru inquinata sit, siquidem hoc in prole apparet.

IV. Hebraea quaedam Femina ulceribus ad crura & pedes vexata ante hos decem admodum annos consilium a me petiit. Erant ulcera ma-



nantia & saepe cruenta, semper carne luxuriante & quasi vivente plena, sed sentiendi facultate omnino vacabant. Ego leprosa ulcera e vestigio affirmare non dubitavi; ideoque feminam necessariis diaetae praeceptis & medicaminibus impertivi. Quibus quamdiu recte usa est, tamdiu melius se habuit, ut etiam spes maxima sanationis adfulgeret. Et sane jam ante discessum meum se sanatam credebat, sed monui eam & obtestatus sum, ut ne fallaci peractae sanationis spe decipi se sineret, neve à methodo medendi, quae felicem exitum pollicebatur, discederet ocyus, quam par esset. Etenim non ignorabam larvas insidiosas hujus morbi. Illa nihilominus, cum profectus essem, consilia mea neglexit. Ita factum est, ut omnia paullo post in pejus ruerent. Ego extra Coloniam quatuor fere annos egi. Reversus Feminam incredibiliter deformatam & morti proximam offendi. Etenim aures, nasus, labia, undique erant ulceribus obsita, & quod pessimum est, ophthalmiâ horrendâ jam per sex menses laboraverat. Itaque exhaustis viribus non diu post diem obiit supremum.

V. Similem rerum conversionem vidi etiam in viro, qui cum altissimo leprae gradu, id est Elephantiasi, affectus esset, curae meae semet tandem submitit. Per aliquot Menses obsequiosus ita profecerat, ut omnino sanum se & mundum crederet. Cui persuasioni avaritia accessit, ut sumtus porro facere nolle. Itaque monita medica simul cum remediis neglexit. Sic factum est, ut post aliquot annos malum gravius rediret, & negligentem hominem mortis poena afficeret. Hic filium reliquit, qui vix quindecim annis major eadem lue, & propemodum eodem jam gradu, quo pater fuit, infectus est.

VI. Dum haec scribo, alia quaedam Femina ad me accedit, quam ante discessum meum exilibus notatam maculis rubris indolentibus videram & necessariis praeceptis instruxeram. Nunc vix agnosco. Horridior est illâ Hebraeâ, cujus mentionem paullo ante N. IV. feci. Prava vitae ratio, & neglectus medicationis hanc perdiderunt.

VII. Non diu ante peregrinationem meam Viro cuidam generoso officium Chirurgi faciens cum venam in brachio secarem & maculas aliquot rubras conspicerem, mentem meam metu latentis leprae perculsam aperui. Ille vero, quia nullum inde sentiebat dolorem, risit suspicionem meam, & monitionem contempsit. Ego contra, ex sanguinis missi curiosâ inspectione, hæud vanum esse metum certius cognovi. Nam perexiguum feri à cruore secessit, & hoc ipsum viridi colore; ipse cruor non ruber fuit, sed unam quasi lardi crustam exhibuit. Optassem, ut conjectura me falleret; sed eheu! Eventus eam nimis comprobata dedit. Nam reversus vidi virum manifestâ leprâ laborantem, quae nunc ad summum gradum pervenit.

VIII. Liceat tristem veteris Amici ac Sodalis casum prioribus adjungere. Neque enim ipse vetat superstes, & consiliis meis cum maxime utens; quin potius optat, ut suo ab exemplo alii sapere discant. Viginti admodum annis abhinc Chirurgiae in nosocomio operam mecum dedit, sed postea in culturâ plantariorum occupatus fuit. Erat tunc temporis viginti circiter annos natus, pulcherri-  
mâ facie & staturâ, ut nil supra; sed etiam strenus Bacchi Venerisque sacrificator. Cum in eo essem, ut relictâ ad tempus Coloniâ in Americam Borealem proficiscerer, ad eum in agro degentem inveni. Cumque in nudato ejus pectore, maculas



nonnullas forte perciperem, rogavi, quid sibi contraxerit? Respondit, nihil se incommodi ex illis maculis sentire. Hoc vero pejus esse monui, petique, ut positis vestibus, copiam inspiciendi corporis mihi faceret. Nihil quidem in reliquis partibus inveni, sed exploratis, quae in pectore erant, maculis, quum nihil omnino doloris ex punctione perciperet, graviter ipsum hortatus sum, ut curam valetudinis gereret. At spretis consiliis & praeceptis, suo more vivere, suoque genio indulgere, quod ipse nunc dolens fatetur, perseveravit. Sic paulatim crevit malum, eoque processit, ut ego, post quatuor fere annorum absentiam redux, amicum in viâ obvium non agnoscerem. Utique horridum, quod exhibebat, spectaculum verbis describere non valeo. Oravi eum & obtestatus sum, ut se tandem curae subiceret, cum adhuc vegetâ esset aetate. Verum jam diffidebat arti, & intempestivo pudore paupertatem celabat. Quum autem ad incitas esset redactus, aliquamdiu post ad me confugit, desertus scilicet à familiaribus suis, quos fortuna adversa, ut fieri solet, fugaverat omnes. Non potui, quin amico veteri, quem animi & corporis mala ferme perdiderant, omnem curam diligentiamque adhiberem. Usus autem eâ sum medendi methodo, quam in Dissert. §. 47. & seq. exposui. Incredibile est, quot & quam gravia inter curandum symptomata inciderint. Attamen Deus O. M. ita moliminibus nostris annuit, ut continuatâ per sex menses medicatione, vitium ferme eradicatum nunc videatur, redeantque paulatim vires corporis & pristina forma.

*De Leprâ in corporibus inanimatis.*

In quaestione de leprâ vestium & domorum nihil fane esset expeditius, quam cum Theologis plerisque & quibusdam Medicis sic modo dicere, hanc leprae speciem esse nobis incognitam, neque esse visam in universo Mûndo, nisi in solâ Judaeâ, nec populum quemquam affecisse praeter Israëliticum; fuisse poenam extraordinariam, huic genti inflictam; cui cum Deus O. M. singularia privilegia concessisset, singularia vicissim supplicia eidem desciscienti jugiter & ingratae decreverit. Sic scilicet difficilis nodus facile solvitur (dicam, an potius) discinditur. Sed cum in proemio pollicitus essem, de leprâ inanimatâ quaedam etiam proferre, tali nuda ignorantiae confessione fidem datam non putem liberari posse. Quamquam ultro fateor, arduam esse quaestionem & Oedipo dignam; quoniam neque Arabes nec Graeci Medici, qui de leprâ hominum multa scripserunt, de tam pestiferâ illius vi, quâ vestes atque aedium parietes occupare posset, aliquid memoriae prodiderunt. Ne Rabbini quidem quidquam, quod memoratu dignum esset, aut lucem obscuro huic loco adferret, tradidere. Nihil ergo superest praeter argumentationem, ex analogiâ & rerum naturalium contagione petendam.

Primo quidem certum est, & diuturnâ observatione confirmatum, multos morbos non modo in putridorum classe, sed etiam inter mitiores cutaneos esse, qui vestimenta & lectulos polluant, suisque effluviis sic inquinant, ut contagionem spargere possint. Quodsi magna vis talium efflu-



viorum ex infecto corpore, tamquam ex putridâ palude, vaporet, fieri posse videtur, ut non tantum vestes & stragulas inficiat, sed ipsos etiam parietes aedium aggrediatur. Quis non timet cum homine scabioso, etsi leviter tantum laborante, in eodem lecto cubare? Quis non reformidat luis venereae contagium? Quam pauci alios morbos exanthematicos non fugiunt? Nihil de peste dicam, nihil de febribus mali moris per populum grassantibus, quorum insidiosus halitus notissimi sunt. Praetereo etiam nosocomia, quorum corruptus aër hodie quidem variis apparationibus & organis ventigenis repurgari solet, sed solus quondam multos morbos, qui sanationem recipiunt, insanabiles fecit, & vel epidemias concitavit. Est sane in vulgus notum, semina multorum morborum rebus inanimatis sic posse adhaerescere, ut sensuum nostrorum aciem fugiant, & tamen in homines vim pestiferam exerant. Hinc rependa est laudabilis consuetudo peregrinantium, qui valetudinis curam habent, ideoque lectisternia secum ferre solent, utique in diversoriis super lectulos sua linteamina sternenda curant. Hunc morem utinam omnes, quibus facultas est, imitentur! Utinam cauponum res familiaris & diligentia illam cautionem supervacua redderent! Multi enim, me hercle, gravesque morbi praeveniri sic possent. Quo magis culpanda est alia consuetudo, quae nostris temporibus admodum late patet, & sic inveterata est, ut parum de ejus noxis cogitetur. Loquor de Judaeorum & Mangonum commercio. Viles hi Mercatores magnam vestium copiam undique colligunt, atque in Vicis & Urbibus venales exponunt, non curantes morborum, ex quibus homines illis usi perierunt,

genera. Nonne in hisce aliquid pestiferi latere potest? Quis me justâ hâc suspitione liberet? An ergo mirum est, multos miseros nescire, quonam modo morbum gravem & forte insanabilem contraxerint? Sed ea est mortalium indoles, ut plerique mala, nisi praesentia, parum curent, praesertim si aliis desideriis agantur, aut opinionis imperio subjecti sint. Haec in transitu.

Redeamus nunc ad notissimum, quod à scabie modo sumsi, exemplum. Hujus materies in cute & panniculo adiposo haerens, sive sit subtilis & acer sal, nervulis inimicus, sive ponatur animata & ut quidam viri celebres & periti volunt ex vermibus profecta (quamquam mihi longe verisimilias esse videtur, insecta scabiem non gignere, sed aliunde natam appetere & exasperare, dum in parvis ulcusculis ova sua deponunt,) scabiei ergo materies, quocumque demum modo producta, facillime in sanorum hominum corpora viam sibi facit, & suam quasi sobolem propagat. Inprimis autem calore animali gaudet, & sub hoc fotu facilius citiusque suscipitur. Saepe sepulta & quasi mortua latet in rebus inanimatis, atque ex lectulis, indusiis, vestibus, chirothecis, sedilibus, quibus homines benevalentes utuntur, calore vitali resuscitata, hos ipsos occupat & fatali spiritu inficit. Quae cum ita sint, & exemplis fere quotidianis confirmentur, non absurdum est credere, vestes & cubilia, ut à scabie, sic quoque à leproso veneno inquinari posse.

Ast hoc assumpto, an domos etiam inquinari posse sequitur? Immo vero Orphanotropheae declarare hoc videntur, praesertim in illis regionibus, ubi non assidue lavantur & purgantur. In his aedi-



aedificiis jam à primâ juventute notavi, paucos esse morbis cutaneis immunes; nec eos solum, qui cum parvulis in eodem cubiculo morantur, ut Paedagogos & Ministros, sed illos etiam, qui altioribus officiis funguntur, ideoque extra commercium cum pueris puellisque sunt, scabie propemodum omnes plus minus vexari. Probe recordor, cum admodum adolescentulus tirocinium Chirurgiae facerem, à sodali & condiscipulo, cujus mater custos & dispensatrix lintheaminum in Orphanotropheo quodam erat, infectum me fuisse, tametsi ille antea mundus plane fuerit, nec quemquam praeter matrem in Orphanotropheo inviserit. Neque haec tantum observatio, quae pervulgata est, tales domos contagiosas esse indicat, sed alia est subtilior, quae infectionem confirmat. Etenim fere constans est, ut hi etiam, quos paullo post ingressum scabies non corripit, in alium aliquem gravem morbum incidant, & in vitae discrimen ducantur. Mihi exemplum tristissimum dedit dilectus Frater, qui Paedagogi titulo ingressus erat Orphanotropheum. Haec vera est Pandoraë pyxis, quae multa & varia mala assidue fundit; quae Medicos & Chirurgos misere vexat, saepe pessumdat, semper impedit, quo minus aliorum in curatione proficiant.

Non dubito, fore multos, qui, quae de scabie domos contaminante modo proposui, perperam ad leprosum virus traduci putent; praesertim quoniam ex meâ hypothese perspiratio Sanctorianâ in leprosis corporibus valde vitiata & fere suppressa est, proinde paucos nec impetuosos halitus fundere potest. At vero haec rationis conclusio non videtur justa esse. Etsi enim perspiratio perturbata est, & suppressa dicitur, hinc tamen non



sequitur, nihil de corpore effluere. Exemplum praebebat *spasmus tetanoides*, qui in his Coloniis valde familiaris est, & ex improvise atque magno impetu homines invadit, & celerrime rapit. Sub hoc universa cutis arida apparet, sudorem provocare perquam difficile est, & tamen semper aliquid efflari odoratus docet; id, quod exhalat, foetorem habet singularem & quasi aliquid cadaverosi. Similiter res se habet in leprosis. Non perspirant naturae convenienter, sed exspirant tamen assidue noxios halitus.

Jam, quo acrior & subtilior est halitus, hoc promptius se penetrat in corpora tam animata, quam exanimia. Tempus & modus receptionis pendent à variâ corporum indole. Quod autem corpora etiam inanimata attrahant retineantque pestiferos ejusmodi halitus, inde ab ultimâ antiquitate animadversum notatumque est. Nonne pestis in lanâ & textis ex eâ vestimentis fatales quasi nidos facit? Ideoque rerum harum commercium prohibetur, sicubi furit? Quam quidem cautelam tristis experientia hominibus maxime commendavit, & necessariam esse docuit; siquidem cum talibus mercibus pestifera lues ex diffitis regionibus & vel transmarinis ad populum, prosperis rebus fruentem, haud raro delata est. Quis neget venenum leprae, licet minus velox, minus subtile sit, ex unâ Orbis parte in aliam pari modo transferri posse?

Ne tamen analogia temere & ultra, quam par est, extendatur, quaedam adhuc considerata sunt. Credo enim transpirationem inter initia leprae non esse penitus suppressam, nisi in ipsis maculis; & quo magis hae propullulant, eo magis etiam illam minui; ideoque malum non tam

con-



contagiosum esse in primo stadio, neque tam cito in corpora sana se penetrare, quam in morbo provento. Secus enim Israëliti Sacerdotes, quorum erat officium de leprâ accusatos inspicere & explorare, aleam contagii frequenter adeuntes debuissent infici, quod tamen nunquam legimus factum esse. Verum crescente morbo, augeri infectionis periculum, hoc mihi ex ipsâ Sacra Scripturâ patere videtur, quoniam homo, cujus lepra exulcerata fuit, post primam statim infectionem, nullo temporis spatio interjecto, absque praeviâ seclusionem à populo separari jubetur, ne cunctando, & iterum iterumque inspiciendo, spargeret contagium. Ut ut autem tardior est leprae, quam aliorum venenorum, contagio, praesertim inter principia mali, tamen in quocumque statu sit, timenda est. Itaque qui valetudinis suae curam habere cupit, hunc oportet cavere, ne cum leprosis in eodem cubiculo habitet, ne eadem suppellectile utatur, ne concumbat, neque familiariter cum illis conversetur, neque ad eos, nisi ex officio inviset. Inhumanum quidem esset, vulnera & ulcera eorum non curare; vel sic tamen prudentis Chirurgi est, ut leprosis doceat ipsos sibi mutua quaedam officia praestare, & ut singulos sibi bimet medicamina, quoad fieri potest, applicare sinat. Etenim ab experienciâ didici, etsi ulcera leprosa laudabile fundant pus, quasi ex sanis corporibus fluens, tamen semper singularem spargere foetorem, quem verbis exprimere non valeo: sed valde venenosum esse arbitror, & ad inficienda corpora tam animata quam inanimata idoneum.

Saepe numero miratus sum faniei ex leprosis ulceribus manantis vim in commaculando & velut rodendo res exanimas, pannos, xylinea texta.

perinde.

perinde ac lintea. Quamquam oculis boni puris speciem praebeat, tamen vestes, indusia, fascias, splenia, sic contaminat, ut iteratis lavationibus repurgari nequeant. Maceranda crebro curavi lixiviiis calidis & frigidis, variis liquoribus spirituosis, acidis & alcalicis saponibus; sed frustra. Sunt enim maculae omnino indelebiles & potius incrementum capere, quam minui sub his lavationibus videntur. Anne hinc lepra vestium & ipforum aedificiorum ex parte intelligi & explicari potest? De vestibus pollutis, laneis, lineis, sericis, dubium non est; sed de pollutis parietibus difficilior quaestio. Fateor mihi defuisse opportunitatem, maculas harumque incrementa in aedificiis spectandi, forte quoniam his in coloniis, ob aestum aëris, pleraque aedificia e ligno sunt constructa. In his numquam mihi videre contigit *scrobes* illas *viridescentes* aut *rufas*, quas in muris & parietibus pollutarum domorum notavit divinus Legislator, tanquam Leprae signa (a). Hic scilicet de domibus loquitur, quae ex lateribus, calce, & luto constructae sunt. Credibile est, lignum non tam aptum esse concipiendis illis maculis, praesertim si valde durum sit, quale a Surinamensibus adhiberi solet. Quamvis igitur mihi non licuerit infectos parietes & maculis notatos cernere, tamen persuasum est, existere veram aedificiorum lepram. Nam non possum ab animo meo impetrare, ut credam, vitium, de quo in legibus divinis agitur, metaphorice lepram vocari, veram non esse. Equidem *Richardus Mead*, Vir sagacissimus, illud comparat efflorescentiae, quam in nostris domiciliis subinde obser-

va-

(a) *Levit. Cap. 18. vs. 37.*



vamus, sicubi parietes & laquearia, gypso parum idoneo obducta, sensim sales calcarios & Aphronitrum niveo fere colore proferunt; unde colligit lepram in domo significare humorem ex fermentatione rerum, quae ad construendos muros misceri solent, natum, qui paulatim in pariete prorumpens maculas serpentes faciat; & licet non sit contagiosus, tamen insalubri quodam halitu incolis noxam & perniciem adferre posset. (b). Huic ego interpretationi adstipulari nequeo; siquidem expressa legum verba contra faciunt, nec sane phaenomena respondent. Videamus ergo, anne alium explicandi modum analogia nobis suppeditet.

Omniſbas artis Chemicæ cultoribus notum est, calcem vivam salibus ad ingenium alcalinum accedentibus imprægnatam esse; terram quoque subtilem ac mucilaginem quandam complecti. Haec inter se mixta quodcunque humidum ex atmosphæra attrahunt & figunt. Statuere ergo licet eadem ex aliis corporibus exhalans contagium lepræ imbibere posse & retinere. Quo assumpto sequitur, ut lepra in materie ædium passim nidum habere queat, & forte etiam nutrimentum, siquidem prima ejus elementa, perinde atque calcis & caementi, sunt salini phlogistici & terrestres ingeni. Exhalans de leproso corpore foetor satis declarat, partes oleosas in hoc veneno esse, idemque vis narcotica lepræ confirmat. Num vero salina spicula in primo morbi stadio adsint, non asseverare audeo; sed crescente morbo nasci, pruritus & stimulus ad venerem indicat. Hoc igitur modo, hæc viâ, suspicor ipsas domos, earum-

(b) Medicæ sacr. Cap. 7. de Leprâ.

rumque parietes, ex lapidibus, terrâ lutosâ, calce, pilis animalium similibusque rebus constructos, posse verâ leprâ coinquinari, & semel infectos virus vicissim in sana hominum corpora transferre. Quae si ita sint, intelligitur, cur sacerdos, uti in homine ob lepram accusato, sic etiam in visitatione aedium suspectarum oculos & animum sollicite advertere debuerit ad signa à Legislatore indicata, praecipue ad macularum colorem & incrementum, priusquam domum puram vel infectam pronuntiaret. Quocirca memorabile est, quod, licet in universum similia leprae signa in rebus inanimatis atque in hominibus a divo Moyse tradita sint; attamen albarum macularum nunquam mentio facta fuerit, ubi de corporibus vitâ & animâ carentibus sermo est. Leprosae vestium & aedificiorum maculae semper pallido-rubrae esse dicuntur. Nec sane mirum est, in vivis & animatis corporibus majorem colorum varietatem obtinere; quoniam magis sunt composita, & pluribus mutationibus obnoxia, quam res exanimis. Illa quoque principium vitae & vires medicatrices in se habent, quibus hae destituuntur. Quae ratio est, ob quam animata interdum propriis viribus susceptum leprae venenum perdoment & expellant; contra exanimis viru semel imbutae & penetratae liberari nequeant, nisi igneo motu dissolvantur. Atque sic illud paradoxon, quod Interpretes legum Mosaicarum maxime moratur, intelligi potest: cur nempe homo leprâ universali (modo non sit exulcerata) affectus ex lege mundus habeatur; contra res inanimis, leproso veneno penitus infecta, comburi debeat?



*Animadversio circa methodum medendi; & descriptio trium plantarum in curatione leprae adhiberi solitarum.*

Longa est, fateor, & taedii plena methodus curandae leprae, quam adhibere solitus in dissertatione mea exposui §. 47—64. Diu trahit aegros & severis diaetae legibus adstringit, eosdemque pariter ac medicos vehementer fatigat. Cui quidem incommodo hoc unum consolandi causa offerri potest, quod vulgo dicitur: *sat cito, modo sat bene!*

Sed alia est reprehensio majoris momenti: *an methodus nostra eradicando tam immuni vitio par sit?* Plerisque enim medicis, qui in temperatis & frigidis Europae regionibus artem faciunt, ea sedet & alte inhaeret opinio, quasi vehementiores cutis morbi sine mercurio & antimonio horumque metallorum amico sulphure sanari non possent. Ab his igitur pharmacis cum non modo abstinuerim, sed leprosos etiam dixerim offendi & morbum in pejus verti, non dubito, fore multos, qui methodum meam nimis levem esse judicent, quippe medicamenta non fortissima recipientem. Sed quod in singulis virium mensurae deest, multorum concursus, item constantia, ordo & duiturnitas applicationis compensare debent. Universalis est medela, non propria & specifica; & hoc nititur principio: universam succorum molem in corpore leproso mutandam esse, & novo quasi charactere impertiendam; ideoque omnes cruditates, quae in eo existant, prudenter everrendas; ne novae colligantur, cavendum; secretiones omnes expediendas; maxime vero per renes & poros cutis im-

impura ramenta eliminanda; interim viribus corporis sollicitè prospiciendum.

Hanc autem quasi metamorphosin corporis tutius posse lenioribus medicamentis, balneis, clysmatibus, tempestivis venæsectionibus, sudationibus similibusque diu constanterque adhibitis obtineri, quam profusa statim sanguinis detractio, & drasticis pharmacis, quibus veteres uti solebant, ego quidem semper credidi, & usu etiam expertus sum. Utique methodum certiore & quasi specificam nondum esse inventam opinor. Ea enim, quam Liberta Surinamensis sequitur, quamque in dissertatione mea pag. 57. & seq. leviter adumbravi, tametsi brevior est, tamen non omnino certa & tuta esse videtur, nisi pariter, ac nostra, in sat longum temporis spatium fuerit protracta. Neque enim dissimulare possum, ex quo tempore in Coloniam redii, oblatos mihi quosdam esse leproso vitio infectos, qui ab illa Femina quondam curati & externa specie sanati videbantur. Unde festinationem etiam sub hac methodo inutilem & damnosam esse conjicio. Neque tamen debitam ei laudem detrahère velim, neque occasiones præterire sinam, quibus illa sub examen vocari & per experimenta accuratius probari poterit. Interim dum has expecto, datam fidem ex parte liberaturus describam breviter binas illas plantas, quibus Liberta plurimum tribuit, adjecta tertia, qua eadem Femina & alii Africani multum confidunt.



## T O N D I N.

In uliginosis locis crescens hic frutex non magnam altitudinem nanciscitur; materiem valde tenacem sed non ultra pollicem crassam praebet; comam vero diffusam satis & cauliculis longis, foliosis cirrhosisque insignem habet — Caules omnes, ut teneri, triangulares sunt; aetate lignescunt; lignum ipsum formam trigonam utcunque servat; ejus certe juxta corpus decurrunt tres anguli & cauliculis sensim compactis rigidatisque facti — Folia semper quina uni petiolo eique leviter alato affixa sunt — Flores bis in anno, mensibus nempe Junii & Decembris, prodeunt, bisque fructus maturantur. — Florendi modus elegans est: ex angulis, quos petioli foliorum cum canlibus faciunt, capreae nascuntur, quae primo cirrhos, dein supra hos spicam flosculis candidis insignem, emittunt. — Exiles sunt flosculi, in quibus tamen octo stamina distincte cernit oculus armatus. Staminum quatuor longiora, quatuor notabiliter breviora sunt, singula antheris globulosis instructa. — Inter haec ovarium est, duo gerens stigmata, quorum unum altero crassius est. — Conspiciuntur etiam nectaria quatuor lutea. — Atque omnes hae floris partes duplici perianthio inclusae sunt, exteriori quadrifido, interiori, cui corollae nomen competit, ex octo vel novem laciniolis constante. — Interea dum flores explicantur & officio suo functi sensim arescunt ac defluunt, capreae seu cauliculi florigeri crescere pergunt, longioresque crassiores ac tenaciores evadunt, adeo ut fructificatione peracta

notabiles racemulos, multis nuculis onustos, simplices tamen, repraesentent. Quam ob causam mihi quidem hic frutex *Coccolobarum* generi accensendus videtur. — Fructus est capsula vel potius nucula, pollicem fere longa, turbinata quidem, sed tamen superius ex rotundo molliter trigona & inter torulos exiguo mucrone instructa; caeterum trivalvis, trilocularis, & tribus foeta feminibus seu nucleis, qui inter tres disssepimenti alas apte positi sunt, ab externa parte convexi, intus cum inaequalitate quadam complanati (\*). Haec descriptio ut plenius intelligatur, inspicienda est tabula prima, quae exhibet.

Fig. 1.

(a) Adumbrationem plantae floribus ornatae & exsiccatum etiam ramulum miserat Cl. Schilling.; sed cum non addidisset vel ipsos fructus vel horum descriptionem, aliquamdiu haesi circa genus fruticis; quanquam habitus externus a *Coccolobis* diversum & *Paulliniis* proximum esse declararet. Nuper demum ramulos aliquot nuculis maturis instructos accepi, quibus plenissime cognovi, hunc fruticem ad *Paulliniae* genus omnino pertinere, neque a Botanicis, qui Americam meridionalem peragrarunt, praetervisum esse. Dubitari enim non potest, quin ipsa sit, quam *Carolus Plumierius*, Botanicorum facile princeps, in descript. plant. American. p. 76. tab. 91. exhibuit, *Clematis pentaphylla*, pediculis alatis, fructu racemoso tricocco; quamque idem Vir in gen. 34. titulo *cururu scandentis pentaphyllae* recenset; de qua etiam *Johannes Burmannus*, Vir celeberrimus, in fasc. 5. plant. American. commemorat, dicens *Paulliniam pinnatam Linnæi esse speciem cururu, & foliorum numero maxime differre a cururu eriphylla*; ubi addere noluit, quod studiose intuentibus satis manifestum est: non recte *Paulliniam pinnatam* a Cel. *Linnaeo* appellari, quae folia semper quina habet. Caeterum flosculos horumque partes, cum perexiles & detritae essent, ad naturam exigere non potui; nec proinde omnis circa duplicis perianthii & nectariorum structuram stigmatumque numerum dubitatio mihi sublata est. At nuculas bene multas vidi & tractavi, earumque imaginem pariter ac veram foliorum formam peritâ manu *N. Meerburgii*, Academiae nostrae Hortulani, delineandas curavi. Not. Editor.



- Fig. 1. *Ramulum terminalem, foliis capreisque cincinnatis & florigeris instructum, naturali magnitudine expressum.*
- Fig. 2. *Stamina prout oculo armato seinet offerunt.*
- Fig. 3. *Rudimentum fructus, microscopio spectatum.*
- Fig. 4. *Fructum perfectum, integrum & adhuc clausum.*
- Fig. 5. *Eundem apertum, dentis duabus valvulis & dissepimento, ut appareat situs seminis seu nuclei in torulo suo, simulque valvulorum lignosa crassities.*
- Fig. 6. *Semen unum e tribus, quae in nucula continentur.*
- Fig. 7. *Dissepimentum nuculae e tenui pedicello in tres alas expansum, quas inter semina reposita sunt, manentque interdum aliquamdiu valvis jam debiscentibus & vel lapsis.*

## CUSCUTA SURINAMENSIS.

Cum in dissert. pag. 60. notaverim, linimentum adversus maculas nodosque leprosos a Liberta nostra adhiberi solitum ex Cuscuta quadam potissimum parari, visum est, hujus etiam plantulae effigiem adjicere, ut rerum periti, cujus illa generis sit, tutius certiusque judicare queant. Dubito enim, Cuscutae generi an Cassythae annumeranda sit. Utique plantula parasitica est; foliis caret; Cauliculis mire laxutiat, & multiplicatis in immensum filamentis suis involvit vexatque plurimas arbores, frutices, herbas. Flosculorum fasciculos undique pandit, mire prolifera — Calix monophyllus, corolla monopetala; ambo quinquefidi sunt — Antherae filamentis non sustinen-

nentur sed ad angulos corollae sedent, ut plurimum quinque, interdum plura, nunquam pauciora — Rudimentum fructus intra florem positum, duos stylos in stigmata rotundula desinentes exserit — Capsula succedit subrotunda, unilocularis, paucis & exilibus seminibus instructa (b) — Tabula secunda plantulam ejusque partes repraesentat.

Fig. 1. *Ramo mali limoniae circumvoluta & intorta plantula cum flosculis & seminibus ad naturalem formam & magnitudinem.*

Fig. 2. *Flos ante explicationem calice involutus, trans lentem spectatus.*

Fig. 3. *Corolla integra sub microscopio visa.*

Fig. 4. *Ovarium cum suis stylis, vitro amplificatum.*

Fig. 5. *Corolla transversim secta & expansa, filamentorum absentiam & antherarum positionem clarius prodens.*

## VISCUM SURINAMENSE.

Hanc quoque plantam Aethiopes magni faciunt in curanda lepra; ideoque diligenter colligunt; ex aqua decoquant; decocti modo tenuioris, modo fa-

(b) Hunc caracterismum expendenti apertum esse credo, plantulam nostram à *Cassythia* magno intervallo distare, & ad *Cuscutae* genus omnino pertinere; siquidem vulgaris etiam *Cuscuta* quamvis quaternarium in floris partibus numerum plerumque teneat, interdum tamen quinquesidos flosculos & quinque antheris instructos ferre solet, praesertim in meridionali Europa. *Not. Edit.*



faturationis magnam copiam aegris potandam  
 dant. Ego quidem ejus efficaciam in sananda lepra  
 nondum expertus sum; sed insignem vim diureticam  
 plenissime cognovi. Neque tamen alienum esse  
 credidi, descriptionem ejus & iconem prioribus  
 adjungere — Elegans planta est, dum candidos  
 pandit florum thyrsos perinde ac dum rubris fru-  
 ctuum corymbis superbit. Radices arboribus in-  
 ferit, harumque comas parasitica investit —  
 Caules glabros, folia opposita, lanceolata habet  
 — Ex alis foliorum atque ab extremis ramulis  
 emittit cauliculos floriferos, varie divisos —  
 Flores calice & corolla instructi, in sex partes  
 divisi; & in corolla sub microscopio spectata in-  
 super apparent appendiculae ex laciniis corollae pro-  
 ductae & quoddam quasi nectarium formantes —  
 Stamina aut antheras non distincte vidi — Ova-  
 rium in ima corolla situm, habet quidem stylum sat  
 longum & pulposo stigmate instructum, sed sty-  
 lus hic ita reclinatus est, ut extra nectarium non  
 emineat. — Fructus est drupa rubro colore in-  
 signis, forma ovali, nucleum glutine luteo cir-  
 cumfusum continens — (c) Tabula III. plan-  
 tam ejusque partes exhibet.

Fig.

(c) Ornatissimus Schilling hanc plantam primo simpliciter  
*Viscum* appellavit, deinde *Viscidum Jacquinii* esse scripsit;  
 sed ab utroque genere diversam esse putem; nisi forte in de-  
 scriptione floris peccatum sit, in qua certe omissum criterium  
 a staminibus desumendum desideratur; quo sublato dici non  
 potest, ad quam classem in *Linnaeano* systemate pertineat.  
 Hexandriam, Monoeciam an Dioeciam? Quod si flores, quales  
 verbis & iconibus expressi sunt, tales omnino existunt, an-  
 theris ejus instructi, sed ob exilitatem praetervisis, aper-  
 tum quidem est, plantam *Loranthis* proximam esse, nec  
 male his accenseri, quorum quippe nonnulli speciem viscorum

- Fig. 1. *Ramulus est foliis floribusque instructus, naturali magnitudine.*
- Fig. 2. *Flos explicitus, sub vitro valde amplificante spectatus.*
- Fig. 3. *Una ex laciniis s. petalis corollae cum appendicula.*
- Fig. 4. *Rudimentum fructus, quale oculis armatis apparet stylo in rectum extenso.*
- Fig. 5. *Racemus druparum maturarum, naturali magnitudine.*
- Fig. 6. *Drupae tunica, demto nucleo, convolvens se, magnitudine multum aucta.*
- Fig. 7. *Nucleus visco luteo, admodum lento, largiter circumfusus.*

& similem etiam crescendi modum habent. Sin vero foecundi flores antheris prorsus careant, & staminiferi omnino steriles sint, atque distinctis etiam stirpibus ferantur, aptius juxta *Tinos & Smilaces* collocabitur. *Not. Edit.*

F I N I S.



1770  
1771  
1772  
1773  
1774  
1775  
1776  
1777  
1778  
1779  
1780  
1781  
1782  
1783  
1784  
1785  
1786  
1787  
1788  
1789  
1790  
1791  
1792  
1793  
1794  
1795  
1796  
1797  
1798  
1799  
1800

1801  
1802  
1803  
1804  
1805  
1806  
1807  
1808  
1809  
1810  
1811  
1812  
1813  
1814  
1815  
1816  
1817  
1818  
1819  
1820





*Tondin Surinamensium.*







*Cuscuta Surinamensis.*



Fig. 1.

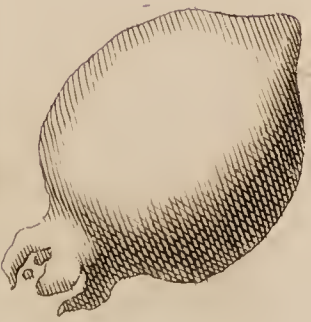


Fig. 2.

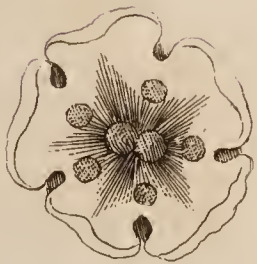


Fig. 3.

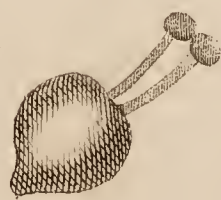


Fig. 4.

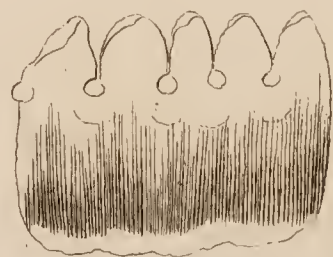


Fig. 5.







Fig. 4.



Fig. 6.

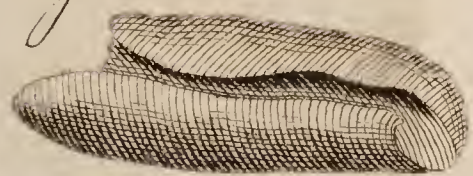


Fig. 7.

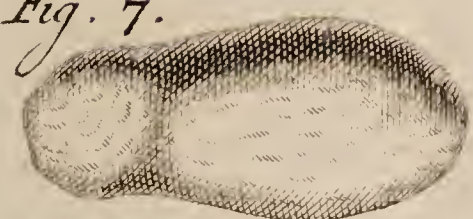


Fig. 3.

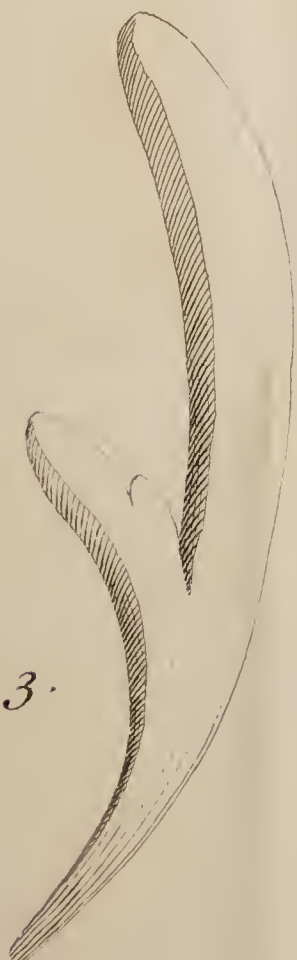


Fig. 1.



Fig. 5.



Fig. 2.



*Viscum Surinamense.*















